

Wiener Stadt-Bibliothek.

35625 G

1786.



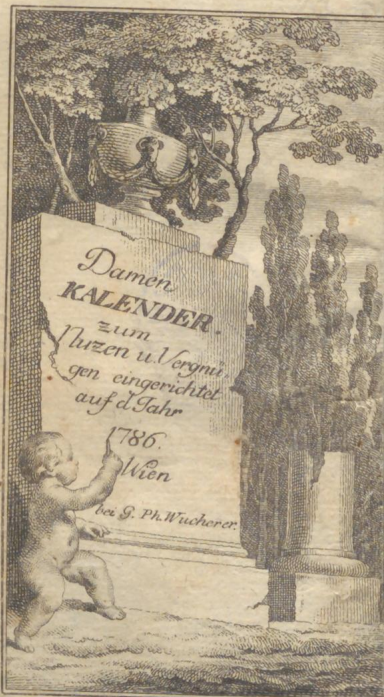






J.N. 66189





Damen  
**KALENDER.**

Zum  
Nutzen u. Vergnü-  
gen eingerichtet  
auf d' Jahr

1786.

Wien

bei G. Ph. Wucherer.

D. Mark, sc.



KATHARINE . II.  
*Kaiserin in Russland,*  
*geb. den 2<sup>ten</sup> Mai,*  
*1729.*

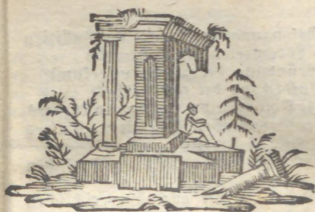


J. N. Weber



eitre

on Er  
chnun  
der C  
Einfü  
s dü  
Einfü  
ch N  
Einfü  
ders  
der  
werbe  
Ver  
evern  
Berein  
Def  
Berein  
i mi  
Gela  
ol an  
er er  
Inga  
belan  
Leich



## Zeitrechnung auf das Jahr 1786.

	Jahr.
in Erschaffung der Welt, nach der	
Rechnung des Kalvisius =	5735
der Geburt Christi =	1786
Einführung des Julianischen Kalen-	
ders durch den Imperator Julius Cäsar	1831
Einführung des neuen Kalenders	
durch Papst Gregor den Dreizehnten	204
Einführung des neuer verbesserten Ka-	
lenders =	86
der Festsetzung eines allgemeinen	
verbesserten Reichskalenders =	9
Vereinigung des Herzogthums	
Steiermark mit Oesterreich =	594
Vereinigung des Herzogthums Krain	
mit Oesterreich =	553
Vereinigung des Herzogthums Kärn-	
ten mit Oesterreich =	453
Belangung der fürstl. Grafschaft	
Styrien an Oesterreich =	423
der ersten Vereinigung der Königrei-	
che Ungarn und Böhmen mit Oesterreich	348
Belangung der Niederlande an Oe-	
sterreich =	309
n	Von

Von Belangung der Königreiche Gallizien  
 und Lodomerien an Oesterreich =  
 Von Erfindung der Buchdruckerkunst =  
 Von Entdeckung der neuen Welt =  
 Von der Reformation D. Martin Luthers =  
 Von der Geburt Sr. Majestät des Kaisers  
 Josephs des Zweiten =  
 Von Dero Antritt des Römisch-Deutschen  
 Kaiserthums =  
 Von Dero Antritt aller österreichischen  
 Erbländer =  
 Von Einführung der Toleranz in Oesterreich =  
 Vom Anfang der Stadt Wien =  
 Von Vollendung des Stephans-Thurnbaus =

### Festrechnung.

Die goldene Zahl = = =  
 Der Sonnenjüchel = = =  
 Epakten oder Monatszeiger = = =  
 Römer Zinszahl = = =  
 Der Sonntagsbuchstabe = = =  
 Zwischen Weihnachten und Aschermittwoch  
 9 Wochen und 2 Tage.

### Bewegliche Feste.

Septuagesimä	=	den 12	Hor
Ostern	=	den 16	Apr
Limmsfabre	=	den 25	May
Pfingsten	=	den 4	Jun
Trohnleichnamsfest	=	den 15	Jul
Erster Advent	=	den 3	Dez

Qua

## Quatember.

1785.		1786.	
den 16 Horn.	Reminiscere.	Den 8 März.	
den 18 May.	Trinitatis.	Den 7 Juni.	
den 21 Sept.	Crucis.	Den 20 Sept.	
den 14 Dez.	Lucia.	Den 20 Dez.	

### Die vier Jahreszeiten.

Der Frühling nimme seinen Anfang mit dem Eintritt der Sonne in den Widder den 20 März um 11 Uhr 34 M. Vormittags.

Der Sommer fängt an mit dem Eintritte der Sonne in den Krebs den 21 Jun. um 9 Uhr 11 M. Vormittags.

Der Herbst geht ein mit dem Eintritt der Sonne in die Waage den 22 Sept. um 11 Uhr 11 Min. Abends.

Der Winter beginnt mit dem Eintritt der Sonne in den Steinbock den 21 Dez. um 3 Uhr 8 Min. Abends.

### Die Sonne mit den 6 Planeten.

Saturn.		☉ Sonne.	♁ Erde.
Jupiter.			♀ Venus.
Mars.			♂ Merkur.

### Die zwölf Zeichen des Thierkreises.

Bor Apr Mal Jun Jul Dez	Widder.	♌ Löwe.	♈ Schüz.
	Stier.	♍ Jungfrau.	♋ Steinbock.
	Zwilling.	♎ Waage.	♏ Wassermann.
	Krebs.	♏ Skorpion.	♊ Fische.

Qua

## Mondsviertel.

☾ Neumond.

☾ Erstes Viertel.

☽ Vollmond.

☽ Letztes Viertel.

## Sonn- und Mondsfinsternisse.

In gegenwärtigem Jahre ereignen sich sechsmal Verfinsterungen, drei an der Sonne, und drei an dem Monde, wovon in Wien keine einsehbar seyn wird.

Die erste unsichtbare Sonnenfinsterniß seyn den 30 Jänner vor Sonnen Aufgang.

Die zweite Sonnenfinsterniß trägt sich den 25 Juli Vormittags zu, und wird nur in südlichen Ländern gesehen werden.

Die dritte Sonnenfinsterniß ereignet sich den 20 Dez. nach Sonnenuntergang, und wird gegen den Südpol sichtbar seyn.

Die erste Mondsfinsterniß geschieht den 11 Jänner zur Zeit, da der Mond am tiefsten unter dem Horizont ist.

Die zweite Finsterniß am Monde geht den 11 Juli vor sich; eben da sich der Mond unserm Gesichtskreise befindet.

## Geschichte der Bianka Capello

im Auszug.

Zum Verständniß der Monatskupfer.

**B**ianka Capello war das schönste Frauenzimmer in Venedig. Salviati, ein florentinischer Kaufmann, hatte eine Handelsniederlage in Venedig.



ledig, bei welcher Pietro Bonaventuri als Fal-  
lor angestellt war. Capellos Palast und Sal-  
latis Haus stunden sich einander gegenüber,  
und ob Bonaventuri gleich niedrigen Herkom-  
mens und arm, Bianka hingegen von hohem  
Stande und sehr begütert war: so hinderte  
dies jenen doch nicht, sein Herz der glühendsten  
Liebe für Bianka zu öffnen. Er veranlaßt die  
Hofmeisterinn, ihn mit der Bianka zusammen-  
zubringen, zu deren Füßen er eine Liebesbe-  
kennung ablegt, und seine Absicht erreicht.  
Die Hofmeisterinn verspricht ihren Beistand und  
veranstaltet eine wiederholte Zusammenkunft  
mit Bonaventuri, an den sie selbst einen Brief  
von Bianka bestellt. — Die Stunde der aber-  
maligen Zusammenkunft erscheint, und mit ihr  
Bonaventuri in Biankas Zimmer, und wirft  
sich ihr zu Füßen. Erstes Kupfer. — Bianka  
schwört Bonaventurin eine ewige Liebe. Er ent-  
deckt seine Umstände: Bianka und die Hofmei-  
sterinn zittern; aber die Liebe hatte sich schon  
Biankas Herzens bemächtigt. Sie trennen sich  
für diesmal. Bonaventuri überläßt sich einem  
unagenden Gram; und Bianka, unter genauer  
Aufsicht behalten, darf nicht mehr daran den-  
ken, ihn wieder zu sehen.

Nach Verfluß einiger Zeit entschließt sich Bian-  
ka, bei Bonaventuri in seinem Hause einen Be-  
such abzustatten. Sie riegelt um Mitternacht ihre  
Thüre auf, fliegt in Bonaventuris Arm; findet  
aber bei der Heimkehr die Thüre verschlossen.  
Schnell faßt sie sich wieder, um auf immer zu  
Bonaventuri zurückzukehren, welches diesen in  
Staunen setzt. Zweites Kupfer. — Sie ver-  
abreden ihre Flucht. Ihr erstes Nachlager ist  
eine armselige Strohütte. Drittes Kupfer. —  
Am vierten Abend erblickt Bonaventuri einen  
Geistlichen, den er von Jugend an schon kannte:  
dieser verbindet sie zwar: weil er aber von  
der Entweichung eines venetianischen Frauen-  
zimmers

immer schon in Bologna etwas gehört hat, so entdeckt er seinen Verdacht: Viertes Kupfer. ist ihnen aber gleichwohl zum sichern Fortkommen behilflich. Das fliehende Paar trifft endlich Florenz ein, wo Bianka Bonaventuris Versteck vorgestellt wird. Fünftes Kupfer.

Als bald hernach der Großherzog von Florenz an Biankens Wohnung vorbeikommt, erschaut er sie aus dem Fenster, und ihr Anblick rührt ihm eine heimliche Liebe ein. Er entdeckt seinem Lieblich, Mondragone, welcher die Bianka in seine Wohnung zu bringen wußte. Mondragone bietet ihr seine Dienste bei dem Großherzog an. Sechstes Kupfer. — Unter Vorwande, Biankens Mondragonens Haus zu zeigen, wird eine ungefähre Zusammenkunft zwischen ihr und dem Großherzog veranstaltet. Indessen wird Bonaventuri an den großherzoglichen Hof gezogen: weil aber Biankens Tugend unerschütterlich zu seyn scheint; so sucht Mondragone des Großherzogs verlebte Absicht dadurch zu befriedigen, daß er zwischen Bonaventuri und der Kassandra Bongiani, einer sehr schönen Dame, eine Nehe gezogen. Er wird Bonaventuri in das Netz gezogen. Der Großherzog wiederholt seine Versuche. Bianka bleibt standhaft, und war edelmüthig genug einen Brief an Kassandra von Bonaventuri zu Hand und Siegel, den ihr Mondragone eingegeben hätte, in Bonaventuris Beisehnung zu verbrennen. Siebentes Kupfer. Die ganz fruchtlose Werbung um Bianka veranlaßt Mondragone, die letzte Mine sprengen zu lassen. Er reizt den Zorn der kassandrischen Familie gegen Bonaventuri, welches jene Folge hatte, daß derselbe in der Nacht ermordet wurde. Bianka verlangt bei dem Großherzog die Gerechtigkeit für Bonaventuris Mörder. Achtes Kupfer. — Franz verspricht Genußthuung, und ertheilt Verhaftesbefehle gegen die Anstifter des Mordes.

ad fängt seine Bewerbung um Biankens Liebe  
an vorne an; Franzens Gemahlin stirbt; die  
Nachricht geht ein, daß die Mörder ihren Lohn  
halten hätten: Bianka will des Großherzogs  
wiederholten Vorstellungen nicht länger wider-  
stehn. Neuntes Kupf. v. — Weil aber Bianka  
nur als Gattin von Franzem geliebt werden will;  
wird sie auch wirklich von ihm zur Gemahlin  
erhoben. Einmal verhöhnt Bianka einen Tod-  
feind des großherzoglichen Hauses, der b  
zu  
Ehränen durch Biankas Herablassung gerühret  
wurde. Zehntes Kupfer. — Jedermann ver-  
ehrt und liebt Bianken; des Großherzogs Bru-  
der aber, der Cardinal Ferdinand, hatte auf  
Franzen einen Haß geworfen, und will eine  
Meuterei in Florenz anzetteln. Mondragone  
wendet sich auf des Cardinals Seite, und rath  
ihm zu einem Besuch in Florenz, wo er unter  
der Farbe der Freundschaft die entworfene Pläne  
entwickelt. Zum Unglück wird Ferdinand in  
Bianka verliebt, eröffnet ihr seine Neigung  
durch Briefe, und erhält abschlägige Antwort.  
Nun besorgte Bianka alles Böse vom Cardinal.  
Franz merkt Biankens Kummer, und dringt in  
sie, denselben mit ihm zu theilen. Fünftes Kup-  
fer. — Bei einer angestellten Jagd hatte Mond-  
ragone dafür gesorgt, daß eine vergiftete Lorte  
einer andern untergeschoben wurde, die von  
Bianken selbst verfertigt war. Franz und Bi-  
anka essen davon; der Cardinal entschuldiget sich;  
das Gift wirkt, und Franz und Bianka sterben  
unter dem heftigsten Schmerze, indessen der  
Cardinal des gelungenen Streiches sich freuet.  
Zwölftes Kupfer.

---

Die Geschichte Biankens Capello mit den  
neuesten Verbesserungen von Meißner ist bei  
dem Verleger dieses Damenkalenders mit dem  
Kalenderkupfern besonders zu haben.

Januarius, Cismond, hat 31 T

Woch entäge. | Kathol. Kalend. | Protest. Kalend.

1.		Evang. Luc. 2.	Evang. Luc.
Sonntag	1	U. Neu Jahr	U. Neu Jahr
Montag	2	Mafarius	Abel, Seth
Dienstag	3	Genovefa	Eroch
Mittwoch	4	Titus B.	Isabelle
Donnerst.	5	Simeon Stif.	Simeon
Freitag	6	heil. 3 Kön.	Ersch. Christi
Sonntag	7	Valentin	Roimund
2.		Ev. Luc. 2.	Ev. Luc. 2.
Sonntag	8	1 Epiph.	1 Epiph.
Montag	9	Marcellinus	Martialis
Dienstag	10	Paulus Eins.	Paulus Eins.
Mittwoch	11	Hyginus	Mathilde
Donnerst.	12	Ernestus	Reinhold
Freitag	13	Hilarius	Hilarius
Sonntag	14	Felix Br.	Felix
3.		Ev. Joh. 2.	Ev. Joh. 2.
Sonntag	15	2 N. J. S.	2 Epiph.
Montag	16	Marcellus	Marcellus
Dienstag	17	Anton Eins.	Anton
Mittwoch	18	Priska Jungf.	Priska
Donnerst.	19	Canarus	Sara
Freitag	20	Fab. Sebast.	Fab. Sebast.
Sonntag	21	Agnes Jungfr.	Agnes
4.		Ev. Matth. 8.	Ev. Matth. 8.
Sonntag	22	3 Epiph.	3 Epiph.
Montag	23	Berm. Maria	Emerentia
Dienstag	24	Ilmotheus.	Timotheus
Mittwoch	25	Pauli Bekehr.	Pauli Bekehr.
Donnerst.	25	Polycarpus	Polycarpus
Freitag	27	Rob. Ebnsoft.	Ebnsoftomus
Sonntag	28	Karolus M.	Karolus M.
5.		Ev. Matth. 8.	Ev. Matth. 8.
Sonntag	29	4 Epiph.	4 Epiph.
Montag	30	Martina J.	Udelgunde
Dienstag	31	Petrus Ref.	Birgilius



*Nicht zu meinen Füßen länger,  
du Theurer! -*

*Ch. Sambach inv.*

*2. Mark. 10.*

✱





Jan

R  
D

1 | S  
2 | M  
3 | 10  
4 | S  
5 | C  
6 | B  
7 | S

8 | S  
9 | 14  
0 | M  
1 | M  
J | I  
2 | S  
3 | M

4 | S  
5 | 14  
6 | E  
7 | 70  
8 | S  
9 | De  
0 | S

1 | S.  
2 | In  
3 | He  
4 | B  
5 | Va  
6 | De  
7 | Un

8 | S.  
9 | M  
0 | E

Jänner. Die Sonne ist im Wasserthant.

Russischer Dezember.	M L.	☉ u.	☽ m.	☉ u.	☽ m.	J. G. m. S.	Mondsver- änderungen.
1 S. Juliane	1	7	54	4	6	* 0	☾ Erst. Viertel den 7ten um 1 Uhr 43 M. Nachm.
2 Anastase	2	7	53	4	7	4 42	☾ Vollmond den 14 Nachmittags um 1 U. 41 M.
3 10 M. in Kr.	3	7	52	4	8	5 10	☾ Letztes Viertel den 22 Mittagß 12 Uhr 53 Min.
4 Eugenie	4	7	52	4	8	5 37	☾ Neumond den 30 Morgens 3 Uhr 40 Min.
5 Christfest	5	7	51	4	9	6 4	
6 Berf. Mar.	6	7	51	4	9	6 30	
7 Stephan	7	7	50	4	10	6 56	
8 S. 20000 M.	8	7	49	4	11	7 22	
9 14000 Unsch	9	7	48	4	12	7 46	
0 Anisse	0	7	47	4	13	8 11	
1 Melanie	11	7	46	4	14	8 34	
1 1 Jänner	12	7	45	4	15	8 57	
2 Sylvester	13	7	44	4	16	9 20	
3 Malach.	14	7	43	4	17	9 41	
4 S. Vers 70 M.	15	7	42	4	18	10 2	
5 Theopempt.	16	7	41	4	19	10 25	
6 Erich. Chr.	17	7	40	4	20	10 42	
7 Johann T.	18	7	39	4	21	11 1	Tageslänge.
8 Georg	19	7	38	4	22	11 19	
9 Polneukrus	20	7	37	4	23	11 37	Länge   ft. m.
0 Gregor	21	7	36	4	24	11 53	4   8 16
1 S. Theodos	22	7	34	4	26	11 9	11   8 28
2 Tatianus	23	7	32	4	28	12 25	18   8 42
3 Hermil.	24	7	31	4	29	12 39	25   9 0
4 Bät. v. B. S	25	7	50	4	30	12 53	
5 Paul	26	7	29	4	31	13 6	
6 Petri K.	27	7	27	4	33	13 18	Die Sonne tritt in den
7 Anton	28	7	26	4	34	13 29	☾ den 19ten um 8 Uhr 17 Min. Abends.
8 S. Ath. Cyr	29	7	25	4	35	13 39	
9 Makar.	30	7	23	4	37	13 49	
0 Euphemius	31	7	22	4	38	13 58	a 5

Februarius, Chaumont, hat 28 Täg

Wochentäge. | Cathol. Kalend. | Protest. Kalend.

Mittwoch	1	Ignatius	Brigitte
Donnerst.	2	Mar. Lichtm.	Mar. Keinig.
Freitag	3	Blasius	Blasius
Samstag	4	Beronika	Beronika

6.		Ev. Matth. 13.	Ev. Matth. 13.
Sonntag	5	5 Epiph.	5 Epiph.
Montag	6	Dorothea	Dorothea
Dienstag	7	Romualdus	Richard
Mittwoch	8	Joh. v. Mattha	Salomon
Donnerst.	9	Apollonia	Apollonia
Freitag	10	Scholastika	Scholastika
Samstag	11	Desiderius	Euphrosine

7.		Ev. Matth. 20.	Ev. Matth. 20.
Sonntag	12	Septuages.	Septuages.
Montag	13	Kathar. Ricc.	Kastorus
Dienstag	14	Valentinus	Valentinus
Mittwoch	15	Faust. Job.	Faustinus
Donnerst.	16	Juliana J.	Juliane
Freitag	17	Julianus	Konstantia
Samstag	18	Flavianus	Concordia

8.		Ev. Luc. 8.	Ev. Luc. 8.
Sonntag	19	Serages.	Serages.
Montag	20	Eleutherius	Eucharis
Dienstag	21	Eleonore	Eleonore
Mittwoch	22	Perri Stuhl.	Perri Stuhl.
Donnerst.	23	Eberhard	Reinhard
Freitag	24	Matthias	Matthias
Samstag	25	Victorinus	Victorinus

9.		Ev. Luc. 18.	Ev. Luc. 18.
Sonntag	26	Quinquages.	Quinquages.
Montag	27	Athanassa	Leander
Dienstag	28	Sastnacht	Sastnacht



*Bianka! - wie ist das möglich?*

*Ch. Sambach. inv.*

*L. Mark. sc.*



1711

Rufi  
Zam

Mar  
Tim  
Elem  
Xeni

S. C  
Xena  
Chri  
Eph  
Zgn  
Hyp  
Chr.

S. r  
Mar  
Sim  
Zfd  
Vgo  
Buk  
Var

S.  
Nico  
Kard  
Blas  
Aler  
Mar  
Aug

S. T  
Pam  
Zbe

leich  
um m  
oder



rechnung. Die Sonne ist in den Fischen.

Rufischer Januar.	M T.	☉ u.	☽ m	☉ u.	☽ m	3. m.	☽ S	Mondsver- änderungen.
Marinus.	1	7	21	4	39	14	6	☉ Erstes Viertel d. 5 um 9 Uhr 32 N. Ab.
Timotheus	2	7	18	4	42	14	13	☉ Vollm. den 13ten um 5 Uhr 46 N.
Clemens.	3	7	16	4	44	14	19	☉ früh.
Kenie.	4	7	15	4	45	14	24	☉ Letztes Viertel den 21ten um 9 Uhr 22 Min. Vormitt.
S. Greg. T.	5	7	13	4	47	14	29	☉ Neum. den 28ten um 3 Uhr 30 N. Nachmitt.
Xenophon	6	7	12	4	48	14	33	
Chrysostom	7	7	11	4	49	14	36	
Ephrem S.	8	7	9	4	51	14	38	
Ignatius	9	7	8	4	52	14	39	
Hypolit	10	7	6	4	54	14	40	
Chr. Job.	11	7	5	4	55	14	39	
S. i Febr.	12	7	8	4	57	14	38	
Mar. Rein.	13	7	1	4	59	14	36	
Simon	14	7	0	5	0	14	34	
Isidor	15	6	58	5	2	14	30	
Agathe	16	6	56	5	4	14	26	
Bukolus	17	6	54	5	6	14	22	
Parthen.	18	6	52	5	8	14	16	Tageslänge. Tage   St. m.
S. Theod.	19	6	51	5	9	14	10	1   9 18
Nice. Kor.	20	6	49	5	11	14	3	8   9 42
Karalamp.	21	6	47	5	13	13	56	15   10 4
Blasius	22	6	46	5	14	13	48	22   10 30
Alex. Mel.	23	6	44	5	16	13	39	
Martin	24	6	42	5	18	13	30	
Augustinus	15	6	41	5	19	13	20	Die Sonne tritt in die ♋ den 13ten um 11 Uhr 8 N. Vormittags.
S. Vnesim.	26	6	39	5	21	13	10	
Pamphilus	27	6	37	5	23	12	59	
Theodor	28	6	36	5	24	12	48	

Reichung der Zeit zeigt die Min. u. Sekund. an, um wie viel die Penduluhren täglich früher oder später \*o Mittag machen, als die ☉ selbst.

Martius, Lenzmund, hat 31 Täg

Wochentäge. | Cathol. Kalend. | Protest. Kalend.

Mittwoch	1	Aschermittw.	Aschermittw.
Donnerst.	2	Simplicius	Simplicius
Freitag	3	Kunigunde	Kunigunde
Samstag	4	Kasimir	Adrianus

10.		Ev. Matth. 4.	Ev. Matth.
Sonntag	5	1 Invok.	1 Invok.
Montag	6	Fridolinus	Fridolinus
Dienstag	7	Thomas v. Mg.	Felicitas
Mittwoch	8	Quatember †	Quatember
Donnerst.	9	Franziska	40 Ritter
Freitag	10	40 Märtyrer †	Alexander
Samstag	11	Katharine †	Rosine

11.		Ev. Matth. 17.	Ev. Matth.
Sonntag	12	2 Reminisc.	2 Reminisc.
Montag	13	Nicephor.	Ernestus
Dienstag	14	Narhildis	Zacharias
Mittwoch	15	Ponginus	Ebristoph
Donnerst.	16	Heribertus	Henriette
Freitag	17	Gertrud	Bertrud
Samstag	18	Eduard	Anselmus

12.		Ev. Matth. 11.	Ev. Matth.
Sonntag	19	3 Okuli	3 Okuli
Montag	20	Nicetas	Hubertus
Dienstag	21	Benediktus	Benedikt
Mittwoch	22	Epaphroditus	Kasimir
Donnerst.	23	Viktorianus	Eberhard
Freitag	24	Gabriel	Gabriel
Samstag	25	Maria Verk.	Maria Verk.

13.		Ev. Joh. 6.	Ev. Joh. 6.
Sonntag	26	4 Lätare	4 Lätare
Montag	27	Rupertus	Rupertus
Dienstag	28	Guntranus	Malchus
Mittwoch	29	Eustachius	Eustachius
Donnerst.	30	Quirinus	Guido
Freitag	31	Amos	Romanus

SI Tä

7. Kater

mitt  
cius  
unde  
us

Matth.  
E.  
nus  
s  
mber  
er  
der

Matth.  
tisc.

s  
h  
e

s  
Matth.

verk.

oh. 6.



*Theure Bianka, welch ein Anfang!*

*Ch. Sambach inv.*

*L. Mark sc.*



Käuz

stisch  
ebru

eon  
Irchi  
eon  
imo

3 Ein  
Johann  
Borl.  
Larass  
Dorps  
Drofe  
Basst

3. 1 2  
Theod  
Lutro  
Heraf  
Tonos  
12 M.  
Bas,

3. Th  
40 M  
Quad  
Sopb  
Theop  
Nicer  
Venel

3. Ag  
Sabin  
Alexis  
Chyrl  
Chrsf  
M. v.

März. Die Sonne ist im Widder.

Christlicher Februar.	M. T.	⊙ N. u. m	⊙ U. u. m	3. G. m. S	Mondsver- änderungen.	
Leon V.	1	6 34	5 25	12 36	☉ Erstes Biertel den 7 um 6 Uhr 21 M. frühe.	
Archipp.	2	6 30	5 30	12 23		
Leon v. E.	3	6 29	5 31	12 10		
Timotheus	4	6 27	5 33	11 57		
S. Eugenie	5	6 26	5 34	11 43	☽ Vollm. den 14ten um 10 Uhr 59 M. Abends.	
Holzkarp.	6	6 24	5 26	11 29		
Borl. Ehr.	7	6 22	5 38	11 14	☾ Letztes Biertel d. 23 um 2 Uhr 59 M. frühe.	
Lazarus	8	6 20	5 40	10 59		
Dorphyrus	9	6 18	5 42	10 44		
Drosopius	10	6 16	5 44	10 28		
Basilius	11	6 15	5 45	10 11	☉ Neum. den 30ten um 1 Uhr 13 M. frühe.	
3. i März	12	6 13	5 47	9 55	Tageslänge Tage   ft. m.	
Theodos.	13	6 12	5 48	9 38		
Eutropia	14	6 10	5 50	9 21		
Heraf.	15	6 9	5 51	9 3		
Jonon. M.	16	6 7	5 53	8 46		
12 M. in A.	17	6 5	5 55	8 28		
Bas. d. H.	18	6 3	5 57	8 10		
3. Theoph.	19	6 1	5 59	7 52	1   10 52	
10 Märtyr.	20	6 0	6 0	7 33	8   11 22	
Quadrat.	21	5 59	6 1	7 15	15   11 42	
Sophon	22	5 57	6 3	6 56	22   12 6	
Theophan.	23	5 55	6 5	6 38	29   12 32	
Nicephor.	24	5 53	6 7	6 19	Die Sonne tritt in den V den 20ten um 11 Uhr 34 Min. Vorm. Frühlings Anfang. Tag und Nacht gleich.	
Benedikt	25	5 51	6 9	6 1		
S. Agapet.	26	5 49	6 11	5 42		
Sabin.	27	5 47	6 13	5 24		
Alexis	28	5 45	6 15	5 5		
Chrillus	29	5 43	6 17	4 47		
Ehens. Dar.	30	5 41	6 19	4 28		
M. v. Sab.	31	5 40	6 20	4 10		



Aprilis, Ostermond, hat 30 Täg

Wochentage | Kathol. Kalend. | Protest. Kalend.

Samstag | 1 | Theodore | Theodore

14.		Ev. Joh. 8.	Ev. Joh.
Sonntag	2	5 Judika	5 Judika
Montag	3	Richardus.	Kosmunde
Dienstag	4	Isidorus.	Ambrosius
Mittwoch	5	Vincentius.	Marinus
Donnerst.	6	Celestinus.	Trenaus
Freitag	7	Hermann.	Egestus
Samstag	8	Albertus.	Apollonius

15.		Ev. Matth. 21.	Ev. Matth.
Sonntag	9	6 Palmtag	6 Palmtag
Montag	10	Ezechiel	Daniel
Dienstag	11	Leo P.	ulius
Mittwoch	12	Julius P.	Enstorgius
Donnerst.	13	Gründonnerst.	Gründonner
Freitag	14	Charfreitag	Charfreit.
Samstag	15	Charfsamstag	Olympius

16.		Ev. Mark. 16.	Ev. Mark.
Sonntag	16	6. Ostertag	6. Ostertag
Montag	17	Ostermontag	Ostermontag
Dienstag	18	Apollonius	Osterdienst
Mittwoch	19	Erescentius	Hermogen.
Donnerst.	20	Agnes Pol.	Sulpitius
Freitag	21	Anselmus	Adolarius
Samstag	22	Sothor u. Cai.	Sothor

17.		Ev. Joh. 20.	Ev. Joh. 20.
Sonntag	23	1 Quasimod.	1 Quasimod.
Montag	24	Georgius	Albertus
Dienstag	25	Markus Ev.	Markus
Mittwoch	26	Clerus P.	Clerus
Donnerst.	27	Veregrinus	Anastafius
Freitag	28	Vitalis	Vitalis
Samstag	29	Robertus	Sibille

18.		Ev. Joh. 10.	Ev. Joh. 10.
Sonntag	30	2 Miseric.	2 Miseric.

U  
hies  
Ch. el

so Tä

st Kaler

ore

Joh.

ika

inde

f. us

us

s

us

nius

Rath.

tag

us

donn

reit.

s

ark.

ctag

ontag

ienst

n.

s

s

ob. 20

nod.

s

ob. 10

.



*Und Sie, schönes junges Weibchen  
hießen wirklich Rosaura Carini. ? -*

*3. Th.*

*Ch. Lambach inv.*

*D. Martz sc.*

Die Stadt in Wien

1779

1780

1781

1782

1783

1784

1785

1786

1787

1788

1789

1790

1791



pril  
sicht  
Nä  
akob  
B  
rifon  
achan  
dar.  
darre  
Steph  
Ma  
oban  
apat  
Apr  
itub  
dicera  
oseph  
The  
utnd  
deorg  
erod  
upsh  
erent  
Intipa  
Ost  
Irem  
Kartin  
Iristar  
lgavus  
Simeo  
Iobann  
3. Joh

pril. Die Sonne ist im Stier.

Christlicher Narz.	M. L.	U. u.m.	U. u.m.	3. G. m. S.	Mondsver- änderungen.
1. Jakob	1	5 39	6 21	3 52	☉ Erstes Biertel d. 5 um 4 Uhr 55 M. Ab.
2. Basil.	2	5 37	6 23	3 33	☉ Vollm. den 13ten um 4 Uhr 9 Min. Abends.
3. Nifon.	3	5 35	6 25	3 15	☾ Letztes Biertel d. 21 um 4 Uhr 46 M. Ab.
4. Zacharias	4	5 33	6 27	2 57	☉ Neum. den 28ten um 9 Uhr 21 M. Vormittag.
5. Par. Verk	5	5 32	6 28	2 40	
6. Pers. Gabr	6	5 30	6 30	2 22	
7. Katrina	7	5 29	6 31	2 5	
8. Stephan	8	5 27	6 33	1 47	
9. Markus	9	5 25	6 35	1 30	
10. Johann	10	5 24	6 36	1 14	
11. Nymph.	11	5 22	6 38	0 57	
12. April	12	5 20	6 40	0 41	
13. Titus	13	5 19	6 41	0 25	
14. Licetas	14	5 17	6 43	0 10	
15. Joseph	15	5 15	6 45	0 *	
16. Theodos	16	5 14	6 46	0 20	Tageslänge.
17. Nymphes	17	5 12	6 48	0 35	
18. Georg	18	5 10	6 50	0 49	Tage   ft. m.
19. Herodian	19	5 9	6 51	1 3	5   12 54
20. Nymphsch.	20	5 7	6 53	1 16	12   13 20
21. Erent.	21	5 5	6 55	1 29	19   13 40
22. Antipas	22	5 3	6 57	1 41	26   14 2
23. Osterfest	23	5 2	6 58	1 53	
24. Artemon.	24	5 1	6 59	2 4	
25. Martin	25	5 0	7 0	2 15	Die Sonne tritt in den ♋ den 20ten. um 0 Uhr 18 Min. frühe.
26. Kristarch	26	4 58	7 2	2 25	
27. Ignatus	27	4 55	7 4	2 35	
28. Simeon	28	4 54	7 6	2 44	
29. Johann	29	4 52	7 8	2 53	
30. Joh. Ev	30	4 51	7 9	3 1	

Wochentäge. | Kathol. Kalend. | Protest. Kal.

Montag	1	Phil. u. Jakob.	Phil. u. J.
Dienstag	2	Athanasius	Sigismund
Mittwoch	3	† Erfindung	† Erfindung
Donnerst.	4	Florianus	Florianus
Freitag	5	Gothardus	Gothard
Samstag	6	Joh. v. Port.	Dierrich

19.		Ev. Joh. 15.	Ev. Joh.
Sonntag	7	3 Jubilate	3 Jubilate
Montag	8	Michael Ersch.	Stanislaus
Dienstag	9	Gregor. Naz.	Hioh
Mittwoch	10	Antonius	Viktoria
Donnerst.	11	Mamertus	Adolphus
Freitag	12	Vankratius	Vankratius
Samstag	13	Petr. Rez.	Servatius

20.		Ev. Joh. 16.	Ev. Joh.
Sonntag	14	4 Cantate	4 Cantate
Montag	15	Sophie	Sophie
Dienstag	16	Joh. v. Nepom.	Veregrinus
Mittwoch	17	Ubalduß	Eibertus
Donnerst.	18	Felix Kap.	Liborius
Freitag	19	Jvo Beicht.	Votentianus
Samstag	20	Bernardinus	Athanasius

21.		Ev. Joh. 16.	Ev. Joh.
Sonntag	21	5 Rogat.	5 Rogat.
Montag	22	Julie M.	Helene
Dienstag	23	Florentinus	Desiderius
Mittwoch	24	Johanne	Ether
Donnerst.	25	Chr. Himmelf.	Himmelfahrt
Freitag	26	Phil. Her.	Heda
Samstag	27	Johann V.	Lucianus

22.		Ev. Joh. 15.	Ev. Joh. 1
Sonntag	28	6 Praud.	6 Praud.
Montag	29	Marimus	Christiane
Dienstag	30	Ferdinand	Wigand
Mittwoch	31	Petronille	Petronelle



est. Kal  
 l. u. 3  
 mund  
 dung  
 anus  
 ard  
 ich  
 Job.  
 bilate  
 slaus  
 ria  
 hus  
 atius  
 tius  
 Job.  
 ate  
 e  
 rinus  
 us  
 us  
 ianus  
 ffus  
 Job.  
 t.  
 ius  
 afahrt  
 us  
 Job. 1  
 d.  
 ne  
 lle



*Es ist meine Gattinn, Martella  
 Albanii.*



i.  
1815  
Apr  
heo  
ant  
heo  
heor  
Sab  
Kart  
  
3. 2  
Sime  
Gason  
Mä  
Kato  
Mä  
Ithar  
  
3. Tit  
Delag  
trene  
biob  
Ersche  
Kohar  
f. N  
  
3. 8  
Ernst.  
Epph  
Glice  
Sidor  
Dofor  
heod  
  
3. Am  
Eheod  
Darric  
Chalal

# i. Die Sonne ist in den Zwillingen.

Christlicher April.	M. T.	☉ u.m.	☌ u.m.	3. Gl. m. S	Mondsver- änderungen.
Theodor	1	4 49	7 11	3 9	☽ Erstes
Januar	2	4 48	7 12	3 16	Viertel d. 5
Theodor	3	4 47	7 13	3 23	um 5 Uhr 21
Georg	4	4 46	7 14	3 29	M. fr.
Sabas	5	4 44	7 16	3 35	☽ Vollm.
Karlus	6	4 43	7 17	3 40	den 13ten um 8 Uhr 18 M.
<hr/>					
S. Basil.	7	4 41	7 19	4 44	frühe.
Simeon	8	4 39	7 21	3 48	☽ Letztes
Jason	9	4 37	7 23	3 52	Viertel d. 21
Märtyrer	10	4 35	7 25	3 55	um 2 Uhr 30
Jakob A.	11	4 34	7 26	3 57	Min. frühe.
Mai	12	4 33	7 27	3 58	☽ Neum.
Ithanastus	13	4 32	7 28	4 0	den 27ten um 4 Uhr 46 M.
<hr/>					
S. Timoth.	14	4 31	7 29	4 0	Abends.
Delagius M	15	4 30	7 30	4 0	
Irene	15	4 29	7 31	4 0	
Diob	17	4 28	7 32	3 58	Tageslänge.
Erschein. †	18	4 26	7 34	3 57	
Johann.	19	4 25	7 35	3 54	Länge   ft. m.
S. Nic.	20	4 24	7 36	3 51	3   14 26
<hr/>					
S. Simon	21	4 23	7 37	3 48	10   14 50
Ernst. Konst	22	4 21	7 39	3 44	17   15 4
Epiphan.	23	4 20	7 40	3 39	24   15 22
Slicer.	24	4 19	7 41	3 34	31   15 34
Sidor	24	4 18	7 42	3 28	
Dokom.	26	4 17	7 43	3 22	
Theodor	27	4 16	7 44	3 16	
<hr/>					
S. Andron	28	4 15	7 45	3 8	Die Sonne
Theodor	29	4 15	7 45	3 1	tritt in die II
Patricius	30	4 14	7 46	2 52	den 21ten um
Thalal.	31	4 13	7 47	2 44	o Uhr 53 M.
					frühe.

Junius, Sommermonat, hat 30 D

Wochentäge. | Kathol. Kalend. | Protest. Kalend.

Donnerst.	1	Juvenius	Rikomedes
Freitag	2	Erasmus	Marquard
Samstag	3	Clotildis †	Erasmus

	23.	Ev. Joh. 14.	Ev. Joh.
Sonntag	4	Pfingstfest.	Pfingstfest.
Montag	5	Pfingstmont.	Pfingstmont.
Dienstag	6	Norbertus	Pfingst d.
Mittwoch	7	Quatember †	Quatember
Donnerst.	8	Medardus	Medardus
Freitag	9	Primus †	Primus
Samstag	10	Margaretha †	Dionophrius

	24.	Ev. Matth. 28.	Ev. Joh.
Sonntag	11	1 S. Dreifalt.	S. Dreifalt.
Montag	12	Joh. Jac.	Basilides
Dienstag	13	Anton v. Pad.	Tobias
Mittwoch	14	Basilius	Anronie
Donnerst.	15	Frohneleichen.	Vitus
Freitag	16	Franc. Reg.	Justine
Samstag	17	Rainerus	Volkmarius

	25.	Ev. Luc. 14.	Ev. Joh.
Sonntag	18	2 Trin.	1 Trin.
Montag	19	Juliane Gale.	Gervasius
Dienstag	20	Silverius	Silverius
Mittwoch	21	Alonfus	Albanus
Donnerst.	22	Ucharius	Ucharius
Freitag	23	Herz Jes. Fest.	Basilius
Samstag	24	Johann d. T.	Johann

	26.	Ev. Luc. 15.	Ev. Luc.
Sonntag	25	3 Trin.	2 Trin.
Montag	26	Joh. u. Paul.	Jeremias
Dienstag	27	Ladislaus	Philippine
Mittwoch	28	Trenäus †	Leo, Josua
Donnerst.	29	Petr. u. Paul.	Petri u. Pau
Freitag	30	Pauli Gedäch.	Paul. Gedäch



*Um was soll ich seine Durch-  
laucht in Ihrem Namen bitten?*

*Ch Sambach inv*

*2. Mark. 10*





*Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.*

17  
18  
19  
20  
21  
22  
23  
24  
25  
26  
27  
28  
29  
30  
31  
32  
33  
34  
35  
36  
37  
38  
39  
40  
41  
42  
43  
44  
45  
46  
47  
48  
49

rachmonat. Die Sonne ist im Krebs.

Russischer Nai.	M I.	☉ u. m	☽ u. m	♂ m. S	♂ m. S	Mondsver- änderungen.
Himmelfahrt	1	4 12	7 48	2 35	☾	Erstes Viertel d. 3 um 7 Uhr 35 N. Abends.
Vasilikus	2	4 11	7 49	2 26	☽	Vollm. den 11ten um 10 Uhr 53 N. Abends.
Michael	3	4 10	7 50	2 17	☾	Letztes Viertel d. 19. um 9 Uhr 5 N. Abends.
S. Simeon	4	4 10	7 50	2 7	☽	Neum. den 26ten um 0 Uhr 36 N. Nachts.
Haupt J.	5	4 9	7 51	1 57		
Karpas.	6	4 9	7 51	1 46		
Therapon.	7	4 8	7 52	1 35		
Nicetas	8	4 7	7 53	1 24		
Theodos.	9	4 7	7 53	1 13		
Isaac	10	4 6	7 54	1 1		
S. Pfingstf.	11	4 6	7 54	0 49		
Junius	12	4 5	7 55	0 37		
Nicephor.	13	4 5	7 55	0 25		
Lucilian	14	4 4	7 56	0 13		
Metroph.	15	4 4	7 56	0 1		
Dorothee	16	4 4	7 56	0 12		
Bessarion	17	4 4	7 56	0 25		
S. Theodos	18	4 4	7 56	0 38		
Theodos.	19	4 4	7 56	0 51		
Cyrillus	20	4 4	7 56	1 4		
Timoth.	21	4 4	7 56	1 17		
Bartholom	22	4 4	7 56	1 30		
Onuphr.	23	4 4	7 56	1 43		
Aquiliana	24	4 4	7 56	1 56		
S. Elisa	25	4 4	7 56	2 9		
Amos	26	4 4	7 56	2 22		
Inchon	27	4 4	7 56	2 34		
Emanuel	28	4 5	7 55	2 47		
Leontin	29	4 5	7 55	2 59		
Julian	30	4 5	7 55	3 11		

Tageslänge.

Läge | ft. m.

7	15 44
14	15 52
21	15 52
28	15 50

Die Sonne tritt in den  
♋ den 21ten  
um 9 Uhr 34  
N. Vormitt.

Sommers  
Anf. Läng-  
ster Tag.

Julius, Heumond, hat 31 Tage

Wochentage. | Kathol. Kalend. | Procest. Kalend.

Samstag | 1 | Theodorus | Theobald

27.		Ev. Luc. 5.	Ev. Luc. 1.
Sonntag	2	4 Trin.	3 Trin.
Montag	3	Eulogius	Cornelius
Dienstag	4	Udalricus	Ulricus
Mittwoch	5	Domitianus	Charlotte
Donnerst.	6	Isaias	Estas
Freitag	7	Vulcheria	Bilfbald
Samstag	8	Kilianus	Kilian

28.		E. Matth. 5.	Ev. Luc.
Sonntag	9	5 Trin.	4 Trin.
Montag	10	Amelberga	Jakobine
Dienstag	11	Vius V.	Vius
Mittwoch	12	Heinrich	Heinrich
Donnerst.	13	Anacletus	Margarethe
Freitag	14	Bonaventura	Bonavent.
Samstag	15	Postel Theil.	Postel Theil.

29.		Ev. Mark. 8.	Ev. Luk.
Sonntag	16	6 Trin.	5 Trin.
Montag	17	Merius	Merius
Dienstag	18	Arnoldus	Maternus
Mittwoch	19	Arenius	Rinna
Donnerst.	20	Margaritha	Elias
Freitag	21	Daniel	Droedis
Samstag	22	Mar. Madol.	Mar. Magdal.

30.		Ev. Matth. 7.	Ev. Matth.
Sonntag	23	7 Trin.	6 Trin.
Montag	24	Christine	Christine
Dienstag	25	Jakobus Ap.	Jakobus
Mittwoch	26	Anne Mutt. M.	Anne
Donnerst.	27	Pantaleon	Marthe
Freitag	28	Innocentius	Pantaleon
Samstag	29	M. rtha	Beat ir

31.		Ev. Luc. 16.	Ev. Mark.
Sonntag	30	8 Trin.	7 Trin.
Montag	31	Ignat. Loyola	Thyrsoul.

Tage  
 . Kalen  
 id  
 Luc. 1  
 us  
 te  
 d  
 Luc.  
 e  
 erhe  
 at.  
 Theil.  
 uf.  
 s  
 ngdal.  
 arch.  
 is  
 n  
 arf.



*Edelstes Weib auf Gottes weiter Erde!*

*H. Sanbach inv.*

*L. Mark sc.*



3  
8  
1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
15  
19  
30  
1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19  
20



1  
 Heumonat. Die Sonne ist im Löwen.

Ruffischer Junius.	M T.	☉ u.	☽ m.	☉ u.	☽ m.	3. G. m. S.	Mondsver- änderungen.
o Method.	1	4	6	7	54	3 23	☉ Letzes Biertel d. 3 um 11 Uhr 20
1 S. Julian.	2	4	6	7	54	3 34	M. Vormittag.
2 Eusebius	3	4	7	7	53	3 45	☺ Vollm. den 11ten um 11 Uhr 41 M. Vormitt.
3 Agrippine	4	4	7	7	53	3 56	☾ Letzes Biertel d. 18 um 1 Uhr 46
4 Geb. Joh.	5	4	8	7	52	4 6	M. Nachmittag.
5 Febronia	6	4	8	7	52	4 17	☉ Neum. den 25ten um 9 Uhr 54 M. M. Vormitt.
6 David	7	4	9	7	51	4 26	
7 Simson	8	4	9	7	51	4 36	
18 S. Cyr. J.	9	4	10	7	50	4 44	
19 Vet. Paul.	10	4	11	7	49	4 53	
30 Bers. Ap.	11	4	11	7	49	5 1	
1 Julius	12	4	12	7	48	5 9	
2 Kleid M.	13	4	13	7	47	5 16	
3 Hyacinth	14	4	14	7	46	5 23	
4 Andreas	15	4	15	7	45	5 29	
5 S. Athanas	16	4	15	7	44	5 35	
6 Sisoës	17	4	17	7	43	5 40	
7 Thomas	18	4	18	7	42	5 45	Tageslänge.
8 Prokop	19	4	19	7	41	5 49	Tage   ft. m.
9 Danfrat	20	4	20	7	40	5 53	5   15 44
10 45 M. v. M.	21	4	21	7	39	5 56	12   15 34
11 Euphemie	22	4	23	7	37	5 59	19   15 22
12 S. Proklus	23	4	24	7	36	6 1	26   15 2
13 Bers. Gabr.	24	4	25	7	35	6 2	
14 Aquila	25	4	26	7	34	6 3	
15 Enriac.	26	4	28	7	32	6 4	Die Sonne tritt in den ♌ den 22ten um 8 Uhr 24 M. Abends.
16 Athenog.	27	4	29	7	31	6 4	
17 Marine	28	4	30	7	30	6 5	
18 Hyacinth.	29	4	31	7	29	6 1	
19 S. Diosk.	30	4	32	7	28	5 59	
20 Esias D.	31	4	33	7	27	5 57	b 3

Augustus, Erndtemond, hat 31 D.

Wochentöge. | Kathol. Kalend. | Protest. Kalend.

Dienstag	1	Petri Kettenf.	Petr. Kettenf.
Mittwoch	2	Portiunkula	Gustavus
Donnerst.	3	Stephan K.	Augustus
Freitag	4	Dominikus	Dominikus
Samstag	5	Maria Schnee	Oswald

32.		Ev. Luc. 19.	Ev. Mart.
Sonntag	6	9 Trin.	8 Trin.
Montag	7	Casertanus	Ulrike
Dienstag	8	Cyriakus	Cyriakus
Mittwoch	9	Romanus	Erifus
Donnerst.	10	Laurentius	Laurentius
Freitag	11	Susanna	Hermann
Samstag	12	Clara	Clara

33.		Ev. Luc. 18.	Ev. Luc.
Sonntag	13	10 Trin.	9 Trin.
Montag	14	Eusebius †	Eusebius
Dienstag	15	Mar. Himmel	Mar. Himmel
Mittwoch	16	Rochus	Isaac
Donnerst.	17	Liberatus	Auguste
Freitag	18	Helena	Agapitus
Samstag	19	Ludov. Tol.	Sebalduß

34.		Ev. Mark. 7.	Ev. Luc.
Sonntag	20	11 Trin.	10 Trin.
Montag	21	Privatus	Hartwig
Dienstag	22	Timotheus	Symphor.
Mittwoch	23	Philip. Ben.	Zachäus
Donnerst.	24	Bartholom.	Bartholom.
Freitag	25	Ludov. K.	Ludwig
Samstag	26	Samuel	Samuel

35.		Ev. Mark. 10.	Ev. Luc.
Sonntag	27	12 Trin.	11 Trin.
Montag	28	Augustinus	Augustin.
Dienstag	29	Johann. Enth.	Joh. Enth.
Mittwoch	30	Rosa J.	Rebecke
Donnerst.	31	Raimund	Paulinus

31 Q  
 ft. Kalen  
 Kertenf.  
 us  
 us  
 rikus  
 d  
 March.  
 .  
 us  
 tius  
 nn  
 Luc.  
 s  
 mmelf  
 s  
 s  
 Luc. 1  
 .  
 r.  
 o lom  
 ac. 18  
 b.

8



*Mir war er Gatte Euer, Durchlauch der  
 Treuste, eifrigster Diener —*

*Ch. Sombach inv.*

*L. Mark sc.*

Aug

21

22

1 E

2 M

3 F

4 C

5 M

16 E

17 P

18 P

19 R

30 E

31 E

1 1

2 E

3 J

4 7

5 E

6 P

7 P

8 M

9 E

10 P

11 E

12 P

13 P

14 P

15 P

16 E

17 P

18 P

19 P

20 E



August. Die Sonne ist in der Jungfrau.

Russischer Julius.	Mo L.	U u. m	U u. m	3. St m. S	Mondsver- änderungen.
1 Sim. Joh.	1	4 35	7 25	5 53	☉ Erstes
2 Mar. Magd	2	4 36	7 24	5 49	☾ Viertel d. 2
3 Trophim.	3	4 37	7 23	5 45	☾ um 4 Uhr 25
4 Christine	4	4 39	7 21	5 44	☾ M. frühe.
5 Anne	5	4 40	7 20	5 34	☽ Vollm. den 9ten um
16 S. Germol.	6	4 41	7 19	5 28	☾ 10 Uhr 47 M.
17 Pantaleon	7	4 43	7 17	5 21	☾ Abends.
18 Prochor.	8	4 45	7 15	5 13	☽ Leztes
19 Kallinit	9	4 46	7 14	5 5	☾ Viertel d. 16
30 Silas	10	4 47	7 13	4 56	☾ um 6 Uhr 17
31 Eudorie	11	4 49	7 11	4 47	☾ M. Abends.
1 August	12	4 51	7 9	4 37	☽ Neum. den 23ten um
2 S. Steph.	13	4 53	7 7	4 27	☾ 9 Uhr 29 M.
3 Isaac	14	4 54	7 6	4 16	☾ Abends.
4 7 Märtyr.	15	4 55	7 5	4 4	☉ Erstes
5 Eufignus	16	4 57	7 3	3 52	☾ Viertel d. 31
6 Berklär.	17	4 58	7 2	3 40	☾ um 10 Uhr 16
7 Domer.	18	5 0	6 0	3 27	☾ M. Abends.
8 Nemilian	19	5 1	6 59	3 14	☽ Tageslänge.
9 S. Math.	20	5 3	6 57	3 0	☽ Tage   ft. m.
10 Lorenz	21	5 5	6 55	2 46	2   14 48
11 Eupulus	22	5 6	6 54	2 31	9   14 28
12 Vhotius	23	5 8	6 52	2 16	16   14 6
13 Maximus	24	5 10	6 50	2 0	23   13 44
14 Micha Pr.	25	5 11	6 49	1 44	30   13 20
15 Mar. Sim.	26	5 13	6 47	1 28	☽ Die Sonne
16 S. G. Schw.	27	5 15	6 45	1 11	☽ tritt in diem
17 Myron.	28	5 17	6 43	0 54	☽ den 23ten um
18 Flore	29	5 19	6 41	0 36	☽ 2 Uhr 43 Min.
19 Andr. St.	30	5 20	6 40	0 18	☽ frühe.
20 Samuel	31	5 21	6 39	0 *	☽ 6 4



September, Herbstmonat, hat 30 T.

Wochentage. | Kathol. Kalend. | Protest. Kalend.

Freitag	1	Negidius	Agidius
Samstag	2	Stephan K.	Abalon

36.		Ev. Luc. 17.	Ev. Marc.
Sonntag	3	13 Trin.	12 Trin.
Montag	4	Rosalia	Moses
Dienstag	5	Viktorinus	Herkules
Mittwoch	6	Zacharias	Magnus
Donnerst.	7	Regina	Regine
Freitag	8	Maria Geb.	Mar. Geburt.
Samstag	9	Korbinianus	Gorgonius

37.		Ev. Matth. 6.	Ev. Luc.
Sonntag	10	14 Trin.	13 Trin.
Montag	11	Nemilianus	Probus
Dienstag	12	Tobias	Enrus
Mittwoch	13	Mauritius	Amatus
Donnerst.	14	† Erhöhung	† Erhöhung
Freitag	15	Hildegard	Nikodemus
Samstag	16	Ludmille	Euphemie

38.		Ev. Luc. 7.	Ev. Luc.
Sonntag	17	15 Trin.	14 Trin.
Montag	18	Hom. v. Bill.	Titius
Dienstag	19	Constantin	Mitleta
Mittwoch	20	Quatember †	Quatember
Donnerst.	21	Matthäus Ap.	Matthäus
Freitag	22	Maurus †	Mauritius
Samstag	23	Thekla T. †	Thekla

39.		Ev. Luc. 14.	Ev. Matth.
Sonntag	24	16 Trin.	15 Trin.
Montag	25	Cleophas	Cleophas
Dienstag	26	Justinus	Exprianus
Mittwoch	27	Cosm. u. Dam.	Cosm. u. Dam.
Donnerst.	28	Wenzeslaus	Wenzeslaus
Freitag	29	Michael	Michael
Samstag	30	Hieronymus	Hieronymus

.Kalen. 9

3  
1  
Mark.

3  
3  
Geburt.  
ius  
Luc.

ing  
us  
e  
uc.

ber  
us  
3

ntch.

3  
Dom.  
us

us



*Sie Zwingen mein Geheimnis mir ab,  
und es ist Geständnis der Gegenliebe.*

*Ch. Sambach inv.*

*L. Mark sc.*



Her

R  
2

21 | I

22 | M

23 | S

24 | S

25 | M

26 | M

27 | M

28 | M

29 | S

30 | S

31 | S

1 | 16

2 | M

3 | M

4 | M

5 | S

6 | S

7 | S

8 | M

9 | S

0 | M

1 | I

2 | M

3 | S

4 | S

5 | M

6 | S

7 | S

8 | S

9 | I



Oktober, Weimond, hat 31 T

Wochentage.	Kathol. Kalend.	Protest. Kalend.
40.		
Sonntag	1   Ev. Matth. 22. 17 Trin.	Ev. Luc. 15 Trin.
Montag	2   Leodegarius	Leodegarius
Dienstag	3   Candidus	Jairus
Mittwoch	4   Franc. Ser.	Franz
Donnerst.	5   Placidus	Placidus
Freitag	6   Bruno	Friderike
Samstag	7   Justine	Amalie
41.		
Sonntag	8   Ev. Matth. 9. 18 Trin.	Ev. Luc. 17 Trin.
Montag	9   Dionysius	Dionysius
Dienstag	10   Franc. Borg.	Gideon
Mittwoch	11   Burchard	Burkhard
Donnerst.	12   Maximilian	Maximilian
Freitag	13   Koloman	Koloman.
Samstag	14   Kallistus	Kallistus
42.		
Sonntag	15   Ev. Matth. 22. 19 Trin.	Ev. Matth. 18 Trin.
Montag	16   Gallus	Gallus
Dienstag	17   Hedwigis	Florentine
Mittwoch	18   Lukas Evang.	Lukas
Donnerst.	19   Ferdinand	Ferdinand
Freitag	20   Felicianus	Wendeline
Samstag	21   Ursula	Ursula
43.		
Sonntag	22   Ev. Joh. 4. 20 Trin.	Ev. Matth. 19 Trin.
Montag	23   Johann Kant.	Severus
Dienstag	24   Fortunatus	Salome
Mittwoch	25   Krispinus	Wilhelmine
Donnerst.	26   Evaristus	Amandus
Freitag	27   Sabine	Sabine
Samstag	28   Simon u. Jud.	Si m. u. Jud.
44.		
Sonntag	29   Ev. Matth. 13. 21 Trin.	Ev. Matth. 20 Trin.
Montag	30   Claudius	Hartmann
Dienstag	31   Wolfgang t	Wolfgang



I. Ca  
 Rolend  
 70  
 Luc.  
 ius  
 s  
 e  
 Luc.  
 is  
 d  
 lian  
 n.  
 rth.  
 ne  
 nd  
 ne  
 rath.  
 ine  
 3  
 Jud.  
 rath.  
 an  
 3



*Bringe, Großherzogin, dieß deinem Gemahl.*

*Ch. Sarnbach inv*

*L. Mark sc.*



in

lus  
ep

S. S.  
Du  
Vb  
Em  
I b  
Eu  
Zof

S.  
Eh  
En  
Gr  
r C  
En  
Di

S.  
Eh  
I b  
Se  
Ve  
Rat  
Eu

S.  
Ve  
Rat  
No  
En  
Por  
Ho

S.  
To  
Ar



November, Windmond, hat 30 Tage

Wochentage. | Kathol. Kalend. | Protest. Kalend.

Mittwoch	1	Aller Heiligen	Aller Heiligen.
Donnerst.	2	Aller Seelen	Aller Seelen.
Freitag	3	Hubertus.	Gottlieb.
Samstag	4	Karolus Borr.	Emerikus.

45.		Ev. Matth. 22.	Ev. Joh. 4.
Sonntag	5	22 Trin.	21 Trin.
Montag	6	Leonardus	Leonhard
Dienstag	7	Engelbertus	Erdmann
Mittwoch	8	Gottfried	4 Gefrönte
Donnerst.	9	Theodorus	Theodor
Freitag	10	Andreas Abel.	Probus
Samstag	11	Martin B.	Martin

46.		Ev. Matth. 9.	Ev. Matth. 18.
Sonntag	12	23 Trin.	22 Trin.
Montag	13	Stanislaus	Vriccius
Dienstag	14	Zukundus	Levinus
Mittwoch	15	Leopoldus	Leopoldus
Donnerst.	16	Edmundus	Otmarus
Freitag	17	Gregor	Hugo
Samstag	18	Eugenius	Otto Eva.

47.		Ev. Matth. 13.	Ev. Matth. 23.
Sonntag	19	24 Trin.	23 Trin.
Montag	20	Felix v. Val.	Aemilie
Dienstag	21	Maria Dpf.	Mar. Dpf.
Mittwoch	22	Cäcilie	Cäcilie
Donnerst.	23	Clemens	Clemens
Freitag	24	Joh. v. Kreuz.	Chrysoген
Samstag	25	Katharine	Katharine

48.		Ev. Matth. 24.	Ev. Matth. 9.
Sonntag	26	25 Trin.	24 Trin.
Montag	27	Birgilius	Duffo
Dienstag	28	Sostenes	Günther
Mittwoch	29	Saturninus	Noah
Donnerst.	30	Andreas Ap.	Andreas



Bia  
bitt

Ch Sa

Tage

end

en.  
n.

. 4

h. 18

th. 21

th. 9

ii



*Bianka rede / Es ist dein Gemahl, der dich  
bittet*

*Oh Sambach inu*

*L. Mark Jc.*





Winterm

Rufisch  
Oktobe

11 Hilario  
12 Albert  
13 Jakob  
14 Arete

25 S. Ma  
26 Demer  
27 Nestor  
28 Terent  
1 Anastas  
10 Zenobi  
11 Stachis

1 S. i m  
2 Aleind  
3 Acerfr  
4 Johann  
5 Galacc  
6 Paulus  
7 33 Mä

8 S. Ver  
9 Onesip  
10 Erast  
11 Menas  
12 Joh. M  
13 Joh. E  
14 Philis

1 S. Gu  
M. rth  
Gregor  
Plato  
Lbadia

Wintermonat. Die Sonne ist im Schützen.

Russischer Oktober.	M T. u. m	U u. m	U u. m	3. G. m. S.	Mondsvers- änderungen.
------------------------	--------------	-----------	-----------	----------------	---------------------------

11 Hilarton	1	7	7	4 53	16 13	☉ Vollm.
12 Albert	2	7	9	4 51	16 14	den 6ten um
13 Jakob	5	7	11	4 49	16 13	3 Uhr 30 M.
14 Arete	4	7	13	4 47	16 12	frühe.

25 S. Marc.	5	7	14	4 46	16 10	☾ Letzes Biertel d. 12 um 9 Uhr 16
26 Demetr.	6	7	16	4 44	16 8	M. Ab.
27 Nestor	7	7	17	4 43	16 4	

18 Terentius	8	7	19	4 41	16 0	☉ Neum. den 20ten um
1 Anastas.	9	7	20	4 40	15 54	10 Uhr 52 M.
10 Zenobia	10	7	21	4 39	15 48	Abends.
11 Stachis	11	7	22	4 38	15 41	☉ Erstes Biertel d. 28

1 S. i Nov.	12	7	24	4 36	15 35	um 10 Uhr 15
2 Alcind.	13	7	26	4 34	15 25	M. Abends.
3 Acepim.	14	7	27	4 33	15 15	

4 Johann	15	7	28	4 32	15 5	
5 Salacron	16	7	29	4 31	14 53	
6 Paulus	17	7	30	4 30	14 41	
7 133 Märtr.	18	7	31	4 29	14 28	

Tageelänge.  
Tage | ft. m.

8 S. Verf. M.	19	7	33	4 27	14 14	1   9 40
9 Onesiphor.	20	7	35	4 25	13 59	8   9 22
10 Erast	21	7	36	4 24	13 44	15   9 4
11 Menas	22	7	38	4 22	13 28	22   8 44
12 Joh. Alm.	5	7	39	4 21	13 11	29   8 30
13 Joh. Ehrnj.	24	7	40	4 20	12 58	
14 Divilop	25	7	41	4 19	12 34	

15 S. Gur. Ab	26	7	42	4 18	12 15	Die Sonne tritt in den ♏
16 Mathäus	7	7	43	4 17	11 55	den 22ten um
17 Gregor H.	28	7	44	4 16	11 33	3 Uhr 15 M.
18 Plaro	29	7	45	4 15	11 15	frühe.
19 Obadias	30	7	46	4 14	10 51	

Dezember, Wintermond, hat 31 T.

Wochentäge. | Kathol. Kalend. | Protest. Kalend.

Freitag	1	Eligius	Longinus
Samstag	2	Bibiana	Aurelie

49.		Ev. Luc. 21.	Ev. Matth. 21.
Sonntag	3	1 Advent	1 Advent
Montag	4	Barbara	Barbara
Dienstag	5	Sabbas	Abigail
Mittwoch	6	Nikolaus †	Nikolaus
Donnerst.	7	Ambrosius †	Agathon
Freitag	8	Maria Empf.	Maria Empf.
Samstag	9	Leocadia	Joachim

50.		Ev. Matth. 11.	Ev. Luc. 11.
Sonntag	10	2 Advent	2 Advent
Montag	11	Damasus	Damasus
Dienstag	12	Narentius.	Epimachus
Mittwoch	13	Lucie †	Lucie
Donnerst.	14	Spiridion	Nikasis.
Freitag	15	Trenaus †	Ignarius
Samstag	16	Eusebius	Ananias

51.		Ev. Joh. 1.	Ev. Matth. 11.
Sonntag	17	3 Advent	3 Adv. Lazarus
Montag	18	Gratianus	Wunibald.
Dienstag	19	Remesius	Abraham.
Mittwoch	20	Quatember †	Quatember
Donnerst.	21	Thomas Ap.	Thomas
Freitag	22	Zeno †	Beate
Samstag	23	Viktorie †	Dagobert

52.		Ev. Luc. 3.	Ev. Joh.
Sonntag	14	4 Advent	4 Advent
Montag	25	5. Christtag	5. Christtag
Dienstag	26	Stephan M.	Stephanus
Mittwoch	27	Johann Ev.	Johann Ev.
Donnerst.	28	Unschuld. Kind.	Unschuld. Kind.
Freitag	29	Thomas Kant.	Jonathan
Samstag	30	David K.	David

53.		Ev. Luc. 2.	Ev. Luc. 2.
Sonntag	31	N. Sylvester	S. n. Christtag



Bald mir nach, mein Gemahl! bald! bald!

Ch. Sambach inv.

J. Mark sc.



Chri

Ku  
No

20 |  
21 |

22 | S  
23 | M  
24 | K  
25 | C  
26 | M  
27 | F  
28 | S

29 | E  
30 | M  
1 | I  
2 | F  
3 | S  
4 | M  
5 | C

6 | E  
7 | M  
8 | F  
9 | S  
10 | M  
11 | C  
12 | S

13 | E  
14 | M  
15 | C  
16 | S  
17 | M  
18 | F  
19 | S

20 | E



Christmonat. Die Sonne ist im Steinbock.

Russischer November.	M. T.	☉ u.	☽ m	☉ u.	☽ m	3. G. m. S.	Mondsver- änderungen.
20 Proklus	1	7	47	4	13	10 28	☉ Vollm.
21 Mar. Dpf.	2	7	48	4	12	10 5	den 2ten um 1 Ubr 38 M. Nachm.
22 S. Philem.	3	7	49	4	11	9 41	☾ Letztes
23 Ambhil.	4	7	49	4	11	9 16	☾ Viertel d. 12
24 Katharine	5	7	50	4	10	8 51	um 1 Ubr 0
25 Clemens	6	7	50	4	10	8 26	M. Nachmit- tag.
26 Alhous	7	7	51	4	9	8 0	☉ Neum.
27 Jakob	8	7	52	4	8	7 33	den 2ten um 5 Ubr 54 M.
28 Stephan	9	7	52	4	8	7 6	Abends.
29 S. Param.	10	7	53	4	7	6 39	☉ Erstes
30 Andreas	11	7	53	4	7	6 11	☉ Viertel d. 28
1 i Dezemb.	12	7	54	4	6	5 49	um 9 Ubr 25
2 Habacuc	13	7	54	4	6	5 14	M. Vormit.
3 Sophon	14	7	55	4	5	4 45	
4 Barbara	15	7	55	4	5	4 16	
5 Sabas	16	7	56	4	4	3 47	
6 S. Nikol.	17	7	56	4	4	3 17	Tageslänge.
7 Ambrosius	18	7	56	4	4	2 47	
8 Vatapus	19	7	56	4	4	2 17	Tage   ft. m.
9 Mar. Empf.	20	7	56	4	4	1 47	6   8 20
10 Menas	21	7	56	4	4	1 17	13   8 12
11 Daniel	22	7	56	4	4	0 47	20   8 8
12 Spiridion	23	7	56	4	4	0 17	27   8 8
13 S. Eustrat.	24	7	56	4	4	* 0	Die Sonne
14 Iherfus	25	7	56	4	4	0 48	tritt in den 3
15 Eleuther	26	7	56	4	4	1 18	den 21ten um
16 Haggai	27	7	56	4	4	1 48	3 Ubr 38 M.
17 Daniel	28	7	56	4	4	2 18	Abends.
18 Sebast	29	7	55	4	5	2 42	Winters
19 Bonifacius	30	7	55	4	5	3 11	anf. Kür- zester Tag.
20 S. Ignat.	31	7	54	4	6	3 40	

## Geburtstage des hohen Erzhauses Oesterreich,

### Febr.

12. 1768. Franz Joseph Karl, Groß- und Erzherzog von Toskana; wird 18 Jahr.  
26. 1746. Marie Amalie, vermähle mit Herzog Ferdinand v. Parma; wird 40.

### März.

13. 1741. Joseph II. regierender römischer Kaiser; wird 45 Jahr.

### May.

5. 1747. Peter Leopold, Großherzog zu Toskana; wird 39 Jahr.  
13. 1742. Marie Elisabeth, Subernantin in den Niederlanden; wird 44 Jahr.

### Jun.

1. 1754. Ferdinand, Subernator der italienischen Staaten; wird 36 Jahr.

### Aug.

13. 1743. Marie Elisabeth, Nebenstin zu Innsbruck; wird 43 Jahr.  
18. 1752. Marie Karoline, Königin von Sizilien; wird 34 Jahr.

### Oktob.

6. 1738. Marie Anne, Nebenstin zu Klagenfurt; wird 48 Jahr.

### Nov.

2. 1755. Marie Antonie, Königin von Frankreich; wird 31 Jahr.

### Dez.

8. 1756. Maximilian, Erzbischof und Kurfürst zu Köln; wird 50 Jahr.

ause

nd E  
8 Jah  
Herz  
rd 40

er K

u L

n in  
abr.

taffen  
Zahr.

spru

n S

nsur

Frank

urfür

leht







Bese

D

des

ande

309

mei

ten

gen

hatt

aus

dam

gem

rhin

hatt

hine

Et

a. 2

bu

218

Gr

780.

Gr

816.

ter

ne

der

ehm

Ehe



## Geschlechtsstafel des hohen Habsburg- Lotharingischen Hauses.

Der Stifter des Habsburgischen sowohl, als des Lotharingischen Hauses ist Ethiko I. nach andern Attrikus und Adelfikus genannt, Herzog der Allemannen, die sich bei der allgemeinen Völkerwanderung zu Ende des fünften Jahrhunderts in den Gegenden des heutigen Schwabens und Elsasses niedergelassen hatten. Seine Gemahlin hieß Berfwinda, aus dem Geschlecht der Burgunder, die sich damals an den Gegenden des Rheins ansässig gemacht, und in der heutigen Provence, Daubhine und Schweiz ein eigenes Reich gestiftet hatten. Er starb ungefähr im Jahr 693, und hinterließ 4 Kinder:

Ethiko II. Herzog der Allemannen.

a. Adalbertus. b. Odilia, Abtissin zu Hohenburg. c. Hugo.

Alberikus, oder Bego I. Graf.

Graf Eberhard I. lebte ungefähr ums Jahr 780.

Graf Bego II. oder Alberikus, starb im Jahr 816. Seine Gemahlin Alpais war eine Tochter Kaiser Ludwigs I oder Frommen, und eine Enkeltochter Karls des Großen, der mit der fränkischen Königswürde im Jahr 800 den römischen Kaisertitel verband. Aus dieser Ehe kommt

6. Graf Eberhard I. der im Jahr 864 gestorben.
7. Graf Eberhard III. Seine Gemahlin hieß Adelheid.
8. Graf Hugo I. zeugte mit seiner Gemahlin Hildegard 3 Söhne, wovon der eine die Lotharingische, der andere die Sabspurgische Linie stiftete.

#### II. Lotharingische Linie.

9. Graf Eberhard IV. Stammvater des Lotharingischen Hauses. Seine Gemahlin war Radive, königliche Prinzessin von England, eine Schwester Edgitsens, der Gemahlin Kaiser Otto des Grossen.
- d. Hugo II. lebte noch im Jahr 958. Dessen Geschwister waren
- e. Hugo, Graf zu Egingheim, Gemahlin Heilewilde.
- f. Bruno, Bischof zu Tull, nachher Pabst Leo IX.
10. Albert, Graf im Elsaß, hatte zwey Söhne: der Stammhalter war
11. Albert, Graf im Elsaß: der andere Gerhard I. Graf zu Mei.
12. Gerhard II. Graf im Elsaß.
13. Gerhard III. Herzog in Lotharingen. Starb im Jahr 1070.
14. Theodorich, Herzog in Lotharingen. Starb im Jahr 1115. Dessen Bruder Gerhard stiftete das Geschlecht der Grafen de Vaudemont.
15. Simon I. Herzog in Lotharingen. Starb im Jahr 1139.
16. Matthäus I. Herzog in Lotharingen. Starb im Jahr 1176.
17. Simon I. Herzog in Lotharingen. Starb im Jahr 1207.

18. **Friedrich II.** Herzog in Lotharingen. Starb im Jahr 1213.
19. **Theobald,** Herzog in Lotharingen.
20. **Friedrich III.** Herzog in Lotharingen. Starb im Jahr 1303.
21. **Theobald II.** Herzog in Lotharingen.
22. **Friedrich IV.** Herzog in Lotharingen. Seine Gemahlin war Elisabeth, eine Tochter Kaiser Alberts I. aus dem österreichischen Hause. Mit Friedrich IV. also traten die Häuser Lotharingen und Habsburg das erste mal wieder in eine genauere Familienverbindung, nachdem sie bereits schon über 300 Jahre sich von einander abgesondert hatten. Er starb im Jahr 1328.
23. **Rudolph,** Herzog in Lotharingen. Starb im Jahr 1346.
24. **Johannes,** Herzog in Lotharingen. Starb im Jahr 1389.
25. **Friedrich V.** Starb im Jahr 1415. Seine Gemahlin war Margarethe, Erbgräfin de Baudemont.
26. **Antonius,** Graf de Baudemont. Starb im Jahr 1447.
27. **Friedrich VI.** Herzog in Lotharingen. Starb im Jahr 1470.
28. **Renatus II.** Herzog in Lotharingen. Starb im Jahr 1508.
29. **Anton,** Herzog in Lotharingen. Starb im Jahr 1544.
30. **Franz,** Herzog in Lotharingen. Starb im Jahr 1545.
31. **Karl II.** Herzog in Lotharingen. Starb im Jahr 1608. Seine Schwester, Renata, war an den Herzog Wilhelm in Bayern geheurathet, dessen Tochter Marie Anne, die Gemahlin Kaiser Ferdinands II. wurde. Dies ist

ist nach einem abermaligen Zwischenraum von drittehalb hundert Jahren die zweyte Verbindung der Häuser Lotharingen und Oesterreich.

32. Franz, Herzog in Lotharingen. Starb im Jahr 1632.
33. Nikolaus Franz, zuvor Kardinal, dann Herzog in Lotharingen. Starb im Jahr 1670.
34. Karl Leopold, Herzog in Lotharingen, hat sich durch Französische und Türkische Trophäen Ruhm und Ehre erworben. Seine Gemahlin war Eleonore Marie, Erzherzogin in Oesterreich, Kaiser Ferdinand III. Tochter. — Dies ist die dritte Verbindung der lotharingischen und österreichischen Häuser.
35. Leopold Joseph Karl, Herzog von Lotharingen, Großvater Seiner Majestät des Kaisers Joseph II. Ward geboren den 11 September 1679. Starb den 27 März 1729. Seine Gemahlin war Elisabeth Charlotte, Herzogin von Orleans Tochter. Geboren den 13 September 1676; vermählte den 22 Oktober 1698; gestorben den 24 Dezember 1744. Kinder aus dieser Ehe sind
36. Franz Stephan, Herzog von Lotharingen, Vater Seiner Majestät des Kaisers. Ward geboren den 8 Dezember 1708; wird den 27 März 1729 Herzog von Lotharingen und Bar; tritt diese Lande 1735 der Krone Frankreich ab; vermählte sich den 12 Februar 1736 mit Marie Theresie, Kaiser Karl VI. Tochter; nimmt nach dem am 8 Julius 1737 erfolgten Tode des letzten Großherzogs von Toskana aus dem Hause Medices, Besitz von dem Großherzogthum Toskana, nachdem er bereits von Kaiser Karl VI. am 24 Jänner 1737 die Lehen darüber erhalten hatte; wird den 21 November 1740 von

von seiner Gemahlin zum Mitregenten aller  
österreichischen Erblande angenommen; zum  
Röm. Kaiser erwählt den 13 September und  
gekrönt den 4 Oktober 1745. Stirbt den 18  
August 1765 zu Inspruck. Dessen Bruder  
war

b. Karl, Prinz von Lotharingen, geboren  
den 12. Dezember, Hoch- und Deutschmeis-  
ter; Generalgouverneur der östreich-  
schen Niederlande, Reichs- General- Feld-  
Marschall: dessen Gemahlin war Marie  
Anne, Erzherzogin zu Oesterreich, Kaiser  
Karl VI. Tochter. Starb den 4. Julius  
1780.

B. Habsburgische Linie.

IX. Guntram, mit dem Zunamen der Reiche,  
Graf zu Altenburg, ein Sohn des schon an-  
geführten Graf Hugo I. und der Hildegardis.  
Stammvater des Habsburgischen Hauses.

X. Landellin, oder Lancellin, Graf zu Alten-  
burg. Starb im Jahr 990.

XI. Radebot. Starb im Jahr 1027. Sein  
Bruder, Werner I. Bischof zu Straßburg,  
ließ das Schloß Habsburg am Fluß Aa im  
Canton Bern auführen, welches das Stamm-  
haus der nachmaligen Erzherzoge zu Oester-  
reich ist.

XII. Werner II. Graf zu Habsburg. Starb im  
Jahr 1096.

XIII. Otto II. Graf zu Habsburg. Starb im  
Jahr 1109.

XIV. Werner III. Graf zu Habsburg. Starb  
1163. Andere glauben, er sey ein Sohn eines  
andern Berners, und ein Enkel Otto II.

XV. Adalbert III. Graf zu Habsburg und Land-  
graf zu Elßaß. Starb im Jahr 1199.

XVI.



- XVI. Rudolph III. Graf zu Habsburg und Landgraf im Elsaß. Starb im Jahr 1232.
- XVII. Albert IV. Graf zu Habsburg und Landgraf in Elsaß. Starb im Jahr 1240.
- XVIII. Rudolph von Habsburg, der Stifter des habsburg-österreichischen Hauses, war unter dem Namen Rudolph I. im Jahr 1273 zum Römischen Kaiser erwählt. Er regierte 18 Jahre, gab seinen Söhnen Albrecht und Rudolph die Herzogthümer Oesterreich, Steyermark und Krain mit Einwilligung der Churfürsten zu Lehen, und starb im 73sten Jahre seines Alters, im Jahr 1291. Von der Zeit an wählte das habsburgische Haus die österreichischen Länder zu seinem Hauptstamm, woraus der jetzige Name desselben entstanden.
- XIX. Albert I. Herzog zu Oesterreich. Wird Römischer Kaiser im Jahr 1298, regiert 10 Jahre, und kommt im Jahr 1303 ums Leben.
- XX. Albert der Gebrechliche, Herzog zu Oesterreich, Steyermark und Krain, Herr der Windischen Mark. Seine Schwester Elisabeth, wird mit Fridrich IV. Herzoge zu Lotharingen vermählt.
- XXI. Leopold III. oder der Fromme, Herzog zu Oesterreich.
- XXII. Ernst der Eisenfeste, Herzog zu Oesterreich.
- XXIII. Fridrich III. wird im Jahr 1440 Römischer Kaiser. Von ihm an blieb das österreichische Haus 300 Jahre auf dem Kaiserthron. Er brachte alle vorher vertheilt gewesene österreichisch-deutsche Lande wieder an eine Linie zurück, welche 1453 von ihm die erzhertzogliche Würde erhielt. Er regierte als Kaiser 53 Jahre, und starb 1493 im 73sten Jahre seines Alters.
- XXIV.

XXIV. Maximilian I. brachte durch seine Heirath mit der Erbin der burgundischen Länder, Marie, die sämmtlichen Niederlande an das östereichische Haus. Er kam auf den kaiserlichen Thron im Jahr 1493, regierte 20 Jahre und starb 1519.

XXV. Philipp, Erzherzog zu Oesterreich, ein Sohn Maximilian I. Dieser heirathete 1496 die Prinzessin Johanne, Erbin der spanischen Monarchie, worzu damals Sicilien, Neapel und Sardinien gehörten. Sein Sohn Karl succedirte 1516 nach Kön. Ferdinand des Katholischen Tode in der ganzen spanischen Monarchie, wo er den Namen Karl I. führte, und vereinigte damit 1519 nach Kaiser Maximilians Tode alle östereichische Besitzungen, dem er auch unter dem Namen Karl V. auf dem deutschen Kaiserthron folgte. Er legte im Jahr 1556 seine 33jährige Regierung nieder, theilte seine große Staaten unter seinen Sohn Philipp II. und seinem Bruder Ferdinand. Jener erhielt die Niederlande und die ganze spanische Monarchie; dieser die deutschen Länder.

XXVI. Ferdinand I. Karls V. Bruder; kam durch seine Vermählung mit der Prinzessin Anne zum Besitz der Königreiche Ungarn und Böhmen im Jahr 1526. Die deutschen östereichischen Besitzungen hatte er von seinem Bruder Karl in der Theilung erhalten, wodurch das östereichische Haus in die deutsche und spanisch-niederländische Linie sich theilte, welche letztere im Jahr 1700 mit König Karl II. gänzlich ausstarb. Ferdinand kam nach Abdankung seines Bruders Karls auf den deutschen Kaiserthron, regierte 8 Jahr, und starb 1564 im 61sten Jahre seines Alters.

XXVII. Karl, Erzherzog zu Oesterreich.

XXVIII.

- XXVIII. Ferdinand II. kam im Jahr 1619 auf den Kaiserthron, regierte 18 Jahr und starb 1637, alt 59 Jahr. Seine Gemahlin war Maria Anna, die Witwe des Kaiser Rudolph II. Seine Gemahlin war Maria Anna, die Witwe des Kaiser Rudolph II. Seine Gemahlin war Maria Anna, die Witwe des Kaiser Rudolph II.
- XXIX. Ferdinand III. Römischer Kaiser, König in Ungarn und Böhmen; regierte 21 Jahr. Starb 1657, alt 49 Jahr.
- XXX. Leopold der Große, geboren den 9. Juni 1640, ward Kaiser 1658, regierte 47 Jahr. Starb den 5. Mai 1705, in einem Alter von 65 Jahren. Seine dritte Gemahlin war Eleonore Magdalene von Pfalz-Neuburg, geboren den 6. Jänner 1655; vermählte den 14. Dezember 1675; zur römischen Kaiserin gekrönt zu Augsburg den 9. Jänner 1690. Gestorben den 19. Jänner 1720. Unter ihm ward Wien das letzte Mal von den Türken vergebens besetzt.
- XXXI. Karl VI. mütterlicher Großvater Sr. Majestät Kaiser Josephs II. geboren den 1. Oktober 1685, ward unter dem Namen Karl III. zum König in Spanien erklärt den 12. September 1703, residirte zu Barcellona von 1705 bis 1711; ward nach Kaiser Josephs I. Tod zum römischen Kaiser erwählt den 12. Oktober, und gekrönt den 22. Dezember 1711; zum König in Ungarn gekrönt den 22. Mai 1712, zum König in Böhmen den 5. September 1723. Er publicirte im Jahr 1713, den 19. Oktober seine pragmatische Sanction, oder jene kaiserliche Erbfolgeordnung, vermög welcher bey dem Abgang männlicher Nachkommenschaft die Thronfolge auf die weibliche Linie nach dem Recht der Erstgeburt übergehen sollte. Seine Gemahlin war Elisabeth Christine, aus dem Braunschweig-Lüneburgischen Hause, geboren den 28. August. 1691; ver-

vermählt den 23 April 1708; gestorben den 21 September 1730. Karl starb den 20 October 1740, und mit ihm ahenq der Manns- stamm seines Hauses aus, in welchem aber noch seiner von dem deutschen Reiche und andern Mächten garantirten Verordnung seine älteste Prinzessin Tochter, Marie Theresie folgte. Seine zwernte Tochter, Marie Anne, hatte sich an den Herzog Karl von Lotharingen vermählt.

XXXII. Marie Theresie, Tochter Kaiser Karl VI. Mutter Sr. Kaiserl. Majestät Josephs II. ward geboren den 13 May 1717. Sie vermählte sich den 12 Februar 1735 mit Franz Stephan, Herzog zu Lotharingen, nachmaligen Großherzog von Toskana. Durch diese Vermählung wurden die von dem gemeinschaftlichen Stammvater entsprossene Häuser Oesterreich und Lotharingen nach 28 Generationen von Franzens, und 24 von Marien Theresiens Seite, durch die letzte Sprossender Linien auf immer miteinander vereinigt. Marie Theresie trat nach der von ihrem Herrn Vater Kaiser Karl VI. aufgestellten österreichischen Erbfolgeordnung den 20 October 1740 den Besitz und die Regierung aller österreichischen Königreiche und Lande an, und wurde in den daraus erfolgten österreichischen Successionskrieg verwickelt, welcher 1748 durch den Aachener Frieden beendigt wurde. Während des Kriegs ward Marien Theresiens Gemahl, Franz I. den sie schon zuvor zum Mitregenten aller ihrer Erblande ernannt hatte, zum Römischen Kaiser erwählt. Sie wurde gekrönt zur Königin von Ungarn zu Presburg den 25 Junius 1741, zur Königin von Böhmen zu Prag den 12 May 1742. Sie erhielt



als Königin von Ungarn unterm 25. Nov. 1758 die Erneuerung des Titels Apostolischer Majestät für sich und ihre Nachkommen. Als Witwe den 18. August 1765, und starb nach einer vierzigjährigen rühmlichst geführten Regierung den 29. November 1780 im dreizehntzigsten Jahre ihres Alters.

Die von Kaiser Franz I. und Marie Theresen erzeugten Kinder sind:

1. Joseph II. der erste aus der österreichisch-lotharingischen Linie, jetzt regierender römischer Kaiser, geboren den 13. März 1741, wurde den 27. März 1764 zu Frankfurt am Main zum Römischen König erwählt, und selbst den 3. April des nämlichen Jahres Krönt. Folgte seinem Herrn Vater Franz in der römischen Kaiserwürde den 19. August 1765; ward im September eben dieses Jahres von seiner Frau Mutter zum Mitregenten aller österreichischen Erbkönigreiche und Länder angenommen. Folgte derselben als alleiniger Regent den 29. November 1780. Er vermählte sich den 6. Oktober 1760 zum erstenmal mit Marie Isabella, Philipps, Infantin von Spanien, und Herzogs von Parma Tochter, geboren den 31. Dezember 1741, gestorben den 27. November 1763. Zum zweitenmal den 22. Jänner 1765 mit Marie Josephe Kaisers Karl VII. in Bayern jüngsten Prinzessin, geboren den 30. May 1739, gestorben den 28. May 1767.
2. Marie Anne, geboren den 6. Oktober 1744, Stern = Kreuz = Ordens = Dame, Abtissin des neuen Fräuleinstifts zu Prag; residirt zu Wien.
3. Marie Christine, geboren den 13. März 1742, Stern = Kreuz = Ordens = Dame und



ral = Gouvernantin der östereichischen Niederlande, residirt zu Brüssel; vermählt den 8 April 1766 mit Albrecht August, Königl. Prinz von Pohlen und Litthauen, Herzog zu Sachsen-Teschen.

4. Marie Elisabeth, gebahren den 13 August 1743, Stern = Kreuz = Ordens = Dame, Aebtrissin des Kaiserl. Königl. Damenstifts zu Innsbruck.

5. Marie Amalie, gebahren den 26 Februar 1746, Stern = Kreuz = Ordens = Dame, vermählt den 27 Junius 1769 mit Ferdinand, Herzog von Parma.

6. Peter Leopold, gebahren den 5 May 1747, Ritter des goldenen Vlieses und Großherzog zu Toskana. Gemahlin Marie Louise, Königl. Prinzessin von Spanien.

7. Marie Karoline, gebahren den 13 August 1752, Stern = Kreuz = Ordens = Dame, vermählt mit Ferdinand IV. König beider Sicilien.

8. Ferdinand Karl, gebahren den 1 Junius 1754, Ritter des goldenen Vlieses und des heil. Stephans = Ordens Großkreuz, Gouvernator und General = Kapitain der östereichischen Lombardie, auch eventueller Erbfolger in den sämtlichen Reichslehen des Herzogl. Modenesischen Hauses: residirt in Mantland. Gemahlin, Marie Beatrix, Herzogs Herkules Reinald von Modena Tochter, gebahren den 7 April 1750, vermählt den 15 Oktober 1771.

#### Kinder.

1. Marie Theresie, gebahren den 1 Novem-ber 1773, wird 13 Jahr.

2. Marie Anne, gebahren den 11 Dezember 1776, wird 10 Jahr.

3. Joseph Karl, gebahren den 6 Oktober 1779, wird 7 Jahr.

4. Marie Amalie, geboren den 16 Okt. 1780, wird 6 Jahr.
5. Ferdinand, geboren den 25 Apr. 1771, wird 5 Jahr.
6. Maximilian, geboren den 14 Julius 1771, wird 4 Jahr.
7. Antonie, geboren den 21 Oktober 1771, wird 2 Jahr.
9. Marie Antonie, geboren den 2 Novemb. 1755, Königin von Frankreich.
10. Maximilian, geboren den 8 Decemb. 1756, Churfürst zu Cöln.

## Genealogisches

## Verzeichniß

der

jetztlebenden vornehmsten hohen Personen in Europa.

Römischer Kaiser.

Katholischer Religion.

Kaiser: Joseph II. geb. den 13 März 1741, wird 45 Jahr; erwählt zum röm. König den 13 März 1764; gekrönt den 3 Apr. 1764; seinem Herrn Vater Franz I. in der Kaiserkrone de. S. Geschlechtsafel des östereichischen Hauses.

Rußland.

Griechischer Religion.

Kaiserin: Katharine II. zuvor Sophie Auguste Friederike, Fürst Christian Augusts von

halt: Zerbst Tochter; geboren den 2 May  
1729, wird 57 Jahr; verm. den 1 Sept. 1745,  
mit Kaiser Peter III. Wittwe den 14 Jul.  
1762, auf den Thron erhoben den 9 Jul. und  
gekron't zu Moskau den 3 Okt. 1762.

## Sohn.

Paul Petrowis, Großfürst und Thronfolger,  
geb. den 1 Okt. 1754, wird 32 Jahr, verm.  
zum zweytenmal den 7 Okt. 1776, mit  
Marie Feodrowne, zuvor Sophie Dorothee Aus-  
guste, Prinz Friderich Eugens von Würtem-  
berg-Stuttgardt Tochter, geb. den 25 Okt.  
1759, wird 27 Jahr.

## Kinder.

1. Alexander Paulowis, Großfürst, geb. den 23  
Dez. 1777, wird 9 Jahr.
2. Konstantin Paulowis, Großprinz, geb. den 8  
May 1779, wird 7 Jahr.
3. Alexandra Paulowna, geb. den 9 Aug. 1783,  
wird 3 Jahr.
4. Helena Paulowna, geb. den 24 Dez. 1784,  
wird 2 Jahr.

## Türken.

## Muhamedanischer Religion.

Kaiser: Abdul Hamid, geb. den 18 März 1725,  
wird 51 Jahr, folgte seinem Bruder Musta-  
pha III. den 21 Jän. 1774.

## Kinder.

1. Sultan Selim, geb. den 17 März 1779, wird  
7 Jahr.
2. Sultan Mustapha, geb. den 7 Sept. 1779,  
wird 7 Jahr.
3. Sultan Mehemet, geb. den 20 Sept. 1782,  
wird 4 Jahr.
4. Sultan Murad, geb. den 22 Okt. 1783, wird  
2 Jahr.

## Böhmen.

Katholischer Religion.

König: Joseph II. Römischer Kaiser, trat die Regierung an den 29 Nov. 1780.

## Dänemark.

Evangelischer Religion.

König: Christian VII. geb. den 29 Jän. 1726 wird 37 Jahr, succ. seinem Herrn Vater König Friderich V. den 14 Jän. 1766, Witw. 10 Mon 1775, von Karoline Mathilde, Prinzessin von Wallis.

## Kinder.

1. Friderich, Kronprinz, geb. den 28 Jän. 1753 wird 18 Jahr.
2. Louise Auguste, geb. den 7 Jul. 1771, alt 10 Jahr, verlobt mit dem Erbprinzen Friderich Christian zu Holstein-Sonderburg-Augustenburg.

## Geschwister des Königs.

1. Sophie Magdalene, geb. den 3 Jul. 1744 wird 40 J. vermählte Königin von Schweden.
2. Wilhelmine Karoline, geb. den 10 Jul. 1747 wird 39 Jahr, vermählte Erbprinz. von Hessen-Cassel.
3. Louise, geb. den 30 Jän. 1750, wird 35 Jahr vermählte Prinz. von Hessen-Cassel.

## Halbbruder.

Pr. Friderich, geb. den 11 Okt. 1758, wird 27 Jahr, verm. den 11 Okt. 1774, mit Sophie Friderike, Prinz Ludwig von Mecklenburg-Schwerin Tochter, geb. den 14 Okt. 1758, wird 28 Jahr.

## Tochter.

Juliane Marie, geb. den 2 May 1784, wird 2 Jahr Stiefmutter des Königs.

Juliane Marie, Herzog Ferdinand Albrecht von Braunschweig Tochter.

Braunschweig = Welfenbüttel Tochter, geb. den 4 Sept. 1729, wird 57 Jahr, verm. an König Friderich V. den 8 Jul. 1752, Wittve den 14 Jun. 1766.

### Frankreich.

Katholischer Religion.

König: Ludwig XVI. geb. den 23 Aug. 1754, wird 32 Jahr, succ. seinem Großvater Ludwig XV. den 10 May 1774, verm. den 16 May 1770, mit

Marie Antonie, Erzherzogin von Oesterreich, Kaiser Joseph II. Schwester, geb. den 2 Nov. 1755, wird 31 Jahr.

#### Kinder.

1. Marie Theresie Charlotte, Madame Royale, geb. den 26 Dez. 1778, wird 8 Jahr.
2. Ludwig Joseph Franz Xaver, Dauphin, geb. den 22 Okt. 1781, wird 5 Jahr.
3. Ludwig Karl, Herzog von Normandie, geb. den 27 März 1785.

#### Geschwister des Königs.

1. Ludwig Stanislaus Xaver, Monsieur, Graf von Provence, geb. den 17 Nov. 1755, wird 30 Jahr, verm. den 14 May 1771, mit Prinz. Marie Josephine Louise, des Königs von Sardinien, Viktor Amadäus III. Tochter, geb. den 2 Sept. 1753.

2. Karl Philipp, Graf von Artois, geb. den 9 Okt. 1757, wird 29 Jahr, verm. den 16 Nov. 1773, mit

Marie Theresie, königlichen Prinzessin von Sardinien, geb. den 31 Jan. 1756, wird 30 Jahr.

#### Kinder.

1. Herzog von Angouleme, geb. den 6 Aug. 1775, Groß-Prior von Frankreich, wird 11 Jahr.

2. Herzog



2. Herzog von Berry, geb. den 24 Jän. 1777  
wird 8 Jahr.
3. Marie Adelsheid Clotilde, geb. den 13 Sept.  
1759, wird 27 Jahr, verm. Prinz. v. Sardinien
4. Elisabeth Philippine Marie, geb. den 3 März  
1754, wird 20 Jahr.

Des Königs Vaters Schwestern, König Ludwig XV. Töchtern.

1. Marie Adelsheid, geb. den 23 März 1732, wird  
54 Jahr.
2. Viktorie Louise Marie, geb. den 11 May 1733  
wird 55 Jahr.
3. Louise Marie, geb. den 15 Jul. 1737, wird 41  
Jahr, Priorin im Karmeliterkloster zu St. Denis.

#### I. Orleans.

Ludwig Philipp, Herzog von Orleans, geb. den  
12 May 1725, wird 61 Jahr, Wittw. den  
Febr. 1759 von Louise Henriette, Prinz. von  
Bourbon-Conty.

#### Kinder.

1. Ludwig Philipp Joseph, Herzog von Chartres,  
geb. den 13 Apr. 1747, wird 39 Jahr,  
verm. den 5 Apr. 1769, mit  
Louise Marie Adelsheid, Prinz. von Penthièvre,  
geb. den 13 März 1753, wird 35 Jahr.

#### Kinder.

1. Herzog von Valois, geb. den 6 Okt. 1773  
wird 13 Jahr.
2. Herzog von Montpensier, geb. den 3 Jul.  
1775, wird 11 Jahr.
3. Mademoiselle von Chartres, geb. den 23  
Aug. 1777, wird 9 Jahr.
4. Graf von Beaujolais, geb. den 9 Okt. 1779  
wird 7 Jahr.
5. Louise Marie Theresie, Prinz. von Orleans,  
geb.

geb. den 9 Jul. 1750, wird 35 Jahr, vermählte  
Prinzeß. von Bourbon-Conde.

## II. Bourbon-Conde.

Ludwig Joseph, Pr. von Conde, geb. den 9 Aug.  
1736, wird 50 Jahr, Wittw. den 5 März 1760  
von Charlotte, Prinzessin von Soubise.

### Kinder.

1. Ludwig Heinrich Joseph, geb. den 13 Apr.  
1756, wird 30 J. verm. den 24 Apr. 1770, mit  
Louise Marie Theresse, Prinz. von Orleans, geb.  
den 9 Jul. 1750, wird 36 Jahr.

### Sohn.

1. Herzog von Enghien, geb. den 2 Aug. 1772,  
wird 14 Jahr.  
2. Louise Adelheid, geb. den 5 Okt. 1757, wird  
28 Jahr.

## III. Bourbon Conty.

Ludwig Franz Joseph von Bourbon, Prinz von  
Conty, geb. den 1 Sept. 1734, wird 52 Jahr,  
verm. den 27 Febr. 1759, mit  
Fortunare Marie von Este, Prinz. von Modena,  
geb. den 24 Nov. 1731, wird 55 Jahr, leben  
abgesondert.

## IV. Legitimierter Prinz.

Ludwig Johann Maria von Bourbon, Herzog  
von Penthièvre, geb. den 16 Nov. 1725, wird  
61 Jahr.

### Tochter.

Louise Marie Adelheid, geb. den 13 März 1758,  
wird 33 Jahr, vermählte Prinz. von Orleans.

## Großbritannien.

Der Englischen Kirche zugethan.

König: Georg III. Churfürst zu Braunschweig-  
Lüneburg, geb. den 4 Jun. 1738, wird 48 Jahr,  
succ. den 25 Okt. 1760, verm. den 8 Sept.  
1761, mit

Sophie Charlotte, Prinzessin von Mecklenburg  
Strelitz, geb. den 19 May 1744, wird 42 Jahr  
Kinder.

1. Georg Friderich August, Prinz von Baltha  
und Kurprinz von Hannover, geb. den 12 Aug.  
1762, wird 24 Jahr.
2. Friderich, Bischof von Osnabrück, geb. den  
Aug. 1763, wird 23 Jahr.
3. Wilhelm Heinrich, geb. den 21 Aug. 1767,  
wird 21 Jahr.
4. Charlotte Karoline Mathilde, geb. den  
Sept. 1766, wird 20 Jahr.
5. Eduard August, geb. den 2 Nov. 1767,  
19 Jahr.
6. Auguste Sophie, geb. den 8 Nov. 1768,  
18 Jahr.
7. Elisabeth, geb. den 22 May 1770, wird 16 Jahr.
8. Ernst August, geb. den 5 Jun. 1771, w. 15 Jahr.
9. August Friderich, geb. den 27 Jan. 1773,  
13 Jahr.
10. Adolph Friderich, geb. den 24 Febr. 1774,  
wird 12 Jahr.
11. Marie, geb. den 25 Apr. 1776, wird 10 Jahr.
12. Sophie, geb. den 3 Nov. 1777, wird 9 Jahr.
13. Amalie, geb. den 7 Aug. 1783, wird 3 Jahr.

Des Königs Geschwister.

1. Auguste, geb. den 11 Aug. 1737, wird 49 Jahr  
vermählte Herzogin von Braunschweig-Wolfenbützel.
2. Wilhelm Heinrich, Herzog von Gloucester,  
geb. den 25 Nov. 1743, wird 43 Jahr.
3. Heinrich Friderich, Herzog von Cumberland,  
geb. den 7 Nov. 1745, wird 41 Jahr.

Hungarn.

Katholischer Religion.

König: Joseph II. römischer Kaiser, trat die  
Kronung an den 29 Nov. 1780.

## Pohlen.

## Katholischer Religion.

König: Stanislaus August, aus dem kaiserlichen Hause Poniatowski, geb. den 17 Jän. 1732, erwählt den 7 Sept. 1764, wird 54 Jahr.

## Portugall.

## Katholischer Religion.

Königin: Marie Franzisze, geb. den 17 Dez. 1734, wird 52 Jahr, succ. den 24 Febr. 1777, verm. d. 6 Jun. 1762 mit ihres Vaters Bruder Peter III. geb. den 5 Jul. 1717, wird 69 Jahr, erhielt nach der portugiesischen Reichsverfassung bey der Thronbesteigung seiner Gemahlin den königlichen Titel, jedoch ohne Huldigung.

## Kinder.

1. Joseph Franz Xaver, Prinz von Brasilien, geb. den 21 Aug. 1761, wird 25 Jahr, verm. den 22 Febr. 1777, mit Marie Franzisze, seiner leiblichen Mutter Schwester, geb. den 24 Jul. 1746, wird 40 J.
2. Johann Maria Joseph, geb. den 13 May 1767, wird 19 Jahr, verm. mit Karoline Joachime, des Prinzen Karl Anton von Asturien Tochter, geb. den 25 Apr. 1775, wird 11 Jahr.
3. Marie Anne Viktorie, geb. den 15 Dez. 1768, wird 18 Jahr, verm. mit Don Gabriel, Infanten von Spanien.

## Schwestern der Königin.

1. Marie Anne Franzisze, geb. den 7 Okt. 1736, wird 50 Jahr.
2. Marie Franzisze Benedikte, geb. den 24 Jul. 1746, verm. mit ihrer Schwester Sohn, dem Prinzen von Brasilien, wird 40 Jahr.

## Der Königin Vaters Bruder.

Don Pedro, geb. den 5 Jul. 1717, Gemahl der Königin und Mitregent.

## Preussen.

## II. Kurlinie.

## Reformirter Religion.

König: Friderich II. Kurfürst zu Brandenburg,  
geb. den 24 Jän. 1712, wird 74 Jahr, succ. d.  
31 May 1740, verm. den 12 Jän. 1733, mit  
Elisabeth Christine, Herzog Ferdinand Albrecht  
zu Braunschweig-Wolfenbüttel Tochter, geb.  
den 8 Nov. 1715, wird 71 Jahr, evangelische  
Religion.

## Geschwister des Königs.

I. Der verstorbene August Wilhelm, Prinz von  
Preussen, geb. den 9 Aug. 1722, gestorben den  
12 Jun. 1758, war verm. mit  
Louise Amalie, Prinz. von Braunschweig, Schwa-  
ster der Königin, geb. den 13 Jän. 1722.

## Davon sind Kinder.

1. Friderich Wilhelm, Prinz von Preussen, geb.  
den 25 Sept. 1744, wird 42 Jahr, verm. zum  
erstenmal 1765, mit  
Elisabeth Christine, Prinz. von Braunschweig,  
geschieden 1769; jetzt zum zwentenmal ver-  
mählt mit

Friderike Louise, Landgraf Ludwig IX. zu Hessen  
Darmstadt Tochter, geb. den 16 Okt. 1751,  
wird 35 Jahr.

## Tochter erster Ehe.

Friderike Charlorte, geb. den 7 May 1767, wird  
19 Jahr.

## Kinder zweyter Ehe.

1. Friderich Wilhelm, geb. den 2 Aug. 1775,  
wird 15 Jahr.

2. Friderich Ludwig Karl, geb. den 5 Nov.  
1773, wird 13 Jahr.

3. Friderike Louise Wilhelmine, geb. den  
Nov. 1774, wird 12 Jahr.



4. Friderike, Christine Auguste, geb. den 2  
May 1780, wird 5 Jahr.
5. Friderich Heinrich Karl, geb. den 30 Dez.  
1781, wird 5 Jahr.
6. Friderich Wilhelm Karl, geb. den 3 Jul.  
1783, wird 3 Jahr.
2. Friderike Sophie Wilhelmine, geb. den 7 Aug.  
1751, verm. den 4 Okt. 1757, mit Wilhelm V.  
Erbstatthalter der vereinigten Niederlande.
- II. Philippine Charlotte, geb. den 13 März 1716,  
wird 67 Jahr, vermählte Prinzess. von Braun-  
schweig-Wolfenbüttel.
- III. Anne Amalie, geb. den 9 Nov. 1723, wird  
62 Jahr, gefürstete Aebtrisin zu Halberstadt.
- IV. Friderich Heinrich Ludwig, geb. den 18  
Jän. 1726, wird 60 Jahr; Domprobst zu Mag-  
deburg, verm. den 25 Jun. 1752, mit  
Wilhelmine, Prinzess. von Hessenkassel, geb. den  
23 Febr. 1726, wird 60 Jahr.
- V. August Ferdinand, geb. den 23 May 1730,  
wird 56 Jahr, verm. den 27. Sept. 1755, mit  
Anne Elisabeth Louise, Markgraf Friderich  
Wilhelm zu Brandenburg-Schwedt Tochter,  
geb. den 22 Apr. 1738, wird 48 Jahr.

## Kinder.

1. Friderike Louise Dorothee, geb. den 24 May  
1770, wird 16 Jahr.
2. Friderich Christian Heinrich, geb. den 11 Nov.  
1771, wird 15 Jahr.
3. Friderich Ludwig Christian, geb. den 18 Nov.  
1772, wird 14 Jahr.
4. Friderich Wilhelm Heinrich, geb. den 15 Sept.  
1779, wird 7 Jahr.

B. Die Linie Brandenburg-Schwedt.  
Markgraf: Heinrich Friderich, geb. den 21 Aug.  
1709; Domprobst zu Halberstadt, wird 77 J.

## Töchter.

1. Friderike Charlotte Louise, geb. den 18 Apr. 1745, gefürstete Nebenstin zu Herforden, wird 41 Jahr.
2. Louise Henriette Wilhelmine, geb. den 10 Sept. 1750, verm. Fürstin von Anhalt-Desferre, wird 35 Jahr.

Des Markgrafen Bruders, Friderich Wilhelm's Töchter.

1. Friderike Dorothee Sophie, geb. den 18 Dec. 1756, verm. mit Friderich Eugen, Pr. von Württemberg, wird 50 Jahr.
2. Anne Elisabeth Louise, geb. den 22 Apr. 1758, vermählte Prinzessin von Preussen, wird 48 Jahr.
3. Philippine Auguste Amalie, geb. den 10 Oct. 1745, vermählte Landgräfin von Hessen-Kassel, wird 41 Jahr.

## Sardinien.

V. Königliche Linie.

Rötholischer Religion.

König: Viktor Amadäus III. Herzog zu Savoyen, geb. den 26 Jun. 1725, wird 60 Jahr succ. seinem Herrn Vater den 4 Febr. 1773. Wittw. den 19 Sept. 1785 von Marie Antoinette Ferdinande, Philipp V. Königs von Spanien Tochter.

## Kinder.

1. Carl Emanuel Ferdinand, Pr. von Piemont, geb. den 24 May 1751, verm. den 21 Aug. 1775, mit Marie Adelsheid Clotilde, Königin Ludwig XVI. in Frankreich Schwester, geb. den 23 Sept. 1759, wird 27 Jahr.
2. Marie Louise Josephine, geb. den 2 Sept. 1758, verm. den 21 Apr. 1771, mit

Ludwig Stanislaus, Graf von Provence, Bruder des Königs Ludwigs XVI. in Frankreich, wird 33 Jahr.

3. Marie Theresie, geb. den 31 Jän. 1756, wird 30 Jahr, verm. den 15 Nov. 1773, mit Karl Philipp, Grafen von Artois, Bruder des Königs in Frankreich Ludwig XVI.

4. Anne Marie Theresie, geb. den 17 Dez. 1757, wird 29 Jahr, verm. den 19 März 1775, mit Benedikt Moriz, Herzog von Chablais, Halbbruder ihres Vaters, des Königs.

5. Viktor Emanuel, Herzog von Aosta, geb. den 24 Jul. 1759, wird 27 Jahr.

6. Moriz Joseph, Herzog von Montferrat, geb. den 12 Sept. 1762, wird 24 Jahr.

7. Karl Felix Joseph, Herzog von Genevois, geb. den 6 Apr. 1765, wird 21 Jahr.

8. Joseph Benedikt, Graf von Maurienne, geb. den 5 Okt. 1766, wird 20 Jahr.

Geschwister des Königs.

Prinzessin Marie Felicitas, geb. den 20 März 1730, Statthalterin zu Nizza, wird 56 Jahr.

#### Halbbruder.

Benedikt Moriz, Herzog von Chablais, geb. den 21 Jun. 1741, wird 45 Jahr, verm. den 19 März 1775, mit

Marie Anne, Tochter seines Stiefbruders, des Königs.

#### B. Herzoglich-Savoyische Linie.

Fürst: Karl Emanuel Ferdinand, Herzog von Savoyen-Carignan, geb. den 24 Okt. 1770, wird 16 Jahr, succ. den 20 Sept. 1780.

#### Mutter.

Marie Josephe Theresie, Prinzessin von Lotharingen, geb. den 26 Aug. 1753, wird 33 Jahr, verm. den 18 Okt. 1768, Witwe den 20 Sept.

1730, von Viktor Amadäus Ludwig von Savoyen, Fürsten zu Carignan.

Vaters Geschwister.

1. Sophie Karoline, geb. den 17 Aug. 1742, wird 44 Jahr.
2. Leopoldine Marie, geb. den 21 Dez. 1744, wird 42 Jahr, verm. den 6 May 1767 an Andreas, Fürsten von Doria.
3. Gabriele Marie, geb. den 17 März 1748, verm. den 10 Jul. 1769, mit Ferdinand Philipp, Fürst von Lobkowitz, Bittauer, den 11 Jän. 1784.
4. Marie Theresie, verwitwete Herzogin von Venthièvre, geb. den 8 Sept. 1749, wird 37 J.
5. Eugenius Maria, geb. den 21 Okt. 1753, wird 33 Jahr.
6. Katharine Marie, geb. den 3 Apr. 1752, wird 24 Jahr, verm. mit Philipp Colonna, Fürst von Velliano.
7. Joseph Benedikt, geb. den 5 Okt. 1766, wird 20 Jahr.

Schweden.

Evangelischer Religion.

- König: Gustav III. geb. den 24 Jän. 1746, wird 40 Jahr, succ. den 12 Febr. 1771, verm. den 4 Nov. 1766, mit Sophie Magdalene, Friderich V. Königs von Dänemark Tochter, geb. den 3 Jul. 1746, wird 40 Jahr.

Sohn.

Gustav Adolph, Kronprinz, geb. den 1 Nov. 1778, wird 8 Jahr.

Geschwister des Königs.

1. Karl, Herzog von Südermannland, geb. den 7 Okt. 1748, wird 38 Jahr, verm. den 7 Jul. 1774, mit

1. Hedwig Elisabeth Charlotte, Prinz. von Holsteins-Oldenburg, geb. den 22 März 1759, wird 27 J.  
 2. Friderich Adolph, Herzog von Ostgothland, geb. den 18 Jul. 1750, wird 35 Jahr.  
 3. Sophie Albertine, geb. den 3 Okt. 1753, Coadjutorin zu Quedlinburg, wird 33 Jahr.

## Sicilien.

## Katholischer Religion.

- König: Ferdinand IV. Infant von Spanien, Königs Karl III. Sohn, geb. den 12 Jän. 1751, wird 35 Jahr, ward, nachdem sein Herr Vater den königl. Spanischen Thron erhalten, zum Könige bender Sicilien ausgerufen den 7 Okt. 1759, vermählt den 12 May 1768, mit Marie Karoline, Erzherzogin zu Oesterreich, Schwester Kaiser Josephs II. geb. den 23 Aug. 1752, wird 34 Jahr.

## Kinder.

1. Marie Theresse, geb. den 6 Jän. 1772, wird 14 Jahr.  
 2. Marie Christine Theresse, geb. den 17 Jän. 1779, wird 13 Jahr.  
 3. Januar Karl, geb. den 12 Apr. 1780, wird 6 Jahr.  
 4. Marie Amalie, geb. den 26 Apr. 1782, wird 4 Jahr.  
 5. Marie Antonie, geb. den 14 Dez. 1784.

## Spanien.

## Katholischer Religion.

- König: Karl III. geb. den 20 Jän. 1716, wird 70 Jahr; vormals König bender Sicilien, succ. seinem Halbbruder Ferdinand VI. auf den Spanischen Thron den 20 Aug. 1759, verm. den 9 May 1738, mit Marie Auguste, August III. Königs von Pohlen und



und Kurfürst zu Sachsen Tochter, Wittw. d. 7. Sept. 1760.

## Kinder.

1. Marie Josephe, geb. den 16 Jul. 1744, wird 42 Jahr.
2. Marie Louise, vermählte Großherzogin von Toskana, geb. den 24 Nov. 1745, wird 41 Jahr.
3. Karl Anton, geb. den 12 Nov. 1748, wird 3 Jahr, Prinz von Asturien, verm. den 4 Sept. 1765, mit Louise Marie, Philipps, Infanten von Spanien und Herzogs von Parma Tochter, geb. den 23. Dez. 1751, wird 35 Jahr.

## Kinder.

1. Karoline Joachime, geb. den 25 Apr. 1770, wird 11 Jahr.
2. Marie Amalie, geb. den 9 Jän. 1779, wird 7 Jahr.
3. Ferdinand, geb. den 14 Okt. 1784, wird 23 Jahr.
4. Ferdinand IV. geb. den 12 Jän. 1751, Königer beyder Sicilien, verm. mit Marie Karoline, Erzherzogin zu Oesterreich.
5. Gabriel Anton Franz, geb. den 1 May, 1755, verm. mit Marie Anne Viktorie, Prinz. von Beira, wird 34 Jahr.
6. Anton Paschalis, geb. den 31 Dez. 1755, wird 31 Jahr.

## Bruder des Königs.

- Ludewig, geb. den 25 Jun. 1727, wird 59 Jahr verm. den 25 Jun. 1776, mit Marie Theresse von Billabriga, geb. 1758, wird 28 Jahr.

## Dessen Kinder.

1. Ludewig Maria, geb. den 22 May 1777, wird 9 Jahr.
2. Ein Prinz, geb. den 6 März 1779, wird 7 Jahr.

## Kurfürsten des h. römischen Reichs. Mainz.

### Katholischer Religion.

Kurfürst: Friderich Karl Joseph, Frenherr von und zu Erthal, des heil. röm. Reichs durch Germanien Erzkantler, geb. den 3 Jän. 1719, wurde Erzbischof und Kurfürst zu Mainz den 18 Jul. 1774, Bischof zu Worms, den 26 des nämli. Monats, wird 67 Jahr.

### Trier.

### Katholischer Religion.

Kurfürst: Clemens Wenzeslaus, Kbn. Pr. von Dohlen und Litthauen, geb. den 28 Sept. 1739, wurde Erzbischof und Kurfürst zu Trier und des heil. röm. Reichs Erzkantler durch Gallien und Arelat, auch gesürsteter Administrator zu Brüm den 10 Febr. 1768 Bischof zu Augsburg den 10 Aug. 1768, Coadiutor zu Ellwangen den 30 Apr. 1770, wird 47 Jahr.

### Köln.

### Katholischer Religion.

Kurfürst: Maximilian, Erzherzog von Oesterreich, des heil. röm. Reichs durch Italien Erzkantler, Hoch- und Deutschmeister zu Merseburg, geb. den 8 Dez. 1756, wurde zum Coadiutor erwählt den 7 Aug. 1780, folgte in die kurfürstliche und erzbischofliche Würde zu Köln und als Bischof zu Münster den 15 Apr. 1784, wird 30 Jahr.

### Böhmen.

### Katholischer Religion.

Kurfürst: Joseph II. geb. den 13 März 1741, des heil. röm. Reichs Erzkantler, succ. in dieses Königreich und Kurfürstenthum den 29 Nov. 1780, wird 45 Jahr.

## Pfalz:baiern.

Katholischer Religion.

Kurfürst: Karl Theodor, des heil. röm. Reichs  
Erztruchseß, geb. den 11 Dez. 1724, wird 62  
Jahr, succ. seinem Vater als Pfalzgraf zu  
Sulzbach den 20 Jul. 1733, ward Kurfürst den  
31 Dez. 1742, succ. in das Herzogthum Baiern  
den 30 Dez. 1777, verm. den 17 Jän. 1742, mit  
Prinzessin Elisabeth Auguste, Pfalzgraf Joseph  
Karl von Sulzbach Tochter, geb. den 17 Jun.  
1721, wird 65 Jahr.

Vaters Bruder war

Joseph Karl, Pfalzgraf, verm. mit  
Elisabeth Auguste Sophie, des Kurfürsten  
Pfalz, Karl Philipp Tochter; davon sind:

Töchter.

1. Marie Elisabeth Auguste, geb. den 17 Jän.  
1721, wirkliche Kurfürstin.
2. Marie Anne Charlotte Amalie, geb. den 22  
Jun. 1722, wird 64 Jahr, ver Witt. Kurfürstin  
von Baiern.
3. Marie Franzisze Dorothee Christine, geb. den  
15 Jun. 1724, ver Witt. Herzogin von Zwe-  
brücken, wird 62 Jahr.

## Sachsen.

I. Albertinischer Linie.

Katholischer Religion.

Kurfürst: Friederich August, des heil. röm. Reichs  
Erz-Marschall, geb. den 23 Dez. 1750, wird 65  
Jahr, succ. seinen Vater, Kurfürst Friederich  
Christian Leopold, verm. den 29 Jän. 1769, mit  
Marie Amalie Auguste, Prinzessin von Pfalz  
Zwenbrücken, geb. den 10 May 1752, wird 34 J.

Tochter.

Marie Auguste, geb. den 21 Jun. 1782, wird 4 J.  
Geschw.

## Geschwister des Kurfürsten.

1. Prinz Anton, geb. den 27 Dez. 1755, wird 31 Jahr, Wittw. von Marie Charlotte Antonie, fbn. Prinz. von Sardinien, den 28. Dez. 1782.
2. Marie Amalie, geb. den 26 Sept. 1757, vermählte Herzogin von Pfalz-Zweibrücken, wird 29 Jahr.
3. Maximilian, geb. den 13 Apr. 1759, wird 27 J.
4. Marie Anne, geb. d. 27 Febr. 1761, wird 25 J.

## Vaters Geschwister.

1. Marie Anne, geb. den 29 Aug. 1728, verwitt. Kurfürstin von Baiern, wird 58 Jahr.
2. Franz Xaver, geb. d. 25 Aug. 1730, wird 56 J.
3. Karl Christian, geb. den 13 Jul. 1733, wurde 1758 zum Herzog von Kurland erwählt, verm. den 25 März 1760 mit Franzisze Krasinski.
4. Marie Elisabeth, geb. den 9 Febr. 1736, wird 50 Jahr.
5. Albert, Herzog zu Sachsen-Teschen, geb. den 11 Jul. 1738, verm. den 8 Apr. 1766, mit Marie Christine, Kaiser Josephs II. Schwester, geb. den 13 May 1742.
6. Clemens Wenzeslaus, geb. den 28 Sept. 1739, Churfürst zu Trier.
7. Marie Kunigunde Dorothee, geb. den 10 Nov. 1740, Fürstin und Abtissin der fürstlichen Abteyen Essen und Thoren.

II. Die Ernestinische Linie siehe unter den übrigen Fürsten.

## Brandenburg.

Reformirter Religion.

Kurfürst: Friderich II. des heil. röm. Reichs Erzkämmerer, geb. den 24 Jän. 1712, wird 74 Jahr.

Brandenburg.

## Braunschweig.

Evangelischer Religion.

Kurfürst: Georg III. des heil. röm. Reichs Erbschatzmeister, geb. den 4 Jun. 1738, wird 48 J.

## Anderer Europäische Fürsten.

## I. Weltliche Fürsten.

## Anhalt.

## I. Anhalt-Bernburg.

Reformirter Religion.

Fürst: Friderich Albrecht, geb. den 15 Aug. 1739, wird 51 Jahr, succ. den 18 May 1765, Witt. den 2 März 1769, von Louise Albertine, Prinz. von Holstein-Plön.

## Kinder.

1. Alexius Friderich Christian, geb. den 12 Jun. 1757, wird 19 Jahr.
2. Pauline Christine Wilhelmine, geb. den 23 Febr. 1769, wird 17 Jahr.

## Schwestern des Fürsten.

1. Friderike Auguste Sophie, geb. den 28 Aug. 1744, vermählte Fürstin von Anhalt-Berb. wird 42 Jahr.
2. Christine Elisabeth Albertine, geb. den 14 Nov. 1746, vermählte Prinzess. von Schwarzburg-Sondershausen, wird 40 Jahr.

## Stiefschwester.

Sophie Louise, geb. den 29 Jun. 1732, vermählte Gräfin zu Solms-Baruth, wird 54 Jahr.

## II. Anhalt-Bernburg-Schaumburg.

Reformirter Religion.

Fürst: Karl Ludwig, geb. den 16 May 1733, wird 63 Jahr, succ. den 15 Apr. 1772, verm. den 15 Dez. 1765, mit



Amalie Eleonore, Prinzess. von Solms-Braunfels, geb. den 22 Nov. 1734, wird 52 Jahr.

#### Kinder.

1. Viktor Karl Friderich, Erbprinz, geb. den 2 Nov. 1757, wird 19 Jahr.
2. Wilhelm Ludwig, geb. den 19 Apr. 1771, wird 15 Jahr.
3. Karoline Ulrike Charlotte, geb. den 22 Sept. 1775, wird 11 Jahr.

#### Stiefbrüder.

1. Friderich Ludwig Adolph, geb. den 26 Nov. 1741, wird 45 Jahr.
2. Viktor Amadäus, geb. den 21 May 1744, wird 42 Jahr, verm. den 22 Apr. 1778, mit Magdalene Sophie, Prinzess. von Solms, geb. den 4 Jun. 1742, wird 44 Jahr.

#### III. Anhalt-Deßau.

##### Reformirter Religion.

Fürst: Leopold Friderich Franz, geb. den 10 Aug. 1740, wird 46 Jahr, succ. den 16 Dez. 1751, verm. den 25 Jul. 1767, mit Louise Henriette Wilhelmine, Prinz. von Brandenburg-Schwedt, geb. den 24 Sept. 1750, wird 36 Jahr.

#### Sohn.

Friderich, Erbprinz, geb. den 27 Dez. 1769, wird 17 Jahr.

#### Geschwister.

1. Henriette Katharine Agnese, vermählte von Loen.
2. Johann Georg, Domherr zu Magdeburg.
3. Albrecht, vermählt mit Henriette, Gräfin von der Lippe Weissenfeld.

#### Vaters Schwester.

Henriette Amalie, Coadjutorin zu Herforden.

#### IV. Hne

## IV. Unhalt-Röthen.

## Reformirter Religion.

Fürst: Karl Georg Lebrecht, geb. den 15 Aug. 1730, wird 56 Jahr, succ. den 6 Aug. 1752, verm. den 26 Jul. 1763, mit

Louise Charlotte Friderike, Prinz. von Holstein-Glücksburg, geb. den 5 May 1749, wird 37

## Kinder.

1. August Christian Friderich, Erbprinz, geb. den 18 Nov. 1769, wird 17 Jahr.
2. Carl Wilhelm, geb. den 5 Jan. 1771, wird 15 Jahr.
3. Ludewig, geb. den 25 Sept. 1778, wird 8 J.

## Geschwister.

1. Christine Anne Agnes, verwitwete Gräfin von Stollberg-Bernigerode, wird 60 Jahr.
2. Johanne Wilhelmine, vermählte Fürstin von Carolath-Schönaich, wird 58 Jahr.
3. Friderich Erdmann, Wittwer von Ferdinande Gräfin zu Stollberg-Bernigerode, wird 55 J.

## Dessen Kinder.

1. Emanuel Ernst Erdmann, wird 18 Jahr.
2. Friderich Ferdinand, Domherr zu Halberstadt, wird 17 Jahr.
3. Anne Amalie, wird 16 Jahr.
4. Heinrich, wird 8 Jahr.
5. Christian Friderich, wird 6 Jahr.
6. Ludwig, wird 3 Jahr.

## Stieffchwester des Fürsten.

Marie Magdalene, Kanonisin zu Sandersheim, wird 47 Jahr.

## V. Unhalt-Zerbst.

## Evangelischer Religion.

Fürst: Friderich August, geb. den 8 Aug. 1754, wird 52 Jahr, succ. den 22 Sept. 1752, verm. den 28 May 1764, mit

Frider

Feiderike Auguste, Prinz. von Anhalt-Bernburg,  
geb. den 28 Aug. 1744, wird 42 Jahr.

Schwester.

Katharine II, Kaiserin von Rußland.

Uremberg.

Katholischer Religion.

Herzog: Ludwig Engelbert, geb. den 3 Aug.

1750, wird 35 Jahr, succ. den 17 Aug. 1778,

verm. den 19 Jan. 1778, mit

Louise Pauline, Prinz. von Brancas, geb. den 24

Okt. 1758, wird 28 Jahr.

Tochter.

Douline Charlotte, geb. den 2 Sept. 1774, wird

12 Jahr.

Mutter.

Louise Margarethe, Gräfin von der Mark, geb.

den 10 Jun. 1730, wird 56 Jahr.

Geschwister des Herzogs.

1. Marie Franzisze, Gräfin von Windischgrätz,  
wird 35 Jahr.

2. Marie Flore, vermählte Herzogin von Ursel,  
wird 34 Jahr.

3. August Raimund, wird 33 Jahr, vermähle mit  
Marie Franzisze, Marquisin von Cernai.

Dessen Sohn.

Ernst Engelbert, wird 9 Jahr.

4. Ludwig Maria, wird 29 Jahr.

5. Marie Louise Franzisze, Gräfin von Stah-  
remberg, wird 22 Jahr.

Vaters Schwestern.

Marie Viktorie, alt 72 Jahr, verwittwete Mark-  
gräfin von Baden-Baden.

Quersberg.

Katholischer Religion.

Fürst: Karl Joseph Anton, geb. den 17 Feb. 1720,

wird

wird 66 Jahr, succ. den 9 Febr. 1783, verm.  
den 26 Mar 1744, mit

Marie Josephe Rosalie, Prinzessin von Traut-  
son, geb. den 25. August 1724, wird 62 J.

Kinder.

1. Marie Franzisze, geb. den 30 Jul. 1745, wird  
41 Jahr.

2. Wilhelm, geb. den 9 Aug. 1749, wird 37 Jahr,  
verm. mit

Leopoldine Franzisze, Gräfin von Baldstein,  
geb. den 8 Aug. 1761, wird 25 Jahr.

Dessen Kinder.

1. Marie Josephe, geb. den 15 Jän. 1770  
wird 9 Jahr.

2. Henriette Agnes, geb. den 26 Jun. 1776,  
wird 9 Jahr.

3. Sophie Regine, geb. den 7 Sept. 1780, wird  
6 Jahr.

3. Karl, geb. den 21 Oct. 1750, wird 36 Jahr,  
verm. den 2 Dec. 1776, mit

Marie Josephe, Prinz. von Lobkowitz, geb. den  
8 Aug. 1755, wird 30 Jahr.

4. Pauline, geb. den 11 Dez. 1752, wird 34  
Jahr, vermählte Gräfin von Salm- und  
Reifferscheid.

5. Christine, geb. den 18 Febr. 1754, wird 33  
Jahr, vermählte Gräfin von Seilern.

6. Alonse, geb. den 20 Nov. 1762, wird 24 Jahr.

7. Vincenz, geb. den 31 Aug. 1763, wird 23 Jar.  
Bruder des Fürsten.

Johann Adam, geb. den 27 Aug. 1721, wird  
65 Jahr.

Halb-Geschwister.

1. Joseph Franz Anton, Fürst Bischof zu Passau.

2. Theresie, geb. den 22 März 1735, vermählte  
Gräfin von Rinski, wird 51 Jahr.

3. Marie Antoniette, geb. den 30 Sept. 1739,  
wird

- verm.  
 4. Franz de Paula, geb. den 5 Sept. 1741, wird  
 45 J. verm. mit einer Baronesse von Rehbach.  
 5. Marie Anne, geb. den 26 Apr. 1743, wird  
 43 Jahr, vermählte Gräfin von Würben.  
 6. Johann Baptist, geb. den 28 Febr. 1745,  
 wird 41 Jahr, Domherr zu Passau und Ostmün.  
 7. Mons, geb. den 20 März 1747, wird 39 Jahr.  
 8. Franz Xaver, geb. den 19 Jan. 1749, wird 37  
 Jahr, verm. mit  
 Marie Ernestine, Prinzess. von Schwarzenberg.

### Baden-Durlach.

#### Evang. lischer Religion.

- 1778  
 Markgraf: Karl Friederich, geb. den 22 Nov.  
 1728, wird 58 Jahr; succ. den 12 May 1768 zu  
 Baden-Durlach, und zu Baden-Baden den 21  
 Okt. 1771, Wittw. von Karoline Louise, Land-  
 gräfin von Hessen-Darmstadt, den 8 Apr. 1788.  
 Kinder.

1. Karl Ludwig, Erbprinz, geb. den 14 Febr.  
 1755, wird 31 Jahr, verm. den 15 Jul. 1774, mit  
 Amalie Friederike, Prinz. von Hessen-Darm-  
 stadt, wird 32 Jahr.

#### Kinder.

1. Katharine Amalie Christiane Louise und  
 2. Friederike Wilhelmine Karoline, Zwillinge,  
 geb. den 13 Jul. 1776, werd. 10 Jahr.  
 3. Louise Marie, geb. den 24 Jan. 1779, wird  
 7 Jahr.  
 4. Friederike Dorothee Wilhelmine, geb. den  
 12 März 1781, wird 5 Jahr.  
 5. Marie Elisabeth Wilhelmine, geb. den 7  
 Sept. 1782, wird 4 Jahr.  
 2. Friederich, geb. den 29 Aug. 1756, wird 30 J.  
 3. Ludwig Wilhelm, geb. den 9 Febr. 1763, wird  
 23 Jahr.



## Bruder des Markgrafen.

Wilhelm Ludwig, geb. den 14 Jän. 1732, wird  
54 Jahr.

## Großvaters Bruders Söhne.

1. Karl August, geb. den 14 Nov. 1712, wird  
74 Jahr.

2. Christoph, geb. den 5 Jun. 1717, wird 69 J.  
Von dem letzten Markgrafen von Baden-Ba-  
den lebt noch

Marie Viktorie, Prinz. von Nremberg, geb. den  
26 Okt. 1714, wird 72 J. Witt. d. 21 Okt. 1771.  
Deßsen Bruders Tochter.

Elisabeth Auguste Franzisze Eleonore, geb. den  
16 März 1725, wird 61 Jahr.

## Bayern.

## Katholischer Religion.

Des letzten Kurfürsten, Maximilian Josephs  
Wittwe,

Marie Anne, Kön. Prinzessin von Pohlen und  
Sachsen, geb. den 29 Aug. 1728, wird 58 Jahr.  
Vaters Bruders Sohns, Pr. Clemens Wittwe

Marie Anne, Prinz. von Pfalzfulzbach, geb. den  
22 Jun. 1722, wird 64 J. Witt. den 6 Aug. 1770.

## Brandenburg: Anspach und Bayreuth.

## Evangelischer Religion.

Markgraf: Karl Alexander, geb. den 24 Febr.  
1736, wird 50 Jahr, succ. zu Anspach den 4  
Aug. 1757, und zu Bayreuth, den 20 Jän. 1769  
verm. den 22 Nov. 1754, mit

Friderike Karoline, Prinz. von Sachsen-Koburg-  
Saalfeld, geb. den 24 Jun. 1735, wird 51 J.

## Clary.

## Katholischer Religion.

Fürst: Franz Benzel, geb. den 8 März 1706  
wird 80 Jahr, verm. den 14 Febr. 1747, mit  
Marie

Marie Josephe, Prinzessin von Hohenzollern He-  
gingen, geb. d. 22 Jän. 1728, wird 58 Jahr.

Kinder.

1. Graf, Johann Nepomuk, geb. d. 17 Dez. 1753,  
wird 33 J. verm. d. 31 Jän. 1775 mit  
Marie Christine, Prinz. von Ligne, geb. den  
27 May 1727, wird 29 J.

Dessen Kinder.

1. Karl, geb. den 12 Dez. 1777, wird 9 Jahr.
2. Franz Moriz, geb. den 22 Sept. 1782, wird  
3 Jahr.
2. Marie Sidonie, geb. den 10 Nov. 1748, wird  
38 Jahr, verm. den 17 May 1772 an Graf Jo-  
hann Rudolph von Chorek, geb. den 17 May  
1749, wird 37 Jahr.
3. Marie Christine, geb. den 19 Jän. 1755, wird  
31, vermählte Gräfin von Honas.
4. Marie Theresie, geb. den 30 Jul. 1756, wird  
30 Jahr.

Collaredo.

Katholischer Religion.

Fürst: Rudolph Joseph, geb. den 6 Jul. 1706,  
wird 80 Jahr, verm. den 14. Jul. 1727 mit  
Marie Gabriele Franziska, verm. Gräfin v. Stah-  
renberg, geb. den 28 Nov. 1707, wird 79 Jahr.

Kinder.

1. Graf, Franz Gundaker, geb. den 28 May  
1731, wird 55 Jahr, verm. den 6 Jän. 1771 mit  
Marie Isabelle, Prinz. von Fondi und Mand-  
feld, geb. den 29 Aug. 1750, wird 36 Jahr.

Kinder.

1. Rudolph Joseph, wird 14 Jahr.
2. 3. Marie Gabriele, und Marie Henriette,  
Zwillinge, werden 13 Jahr.
4. Hieronimus, wird 11 Jahr.
5. Ferdinand, wird 9 Jahr.

2. Hieronimus, Fürst Erz-Bischof zu Salzburg.
3. Joseph Maria, geb. den 11 Sept. 1735, wird 51 Jahr.
4. Benjeslaus, geb. den 15 Okt. 1738, wird 48 Jahr.
5. Marie Gabriele, geb. den 23 Jän. 1741, wird 45 Jahr, vermählte Gräfin von Palsn.
6. Marie Therese, geb. den 18 Jul. 1744, wird 42 Jahr, vermählte Gräfinn von Schönborn.
7. Marie Franzisze, geb. den 2 Apr. 1745, wird 40 Jahr, vermählte Gräfin von Wallis.
8. Karoline, geb. den 14 Febr. 1752, wird 34 Jahr, vermählte Gräfin von Trautmansdorf.

### Curland.

#### Evangelischer Religion.

Herzog: Peter, geb. den 4 Jän. 1724, wird 45 Jahr, succed. den 24 Nov. 1769, verm. zum drittenmal den 6 Nov. 1779, mit Anne Dorothee, Gräfin von Meden, geb. den 6 Febr. 1761, wird 25 Jahr.

#### Töchter dritter Ehe.

1. Katharine Friederike Wilhelmine, geb. den 6 Febr. 1781, wird 5 Jahr.
2. Marie Louise Pauline, geb. den 19 Febr. 1782, wird 4 Jahr.

#### Geschwister des Herzogs.

1. Hedewig Elisabeth, vermählte Baroness Tschekerkasow, wird 59 Jahr.
2. Karl Ernst, verm. mit Apollonie, Prinzessin voninsk, wird 58 Jahr.

#### Kinder.

1. Benigne, wird 8 Jahr.
2. Gustav, wird 6 Jahr.
3. Peter Alexius, wird 5 Jahr.
4. Karoline, wird 4 Jahr.

### Deutscher Ritter-Orden.

#### Katholischer Religion.

Hoch- und Deutschmeister: Maximilian, Erzherzog zu Oesterr. Kurfürst zu Köln.

## Dietrichstein.

## Katholischer Religion.

Fürst: Johann Baptist Karl, geb. den 27 Jun. 1728, wird 58 J. verm. den 30 Jän. 1764, mit  
Christine, geb. Gräfin von Thun, geb. den 25 Apr.  
1738, wird 48 Jahr.

## Kinder.

1. Franz Joseph, geb. den 29 Apr. 1767, wird  
19 Jahr.
2. Marie Theresie, geb. den 11 Aug. 1768, wird  
18 Jahr.
3. Johann Baptist, geb. den 31 März 1772, wird  
14 Jahr.
4. Moriz Joh. Karl, geb. den 19 Jän. 1775, wird  
11 Jahr.
5. Joseph, geb. den 4 Febr. 1780, wird 6 Jahr.

## Geschwister des Fürsten.

1. Franz de Paula Karl, geb. den 13 Dez. 1731,  
wird 55 Jahr, verm. den 25 Apr. 1770, mit  
Charlotte Bar. von Reischach, geb. den 8 Okt.  
1745, wird 46 Jahr.

## Dessen Kinder.

1. Marie Theresie Josephe, geb. den 24 Jul.  
1771, wird 15 Jahr.
2. Franz Joseph, geb. den 9 Jul. 1775, wird  
11 Jahr.
2. Marie Josephe, geb. den 2 Nov. 1736, wird  
50 Jahr, vermählte Gräfin von Harrach.

## Esterhazy.

## Katholischer Religion.

Fürst: Nikolaus, geb. den 18 Dez. 1714, wird  
72 Jahr, verm. den 4 März 1737, mit  
Marie Elisabeth, Gräfin von Weissenwolf, geb.  
den 21 März 1718, wird 68 Jahr.

## Kinder.

1. Paul Anton, geb. den 11 Apr. 1738, wird 41 Jahr, verm. den 10 Jän. 1763, mit Marie Theresie, Gräfin von Erdödi, geb. den 21 Nov. 1745, wird 41 Jahr.

## Dessen Kinder.

1. Marie Theresie, geb. den 7 Febr. 1764, wird 22 Jahr.
2. Nikolaus, geb. den 12 Dez. 1765, wird 21 Jahr, verm. den 15 Sept. 1783, mit Marie Hermengild, Prinz. von Lichtenstein, geb. den 13 Apr. 1768, wird 17 Jahr.
3. Anton, geb. den 3 Jul. 1767, wird 19 Jahr.
4. Leopold, geb. den 15 Nov. 1776, wird 10 J.
2. Marie Anne, geb. den 7 Febr. 1739, wird 47 Jahr, vermählte Gräfin von Grossalcovich.
3. Nikolaus, geb. den 10 Aug. 1741, wird 45 J. verm. den 3 Aug. 1777, mit Anne Franzisze, Gräfin von Weissenwolf.

## Fürstenberg.

## Katholischer Religion.

- Fürst: Joseph, geb. den 9 Jän. 1758, wird 28 Jahr, succed. den 2 Jun. 1783, verm. den 15 Jan. 1778, mit Marie Antonie, Prinz. von Hohenzollern-Hechingen, geb. den 10 Nov. 1750, wird 26 J.
- Geschwister des Fürsten.

1. Josephe Marie, geb. den 14 Nov. 1756, wird 30 Jahr.
2. Karl Joachim, geb. den 31 März 1771, wird 15 Jahr.

## Mutter des Fürsten.

Marie Josephe, Gräfin von Truchseß, geb. den 30 März 1721, wird 55 J. Vicw. d. 2 Jun. 1783.

Vaters Geschwister.

1. Karl Egon, geb. den 7 Nov. 1729, wird 57 J. verm. den 25 Jun. 1753, mit

Marie



Marie Josephe, Gräfin von Sternberg.

Kinder.

1. Philipp Joseph, geb. den 21 Okt. 1755, wird 31 Jahr, verm. den 10 Febr. 1779, mit Josephe Marie, Schwester des Fürsten.
2. Karl Joseph, geb. den 26 Jun. 1760, wird 26 J.

Genua.

Katholischer Religion.

Doge: Giovanni Carlo Vallavicini erw. 1785.

Hessen.

I. Hessen-Cassel.

Reformirter Religion.

Landgraf: Wilhelm, geb. den 3 Jun. 1743, wird 43 Jahr, succ. den 31 Okt. 1785, verm. den 1 Sept. 1764, mit  
 Wilhelmine Karoline, Königl. Prinz. von Dänemark, geb. den 10 Jul. 1747, wird 39 Jahr.

Kinder.

1. Wilhelm, geb. den 28 Jul. 1777, wird 9 J.
2. Marie Friderike, geb. den 14 Sept. 1768, wird 18 Jahr.
3. Karoline Amalie, geb. den 11 Jul. 1771, wird 15 Jahr.

Geschwister.

1. Karl, geb. den 19 Dec. 1744, wird 42 Jahr, verm. den 30 Aug. 1766, mit  
 Louise, Königl. Prinz. von Dänemark, geb. den 30 Jan. 1750, wird 36 Jahr.

Kinder.

1. Marie Sophie Friderike, geb. den 18 Okt. 1757, wird 19 Jahr.
2. Friderich, geb. den 24 May 1771, wird 15 J.
3. Juliane Louise Amalie, geb. den 19 Jan. 1773, wird 13 Jahr.

e 5

4. Chri-

4. Christian, geb. den 14 Aug. 1775, wird 10
2. Friderich, geb. den 11 Sept. 1747, wird 39

Stiefmutter.

Philippine Auguste Amalie, Prinz. von Brandenburg-Schwedt, geb. den 10 Okt. 1745, wird 41 Jahr, Witt. den 31 Okt. 1785.

GroßvatersBruders, Maximilians Töchter

1. Ulrike Frider. Wilhelm. geb. den 31 Okt. 1722, wird 64 Jahr, verm. Herzogin von Holstein.
2. Wilhelmine, geb. d. 22 Febr. 1726, wird 60 vermählte Prinz. von Preussen.

A. Hessen-Philippsthal.

Reformirter Religion.

Landgraf: Wilhelm, geb. den 29 Aug. 1726, wird 60 Jahr, succ. den 8 May 1770, verm. den 2 Jun. 1755, mit

Ulrike Eleonore, Landgräfin von Hessen-Philippsthal, geb. den 27 Apr. 1732, wi. d 54 J.

Kinder.

1. Karl, geb. den 5 Nov. 1757, wird 29 Jahr.
2. Juliane Wilhelmine Louise, geb. den 8 Jan. 1761, wird 25 Jahr, vermählte Gräfin von Schaumburg-Dürckeburg.
3. Friderich, geb. den 4 Sept. 1764, wird 22 J.
4. Ludwig, geb. den 8 Okt. 1766, wird 20 Jahr.
5. Ernst Constantin, geb. den 8 Aug. 1771, wird 15 Jahr.

Schwester des Landgrafen.

Charlotte Amalie, geb. den 10 Aug. 1730, wird 56 Jahr, verwitt. Herzogin von Sachsen-Meiningungen.

B. Hessen-Rheinfels-Rothenburg.

Katholischer Religion.

Landgraf: Karl Emanuel, geb. den 5 Jun. 1740, wird

wird 40 Jahr, succ. den 30 Dez. 1778, verm.  
den 1 Sept. 1771, mit

Marie Leopoldine Adelsgunde, Prinz. von Lich-  
tenstein, geb. den 30 Jän. 1754, wird 32 Jahr.

Sohn.

Viktor Amadäus, geb. d. 2 Sept. 1779, wird 7 J.  
Geschwister des Landgrafen.

1. Clementine Franzisje Ernestine, geb. den 5  
Jun. 1747, wird 39 Jahr.

2. Marie Hedw. Eleon. Christine, geb. den 26  
Jun. 1748, wird 38 Jahr, verm. Prinz. von  
Douvillon.

3. Karl Constantin, geb. den 10 Jän. 1752, wird  
34 Jahr.

4. Kar. Antonie Frederike Jos. geb. den 31 März  
1753, wird 33 Jahr.

5. Wilhelmine, geb. d. 16 Febr. 1755, wird 30 J.

6. Ernst, geb. den 28 Sept. 1758, wird 28 Jahr.  
Des verstorb. Erbpr. Josephs Kinder.

1. Marie Anne Vikt. Christine, wird 38 Jahr,  
verm. Prinz. von Koban:Soufise.

2. Marie Louise Eleonore, wird 38 Jahr, verw.  
Fürstin von Salm-Salm.

II. Hessen: Darmstadt.

A. Hauptlinie.

Evangelischer Religion.

Landgraf: Ludwig IX. geb. den 13 Dez. 1719,  
wird 67 Jahr, succ. den 17 Okt. 1768, Wittw.  
von Henriette Karoline, geb. Pfalzgräfin von  
Zwenbrücken.

Kinder.

1. Ludwig, Erbprinz, geb. den 14 Jun. 1753,  
wird 33 Jahr, verm. den 19 Febr. 1777, mit

Louise Karoline Henriette, Prinz. von Hessen:  
Darmstadt, geb. den 15 Febr. 1761, wird 25 J.

Dessen Kinder.

1. Ludwig, geb. den 26 Dez. 1777, wird 9 J.

2. Louise

2. Louise Karol. Dorothe. Amalie, geb. den 11. Jan. 1779, wird 7 Jahr.
3. Ludwig Georg Karl, geb. den 31. Aug. 1750, wird 6 Jahr.
2. Karoline, verm. Landgräfin von Hessen-Homb.
3. Friederike Luise, verm. Prinz. von Preussen.
4. Amalie Friederike, verm. Erbpr. von Baden.
5. Luise, verm. Herz. von Sachs. Weimar.
6. Friederich Ludwig, geb. den 10. Jun. 1759, wird 27 Jahr.
7. Christian Ludwig, geb. den 15. Nov. 1769, wird 23 Jahr.

Bruders, Georg Wilhelms Wittwe.  
 Marie Luise Albertine, geb. Gräfin zu Leiningen,  
 geb. den 16. März 1729, wird 57 Jahr.

#### Kinder.

1. Ludwig Georg Karl, geb. den 27. März 1749, wird 37 Jahr.
2. Georg Karl, geb. den 14. Jun. 1754, wird 32 J.
3. Charlotte Wilhelmine, verm. Prinzess. von Mecklenburg-Schwerin.
4. Karl Wiltb. Georg, geb. den 16. May 1759, wird 29 Jahr.
5. Friederich Georg August, geb. den 21. Jul. 1759, wird 27 J.
6. Luise Karoline, Erbprinz. von Hessendarmst.
7. Marie Wilhelm. Aug. geb. den 14. Apr. 1769, wird 21 J. verm. Prinzess. v. Pfalz-Zweibr.

#### B. Hessen-Homburg.

##### Reformirter Religion.

Landgraf: Friederich Ludwig, geb. den 30. Jan. 1748, wird 38 Jahr, succ. den 7. Febr. 1754, verm. den 27. Sept. 1768, mit Karoline, Prinz. von Hessen-Darmstadt, geb. den 2. März 1746, wird 40 J.

#### Kinder.

## Kinder.

1. Friderich Ludwig, Erbprinz, geb. den 30 Jul. 1769, wird 17 J.
2. Ludwig Wilhelm, geb. den 29 Aug. 1770, wird 15 Jahr.
3. Karoline Luise, geb. d. 26 Aug. 1771, w. 15 J.
4. Luise Ulrike, geb. den 26 Okt. 1772, w. 14 J.
5. Christiane Amalie, geb. den 29 Jun. 1774, wird 12 J.
6. Auguste Friderike, geb. den 28 Nov. 1776, wird 10 J.
7. Philipp Friderich August, geb. den 11 März 1779, wird 7 J.
8. Gustav, geb. den 17 Febr. 1781, wird 5 J.
9. Ferdinand Heinrich Friderich, geb. den 26 Apr. 1785, wird 3 Jahr.

## Hohenlohe.

## I. Hohenlohe-Neuenstein.

## A. Oehringen.

## Evangelischer Religion.

Fürst: Ludwig Friderich Karl, geb. den 25 May 1723, wird 63 Jahr, succ. den 28 Aug. 1765, verm. den 28 Febr. 1749, mit Sophie Amalie Karoline, Prinz. von Sachsen-Hildburghausen, g. den 21 Jul. 1732, w. 54 J. Schwester des Fürsten.

Wilhelmine Eleonore, geb. den 20 Febr. 1717, wird 69 J. vermählte Fürstin von Hohenlohe-Ingelfingen.

## B. Langenburg.

## Evangelischer Religion.

Fürst: Christian Albert Ludwig, geb. den 27 März 1726, wird 60 Jahr, verm. den 13 May 1751, mit Karoline, Prinz. von Stollberg-Gedern, geb. den 27 Jun. 1732, wird 54 Jahr.

Bine



## Kinder.

1. Karl Ludwig, geb. den 10 Sept. 1762, w. 24 J.
2. Luise Eleonore, geb. den 11 Aug. 1763, wird 23 Jahr, verm. Herzogin von Sachs. Weimung.
3. Gustav Adolph, geb. den 9 Okt. 1764, w. 22 J.
4. Christian August, geb. den 15 März 1764, wird 18 Jahr.
5. Auguste Karol. geb. d. 15 Nov. 1769, w. 15 J.

## E. Jungelinge.

## Evangelischer Religion.

Fürst: Heinrich August, geb. den 11 Jul. 1715, wird 71 Jahr, verm. den 26 Sept. 1743, mit  
 Wilhelmine Eleonore, Prinzess. von Hohenlohe-  
 Dehringen, wird 69 Jahr.

## Kinder.

1. Friderich Ludwig, geb. den 31 Jän. 1746, wird 40 Jahr, verm. den 8 Apr. 1782, mit  
 Amalie Luise Marie, geb. Gräfin von Horn, geb. den 6 Okt. 1763, wird 23 Jahr.
2. Friderich Karl Wilhelm, geb. den 16 Febr. 1752, wird 34 Jahr.
3. Georg Friderich Heinrich, geb. den 11 Nov. 1757, wird 29 Jahr.
4. Sophie Christiane Luise, geb. den 10 Okt. 1762, wird 24 Jahr.

## D. Kirchberg.

## Evangelischer Religion.

Fürst: Christian Friderich Karl, geb. den 19 Okt. 1729, wird 57 Jahr, verm. zum zweytenmal den 9 Sept. 1779, mit  
 Philippine Sophie Ernestine, Gräfin von Jena-  
 burg, geb. den 1 Nov. 1744, wird 42 Jahr.

## Töchter erster Ehe.

1. Karoline Henriette, geb. den 11 Jun. 1761, wird 25 J. verm. an Graf Reuß, Heinrich X. II.
2. Charlotte Amalie Friderike, geb. den 30 Jul. 1777, wird 9 Jahr.

## Kinder zweyter Ehe.

3. Wilh. Soph. Frider. Ferdinande, geb. den 7  
Nov. 1750, wird 6 Jahr.  
4. Auguste Eleonore, geb. den 15 May 1782,  
wird 4 Jahr.  
5. Luise, geb. den 16 Sept. 1784, wird 2 Jahr.

## II. Gohentloz-Waldenburg.

## A. Bartenstein.

## Katholischer Religion.

- Fürst: Ludwig Karl, geb. den 15 Nov. 1731, wird  
55 Jahr, verm. den 6 May 1757, mit  
Josephe Friederike, Gräfin von Limburg-Seyrum,  
geb. den 28 Okt. 1738, wird 48 Jahr.

## Kinder.

1. Ludwig Morstius, Erbprinz, geb. den 18 Aug.  
1765, wird 21 Jahr.  
2. Sophie Karoline, g. den 12 Dez. 1758, w. 28 J.  
3. Marie Anne Elisabeth, geb. den 20 März 1760,  
wird 26 Jahr.  
4. Marie Leopoldine, verm. Prinz. von Löwen-  
stein-Bertheim.  
5. Josephe Elisabeth, Rosine, geb. den 11 März  
1763, wird 23 Jahr.  
6. Carl Joseph, geb. den 12 Dez. 1767, wird 19 J.  
7. Franzisze Luise Henrike, geb. den 6 Dez. 1776,  
wird 18 Jahr.

## Brüder des Fürsten.

1. Clemens Armand, wird 54 Jahr.  
2. Joseph Christian, wird 46 Jahr.  
3. Christian Ernst, wird 44 Jahr.

## B. Schillingofürst.

## Katholischer Religion.

- Fürst: Carl Albrecht, geb. den 22 Sept. 1719,  
wird 67 Jahr, verm. zum zweytenmal den 20  
Okt. 1771, mit  
Marie Josephe, Prinz. von Salm, geb. den 25  
Dez. 1736, wird 50 Jahr.

Kin:

## Kinder erster Ehe.

1. Karl Albert Christian, Erbprinz, geb. den 21 Febr. 1742, wird 44 Jahr, Wittw. von Leopoldine, Prinzess. von Löwenstein.
2. Marie Anne Theresie, geb. den 23 Febr. 1741, wird 45 Jahr.
3. Karl Philipp, geb. den 17 Okt. 1743, w. 43 J.
4. Franz Karl, geb. den 27 Nov. 1745, wird 41 J.

## Hohenzollern.

## I. Gehingen.

## Katholischer Religion.

Fürst: Joseph Wilhelm, geb. den 12 Nov. 1717, wird 69 Jahr, succ. den 4 Jun. 1750, verm. zum zweytenmal den 7 Jän. 1731, mit Marie Theresie, Gräfin von Truchsess, geb. den 26 Jun. 1732, wird 54 Jahr.

## Tochter.

Marie Antonie, verm. Fürstin von Fürstenberg-Geschwister des Fürsten.

1. Marie Anne, g. den 7 Aug. 1721, wird 65 J.
2. Graf Friderich Anton, geb. 1726, wird 60 J.
3. Marie Josephe, geb. den 20 Jän. 1723, wird 58 Jahr, vermählte Fürstin von Elarn.
4. Marie Sidonie, geb. den 24 Febr. 1729, wird 57 Jahr, vermählte Fürstin von Rinsky.
5. Meinrad, geb. 1730, wird 56 Jahr.
6. Graf Georg Karl, geb. den 25 Jul. 1732, wird 54 Jahr.

## II. Sigmaringen.

## Katholischer Religion.

Fürst: Karl Friderich, geb. den 9 Jän. 1724, wird 62 Jahr, verm. den 24 Febr. 1749, mit Johanne Josephe, Gräfin zu Hohenzollern-Beerg, geb. den 14 Apr. 1727, wird 59 Jahr.

## Kinder.

1. Anton Monnus, Erbprinz, geb. den 20 Jun. 1762, wird 24 J. verm. den 15 Aug. 1782, mit Amalthe,

- Amalie, Prinzess. von Salm, wird 26 Jahr.  
 2. Johanne Franzisze, verm. Älsstin von Salm,  
 wird 21 Jahr.  
 3. Marie Crescentie, g. d. 23 Jul. 1766, w. 20 J.  
 Schwester des Fürsten.  
 Marie Johanne, geb. den 13. Dez. 1726, w. 60 J.  
 Holfstein.

## I. Königliche Linie.

## I. Holfstein = Sonderburg.

## 1. Augustenburg.

## Evangelischer Religion.

Herzog: Friderich Christian, geb. den 6 April  
 1721, wird 65 J. succ. den 20 Jän. 1754  
 Wittw. von Charlotte Amalie, Prinzess. von  
 Holfstein = Dän.

## Kinder.

1. Christian August, Erbprinz, geb. den 18 Sept.  
 1765, wird 21 Jahr, verlobt mit Luise Auguste,  
 königl. Prinz. von Dänemark.
2. Luise Christ. Karoline, geb. den 17 Febr. 1764,  
 wird 22 J.
3. Friderich Karl, geb. den 8 März 1767, wird  
 19 J.
4. Christian August, geb. den 9 Jul. 1768, wird  
 18 J.

## Geschwister des Herzogs.

1. Amel August, geb. den 3 Aug. 1722, wird 64 J.
2. Christiane Ulrike, wird 59 J.
3. Sophie Magdalene, wird 55 J.
4. Charlotte Amalie, wird 50 J.

## 2. Holfstein = Bek.

## Evangelischer Religion.

Herzog: Karl Friderich Ludwig, geb. den 30  
 Aug. 1757, wird 29 J. succ. 1775, verm. den 9  
 März 1780, mit  
 Friederike Amalie, Gräfin von Schlieben, geb. den  
 28 Feb. 1757, wird 29 Jahr.

## Tochter.

Elisabeth Friederike Sophie Amalie, geb. den 13  
Dez. 1780, wird 6 J.

B. Gollstein = Glücksburg.

Evangelischer Religion.

Letzter Herzog: Friederich Heinrich, starb den 13  
März 1779.

## Schwestern.

1. Sophie Magdalene, wird 40 Jahr.
2. Luise Charlotte, verm. Fürstin von Anhalt-  
Köthen, wird 37 J.
3. Justane Wilhelmine, geb. den 30 Apr. 1754  
wird 32 J. verm. den 17 Jul. 1776, mit Wilh.  
Ludw. Graf von Bentheim.

C. Gollstein = Plön.

Evangelischer Religion.

Des letzt verstorbenen Herzogs Friederich  
Karl's Vaters Bruders Tochter.

Charlotte Amalie, geb. den 1 März 1709, wird 77 J.

II. Herzogliche Linie zu Gollstein Gottorp.

A. Ältere Linie.

Evangelischer Religion.

Großfürst: Paul Petrovitz, Russisch = Kaiserl.  
Thronfolger, geb. den 1 Dkt. 1754, wird 37 J.

B. Jüngere Linie zu Gollstein = Oldenburg.

Evangelischer Religion.

Herzog: Peter Friederich Wilhelm, geb. den 3  
Jän. 1754, wird 31 J. succ. den 6 Jul. 1785.

Mutter.

Ulrike Friederike Wilhelmine, Prinz. von Hessens  
Kassel, geb. den 31 Dkt. 1722, wird 64 J.  
Wittw. den 6 Jul. 1785, von Friederich Aug.  
aust, Herzog zu Oldenburg und Delmenhorst  
und Bischof zu Lübeck.

Schwester des Herzogs.

Schwig Elisabeth Charlotte, geb. den 22 März  
1759, verm. Prinz. von Schweden, wird 27 J.



Des verstorb. Prinz Georg Ludwigs Sohn.  
Den 13 Peter Friderich Ludwig, Bischof zu Lübek, geb.  
den 17 Jan. 1755, succ. den 6 Jul. 1785, wird  
21 J. verm. den 26 Jun. 1781, mit

den 13 Friedrike Elisabeth Almalte, Prinz. von Wür-  
temberg, geb. den 27 Jun. 1763, wird 21 J.  
Kinder des Fürst-Bischofs zu Lübek.

1. Peter, geb. den 18 Jul. 1783, wird 3 J.  
2. Peter Friderich Georg, geb. den 9 Mai 1784,  
wird 2 J.

**Kaunitz-Nietberg.**

Katholischer Religion.

Herz: Wenzel Anton, geb. den 2 Febr. 1711,  
wird 75 J.

**Kinder.**

1. Ernst Christoph, geb. den 6 Jun. 1737, wird  
49 J. verm. den 12 Jun. 1761, mit  
Marie Leopoldine, Prinz. von Dettingen-Spiel-  
berg, geb. den 28 Nov. 1741, wird 45 J.

**Tochter.**

Marie Eleonore, geb. den 1 Okt. 1775, w. 13 J.  
2. Dominikus Andreas, geb. den 2 Jun. 1739,  
wird 47 J.

**Kinder.**

1. Marie Theresie, geb. den 3 Febr. 1768, wird  
23 Jahr.

den 3 2. Marie Antonie, geb. den 6 Aug. 1765, wird  
1765 21 Jahr.

3. Alonius, geb. den 19 Jun. 1774, wird 12 J.

54 J. Franz Wenzel, g. den 2 Jul. 1742, wird 44 J.

**Rhevenhüller.**

Katholischer Religion.

Fürst: Siegmund Friderich, geb. den 2 Febr.  
1732, wird 54 J. verm. den 25 Feb. 1754, mit  
Marie Almalie, Prinz. von Lichtenstein, geb. den  
27 J. 21 Aug. 1737, wird 49 Jahr.

## Kinder.

1. Johann Joseph, g. den 17 Jän. 1755, w. 37 J.
2. Karl Joseph, geb. den 26 Nov. 1756, w. 30 J.
3. Marie Antonie, geb. den 10 Apr. 1759, verm. Gräfin von Zichn, wird 27 Jahr.
4. Marie Christine, g. den 23 Dez. 1760, w. 26 J.
5. Franz Joseph, g. den 7 Apr. 1762, wird 24 J.
6. Marie Karoline, g. d. 23 Sept. 1763, w. 22 J.
7. Marie Leopoldine, g. d. 22 Aug. 1767, w. 19 J.

## Geschwister.

1. Graf: Joseph Franz, geb. den 30 März 1738, wird 53 Jahr, verm. den 25 Apr. 1774, mit Marie Josephe, geb. Gräfin von Schrattenberg, geb. den 5 Jun. 1750, wird 56 Jahr.
2. Franz Anton, g. den 3 Jul. 1737, wird 49 J.
3. Marie Theresie, geb. den 4 Jän. 1741, wird 45 Jahr, verm. Gräfin von Kosowrat.
4. Job. Emanuel, geb. den 22 Apr. 1751, wird 34 Jahr, verm. mit Marie Josephe, Gräfin von Mezzabarba.

## Kinsky.

## Katholischer Religion.

- Fürst: Franz Ulrich, geb. den 23 Jul. 1726, wird 60 Jahr, verm. den 12 Apr. 1749, mit Marie Sidonie, Gräfin von Hohenzollern, geb. den 24 Febr. 1729, wird 57 Jahr.

## Kinder.

1. Graf: Joseph, geb. den 12 Jän. 1751, wird 34 Jahr, verm. den 23 Nov. 1777, mit Marie Rose, geb. Gräfin von Harrach, geb. den 25 Nov. 1758, wird 28 Jahr.
2. Marie Anne, geb. den 26 Nov. 1754, wird 32 Jahr, verm. Gräfin von Salaburg.

## Lamberg.

## Katholischer Religion.

- Fürst: Johann Friderick, g. den 24 Febr. 1757, w. 49 J. verm. d. 5 Jän. 1761, mit

Marie

6 J.

Joseph

wird

Fürst

1724

Christi

geb.

1. Em

wird

1. Eli

Dfr.

Gru

3. Ce

31 J.

4. Kar

1757

Fürst

wir

de

Karol

1. Leo

Hef

2. M

3. Jo

4. Df

5. M

w.

Mar

Marie Anne, Prinzess. von Trautson, geb. den  
6 Jän. 1743, wird 43 Jahr.

Sohn.

Joseph Heinrich Franz, geb. den 25 Sept. 1782,  
wird 4 Jahr.

### Leiningen.

Evangelischer Religion.

Fürst: Carl Friderich Wilhelm, geb. den 14 Aug.  
1724, wird 62 J. verm. den 24 Jun. 1749, mit  
Christiane Wilhelmine Luise, Gräfin von Solms,  
geb. den 24 Apr. 1736, wird 50 Jahr.

Kinder.

1. Emich Carl, Erbprinz, geb. den 27 Sept. 1763,  
wird 23 Jahr.

2. Elisabeth Christiane Mariane, geb. den 27  
Okt. 1753, wird 33 Jahr, verm. Gräfin zu  
Grumpach.

3. Charlotte Luise, geb. den 27 May 1756, wird  
31 Jahr, verm. Gräfin zu Erbach.

4. Karoline Sophie Wilhelmine, geb. den 4 Apr.  
1757, wird 29 Jahr, verm. Gräfin zu Solms.

### Lichtenstein.

Katholischer Religion.

Fürst: Antonius Joseph, geb. den 14 May 1759,  
wird 27 Jahr, succ. den 18 Aug. 1781, verm.  
den 17 Nov. 1783, mit

Karoline, geb. Gräfin von Manderscheid.

Geschwister des Fürsten.

1. Leopoldine Adalgunde, verm. Landgräfin zu  
Hessen-Rheinfels-Rothenburg, wird 32 J.

2. Marie Antonie, g. den 14 May 1756, w. 30 J.

3. Johann Joseph, g. den 26 Jun. 1760, w. 26 J.

4. Philipp Joseph, g. den 2 Jul. 1762, w. 23 J.

5. Marie Josephe, verm. Fürstin von Esterhazy,  
w. 18 J.

Vaters

## Vaters Geschwister.

1. Karl Joseph, g. den 29 Sept. 1730, w. 56 J.  
verm. den 30 März 1767, mit  
Marie Eleonore, Prinz. von Dettingen, g. den  
7 Jul. 1745, w. 41 J.

## Dessen Kinder.

1. Marie Josephe, g. den 6 Dez. 1761, w. 23  
J. verm. Gräfin von Harrach.
  2. Karl Johann Nep. g. den 1 März 1765, w.  
21 J.
  3. Joseph Benzels, g. den 21 Aug. 1767, w.  
19 J.
  4. Moriz Joseph, g. den 21 Jul. 1775, w. 11 J.
  5. Franz Aloys, g. den 13 Okt. 1776, w. 10 J.
  6. Aloys Joseph, g. den 1 Apr. 1780, w. 6 J.
2. Marie Amalie, verm. Fürstin von Rheven-  
hüller.
  3. Marie Anne, g. den 15 Okt. 1738, w. 48 J.  
verm. Gräfin von Waldstein.
  4. Marie Franzisze, verm. Fürstin von Ligne.
  5. Marie Christine, g. den 1 Sept. 1741, verm.  
Gräfin von Linden, w. 45 J.
- Fürst Karls Tochter: Marie Antonie, verm.  
Gräfin von Paar.

## Ligue.

## Katholischer Religion.

- Fürst: Karl Joseph, g. den 23 Mai 1735, wird  
51 Jahr, verm. den 7 Aug. 1757, mit  
Marie Franzisze, Prinz. von Lichtenstein, g. den  
27 Nov. 1739, wird 47 Jahr.

## Kinder.

1. Marie Leopoldine, g. den 26 Mai 1757, wird  
29 Jahr. verm. Gräfin von Clarn.
2. Karl Joseph, g. den 7 Sept. 1759, wird 27 J.  
verm. mit Helene, Prinz. Malakofa.
3. Ludwig, g. den 7 Mai 1765, wird 20 Jahr.

4. Euphémie, g. den 18 Jul. 1773, wird 12 Jahr.  
 5. Store, g. den 12 Nov. 1775, wird 10 Jahr.  
**Lobkowitz.**

Katholischer Religion.

Fürst: Franz Joseph Maximilian, g. den 7. Dec.  
 1772, succ. den 11. Jän. 1784, wird 14 Jahr.

Mutter.

Gabriele Marie, Prinz. von Savonen, g. den  
 17 Mai 1748, wird 37 Jahr.

Großvaters Halbbruders, Georg Christians  
 Kinder.

1. Joseph Mar. Karl, g. den 8 Jän. 1725, wird  
 61 J. verm. den 28 Nov. 1752, mit  
 Marie Josephe, geb. Gräfin von Harrach, wird  
 59 Jahr.

Dessen Töchter.

1. Marie Eleonore, g. den 16 Sept. 1753, wird  
 33 Jahr.  
 2. Marie Josephe, g. den 8 Aug. 1756, verm.  
 Gräfin von Auerberg, wird 50 Jahr.  
 2. Ferdinand Marie, g. den 18 Dec. 1725, wird  
 60 Jahr.  
 3. August Anton Joseph, g. den 21 Sept. 1729,  
 wird 37 Jahr, verm. den 16 Sept. 1753, mit  
 Marie Ludomille, Gräfin von Tschernin, g. den  
 21 Apr. 1748, wird 43 Jahr.

Kinder.

1. Marie Theresie, g. den 13 Sept. 1767, wird  
 19 Jahr.  
 2. Marie-Eleonore, g. den 22 März 1771, wird  
 15 Jahr.  
 3. Antonius, g. den 16 Dec. 1773, wird 13 J.

**Löwenstein.**

Katholischer Religion.

Fürst: Karl Thomas, geb. den 7 März 1714, wird  
 72 Jahr, succ. den 23 März 1755.

Brü-



## Bruder.

Joseph Benzel, geb. den 25 Jul. 1720, wird 66  
Jahr, verm. den 29 März 1750, mit  
Dorothee, Bar. von Hauffen.

Bruder Theodor Alexanders Wittwe.

Katharine Luise, Gräfin von Leiningen, geb. den  
1 Febr. 1735, wird 51 Jahr.

## Kinder.

1. Dominik Konstantin, geb. den 16 May 1762,  
wird 24 Jahr, verm. den 9 May 1780, mit  
Leopoldine, Prinzess. von Hohentsohl-Bartenstein,  
geb. den 15 Jul. 1761, wird 25 Jahr.

## Sohn.

1. Wilhelm Ernst, geb. den 27 Apr. 1787, w. 3 J.
2. Viktorine Friederike, geb. den 20 Jun. 1769,  
verm. Fürstin von Salm, wird 15 Jahr.

## Mecklenburg.

I. Schwerin-Gätrow.

Evangelischer Religion.

Herzog: Friederich Franz, geb. den 10 Dez. 1756,  
wird 30 Jahr, verm. den 1 Jun. 1775, mit  
Luise, Prinzess. von Sachsen-Gotha, geb. den 9  
März 1756, wird 30 Jahr.

## Kinder.

1. Franz Ludwig, geb. den 13 Jun. 1778, w. 8 J.
2. Luise Charlotte, g. den 19 Nov. 1779, w. 7 J.
3. Gustav Wilhelm, g. den 31 Jan. 1781, w. 5 J.
4. Karl, geb. den 2 Jul. 1782, wird 4 Jahr.

## Schwester.

Sophie Friederike, geb. den 24 Aug. 1758, verm.  
Prinzess. von Dänemark, wird 28 Jahr.

## Mutter.

Charlotte Sophie, Prinzess. von Sachsen-Koburg,  
geb. den 24 Sept. 1731, wird 55 Jahr, Wittw.  
den 12 Sept. 1778.

Vaters

## Vaters Schwester.

Ulrike Sophie, geb. den 4 Jul. 1723, wird 63 J.  
Des letzten Herzogs, Friderichs Wittwe.

Luis Friderike, Prinzess. von Bairenberg, geb.  
den 3 Febr. 1722, w. 64 Jahr.

## II. Mecklenburg-Strelitz.

## Evangelischer Religion.

Herzog: Adolph Friderich IV. geb. den 5 May  
1738, wird 48 Jahr, succ. den 11 Dez. 1752.

## Geschwister.

1. Christiane Sophie Albertine, geb. den 10 Okt.  
1741, wird 51 Jahr.

2. Karl Ludwig Friderich, geb. den 10 Okt. 1741,  
wird 48 Jahr, verm. zum zweytenmal den 17  
May 1784, mit

Charlotte Wilhelmine, Prinzess. von Hessen-  
Darmstadt, geb. den 5 Nov. 1755, wird 31 J.  
Kinder erster Ehe.

1. Charlotte Luise Friderike, geb. den 17 Nov.  
1769, wird 17 Jahr.

2. Theresse Mathilde Amalie, geb. den 6 Apr.  
1773, wird 13 Jahr.

3. Luise Auguste Wilhelmine, geb. den 10  
März 1776, wird 10 Jahr.

4. Friderike Caroline Sophie, geb. den 2 März  
1778, wird 8 Jahr.

5. Geor. Karl Friderich Joseph, geb. den 12  
Aug. 1779, wird 7 Jahr.

6. Ernst Gottlob Albrecht, geb. den 27 Aug. 1742,  
wird 44 Jahr.

7. Sophie Charlotte, Königin von Großbritannien.

8. Georg August, geb. den 16 Aug. 1748, w. 38 J.  
Modena.

## Katholischer Religion.

Herzog: Hercules III. geb. den 22 Nov. 1727,  
wird 57 Jahr, verm. den 16 Apr. 1741, mit

Marie Theresse, Prinzess. von Massa, geb. den  
29 Jan. 1725, wird 61 Jahr.

## Tochter.

Marie Ricciarde Beatrix, verm. Erzherzogin in  
Oesterreich, geb. den 7 Nov. 1750, wird 36 J.

## Schwestern des Herzogs.

1. Mathildis, geb. den 8. Febr. 1729, w. 57 J.
2. Fortunata Marie, g. den 24 Nov. 1731, wird  
55 J. verm. Prinzess. von Bourbon-Comte.

## Nassau.

## I. Die Wolramische Linie.

## A. Nassau-Usingen.

## Evangelischer Religion.

Fürst Karl Wilhelm, geb. den 9 Nov. 1735,  
wird 51 Jahr, succ. den 6 Jän. 1769, verm.  
den 15 Apr. 1760, mit  
Karoline Felicitas, geb. Gräfin zu Leiningen, g.  
den 22 May 1734, wird 52 Jahr.

## Töchter.

1. Caroline, geb. den 4 Apr. 1763, wird 24 Jahr.
2. Luise Karoline Henriette, geb. den 14 Jun.  
1763, wird 23 Jahr.

## Brüder.

1. Friderich August, geb. den 23 Apr. 1738, wird  
48 Jahr, verm. den 23 Apr. 1755, mit  
Luise, Prinzess. von Waldeck, geb. den 29 Jän.  
1750, wird 36 Jahr.

## Dessen Töchter.

1. Christiane Luise, geb. den 16 Aug. 1776,  
wird 10 Jahr.
2. Karoline Friderike, geb. den 30 Aug. 1777,  
wird 9 Jahr.
3. Auguste Amalie, geb. den 30 Dez. 1778,  
wird 8 Jahr.

2. Johann Adolph, geb. den 19 Jul. 1740, w. 45 J.

## B. Nassau-Saarbrück.

## Evangelischer Religion.

Fürst Ludwig, geb. den 3 Jän. 1745, wird 41  
J. succ. den 24 Jul. 1768.

Sohn.

## Sohn.

Heinrich Ludwig Karl, geb. den 9 März 1768,  
wird 18 Jahr, verm. den 6 Okt. 1779, mit  
Elisabeth, Prinzess. von Montbären, geb. den 2  
Nov. 1761, wird 25 Jahr.

## Schwestern.

1. Anne Karoline, geb. den 31 Dez. 1751, verm.  
Prinzess. von Braunschweig-Bevern, w. 35 J.
2. Wilhelmine Henriette, geb. den 27 Okt. 1752,  
verm. Marquissin de Sogecourt, wird 34 Jahr.

## Mutter.

Sophie Christine, geb. Gräfin von Erbach, geb.  
den 12 Jul. 1725, wird 60 Jahr; Wittw. d. 24  
Jul. 1768.

## C. Nassau-Weilburg.

## Evangelischer Religion.

Fürst Karl Christian, geb. den 15 Jan. 1725,  
wird 71 Jahr, succ. den 9 Nov. 1753, verm.  
den 5 März 1760, mit  
Karoline, Prinzess. von Nassau-Oranien, geb.  
den 28 Febr. 1742, wird 43 Jahr.

## Kinder.

1. Friderich Wilhelm, Erbprinz, geb. den 25 Okt.  
1768, wird 18 Jahr.
2. Auguste Marie Karoline, geb. den 6 Febr.  
1764, wird 22 Jahr.
3. Wilhelmine Luise, geb. den 28 Sept. 1765,  
wird 21 Jahr.
4. Karoline Frederike, geb. den 14 Febr. 1776,  
wird 16 Jahr.
5. Karl Wilhelm Friderich, geb. den 1 May 1775,  
wird 11 Jahr.
6. Amalie Charlotte, geb. den 6 Aug. 1776,  
wird 10 Jahr.
7. Henriette, geb. den 22 Apr. 1780, wird 6 Jahr.

## II. Nassau-Oranien oder Diez.

Reformirter Religion.

Fürst: Wilhelm V. Erbstatthalter der vereinigten Niederlande, ge. den 8 März 1748, wird 38 Jahr, succ. den 15 Okt. 1751, verm. den 4 Okt. 1767, mit

Friderike Sophie Wilhelmine, Prinzess. von Preussen, geb. den 7 Aug. 1751, wird 55 Jahr.  
Kinder.

1. Wilhelm Friderich, Erbprinz, geb. den 24 Aug. 1772, wird 13 Jahr.

2. Friderike Wilhelmine, geb. den 28 Nov. 1770, wird 16 Jahr.

3. Wilhelm Georg Friderich, geb. den 15 Febr. 1774, wird 12 Jahr.

Schwester.  
Karoline, vermählte Fürstin von Nassau-Weilb.

Neuwied.

Reformirter Religion.

Fürst: Friderich Alexander, geb. den 18 Nov. 1706, wird 80 Jahr, verm. den 2 Dez. 1739, mit Karoline, Burggräfin zu Kirchberg, geb. den 19 Okt. 1720, wird 66 Jahr.

Sohn.

Friderich Karl, geb. den 25 Dez. 1741, wird 45 Jahr, verm. den 26 Jan. 1766, mit

Luiſe Wilhelmine, Gräfin von Witgenstein, geb. den 12 May 1747, wird 38 Jahr.

Kinder.

4 Prinzen und 2 Prinzessinnen.

Dettingen.

I. Dettingen = Spielberg.

Katholischer Religion.

Fürst: Johann Alons, geb. den 16 Apr. 1758, wird 28 Jahr, succ. den 16 Febr. 1780.

Sohn.



## Sohn.

Karl Anselm, g. den 19 Apr. 1784, wird 2 Jahr.  
Geschwister.

1. Johanne Joseph, geb. den 27 Febr. 1756,  
wird 20 Jahr.
2. Friedrich Anton, geb. den 6 März 1759, wird  
27 Jahr.
3. Marie Theresie, geb. den 17 Nov. 1763, wird  
23 Jahr.
4. Crescencie, geb. den 30 Jän. 1765, wird 21 J.
5. Walpurg, geb. den 29 Aug. 1766, wird 20 J.

## Mutter.

Marie Theresie, Gräfin von Truchsess, geb. den 23  
Mai 1735, w. 50 J. Wittw. den 23 Jun. 1768.  
Töchter des letztverstorbenen Fürsten.

1. Marie Leopoldine, verm. Prinz. von Kanniz.
2. Marie Eleonore, verm. Fürstin von Lichrenst.

## II. Dettingen Wallerstein.

## Katholischer Religion.

Fürst: Kraft Ernst, geb. den 3 Aug. 1748, wird  
38 Jahr. succ. 1766.

## Tochter.

Antoniette, g. den 2 März, 1776, wird 10 Jahr.  
Geschwister.

1. Marie Eleonore, geb. den 27 Mai 1747, wird  
39 Jahr. verm. Fürst. n von Schwarzenberg.
2. Franz Ludw. Karl, g. den 16 Sept. 1749, wird  
37 Jahr.
3. Mar. Sophie Theresie, verm. Landgräfin von  
Fürstenberg, geb. den 9 Dez. 1751, wird 35 J.
4. Fried. Karl Alexander, geb. den 10 Febr. 1756,  
wird 30 Jahr.
5. Philipp Joseph, g. den 8 Febr. 1759, w. 27 J.

## Mutter.

Karoline Juliane, Gräfin von Dettingen = Wal-  
dern, geb. den 15 Nov. 1729, wird 57 Jahr.  
Wittw. den 14 Apr. 1766.

Paar.

## Baar.

Katholischer Religion.

Fürst: Johann Wenzel, geb. den 7 Aug. 1719,  
wird 67 Jahr.

## Kinder.

1. Wenzel, geb. den 27 Jän. 1744, wird 42 Jahr.  
verm. den 17 Jän. 1768, mit  
Marie Antonie, Prinz. von Lichtenstein, geb. den  
13 Jun. 1749, wird 37 Jahr.

## Kinder.

1. Marie Antonie, g. den 5 Dec. 1768, w. 18 J.
  2. Wenzel, g. den 18 Jän. 1770, wird 16 J.
  3. Karl, geb. den 15 Jun. 1773, wird 13 J.
  4. Leopoldine Josephe, g. den 27 Febr. 1777,  
wird 9 Jahr.
  5. Joseph Joh. Nepomuk, g. den 13 Apr. 1780,  
wird 6 Jahr.
  6. Marie Eleonore, g. den 28 Okt. 1781, w. 5 J.
2. Marie Theresie, verm. Gräfin von Buquoy,  
geb. den 3 Mai 1746, wird 46 Jahr.

## Palui.

Katholischer Religion.

Fürst: Karl Joseph, geb. den 24 Aug. 1750, wird  
38 Jahr. verm. den 17 Aug. 1772, mit  
Marie Josephe, Reichsfreinin zu Gumpenberg,  
geb. den 30 Jun. 1753, wird 33 Jahr.

## Kinder.

1. Karl Joseph, g. den 28 Jun. 1773, wird 13 J.
2. Joseph Karl, g. den 13 Sept. 1777, wird 9 J.

## Schwester.

Marie Josephe, verm. Gräfin von Banffy, geb.  
21 Aug. 1754, wird 32 Jahr.

## Parma.

Katholischer Religion.

Herzog: Ferdinand, geb. den 20 Jän. 1757, wird

35 Jahr. succ. den 18 Jul. 1765, verm. den 19  
Juli 1769, mit

Marie Amalie, Erzherzogin zu Oesterreich, geb.  
den 25 Febr. 1746, wird 40 Jahr.  
Kinder.

1. Ludwig, geb. den 5 Jul. 1773, wird 13 Jahr.

2. Karoline Mar. Theresie, geb. den 22 Nov.  
1770, wird 17 Jahr.

3. Marie Antonie Josephe, geb. den 28 Nov.  
1774, wird 12 Jahr.

4. Charlotte Ferdinande, geb. den 7 Sept. 1777,  
wird 9 Jahr.

5. Philipp Mar. Ludwig, geb. den 22 März 1783,  
wird 3 Jahr.

Schwester des Herzogs.

Kuise Marie Theresie, geb. den 31 Jan. 1734,  
wird 52 Jahr. verm. Prinz. von Württen.

Pfalz.

I. Pfalz = Zweibrücken.

Katholischer Religion.

Herzog: Karl II. geb. den 29 Okt. 1746, wird 40  
Jahr. succ. den 5 Nov. 1775, verm. den 12  
Febr. 1774, mit

Marie Amalie, Kurf. Prinz. von Sachsen, geb.  
den 6 Sept. 1757, wird 29 Jahr.

Mutter.

Marie Franzisze, Pfalzgräfin von Sulzbach, geb.  
den 15 Jun. 1724, wird 62 Jahre, Wittm. den  
15 Aug. 1767.

Geschwister.

1. Marie Amalie, verm. Kurf. von Sachsen.

2. Marie Anne, verm. Prinz. von Pfalz = Bir-  
kenfeld.

3. Maximilian, geb. den 27 Mai 1756, verm.  
1785, mit

Marie Wilhelmine Auguste, Prinz. von Hessen-  
Darmstadt.

Pa-

## Vaters Schwester.

Christiane, verm. Fürstin von Waldeck, g. den 11  
Nov. 1721, w. 61 J. Wittw. den 29 Aug. 1769

## II. Pfalz = Birkenfeld.

## Evangelischer Religion.

Pfalz = Graf: Johann Ludwig, geb. den 11  
Sept. 1745, wird 41 Jahr.

## Geschwister.

1. Louise Christine, geb. den 17 Aug. 1748, wird  
38 Jahr. verm. Gräfin von Neuf.

2. Wilhelm, kurb. Rel. geb. den 10 Nov. 1752,  
wird 33 Jahr. verm. den 30 Jän. 1780 mit  
Marie Anne, Prinz. von Pfalz = Zweibrücken geb.  
den 18 Jul. 1753, wird 33 Jahr.

## Tochter.

Marie Elisabeth Amalie, geb. den 5 Mai 1764  
wird 2 Jahr.

## Piccolomini.

## Katholischer Religion.

Fürst: Joseph Johann, geb. den 7 Mai 1749  
succ. den 18 Apr. 1765, verm. mit  
Marie Christine, Prinzess. von Palazzuolo.

## Portia.

## Katholischer Religion.

Fürst: Johann Joseph, geb. den 24 Jun. 1747  
succ. den 12 Jun. 1776, verm. den 26 Febr.  
1781 mit

Marie Franzisze, Comtesse von Portia.

## Neuf.

## Evangelischer Religion.

Fürst: Heinrich XI. geb. den 18 März 1722, wird  
64 Jahr. verm. zum zweitenmal den 25 Okt.  
1770 mit

Christiane Alexandrine Karoline, Gräfin zu Leis-  
ningen, geb. den 25 Nov. 1732, wird 54 Jahr.  
Kinder.

## Kinder erster Ehe.

- den 16  
g. 1769  
Heinrich XIII. geb. den 16 Febr. 1747, wird  
39 Jahr.  
Friderike Marie, verm. Prinzess. von Hohen-  
loh = Kirchberg, geb. den 9 Jul. 1746, w. 38 J.  
den 11  
Heinrich XIV. geb. den 6 Nov. 1749, w. 37 J.  
Heinrich XV. geb. den 22 Febr. 1751, w. 35 J.  
Isabelle Auguste, vermitt. Burggräfin zu  
Kirchberg, geb. den 7 Aug. 1752, wird 34 Jahr.  
Ernestine, geb. den 20 Jän. 1756, verm. Jär-  
kin von Wsenburg, wird 30 Jahr.  
Heinrich XVII. geb. den 25 Man 1751, w. 25 J.

## Sachsen.

## II. Ernestinische Linie.

## U. Sachsen = Weimar und Eisenach.

## Evangelischer Religion.

- Herzog: Karl August, geb. den 3 Sept. 1757,  
succ. den 28 Man 1758, wird 29 Jahr, verm.  
den 3 Okt. 1775, mit  
Luise, Landgräfin von Hessen = Darmstadt, geb.  
den 30 Jän. 1757, wird 29 Jahr.

## Sohn.

- Karl Friderich, Erbprinz, geb. den 2 Febr. 1783,  
wird 3 Jahr.

## Mutter.

- Anne Amalie, Prinzess. von Braunschweig = Wol-  
fenbüttel, geb. den 24 Okt. 1739, wird 47 Jahr,  
Witw. den 28 Man 1758.

## Bruder des Herzogs.

- Friderich Ferdinand Constantin, geb. den 8 Sept.  
1758, wird 28 Jahr.

## Vaters Schwester.

- Ernestine Auguste Sophie, verm. Herzogin von  
Sachsen = Hildburghausen, geb. den 5 Jän.  
1742, wird 46 Jahr.



B. Sachsen-Gotha und Altenburg.  
Evangelischer Religion.

Herzog: Ernst Ludwig, geb. den 30 Jän. 1745;  
wird 41 Jahr, succ. den 10 März 1772, verm.  
den 21 März 1769, mit

Marie Charlotte, Prinzess. von Sachsen-Meinungen, geb. den 11 Sept. 1751, wird 35 Jahr.  
Kinder.

1. Aemil Leopold August, Erbprinz, geb. den  
23 Nov. 1772, wird 14 Jahr.

2. Friderich, geb. den 28 Nov. 1774, wird 12 J.  
Bruder.

August, geb. den 14 Aug. 1747, wird 39 Jahr.  
Vaters Bruder.

Johann Adolph, geb. den 18 Mar 1721, w. 65 J.  
Vaters Bruders Kinder.

1. Auguste Luise Friderike, geb. den 30 Nov.  
1752, wird 34 Jahr, verm. Erbprinzess. von  
Schwarzburg-Rudolstadt.

2. Luise, geb. den 9 März 1756, wird 30 Jahr,  
verm. Herzogin von Mecklenburg-Schwerin.

C. Sachsen-Meinungen.  
Evangelischer Religion.

Herzog: Georg Friderich Karl, geb. den 4 Febr.  
1761, wird 25 Jahr, verm. d. 27 Nov. 1782, mit  
Luise Eleonore, Prinzess. von Hohenlohe-Langens-  
burg, geb. den 11 Aug. 1763, wird 23 Jahr.

Schwestern.

1. Marie Charlotte, verm. Herzogin von Sach-  
sen-Gotha, geb. den 11 Sept. 1751, wird 35 J.

2. Wilhelmine Luise, verm. Prinzess. von Hes-  
sen-Philippsthal, g. den 6 Aug. 1752, w. 34 J.

3. Amalie Auguste, verm. Prinzess. von Carls-  
lath, geb. den 4 März 1762, wird 24 Jahr.

Mutter.

Charlotte Amalie, Prinzess. von Hessen-Philippst-  
thal, geb. den 10 Aug. 1730, wird 56 Jahr.

Brw

## Bruders Wittwe.

Muse, Prinzess. von Stollberg, geb. den 13 Okt.  
1764, wird 22 Jahr, Wittw. den 21 Jul. 1782.

## D. Sachsen-Gildburghausen.

## Evangelischer Religion.

Herzog: Friderich, geb. den 29 Apr. 1763, wird  
23 Jahr, succ. den 2 Sept. 1780, tritt die Re-  
gierung an den 29 Apr. 1784.

## Mutter.

Henesine Auguste Sophie, Prinzess. von Sach-  
sen-Weimar, geb. den 5 Jän. 1740, wird 45 J.  
Wittw. den 23 Sept. 1780.

## Schwester des Herzogs.

Christiane Sophie Karoline, geb. den 4 Dez. 1761,  
wird 25 Jahr.

## Vaters Geschwister.

1. Friderich Wilhelm Eugen, geb. den 8 Okt.  
1730, wird 56 Jahr, verm. d. 13 März 1778, mit  
Christiane Sophie Karoline, seines Bruders  
Tochter.

2. Sophie Amalie, geb. den 21 Jul. 1742, verm.  
Fürstin von Hohenlohe-Neuenstein, w. 54 J.

## E. Sachsen-Koburg-Saalfeld.

## Evangelischer Religion.

Herzog: Ernst Friderich, geb. den 8 März 1724,  
wird 62 Jahr, succ. den 15 Sept. 1764, verm.  
den 23 Apr. 1749, mit

Sophie Antonie, Prinzess. von Braunschweig-  
Wolfenbüttel, geb. den 23 Jän. 1724, w. 62 J.

## Kinder.

1. Franz Friderich Anton, Erbprinz, geb. den 15  
Jun. 1750, wird 36 Jahr, verm. zum zwentens-  
mal den 13 Jun. 1777, mit

Auguste Karoline, Gräfin zu Reuß, geb. den 19  
Jän. 1757, wird 29 Jahr.

## Kinder.

1. Sophie Friderike Karoline, geb. den 19 Aug. 1778, wird 8 Jahr.
2. Antonie Ernestine Amalie, geb. den 28 Aug. 1779, wird 7 Jahr.
3. Juliane Henriette Ulrike, geb. den 22 Sept. 1781, wird 5 Jahr.
4. Ernst Anton Karl Ludwig, geb. den 8 Jän. 1784, wird 2 Jahr.
2. Karoline Ulrike Amalie, geb. den 19 Okt. 1753, wird 33 Jahr.
3. Ludwig Karl Friderich, geb. den 2 Jän. 1755, wird 31 Jahr.

## Geschwister des Herzogs.

1. Christian Franz, geb. den 25 Jän. 1730, wird 55 Jahr.
2. Charlotte Sophie, geb. den 24 Sept. 1731, verm. Prinzess. von Mecklenburg-Schwerin, wird 55 Jahr.
3. Friderike Karoline, geb. den 24 Jun. 1735, verm. Markgräfin von Anspach, wird 51 Jahr.
4. Friderich Jostas, geb. den 25 Dec. 1737, wird 49 Jahr.

## Salin.

## I. Salm-Salin.

## Katholischer Religion.

- Fürst: Constantin Alexander, geb. den 23 Nov. 1762, wird 24 Jahr, succ. den 29 Jul. 1779, verm. den 3 Jän. 1783, mit Viktorie, Prinzess. von Löwenstein, geb. den 2 Jän. 1769, wird 17 Jahr.

## Geschwister des Fürsten.

1. Georg Adam Franz, geb. den 25 May 1766, wird 20 Jahr.
2. Wilhelm Florentin Friderich, g. den 28 Sept. 1769, wird 17 Jahr.

3. Ludw

1. Ludwiga Otto Oswald, geb. den 12 Jul. 1772,  
wird 14 Jahr.

## Mutter.

Marie Luise Eleonore, Prinzess. von Hessens  
Rheinfels-Rothenburg, geb. den 18 Apr. 1729,  
wird 57 Jahr, Witt. den 14 Sept. 1773.

## Vaters Geschwister.

1. Gabriele Luise, geb. den 8 Jan. 1720, wird  
65 Jahr.

2. Marie Franzisze Josephe, verm. Fürstin von  
Stobremberg, geb. den 28 Okt. 1731, w. 55 J.

3. Karl Alexander, geb. den 15 Okt. 1735, wird  
51 Jahr, verm. den 14 May 1766, mit

Marie Kath. Charl. Sophie, Freyin zu Verbach,  
geb. den 10 Apr. 1753, wird 23 Jahr.

4. Marie Josephe, geb. den 26 Dez. 1736, verm.  
Fürstin von Hohenlohe-Schillingfürst, w. 50 J.

5. Marie Anne, geb. den 17 Febr. 1740, verm.  
Herzogin von Infantado, wird 45 Jahr.

6. Emanuel Heinrich Nikol. Leopold, geb. den 22  
May 1742, wird 44 Jahr.

7. Franz Joseph, geb. den 30 Nov. 1743, w. 43 J.

8. Wilhelm Joseph, geb. den 10 May 1744,  
wird 42 Jahr.

## II. Salm-Kyrburg.

## Katholischer Religion.

Fürst: Friderich Johann Otto, geb. den 13 May  
1745, wird 41 Jahr, succ. den 7 Jan. 1779,  
verm. den 18 Nov. 1781, mit

Johanne Franzisze, Prinzess. von Hohenzollerns  
Sigmaringen, geb. den 2 May 1765, w. 21 J.

## Geschwister.

1. Marie Maximiliane, geb. den 19 May 1744,  
wird 42 Jahr, verm. Herzogin von Thuars.

2. Anauste Wilhelmine Friderike, geb. den 13  
Sept. 1747, verm. Prinzess. von Solre, wird

43 Jahr.

3. Amalie Zepherine, geb. den 16 März 1760, verm. Erbprinzeß. von Hohenzollern-Sigmaringen.
4. Moriz Gustav Adolph, geb. den 22 Sept. 1761, wird 25 Jahr, verm. den 1 Apr. 1782, mit Christiane, Gräfin von Wartenberg, geb. den 5 Aug. 1758, wird 28 Jahr.

### Schwarzburg.

#### I. Schwarzburg-Sondershausen. Evangelischer Religion.

Fürst: Christian Günther, geb. den 21 Jun. 1736, wird 50 Jahr, succ. den 6 Nov. 1758.

#### Kinder.

1. Günther Friderich Carl, Erbprinz, geb. den 5 Dez. 1760, wird 26 Jahr.
2. Friderike Charlotte, geb. den 2 Aug. 1761, wird 24 Jahr.
3. Günther Albert August, geb. den 6 Sept. 1761, wird 18 Jahr.
4. Karoline Auguste Albertine, geb. den 19 Febr. 1769, wird 11 Jahr.
5. Albertine Wilhelmine, geb. den 5 Apr. 1771, wird 15 Jahr.
6. Johann Carl Günther, geb. den 24 Jun. 1772, wird 14 Jahr.

#### Brüder des Fürsten.

August, geb. den 8 Dez. 1738, wird 48 Jahr, verm. den 27 Apr. 1762 mit Christine Elisabeth Albertine, Prinzeß. von Anhalt-Bernburg, geb. den 14 Nov. 1746, wird 40 Jahr.

#### Kinder.

1. Friderich Christian Albert, geb. den 14 Mai 1763, wird 22 Jahr.
2. Albertine Charlotte, geb. den 1 Febr. 1768, wird 18 Jahr, verm. Prinzeß. von Waldeck.

3. Frä



1760  
igmar  
Sept.  
2, mit  
den 5

1. Friderike Albertine, geb. den 4 Okt. 1774, w.  
12 Jahr.

II. Schwarzburg-Rudolstadt.  
Evangelischer Religion.

Fürst: Ludwig Günther, geb. den 22 Okt. 1708,  
wird 78 Jahr.

Kinder.

1. Friderich Karl, Erbprinz, geb. den 7 Jun.  
1735, wird 50 Jahr, verm. zum zweitenmal d.  
23 Nov. 1780 mit

Auguste Louise, Prinzess. von Sachsen-Gotha,  
geb. den 30 Nov. 1752, wird 34 Jahr.

Dessen Kinder erster Ehe.

1. Ludwig Friderich, geb. den 9 Aug. 1767,  
wird 18 Jahr.

2. Karl Günther, geb. den 23 Aug. 1771, wird  
15 Jahr.

3. Wilhelmine Friderike, geb. den 21 Jun.  
1774, wird 12 Jahr.

4. Christiane Louise, geb. den 2 Nov. 1755, w.  
11 Jahr.

2. Christine Friderike, geb. den 5 Jul. 1735, wird  
51 Jahr.

Schwarzenberg.

Katholischer Religion.

Fürst: Johann Nepomuk Protop, geb. den 4  
Jul. 1742, wird 44 Jahr, succ. den 17 Febr.  
1782, verm. den 14 Jul. 1768, mit

Marie Eleonore, Gräfin von Dertingen-Waller-  
stein, geb. den 21 May 1747, wird 39 Jahr.

Kinder.

1. Joseph Johann Nepomuk, geb. den 23 Jun.  
1769, wird 17 Jahr.

2. Karl Philipp, geb. den 15 Apr. 1771, w. 15 J.

3. Ernst Joseph Johann Nepomuk, und

4. Franz de Paula Joseph, Zwillinge, geb. den  
29 und 30 May 1773, werden 13 Jahr.

5. Friderich Johann Nepomuk, geb. den 23 Aug. 1774, wird 12 Jahr.
6. Marie Regine Karol. Theresie, geb. den 7 Sept. 1775, wird 11 Jahr.
7. Mar. Elis. Kar. Theres. a. d. 11 Sept. 1778, w. 8 J.
8. Marie Theresie, geb. den 14 Okt. 1780, w. 5 J.
9. Johann Joseph, geb. den 23 Jan. 1782, w. 4 J.
10. Eleonore Sophie, a. d. 11 Jul. 1783, w. 3 J.  
Geschwister.
1. Marie Anne Josephe, geb. den 6 Jan. 1744, wird 41 Jahr, verwitt. Gräfin von Zinzendorf.
2. Marie Theresie Kathar. Walsurge, geb. den 8 Apr. 1747, verm. Gräfin von Coeb, w. 59 J.
3. Marie Eleonore, geb. den 13 Mar. 1748, wird 38 Jahr.
4. Marie Ernestine, geb. den 18 Okt. 1752, verm. Prinzess. von Auersberg, wird 34 J.

### Colms.

#### Reformirter Religion.

Fürst: Karl Ludwig Wilhelm, geb. den 14 Jun. 1727, wird 59 Jahr.

#### Brüder und Mitregenten.

1. Wilhelm Christoph, geb. den 30 Jun. 1731, wird 54 Jahr.
2. Ludwig Rudolph Wilhelm, geb. den 25 Aug. 1733, wird 53 Jahr.
3. Anton Ernst, a. den 5 Sept. 1739, wird 47 J.  
Schwestern der regierenden Fürsten.
1. Elisabeth Marie Benigne, geb. den 2 Aug. 1728, wird 57 Jahr.
2. Ulrike Luise, geb. den 30 Apr. 1731, verwitt. Landgr. zu Hessen-Homburg, wird 55 Jahr.
3. Amalie Eleonore, verm. Fürstin von Anhalt-Bernburg-Schaumburg, wird 52 Jahr.
4. Magdalene Sophie, verm. Prinzess. von Anhalt-Bernburg-Schaumburg, wird 44 J.

Stabs

Fürst  
nied  
Jun.  
Marie  
geb.

Ludwig  
24 J.  
Marie  
geb.

Fürst:  
nied

Luise  
von

Fürst:  
53 J.  
Anst  
geb.

1. Kar  
1770

2. Scr  
vern

3. Kri  
1772

1. Ma  
Grä

## Stahremberg.

Katholischer Religion.

Fürst: Georg Adam, geb. den 10 Aug. 1724,  
wird 62 Jahr, verm. zum zweytenmal den 1  
Jun. 1761, mit

Marie Franzise, Prinzess. von Salm-Salm,  
geb. den 28 Okt. 1731, wird 55 Jahr.

Sohn.

Ludwig Joseph, geb. den 12 März 1762, wird  
24 Jahr, verm. im Sept. 1781, mit

Marie Luise Franzise, Prinzess. von Nremberg,  
geb. den 29 Jän. 1764, wird 22 Jahr.

## Stollberg.

Evangelischer Religion.

Fürst: Karl Heinrich, geb. den 24 Okt. 1761,  
wird 25 Jahr, succ. den 28 Sept. 1767.

Schwester.

Luise, geb. den 13 Okt. 1764, verwitt. Prinzess.  
von Sachsen-Meinungen, wird 22 Jahr.

## Thurn und Taxis.

Katholischer Religion.

Fürst: Karl Anselm, geb. den 2 Jun. 1733, wird  
58 Jahr, verm. den 3 Sept. 1753, mit

Maria Eleonore, Prinzess. von Würtemberg,  
geb. den 30 Okt. 1724, wird 52 Jahr.

Kinder.

1. Karl Alexander, Erbprinz, geb. den 22 Febr.  
1770, wird 16 Jahr.

2. Sophie Friederike, geb. den 20 Jul. 1758,  
verm. Fürstin von Radzivil, wird 28 Jahr.

3. Friederich Johann Nepomuk, geb. den 11 Apr.  
1772, wird 14 Jahr.

Halbgeschwister.

1. Marie Theresse, geb. den 28 Febr. 1755, verm.  
Gräfin von Ahlesfeld, wird 21 Jahr.

2. Maria

2. Marie Anne Josephe, geb. den 28 Sept. 1765, wird 20 Jahr.
3. Elisabeth, geb. den 30 Nov. 1767, w. 19 J.
4. Maximilian Joseph, geb. den 29 May 1769, wird 17 Jahr.

### Toskana.

#### Katholischer Religion.

Großherzog: Peter Leopold, Erzherzog von Oesterreich, geb. den 5 May 1747, wird 39 Jahr, verm. den 5 Aug. 1765, mit Marie Luise, Infantin von Spanien, geb. den 24 Nov. 1745, wird 41 Jahr.

#### Kinder.

1. Franz Joseph Karl, Groß- und Erbprinz, geb. den 12 Febr. 1768, wird 18 Jahr, verlobt mit Elisabeth Wilhelmine, Prinzess. von Württemberg, geb. den 21 Apr. 1767, wird 19 Jahr.
2. Marie Theresie Josephe Charlotte, geb. den 14 Jän. 1767, wird 19 Jahr.
3. Joseph Ferdinand, geb. den 6 May 1769, wird 17 Jahr.
4. Marie Anne Ferdinande, geb. den 21 Apr. 1770, wird 16 Jahr.
5. Karl Ludwig Johann Joseph, geb. den 5 Sept. 1771, wird 15 Jahr.
6. Alexander Leopold Joseph, geb. den 14 Aug. 1772, wird 14 Jahr.
7. Joseph Anton Johann Baptist, geb. den 9 März 1776, wird 10 Jahr.
8. Marie Clementine Josephe, geb. den 24 Apr. 1777, wird 9 Jahr.
9. Anton Viktor Joseph, geb. den 31 Aug. 1779, wird 7 Jahr.
10. Marie Amalie Josephe Johanne Katharine, geb. den 15 Okt. 1780, wird 6 Jahr.

- 1766) 11. Johann Baptist Joseph, geb. den 20 Jän.  
1781, wird 4 Jahr.  
1779) 12. Kanieri Joseph, geb. den 30 Sept. 1783,  
wird 3 Jahr.  
13. Ludwig Joseph, geb. den 14 Dez. 1784,  
wird 2 Jahr.

## Trautson.

Katholischer Religion.

Des letzten Fürsten, Joh. Wilhelms Wittwe,  
Karoline, Freyin von Sager, geb. 1701, wird  
85 Jahr.

Tochter erster Ehe.

Marie Josephe Rosalie, verm. Fürstin von  
Auersberg, geb. den 26 Aug. 1724, w. 62 J.

Tochter zweyter Ehe.

Marie Anne, verm. Fürstin von Lamberg, geb.  
den 6 Jan. 1743, wird 43 Jahr.

## Benedig.

Katholischer Religion.

1769) Doge: Paul Renier, erwählt 1779.

## Baldeck.

Evangelischer Religion.

Sept. Fürst: Friderich, geb. den 25 Okt. 1743, wird  
Aug. 43 Jahr. succ. den 29 Aug. 1764.

Mutter.

den 9 Christiane, Pfalzgräfin von Pfalz-Birkenfeld,  
Apr. geb. den 16 Nov. 1725, wird 61 Jahr.

Geschwister.

1. Christian August, geb. den 6 Dez. 1744,  
wird 42 Jahr.

1779) 2. Georg, geb. den 6 May 1747, wird 39 Jahr,  
Apr. verm. den 12 Sept. 1784, mit  
30) Albertine Charlotte Prinzess. von Schwarzburg-  
Sonderhausen.

s. Luise,



3. Luise, geb. den 29 Jän. 1757, verm. Prinz  
von Nassau-Usingen, wird 36 Ja r.  
4. Ludwig, geb. den 16 Dez. 1752, wird 34 Jahr.

### Württemberg.

#### I. Stuttgart.

#### Katholischer Religion.

Herzog: Carl Eugen, geb. den 11 Febr. 1728,  
wird 58 Jahr, succ. den 12 März 1737, Witt.  
den 7 Apr. 1780.

#### Geschwist r.

1. Ludwig Eugen, geb. den 6 Jän. 1731, wird  
55 Jahr, verm. den 10 Aug. 1762, mit  
Sophie Albertine, Gräfin von Weichlingen,  
geb. den 13 Dez. 1628, wird 58 Jahr.

#### Töchter.

1. Wilhelmine Friederike, geb. den 6 Jul. 1764,  
wird 22 Jahr.  
2. Henriette Charlotte Friederike, geb. den 11  
März 1767, wird 19 Jahr.  
2. Friederich Eugen, geb. den 21 Jän. 1732, wird  
54 Jahr, verm. den 26 Nov. 1753, mit  
Friederike Sophie Dorothee, Prinzess. von Trans-  
sylvanien-Schwedt, geb. den 18 Dez. 1736,  
wird 50 Jahr.

#### Kinder.

1. Friederich Wilhelm Karl, geb. den 7 Nov.  
1754, wird 32 Jahr, verm. den 11 Okt.  
1780, mit  
Luise Karoline, Prinz. von Braunschweig-  
Wolfenbüttel, geb. den 3 Dez. 1764, wird  
22 Jahr.

#### Dessen Kinder.

1. Friederich Wilhelm Karl, geb. den 2 Okt.  
1781, wird 5 Jahr.  
2. Prinzess. geb. den 20 Febr. 1783, wird  
8 Jahr.

2. Fritz

1. Friderich Ludwig Alexander, geb. den 30  
Nov. 1756, wird 30 Jahr.
2. Friderich Eugen Heinrich, geb. den 21 Nov.  
1758, wird 28 Jahr.
3. Sophie Dorothee, Großfürstin von Ruß-  
land.
4. Friderich Wilhelm Philipp, geb. den 27  
Dec. 1761, wird 25 Jahr.
5. Friderich August Ferdinand, geb. den 21  
Okt. 1763, wird 23 Jahr.
6. Friderike Elisabeth Amalie, verm. Bischö-  
fin zu Lübeck.
7. Elisabeth Wilhelmine Luise, geb. den 21  
Apr. 1767, wird 19 Jahr, verlobte Groß-  
Prinzessin zu Toskana.
8. Karl Friderich Heinrich, geb. den 3 May  
1770, wird 16 Jahr.
9. Karl Alexander Friderich, geb. den 24 Apr.  
1771, wird 15 Jahr.
10. Karl Heinrich Friderich, geb. den 3 Jul.  
1772, wird 14 Jahr.
11. Auguste Elisabeth, geb. den 30 Okt. 1734,  
verm. Fürstin von Thurn und Taxis, wird  
52 Jahr.
- Großvaters Bruders Enkelin.  
Luise Friderike, geb. den 3 Febr. 1722, verm. Her-  
zogin von Mecklenburg-Schwerin, wird 64 J.  
II. Württemberg = Oels.  
Evangelischer Religion.
- Herzog: Karl Christian Erdmann, geb. den 25  
Okt. 1716, wird 70 Jahr, verm. den 28 Apr.  
1741, mit  
Marie Sophie Wilhelmine, Gräfin von Salm,  
geb. den 3 Apr. 1721, wird 65 Jahr.
- Tochter.  
Friderike: Sophie Charlotte, geb. den 1 Aug.  
1751, wird 27 Jahr, verm. Prinzess. von  
Braunschweig-Wolfenbüttel.

## Ysenburg.

### Reformirter Religion.

Fürst: Wolfgang Ernst II. geb. den 17 Nov. 1735, wird 51 Jahr, succ. den 15 Apr. 1754, verm. zum zweytenmal den 20 Aug. 1783, mit Ernestine Viktorie, Prinzess. von Reuß, geb. den 26 Jan. 1756, wird 30 Jahr.

### Kinder erster Ehe.

1. Karl Friderich Ludwig, Erbprinz, geb. den 29 Jun. 1756, wird 20 Jahr.
2. Wolfgang Ernst, geb. den 7 Okt. 1774, wird 12 Jahr.
3. Viktor, geb. den 10 Sept. 1776, wird 10 J.

## II. Geistliche Fürsten.

Alle sind katholisch, die besonders angezeigten allein ausgenommen.

### Mugsburg.

Fürst-Bischof: Clemens Wenzeslaus, Kurfürst zu Trier.

### Bamberg.

Fürst-Bischof: Franz Ludwig, Freiherr von und zu Erthal, geb. den 15 Sept. 1730, wird 56 Jahr, erwählt den 12 Apr. 1779.

### Basel.

Fürst-Bischof: Joseph, Freiherr von Roggenbach, geb. den 14 Okt. 1725, wird 60 J. erwählt den 25 Nov. 1782.

### Brixen.

Fürst-Bischof: Joseph Philipp, Graf von Spaur, geb. den 27 Sept. 1718, erwählt den 26 May 1779.

Chur.

### Chur.

Fürst = Bischof: Franz Dionysius, Reichsgraf  
v. Kost, geb. den 15 Jan. 1716, wird 70  
Jahr, erwählt den 16 Apr. 1777.

### Cöln.

Erzbischof: Maximilian, Erzherzog zu Oester-  
reich.

### Corvei.

Fürst und Abt: Theodor, Freiherr von Bras-  
bek, geb. den 15 Jul. 1735, wird 51 Jahr,  
erwählt den 18 Jul. 1766.

### Constanz.

Fürst = Bischof: Maximilian Christoph, Frei-  
herr von Rodt, geb. den 11 Dez. 1717,  
wird 69 Jahr, erwählt den 14 Dez. 1775.

### Deutscher Ritter-Orden.

hoch- und Deutschmeister Maximilian, Erz-  
herzog zu Oesterreich.

### Eichstädt.

Fürst = Bischof: Johann Anton Ernst, Frei-  
herr von Zehmen, den 25 Nov. 1715, wird  
71 Jahr, erwählt den 31 März 1781.

### Eßen.

Fürst = Abtissin: Marie Kunigunde, Prinzess.  
von Kur = Sachsen, geb. den 10 Nov. 1740,  
wird 45 Jahr, erwählt den 23 Okt. 1776.

### Freisingen.

Fürst = Bischof: Ludwig Joseph, Freiherr von  
Welden, geb. den 11 Mar. 1727, wird 59  
Jahr, erwählt den 23 Jun. 1769.

### Fulda.

Fürst = Bischof: Heinrich, Freiherr von Bibra,  
geb. den 22 Aug. 1711, wird 75 J. erwählt  
den 22 Okt. 1759.

## Hilbesheim.

Fürst-Bischof: Friderich Wilhelm Ludwig,  
Freiherr von Westphal, geb. den 5. Nov.  
1727, wird 59 J. erwählt den 7. Okt. 1763.

## Johanniter-Orden.

Großmeister, Emanuel, Prinz von Koban, geb.  
den 19. Apr. 1725, wird 61 Jahr, erw. den 12  
Nov. 1775.

Obermeister in Deutschland: Johann Joseph  
Benedikt, Graf von Rainach zu Soumagne,  
geb. den 14. Febr. 1721, wird 65 Jahr, erw.  
den 20. Aug. 1777.

## Kempten.

Fürst und Abt: Honoratus, Freiherr von Roth  
zu Schreckenlein, geb. den 19. Sept. 1726, w.  
60 Jahr, erw. den 16. Jun. 1760.

## Lübeck.

## Evangelischer Religion.

Fürst-Bischof: Peter Friderich Ludwig, Prinz  
von Holstein-Gottorp, erw. den 16. Sept. 1773.

## Lüttich.

Fürst-Bischof: Cäsar Constantin Franz, Graf  
von Hoensbroeck, erw. den 21. Jul. 1784.

## Malta.

Großmeister: Johann Emanuel von Koban,  
geb. den 19. Apr. 1725, wird 51 Jahr, erw. den  
12. Nov. 1775.

## Mainz.

Erzbischof: Friderich Karl Joseph, Freiherr von  
Erthal, geb. den 3. Jan. 1719, wird 67 J.  
erw. den 18. Jul. 1774.

Münster.



## Münster.

Kürst-Bischof: Maximilian, Erzherzog zu Oesterreich.

## Osnabrück.

Evangelischer Religion.

Kürst-Bischof: Friderich, Prinz von Großbritannien, geb. den 16 Aug. 1763, wird 23 Jahr alt, den 27 Febr. 1764.

## Paderborn.

Kürst-Bischof: Friderich Wilhelm, Bischof zu Hildesheim, erw. den 25 Dez. 1782.

## Passau.

Kürst-Bischof: Joseph Franz Anton, Graf von Auersberg, geb. den 31 Jän. 1734, wird 52 Jahr, erw. den 19 May 1783.

## Regensburg.

Kürst-Bischof: Anton Ignaz Joseph, Graf Fugger, geb. den 3 Nov. 1711, wird 75 Jahr, erw. den 18 Jän. 1769.

## Rom.

Papa: Pius VI. zuvor Johannes Angelus Braschi von Cesena, geb. den 27 Dez. 1717, wird 69 Jahr, erw. den 15 Febr. 1775.

## Salzburg.

Bischof: Hieronymus, Graf von Colloredo, geb. den 31 May 1732, wird 54 Jahr, erw. den 14 März 1772.

## Speyer.

Kürst-Bischof: August Philipp Karl, Graf von Limburg-Sinrum, geb. den 16 März, 1721, wird 65 Jahr, erw. den 29 May 1770.

## Stablo.

Fürst und Abt: Jakob von Hubin, Graf von  
Lagne, geb. 1704, wird 82 Jahr, erw. den 17  
Nov. 1766.

## Straßburg.

Fürst-Bischof: Ludwig Eduard, Prinz von Kas-  
han, geb. den 25 Sept. 1734, wird 52 Jahre  
erw. den 11 März 1776.

## Trient.

Fürst-Bischof: Peter Michael Vigilius, Graf  
zu Thun und Hohenstein, geb. den 13 Dez.  
1724, erw. den 29 May 1779.

## Trier.

Erzbischof: Clemens Wenzeslaus, Kbn. Prinz  
von Pohlen und Sachsen, Kurfürst, erw. den  
10 Febr. 1768.

## Worms.

Fürst-Bischof: Friderich Karl Joseph, Kurfürst  
von Mainz.

## Würzburg.

Fürst-Bischof: Ludwig Karl, Bischof zu Bam-  
berg, erw. den 18 März 1779.

Erz- und Bischöfe in den k. k. Erbstaaten,  
welche den reichsfürstlichen Titel  
haben.

## Gran.

Erzbischof: Joseph, Graf von Bathyani, des h.  
R. R. Fürst und Cardinal.

Zalbach.

## Laibach.

Bischof: Carl, Graf von Herberstein, des H. R. R. Fürst, geb. den 1 Jul. 1719, wird 67 Jahr.

## Lavant.

Bischof: Vinzenz Joseph, Graf von Schrattensbach, des H. R. R. Fürst, geb. den 16 Jun. 1744, wird 42 Jahr.

## Olmütz.

Bischof: Anton Theodor, Graf von Colloredo, des H. R. R. Fürst, erw. den 6 Okt. 1777.

## Prag.

Bischof: Anton Peter, Graf von Prichowitz, des H. R. R. Fürst, geb. den 28 Aug. 1707, erw. den 26 Okt. 1763.

## Sekau.

Bischof: Johann Adam, Graf zu Urko, des H. R. R. Fürst: geb. den 27 Jan. 1733, erw. den 25 Dez. 1779.

## Wien.

Bischof: Christoph Bartholomäus, Graf von Migazzi, des H. R. R. Fürst, geb. den 20 Okt. 1714, erw. den 19 März 1757.

Chronologische Tabelle der deutschen  
Kaiser, und der merkwürdigsten Be-  
gebenheiten während ihren Regierun-  
gen.

Reg. Antr.	Namen der Kaiser.
801	Karl der Große.
814	Ludwig I. oder der Fromme.
855	Ludwig II. der Deutsche genannt.
876	Ludwig III. oder der Jüngere.
882	Karl der Dicke.
887	Arnolph.
900	Ludwig IV. das Kind.
912	Kunrath I.
919	Heinrich I. der Vogler.
936	Otto I. der Große, durch den das Kaiserthum auf die Deutschen ge- kommen.
973	Otto II.
983	Otto III.
1002	Heinrich II. der Heilige.
1024	Kunrath II. der Salische.
1039	Heinrich III. der Schwarze.
1056	Heinrich IV.
—	Anfang der Kreuzzüge 1096.
1106	Heinrich V.
—	Matthildische Erbschaft 1115.
1125	Luther.
1138	Kunrath III. <sup>o</sup>
1152	Sriederich der Rothbart.
1190	Heinrich VI.
1198	Philipp.
—	Otto IV.
1212	Sriederich II.

Reg. Antr.	Namen der Kaiser.
1250	Runrath IV.
—	Hanseatischer Bund 1268.
1273	Rudolph von Habsburg.
—	Sicilianische Vesper 1282.
1292	Adolph von Nassau.
1298	Albrecht von Oesterreich.
1308	Heinrich VII.
1314	Ludwig V.
1347	Karl IV.
—	Errichtung des Jesuiterord. 1356.
1368	Wenzel.
1400	Kuprecht.
1411	Sigmund.
—	Anfang des Hussitenkriegs 1418.
1438	Albrecht II.
1440	Erderich III.
—	Constantinopel von den Türken erobert 1453.
—	Entdeckung der neuen Welt 1492.
1493	Maximilian I.
—	Anfang der Religionsverbesserungen in Deutschland 1517.
1519	Karl V.
—	Uebergabe der Augsburgerischen Confession 1530.
—	Religionsfrieden 1555.
1556	Serdinand I.
1564	Maximilian II.
—	Pariser Bluthochzeit unter Karl IX. 1572.
1576	Rudolph II.
—	Urechtliche Union 1579.
—	Einführung des gregorianischen Kalenders 1582.
—	Pulververschwörung in London 1605.



Reg. Antr.

Namen der Kaiser.

1612	Matthias.
—	Anfang des 30 jährig. Kriegs 1618.
1566	Serdinand II.
—	R. Gustav Adolph in Deutschland 1630.
—	Schlacht bey Lützen 1632.
1637	Serdinand III.
—	Westphälischer Frieden 1648.
1658	Leopold.
—	Anfang des Reichstags zu Regens- burg 1663.
—	Belagerung Wiens von den Tür- ken 1683.
—	Widerrufung des Edikts von Nan- tes 1685.
—	Errichtung der neunten Kurwürde für das Haus Hannover 1692.
—	Friede zu Ryswick 1697.
—	Einführung des neuverbesserten Kalenders 1700.
—	Anfang des spanischen Successi- onskrieges 1701.
—	Schlacht bey Hochstädt 1704.
1705	Joseph I.
1711	Karl VI.
—	Verlust der Türken bey Peterwar- dein 1716.
1742	Karl VII.
1745	Franz I.
—	Friede zu Aachen 1748.
—	Friede zu Hubertsburg 1763.
1765	Kaiser Joseph der Zweyte.

Anhang

zum

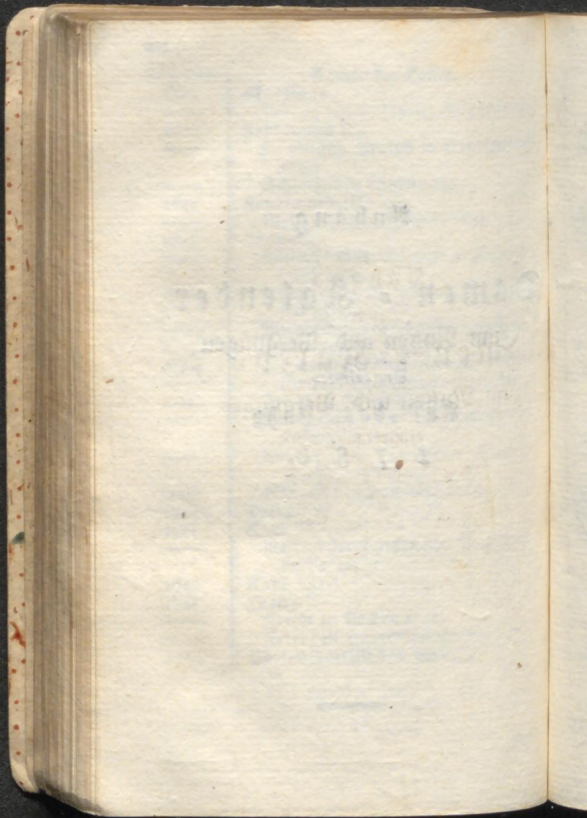
Damen = Kalender,

zum Nutzen und Vergnügen

eingrichtet.

Auf das Jahr

1 7 8 6.







2. Mark fe.





*L. Marckse.*

*fe.*







*2. Mark feet.*



*2. Martz. fo.*

*fact.*









*2. Mark fecit*



Quirin. Mark's fecit.

fact



22  
schö  
teir  
han  
zur  
woe  
ju  
nig  
sind  
err  
bäu  
lich  
nig  
rel  
Ge  
un  
bäu  
an  
sen  
Be  
  
ist  
der  
de  
W  
na  
ich



## Von der Zeitrechnung.

Ich vermuche nicht ohne Grund, meiner schönen Leserinnen eine angenehme Gefälligkeit zu erweisen, wenn ich diesen Kalenderanzug mit solchen Bemerkungen eröffne, die zum bessern Verständniß der Zeitrechnung etwas beitragen, um sie dadurch in den Stand zu setzen, sich nach und nach diejenige Kenntnisse geläufig zu machen, welche erforderlich sind, wenn man über jene Erscheinungen ein errägliches Urtheil fällen will, die eben so häufig mißverstanden werden, als unentbehrlich derselben nähere Bekanntschaft ist. Wenigstens scheint die Zeitrechnung ein Hilfsmittel zu seyn, gereinigtere Begriffe von solchen Gegenständen zu erlangen, die wir alle Tage um uns sehen, und sowohl die häusliche und bürgerliche Beschäftigungen bestimmen, als auch die Richtschnur der kirchlichen und tausend anderer Gebräuche und unvermeidlicher Verhältnisse des menschlichen Lebens sind.

Der entscheidende Grund der Zeitrechnung ist nicht auf unserm Wohnplatze der Erde, sondern in der Bewegung der Gestirne zu suchen, worunter vorzüglich die Sonne und der Mond gehören: wenn ich also völig ordnungsmäßig zu Werke gehen wollte; so müßte ich billig einen kurzen Abriss des ganzen Weltgebäudes

gebäudes überhaupt, und unsers Sonnensterns besonders vorausschicken, weil die Zeitrechnung ohne Kenntniß des Himmels nicht genau, sondern schwankend und unbehilflich ausfallen müßte. Ich behalte es mir aber bevor, bei der fernern Fortsetzung dieses Documentalenders einen eigenen Aufsatz über diesen unterhaltenden Gegenstand einzuschalten, und denselben alljährlich zu erweitern.

Es ist eben so wenig etwas Uebererlebens benes als Neues, wenn ich behaupte, daß die Zeitrechnung nach der gegenwärtigen Verfassung der Welt ein durchaus unentbehrliches Hilfsmittel sey, die Ordnung, diese Seele aller nützlichen Beschäftigungen, jene erhabene Mutter der Regelmäßigkeit, die im unendlichen Weltraume herrschet, zum Maasstabe unserer Handlungen zu machen. Wer in einer, auch nur mittelmäßigen Stadt erzogen ist, wo jede Stunde des Tages allenfalls durch ein halb Duzend naheinander tönende Glocken angezeigt wird, der fühlt alle Martern der quälenden Langweile, wenn er sich in ein arbeitsloses Dörfchen versetzet seht, wo weder der Klang eines Metalls die Zeit gleichsam in Abschnitte zerleget, noch ein, seinen abgemeinerten Gang fortschlüpfender Uhrzeiger die Einteilung des Tages und der Nächte erleichtern hilft. — Man hat aber nicht einmal nöthigen den einsamen Landmann in seiner traurigen Hütte heimzusuchen, um sich von unserm Satze augenscheinlich zu überzeugen; meine Leseriinnen werden das nämliche schon beobachtet haben, wann sie sich in irgend einer gähnenden Gesellschaft befanden, und etwa ihre Taschenuhr vermissten, die die geistlose Unterhaltung durch das anhaltende Gewimmel des

Perpendikels, oder durch den Silberklang eines Reperirglöckchens wohlthätig ausfüllt, und den Zeitpunkt zum allgemeinen Ausbruch beschleunigte. Alles dieses aber ist kein Gedanke von der unerträglichen Regellostigkeit, in welche wir ohne Zeitrechnung hinab sinken würden. Je gestirter ein Volk ist, desto genauer wird auch seine Zeitrechnung seyn: an dem Mangel aller genauern Zeitrechnung aber erkennt man die Rohheit und den wilden noch ungebildeten Zustand der Nationen. Niemand kann es in irgend einer Wissenschaft oder Kunst weit bringen, der nicht von seiner Zeit guten Gebrauch zu machen bedacht ist: wer sich aber um dieselbe gar nicht bekümmert, giebt eben hieron zu erkennen, daß es ihm auch nicht um die gute Anwendung dieses edelsten Kleinods zu thun ist, daß, wenn man es unbenußt aus den Händen läßt, für immer unwiederbringlich bleibet.

Man behandelt die Zeitrechnung auf eine zweifache Art: entweder betrachtet man gewisse bestimmte, von der Natur selbst an die Hand gegebene, Zeiträume für sich allein; oder man nimmt mehrere zusammen, um entweder die Zeiträume zu vergrößern, oder sie miteinander zu vergleichen. Ein Tag, ein Mondenmonat, ein Sonnenjahr, kann einzeln genommen, als ein für sich selbst bestehender Theil zusammengesetzter größerer Zeiträume angesehen werden, weil diese dreierley Zeiträume von der Natur unmittelbar also vorgezeichnet sind: und mit dieser Zeitrechnung beschäftigt sich der gewöhnliche Kalender. Ich sage der gewöhnliche, weil es auch solche Kalender giebt, vermittelt welcher man den Anfang und die Dauer entfernter Jahre bestimmen kann; so

wie sie auch die Reihe der schon verfloßenen Jahre miteinander vergleichen, und in gewisse Klassen zu bringen suchen. Ich bleibe bei dem gewöhnlichen Kalender stehen: dieser ist dasjenige Buch, welches die Tage eines jeden Monats durchs ganze Jahr mit benesfügter Benennung der Wochentage bezeichnet, die Festtage an ihren bestimmten Tagen angiebt, die Namen berühmter Männer und Frauen, deren Angedenken nach und nach auf gewisse Tage ist festgesetzt worden, anführt, und auch die vornehmste Veränderungen an der Sonne, Mond und Sternen vorher anzeigt. Wenn man die natürliche Erscheinungen, welche der Gegenstand des Kalenders sind, genau bestimmen will; so muß man noch die künstliche Zeitrechnung zu Hilfe nehmen, worzu die Uebren unentbehrlich sind, weil man durch sie die Tage, welche die kürzeste, von der Natur bezeichnete, Zeiträume sind, in gewisse kleinere Theile absondert, um vermittelst derselben die Genauigkeit der nöthigen Beobachtungen aufs höchste zu treiben. Die Lehre von dem Kalender, oder eine allgemeine Einleitung in die Zeitrechnung überhaupt, macht den Gegenstand aus, worüber ich mir ein und anders mit meinen Leserinnen zu reden vorgenommen habe: doch würde dieselbe meines Verdünkens unbesriedigend seyn, wenn ich nicht zugleich auch etwas von den künstlichen Unterteilungen der Zeit mitansführte, insofern eines das andere verständlicher und deutlicher macht.



## Von dem Namen des Kalenders.

Die Benennung des Kalenders hat einen lateinischen Ursprung. Die Römer nannten jeden ersten Tag eines Monats Kalendā: sie hatten hieben die Gewohnheit, die Tage ihrer Monate nicht in einer Reihe fortzuzählen, sondern von dem ersten Tage des nächstkünftigen Monats bis fast auf die Mitte des gegenwärtigen rückwärts zu rechnen. Wollten sie, zum Beispiel, einen Tag in der zweiten Hälfte des Aprils namhaft machen, so sagten sie nicht, den zwanzigsten April, sondern, der elfte Tag vor dem Kalendā des Maymonats. Dies verursachte den vielfältigen Gebrauch dieses Worts, und eben daher rühret es auch, daß man jenes Buch, welches zum Behuf der Tageszählung dienen sollte, einen Kalender hieß; wie wohl man nach dieser Herleitung des Namens nicht so viel in einem Kalender suchen dürfte, als man heut zu Tage darinnen antrifft. Indessen lehret es das Schicksal der meisten Wörter in unserer und in andern Sprachen, daß man in der Folge der Zeit theils ganz andere, theils aber entweder eingestränktere oder ausgebreitete Begriffe damit zu verbinden angefangen, als man anfänglich damit zu verbinden pflegte. Was aber die Wettervoraussagungen, Adlerlastafeln und noch viele andere Thorheiten betrifft; so gehören diese eben so wenig in einen Kalender, als der Nutzen gewis groß wäre, wenn man alle überflüssige, den Aberglauben und die Unwissenheit unterstützende, Schnörkelenen gänzlich daraus verbannte, und ihn, weil doch der Kalender ein Buch ist, das Jedermann braucht,



braucht, zu einem Lehrbuch nützlicher Kenntnisse machte.

Der Kalender heißt auch noch mit einem andern Namen, Almanach, welcher von den Arabern herrühret, die sich in vorigen Zeiten schon um die Beobachtung der Gestirne, so wie um die darauf begründete Zeitrechnung rühmlich verdient gemacht haben. Weil der Name Almanach einen mehr gelehrt scheinenden und geheimnißvollern Klang hat, als das, in Jedermanns Munde schwebende Wort, Kalender; so ist nicht dieses letztere, sondern jenes, gewürdigt worden, die Aufschrift jener niedlichen Büchelchen abzugeben, womit uns die Dichter von Jahr zu Jahre unter dem Titel der Musenalmanache beschenken. — Es ist, wenn man nur Baiern allein ausnimmt, wohl leicht kein Kreis im römisch deutschen Reich, wo nicht ein oder mehrere solcher Almanache zum Vorschein kommen. Ein sehr guter Einfall der Musensöhne war es, ihre poetische Sammlungen in ein niedliches Format zu bringen, denselben einen besondern Namen zu geben, der nicht so bekannt lauter, als Kalender schlechweg, und diesen ihrer Sammlung von Gedichten voranzusetzen, damit, wenn diese auch nicht allein für sich, doch wenigstens dem zu lieb gekauft werden mögen, was für Jedermann gleich notwendig ist. In Schwaben erscheint seit einigen Jahren eben auch so eine poetische Blumenlese mit dem allgemein beliebten Titel Musenalmanach; er zeichnet sich zur Ehre seines Vaterlandes durch manche gute Stücke zu seinem Vortheil aus; warum ich aber diesen allein namentlich benenne, rühret von dem ungeheuchelten Beyfall her, den ich seinem, bey dem ersten Stücke voranstehenden

wohle

wohlgewählten Denksprüche nicht versagen  
kann:

Ein Almanach mehr oder minder!

Was schreib' ich auf den Schild hinaus? —

Für alle schwäbische Geisteskinder —

Ein Findelhaus.

Diese Aufschrift über eine Sammlung von Gedichten verschiedener Autoren ist so treffend, daß sie der Wahlspruch aller poetischen Almanache zu seyn verdiente: allein die übrigen Dichter müßten zuror auch die schwäbische gerade Doffenberzigkeit lernen, um eben so ungebeuchelt zu Werke zu gehen. Doch eben fällt es mir ein, daß ich ausgesprochen habe: ich bitte demnach meine nachsichtsvolle Leserinnen ganz geruend um Vergebung, wenn ihnen diese zufällige Anmerkung allenfalls nicht ganz behaglich haben sollte: so wie ich auch auf ihre gütige Verzeihung hoffe, daß ich den Namen Damen-Kalender und nicht Damen-Almanach, gewählt habe.

### Von dem Ursprung der Zeitrechnung.

Die Menschen müssen wahrscheinlich gleich von Anfang sich genöthigt gesehen haben, auf Mittel zu denken, die Zeit in gewisse Fristen einzurheilen, die Abschnitte derselben zu zählen, und ihre Geschäfte nach einem angenommenen Maasstab einzurichten. — Da sie noch in ganz kleinen Gesellschaften lebten, jeder Hausvater der Fürst seiner Familie war, und sie sich nur allein vom Ackerbau nähren, brauchten sie die Abmessung der Zeit noch nicht so genau, als man dieselbe in unsern aufgeklärten Zeiten nöthig hat. Ihre gewählte

Hilfsmittel waren demnach eben so einfach, als unvollkommen sie geblieben seyn würden, wenn sie nicht in der Folge, durch größere Verdürfnisse veranlaßt, die merkwürdigsten Verbesserungen damit vorgenommen hätten. Da sie sich nämlich größtentheils unter freiem Himmel ausbleeten, um ihre Heerden zu weiden, und dem Ackerbau abzuwarten; ihre im Freien stehende Wohnungen aber ihnen den Anblick des Firmaments nicht entzogen; mithin die Gestirne sich ihnen notwendig darstellten mußten: so konnten ihnen gewisse Sterne nicht entgehen, die sie jetzt, als sie z. B. die Ausfaat besorgten, der aufgehenden Sonne voransiehend sahen, welche aber nach und nach ihren Standpunkt gegen die Sonne veränderten. Sahen sie die nämliche Sterne wiederum da, wo sie selbige ehedem gesehen hatten, das heißt, wann diese Sterne gegen die Sonne wiederum jene Stellung erlangten, worinnen sie dieselbe bey ihrer vorigen Ausfaat bemerkten; so war ihnen dieses ein neuer Fingerzeig, ihre Felder zu pflügen, und die Ausfaat zu besorgen. Bey der Einsammlung der Früchte, wozu sie durch die Zeitigung derselben aufgefordert wurden, konnten sie sich gleichfalls gewisse Zeichen merken, und nach wenigen Erdren schon den untrüglichen Schluß machen, daß die Bewegungen und Veränderungen, die sie über ihrem Gesichtskreise beobachteten, gleichförmig und regelmäßig seyn mußten. Wenn die Menschen solche Gegenden bewohnten, wo man eine besondere Bitterung zu gewissen Jahreszeiten eintreten sahe; wann die nämliche Bitterung nach gewissen Zeitpunkten sich unverändert einfand, so wie dieses bis jetzt sonst auf bestimmte Tage in man-

gen

ten Gegenden geschieht; oder, wenn man eine noch auffallendere Erscheinung, wie in Aegypten das regelmäßige Ausbreiten des Nilstroms, hatte: so konnte man bei einer nicht sonderlich hoch getriebenen Genauigkeit den Schluß machen, daß man die Begebenheiten auf der Erde mit jenen in Vergleichung setzen könne, die man am Himmel nach einer überall hervorstechenden abgemessenen Ordnung und untrüglichen Uebereinstimmung nicht verkennen konnte. Diesemnach könnte man wohl annehmen, daß das menschliche Bedürfnis und ihr Beobachtungsgeist zu der Zeitrechnung überhaupt, so wie zu den meisten Erfindungen, die Veranlassung gegeben habe. Nach dieser nothwendigen Voraussetzung will ich nun von den Theilen der Zeit besonders reden.

### Von dem Tage.

Lassen Sie sich nicht befremden, schöne Freundinnen! daß ich Ihnen von dem Tage etwas erzähle. Jedermann weiß, was der Tag ist; und wenn ich Ihnen weiter nichts, als das zu sagen hätte, was Sie an den Fingern abzählen können; so würde ich mich gewiß einer nachdrücklichen Abndung schuldig machen. Halten Sie also mit der Ungeduld wenigstens nur so lange an sich, bis Sie von Ihrem eigenen und unparthenischen Gesühle belehret werden, ob ich straffällig oder unschuldig bin? Sollen Sie wohl glauben, daß man den Tag, der doch von der Nacht durch das Auf- und Untergehen der Sonne hinlänglich unterschieden ist, noch durch Spitzfindigkeiten in gewisse künstlich genug abgemessene Grenzlinien gebracht



bracht habe? — Dies geschah! — Kein Tag ist dem andern gleich, weil die Sonne im Sommer länger scheint, als im Winter, und dieses ist die nächste Ursache, die einige genauere Regeln nöthig machte. Diejenigen Gelehrten, welche sich mit der Rechtswissenschaft beschäftigen, wissen viele Fälle anzugeben, bei denen die verschiedene Bestimmungen der Tage notwendig sind. Wenn ich Ihnen nun sage, daß sich die Rechtsgelehrten einer erfindenen Eintheilung des Tages in den natürlichen und bürgerlichen wohl zu bedienen wissen; so werden Sie vielleicht auf einige Augenblicke geneigt seyn, diese Leute für Grillensfänger zu halten: allein, eben diese Eintheilung ist ganz ungezwungen, wie es sich gleich aus dem Folgenden ergeben wird; und die Anwendung, welche die Juristen von derselben machen, ist für den Bürger wohlthätig, und keineswegs unangenehm, wiewohl es zu weitläufig seyn dürfte, wenn ich mich über diesen lehren Punkt noch genauer erklären wollte.

Wenn man auf gewisse Erscheinungen acht giebt, welche sich beständig gleich bleiben, und nach einer längern oder kürzern Dauer richtig wieder eintreten: so entsteht hieraus der Begriff von der Zeit. Die Grundlage aller Zeitrechnung beruhet auf Tagen, woraus Monate und Jahre entstehen, welche kleinere zu klein und größern Perioden anwachsen können. Die gleichförmigste und häufigste Erscheinung in der Natur ist offenbar das tägliche Auf- und Untergehen der Sonne: es braucht also dem Anscheine nach beynähe gar keiner Wissenschaft; Tag und Nacht unterscheiden sich von selbst. Weil aber die Grenzlinien des Tages mit re-

nen  
mor  
ne  
so  
nau  
des  
und  
lich  
lich  
die  
we  
de  
rau  
un  
od  
te  
Un  
Ar  
Ta  
No  
ne  
vo  
S  
de  
ne  
fa  
de  
st  
da  
di  
ni  
  
gl  
le  
m  
la  
9



ken der Nacht so nahe zusammenfließen, daß man nicht eigentlich zu sagen wußte, wo jener oder diese aufhöret, und wieder anfängt: so hat man dieses gleichwohl auch noch genauer zu bestimmen gerrachtet. Man theilte deswegen den Tag in den natürlichen und bürgerlichen Tag ein. Der natürliche Tag, welcher auch bisweilen der künstliche genennet wird, dauert nur so lange, als die Sonne über unserm Gesichtskreise sich verweilet; der bürgerliche Tag aber begreift auch die Nacht in sich, und ist mithin derjenige Zeitraum, in welchem sich die Sonne völlig um unsern Erdball herum zu bewegen scheint; oder, um mich astronomisch richtig auszudrücken, diejenige Dauer, die die Erde zu ihrem Umwälzen um ihren Mittelpunkt oder ihre Ase nöthig hat. Wenn von dem natürlichen Tage die Rede ist, so liegt zwischen Tag und Nacht eine Zeit, wo uns zwar weder die Sonne sichtbar, noch aber eigentliche Finsterniß vorhanden ist. Man heißt sie die Dämmerung. Sie dauert ungefähr so lange, als man vor dem Auf- oder nach dem Untergang der Sonne in einem Buch unter freyem Himmel lesen kann. Die Morgendämmerung fängt sich mit der Dunkelheit an, und horet mit dem Erscheinen der Sonne völlig hell auf; die Abenddämmerung hingegen ist anfangs hell, und endigt sich mit jener Dunkelheit, die das Lesen nicht mehr zuläßt.

Der bürgerliche Tag ist sich immerhin gleich, weil diejenige Dauer beständig gleich lang ist, innerhalb welcher sich die Erde einmal um ihren Mittelpunkt herumwälzet: der längere Tag macht also eine desto längere Nacht; und die längere Nacht einen desto kürzeren

zeren Tag. Der natürliche Tag, als ein Ganzes betrachtet, zerfällt in zwey Theile: der Mittag, oder der höchste Stand der Sonne am Himmel in Bezug auf den Ort, wo wir wohnen, scheidet diese beyden Hälften von einander. Eine richtige Sonnenuhr zeigt diesen höchsten Stand der Sonne ganz genau an, welches, wenn sonst die Uhren vollkommen nach der Sonne gehen, gerade um zwölf Uhr geschieht. Diese Stunde macht mich den Scheidepunkt zwischen Vor- und Nachmittag; und nach eben diesem von der Sonne bezeichnerten Punkte werden auch die übrige Stunden berechnet, deren ein bürgerlicher Tag vier und zwanzig hat: folglich ist eine Stunde der vier und zwanzigste Theil eines bürgerlichen Tages.

Wenn ich hier sage, daß der höchste Stand der Sonne über dem Orte, wo wir wohnen, den Mittag bestimme; so ergiebt es sich hieraus von selbst, daß der Mittag nicht überall zu gleicher Zeit vorhanden ist. Diese Verschiedenheit richtet sich nach der Entfernung der Orter, von welchen, in Absicht auf die Mittagszeit, die Rede ist, insofern sie sich einander gegen Ost und Westen liegen. Gesetzt, es wäre möglich, daß man in Paris, das in Bezug auf Wien gegen Abend liegt, den Knall einer Kanone hören könnte, die in Wien losgebrennet wird; so würde sich ergeben, daß, wenn der Knall in Wien gerade am Mittag, oder um zwölf nach der Sonnenuhr, erfolgte, man in Paris kaum vier Minuten über elf Uhr zählen würde: hingegen hätte man in Konstantinopel, welches von Wien aus gegen Morgen liegt, in dem nämlichen Zeitpunkt sich von acht und vierzig Minuten über zwölf,

weil

weil man daselbst um so viel Minuten früher Mittag hat. Die Nacht theilet man auch in zwey Theile, deren Scheidepunkte die Mitternacht ist; um aber diese zu bestimmen, richtet man sich völlig nach dem Mittag: denn, weil die Zeit des Sonnenumlaufts in vier und zwanzig gleiche Theile oder Stunden eingetheilt ist; so läßt sich leicht begreifen, daß der Zeitpunkt, welcher zwischen zweyen Mittagen gerade mitten inne liegt, die Mitternacht seyn müsse. Doch nicht ins Langweilige zu fallen, welches bey der vorliegenden Materie so leicht geschehen kann, breche ich hier ab, und gebe nun auch die wichtigere und grössere Zeitabschnitte der Reihe nach, in möglicher Kürze durch.

### Von der Zeitrechnung nach dem Lauf des Mondes.

Man hat gegründete Vermuthungen, die so gar durch die älteste Nachrichten unterstützt werden, daß die Zahl der Tage in den frühesten Zeiten durch Steine bezeichnet worden, die man auf einen Haufen zusammenlegte. Jeder aber kann von selbst den Schluß machen, wie unbehilflich und wenig beherkuldigend diese Berechnungsart der Zeit müsse gewesen seyn. Man mußte also den Bedacht dahin nehmen, mehrere Tage so zusammen zu verbinden, daß sie alle mit einander in einer einfachen Zahl, oder durch einas, das die Stelle der Zahl vertritt, ausgedrückt werden könnte. Ich habe es oben schon bemerkt, daß die Lebensart der ersten Weltbewohner viele Verbesserungen

anfassungen zu der Betrachtung des Himmels, und der Veränderungen, die sich an demselben zeigten, gegeben habe. Sie sahen zwar die Sonne täglich auf- und untergehen, und ob diese ihnen gleich am Mittage bald näher, bald entfernter stunde; so waren doch die Abwechselungen, die sie an dem Monde wahrnehmen mußten, weit mehr in die Augen fallend. Gar bald entdeckten sie, daß die veränderliche Gestalten dieses nächtlichen und jansrtern Lichtkörpers sich nach gewissen Gesetzen richtete. Er hatte alle Tage einen andern Standpunkt: stund er heute bey diesem Sterne, so war er Tags darauf schon weiter gegen Morgen in die Nachbarschaft eines andern Sternes vorgerückt, und nach einer sich gleichbleibenden Anzahl von Tagen stand er wieder da, wo sie ihn vorher betrachtet hatten. Bis der Mond jedesmal wieder gerade in seine ehemalige Stelle, nämlich zu demjenigen Sterne, bey welchem man ihn zuvor bemerkte, zurücke kommt, wird ein Zeitraum von sieben und zwanzig Tagen, sieben Stunden, drey und vierzig Minuten und fünf Sekunden erfordert. Es versteht sich aber ohne mein Erinnern, daß man erst in unsern Zeiten seinen Lauf so genau bestimmt habe; und weil man in jener Zeit, von welcher hier die Rede ist, weder von Stunden, noch von Minuten etwas wußte; so wurde schlechweg die Zahl von acht und zwanzig Tagen für die Mondesveränderungen angenommen. — Während dieser angenommenen Umlaufzeit des Mondes zeigten sich in seiner Gestalt vier Hauptveränderungen, in Rücksicht seiner erleuchteten und dunkeln Theile. Wenn er heute, zum Beispiel, kein Licht auf die Erde warf; so war er nach sieben Tagen

doch



doch schon halb erleuchtet; nach vierzehn war er vollkommen, nach ein und zwanzig wieder halb; und nach dem acht und zwanzigsten verlor sich sein Licht wiederum gänzlich. Wenn gleich nur sieben und zwanzig Tage erforderlich sind, bis der Mond wieder an seine vorige Stelle zurücke komme: so sind doch von einem Neulichte bis zum andern, nach der genauesten Berechnung, neun und zwanzig Tage, zwölf Stunden, vier und vierzig Minuten, drei Sekunden: man blieb aber gleichwohl anfangs bey der schon bemerkten Zahl der acht und zwanzig Tage stehen, welche man schon ganz bequem zu einem besondern Zeitabschnitt brauchen konnte, der zu mehrerer Bequemlichkeit in vier Unterabtheilungen zerlegt wurde, so wie der Mond, als der Maasstab jener Abtheilung, sich innerhalb dieser Zeit unter vier Veränderungen zeigte. Dies war der Ursprung der Wochen, deren jede sieben Tage haben mußte. —

Vielleicht möchten mich nun etwa meine schöne Leserinnen gerne darüber fragen: Warum denn die Zeit von einem Neumonde zum andern auf neun und zwanzig Tage sich besetze, da doch der Mond nur sieben und zwanzig Tage brauche, bis er wieder bey jenem Stern anlange, bey welchem er vorher gestanden? Stünde es bey mir, die Grundsätze der Zeitrechnung mit Ihnen, schöne Freundinnen! mündlich zu erörtern: so würde ich dieser Frage gewiß nicht zuvorkommen, weil ich mich des Vergnügens, von Ihnen selber unterbrochen zu werden, nicht gerne berauben möchte. Unter den gegenwärtigen Umständen aber möchte es wohl meine Schuldigkeit seyn, einem kleinen Zweifel zuvor zu kommen. Würde



de ich bestimmt antworten wollen; so müßte ich abermal die Kenntniß unsers Sonnenstems voraussetzen, ohne welche die Auflösung der ebengedachten Frage nur unbefriedigend ist: ich verweise also meine wißbegierige schöne Freundinnen auf die Fortsetzung dieses ihnen bestimmten Handbüchleins, und hänge zu ihrer einstweiligen Beruhigung hier nur noch dieses an: daß, weil der Mond, als Begleiter der Erde, beständig in gleicher Entfernung von dieser seiner Gebieterin bleiben muß; die Sonne selbst aber ihren Stand gegen die Erde täglich verändert, indem sie immer weiter gegen Osten fortrücket: so kann der Mond sie nimmer an dem vorigen Orte antreffen; und weil das Neulicht nur alsdann eintritt, wann der Mond zwischen der Sonne und der Erde in gerader Linie steht: so muß nothwendig die Dauer von einem Neulicht zum andern länger seyn, als seine Bewegung um die Erde selbst ist.

### Von dem Jahre.

Nachdem die Menschen vermittelst der Monatsveränderungen in den Stand gesetzt waren, eine größere Zahl von Tagen in abgemessene unveränderliche Zeiträume zu bringen: so begnügten sie sich damit doch nicht, sondern merkten mit angestrongter Aufmerksamkeit auch auf das, was mit der Sonne vorgienq. Man fand gar bald, daß der Mond seine Abwechslungen ungefähr zwölfmal wiederholte, bis die Sonne von ihrem höchsten Standpunkte hinab, und von diesem wiederum zu jenem zurückkehrte. Es war nicht schwer ein Gesirn ins

Auge

Auge zu fassen, bey dem die Sonne nach und  
 nach mit göttlicher Pracht über den Gestirns-  
 kreis sich erhob: und bis sie dann nach mehr-  
 fältigen Veränderungen und Abweichungen  
 von dem Orte, wo man sie bey ihrem Auf-  
 gang belaufte, wieder bey ebendemselben Ges-  
 tirne zu sehen war, verfloß ein Zeitraum von  
 dreihundert fünf und sechzig Tagen, welcher  
 den Namen eines Jahres erhielt. Jahr, heißt  
 nach dem veralteten Sprachgebrauch so viel,  
 als ein Ring, oder das Herumlafen im Kreis:  
 das lateinische Wort annus, bedeutet gleich-  
 falls einen Ring oder Ratt; weil sich die Erde  
 innerhalb dieser Frist, nach dreihundert fünf  
 und sechzig Umwälzungen um ihren eigenen  
 Mittelpunkt, völlig um die Sonne herum-  
 schwinget. Zwar hatten die ältere Sternkun-  
 de von einem Jahr nicht diesen so eben an-  
 gegebenen Begriff, weil sie in der Meinung  
 standen, daß sich nicht die Erde um die Son-  
 ne, sondern diese um jene bewege: allein ob-  
 gleich ihre Vorstellung irrig war; so hatten  
 sie doch in so fern Recht, daß sie das Jahr  
 für einen Zeitraum hielten, der durch die  
 scheinbare Herumwälzung der Sonne um die  
 Erde bestimmt werde: die Ungereimtheit die-  
 ser nunmehr abgekommenen Vorstellung aber  
 werde ich ein andermal besonders darzuthun  
 bemühet seyn.

Weil beyde Bewegungen, die der Sonne  
 und jene des Mondes so sehr von einander  
 abweichen, und aus Mangel der erst in spätern  
 Zeiten erfundenen astronomischen Werkzeuge  
 die Bewegung weder des einen noch der an-  
 dern vollkommen genau festgesetzt werden  
 konnte: so veranlaßten diese beyden Umstände  
 ziemlich viel Verwirrung, in Absicht auf die

genauere Uebereinstimmung der Zeitrechnung bey verschiedenen Völkern. Nichts ist wahrer scheinlicher und zugleich auch fasklicher, als daß man die Zeit des Mondlaufes desto früher erfunden hatte, je schwerer die langsamere Veränderung der Sonne heraus zu bringen war. Wir wissen, daß die Welt, der Chinesischen Zeitrechnung zu Folge, viele tausend Jahre älter seyn müßte, als sie nach der, bey uns anerkannten Berechnung nicht seyn könnte. Der Grund dieser Verschiedenheit aber kann nur darinnen gesucht werden, daß die Chineser ehemals bey dem Mondenjahre von acht und zwanzig Tagen stehen geblieben sind, während dem andere Völker, des bequemern Zählens wegen, des Sonnenjahrs in ihrer Zeitrechnung sich zu bedienen beliebten. Der Widerspruch beruht also nur auf einem Vorstreite, weil man die monatliche Bewegung des Mondes nach der ursprünglichen Bedeutung des lateinischen und deutschen Wortes gar füglich auch ein Jahr nennen konnte, insofern es eine zirkelförmige Bewegung anzeigte. — So zufrieden nun auch die Völker der Vorzeit seyn könnten gewesen seyn, das Sonnenjahr erfunden zu haben; so beglängten sie doch bey der Bestimmung desselben einen Fehler, der in die Länge nicht unentdeckt bleiben konnte. Die Sonne vollendet nämlich ihre scheinbare Bewegung um die Erde nicht gerade in dreihundert fünf und sechzig Tagen, sondern sie braucht darzu beynabe einen Vierteltag mehr. Völker, welche die Wissenschaften liebten, und auch die Sternkunde trieben, rückten daher alle vier Jahre noch einen Tag in ihr sonst gewöhnliches Jahr ein, weil die überflüssigen vier Viertelstage einen ganzen Tag ausmachen. Hätten sie diese

Wors

Vorsicht nicht gebraucht, so wäre ihr Jahr in Unordnung gekommen, weil die ungeraden Viertelstage jedesmal nach dreihundert und sechzig Jahren einen Unterschied von einem Vierteljahre betragen hätten, der schon in einem Menschenalter würde fühlbar geworden seyn. Die größten Unordnungen in der menschlichen Gesellschaft wären die Folgen dieser Unrichtigkeit gewesen, welche den Nutzen der Zeitrechnung guten Theils wiederum vernichtet hätte. Die Aegyptier und Griechen waren es vorzüglich, die in dieser verworrenen und kühlichen Sache etwas genauer zu Werke giengen: die Römer hingegen bekümmerten sich weniger um die Richtigkeit der Zeitrechnung, als um die stolze Ehre, die Eroberer der Welt zu werden, und den ganzen bekannten Erdkreis ihrem allgewaltigen Scepter unterwürfig zu machen. Die Verwirrung ist merkwürdig, die bey dieser kriegerischen Nation erfolgte. — Die Römer legten sich auf die Kriegskunst, und überließen die Kalendarangelegenheiten ihren Priestern, die unter dem Namen Pontifizes bekannt sind, aber aus einer leicht zu erklärenden Ursache zu nichts weniger das Geschick hatten, als astronomische Untersuchungen anzustellen. Diese machten das Jahr bald groß, bald klein, je nachdem es ihnen zu ihren selten löblichen Absichten so oder anders beliebte. Wem dieses etwa unwahrscheinlich vorkommen möchte, der bedenke nur das Sprichwort des Chinesischen Fohi: Was Böses ist geschehn, das nicht ein Donze that? Die Pontifizes giengen also zu Werke: die Römer hatten anfangs nur zehn Monate; die übrigen zwey wurden allererst etwa fünfhundert Jahre vor Christi Geburt



von ihrem Abriac Numa hinzugefüget; jedoch so, daß sie willkürlich zwischen die andre Monate eingeschaltet werden konnten. Es ist bekannt, daß die Römer die Anzahl ihrer Könige nur bis auf sechs kommen ließen: den letzten verjagten sie, und wählten zu ihrem Regenten zwen Bürgermeister. Die Aemterseigerung, die, wie viele Gräucl der Vorwelt, auch auf uns gekommen, nistete sich bey diesen Republikanern ein: wann nun die neue Bürgermeister gerne recht bald in ihre erkaupte Aemter eintreten wollten; so bestachen sie die Pontifizes, die sodann das Jahr abkürzten, und die Schaltmonate ins neue Konsularjahr verschoben, welches unter diesen Umständen bald nur zehen, bald vierzehnen Monate hatte. Nachdem sie nun bennahse sechshundert Jahre mit den Schaltmonaten so ganz willkürlich, wiewohl nicht ganz außerbaulich, eingeschaltet und gewaltet hatten, so machte Julius Cäsar, der erste römische Alleinherrscher, diesen Thorheiten ein Ende. In seinem Zeitalter waren nämlich die Römer schon merklich in der Aufklärung und den Wissenschaften vorgezückt, und der Imperator selbst war ein Freund und Beförderer derselben. Zuerst ließ er also durch seinen Hofastronom Soffigen genaue Berechnungen anstellen, und verordnete hierauf, daß das Jahr durchgehends auf drehnhundert fünf und sechzig Tage und sechs Stunden gesetzt, und jedes vierte Jahr zu einem Schaltjahre gemacht werden sollte. Auf diese Art hbrte die Zeitrechnungsunordnung auf, und die Pontifizes wurden in ihre behörige Ehrenstellen weislich zurücke gewiesen.

Für die Römer war diese Veränderung des Julius Cäsars eine heilsame Verordnung; allein



allein er that weiter nichts, als was andere Völker vor ihm schon lange gethan hatten, ohne zugleich auch die noch übrigen Fehler zu verbessern. Weil nun der jährliche scheinbare Sonnenlauf ganz genau nur dreihundert fünf und sechzig Tage, fünf Stunden und neun und vierzig Minuten, mithin das Julianische Jahr, welches in der Folge auch von der christlichen Kirche beibehalten wurde, noch um elf Minuten zu lang war; so entstand hieraus eine neue Unordnung, obgleich der Fehler in jedem Jahrhundert nur achtzehn Stunden und zwanzig Minuten Unterschied verursacht. Viele kleine Zahlen wuchsen endlich zu grossen Summen an; und eben daher geschah' es auch, daß im Jahr nach Christi Geburt 1582, bis wohin man das Julianische Jahr beständig unverändert gelassen hatte, die Zeitrechnung schon um zehn Tage von dem Lauf der Sonne abgewichen war. Dies veranlaßte den Pabst Gregor den Dreizehnten eine neue astronomische Berechnung anstellen zu lassen, worauf er verordnete, daß auf einmal zehn Tage im Kalender weggelassen werden sollten. Dies war die Grundlage des Gregorianischen Kalenders, bey welchem merklichen Unordnungen so ziemlich vorgebeugt ist. Weil aber damals die Protestanten mit dem päpstlichen Stuhle über Reformatiönsgegenstände im Zwiste lebten; so glaubten sie nicht verbunden zu seyn, sich von dem Pabste, der in Kalenderfachen von Rechtswegen eben so wenig zu verordnen hätte, als die ehemalige Pontifizes, einen abgeänderten Kalender aufdringen zu lassen, und behielten so fort den Julianischen Kalender noch unverändert bey, bis am das Jahr 1700, in welchem der Unterschied vollends

auf eils Tage angewachsen war. Es wurde daher von Seiten der protestantischen deutschen Reichsstände der Schluß verabsfaßt, mit Zuziehung der berühmtesten Sternkundigen eine Berechnung zu veranstalten, die die vorangegangene, besonders in Absicht auf die Festsetzung des Osterfestes an Genauigkeit noch übertroffen: worauf sodann die aufgewachsene eils Tage ebenfalls überhüpfer wurden, so daß man nach dem achtzehnten Hornung gleich den ersten März zählte. Dieser protestantische Kalender erhielt den Namen des Neuverbesserten, weil seine Verbesserung noch jünger, als die Gregorische ist. Die Engländer haben den verbesserten Kalender im Jahr 1752, und die Schweden im Jahr 1753, angenommen: das Julianische Jahr aber ist noch in Rußland üblich. Will man sich nun mit der Bestimmung des Datums sowohl nach dem Julianischen, als auch nach dem verbesserten Kalender verständlich ausdrücken; so schreibt man zum Beispiel, den 21/10 März, welches den zehnten März nach der neuen, den ein und zwanzigsten aber nach der alten Zeitrechnung bedeutet. Uebrigens unterscheidet sich der protestantische Kalender von dem katholischen noch besonders dadurch, daß die Namenstage in beiden entweder nicht auf die nämlichen Tage fallen, oder bisweilen gar nicht vorkommen, und mit andern vertauscht sind: überdies sind sie auch noch über die Art nicht einstimmig, die Sonntage von dem Dreieinigkeitsfeste an zu zählen. Der Gregorianische Kalender rechnet dieses Fest als den ersten Dreieinigkeitssonntag, und fährt so fort; der Neuverbesserte Kalender aber zählt mit größerm Rechte das Fest selber nicht, sondern giebt dem nächstfolgenden

genden Sonntag die Zahl des ersten, und so weiter, nach dem Trinitaristefte, welches eigentlich zum Andenken der in drey Personen vereinigten Gottheit an diesem Tage gefeyert wird, wornach man also die darauf folgende Sonntage mit dem nämlichen Rechte zählen kann, als beyde Kalender, zum Beyspiel, sagen, der erste, zwoyte, Sonntag nach dem Fest der Erscheinung Christi. — In der Berechnung des Osterfestes waren beyde Kalender auch nicht miteinander gleichförmig: man hat sich aber hierüber auf dem Reichstage zu Regensburg mit einander für alle Zukunft verglichen, welchem Vergleich auch andere protestantische Staaten, die nicht zum deutschen Reiche gehören, beygetreten sind: und beyde Theile werden also das Osterfest in Zukunft beständig miteinander feyern.

### Von den Monaten.

Das die Benennung des Monats von dem Monde entlehnet sey, scheint eine ausgemachte Sache zu seyn. Es giebt zweyerley Gattungen von Monaten; je nachdem man entweder den Lauf des Mondes oder der Sonne zum Maasstabe macht. Die Größe eines Monden Monats ist bereits schon oben angegeben: weil nun das Jahr nach der Sonne auf dreihundert fünf und sechzig Tage festgesetzt werden mußte; zwölf Mondenmonate aber nur dreihundert vier und fünfzig Tage, acht Stunden, acht und vierzig Minuten, sechs und dreißig Sekunden zählen; mithin um elf Tage kürzer als jenes sind: so langte man auch nicht hinaus, wenn man das Sonnenjahr in zwölf

Mondenmonate hätte theilen wollen, weil bes-  
 ständig ein Ueberschuß würde herausgekommen  
 seyn. Da man aber durch die Mondbewe-  
 gung schon zu sehr an die Monate gewöhnet  
 war: so dachte man doch auf ein Mittel, das  
 Sonnenjahr, welches eigentlich keine Unterab-  
 theilungen macht, gerade in zwölf Monate  
 einzuschließen. Die erfinderische Einbildung  
 der Menschen zeichnete sich am Himmel gewisse  
 Kreise, von denen ein andermal die Rede seyn  
 wird. Der ganze Umkreis der Sonnenbahn  
 ward als ein abgesonderter Zirkel vorgestellt;  
 die Sterne, welche sich in diesem Kreise befin-  
 den, theilte man in zwölf Klassen, und um  
 der Einbildung aufzuhelfen, erhielt jede Klasse  
 einen eigenen Namen, welcher der vermenn-  
 ten Figur der darinnen befindlichen Sterne  
 angemessen seyn sollte: man nennet diese Fi-  
 guren die zwölf himmlischen Zeichen des Thier-  
 kreises, weil man bey den meisten dieser zwölf  
 Klassen von gewissen Thieren die Gestalt ge-  
 funden zu haben glaubte. Die Zeit, während  
 der die Sonne sich innerhalb einer von diesen  
 zwölf Klassen befindet, ist zwar ein eigentli-  
 cher Sonnenmonat; allein die scheinbare Be-  
 wegung der Sonne ist im Winter etwas schnel-  
 ler, und überdies werden auch die Monate  
 nicht nach dem Eintritt der Sonne in eines  
 dieser himmlischen Zeichen angefangen. Da  
 nun also unsere Monate weder nach der Son-  
 ne, noch dem Monde abgemessen werden; so  
 ist bey uns der Monat nichts anders als die-  
 jenige Zeit, vermittelst welcher man das Son-  
 nenjahr in zwölf Theile eintheilet. Diese zwölf  
 Theile oder Monate haben aber keine gleiche  
 Anzahl von Tagen, weil sich die Zahl von  
 dreyhundert fünf und sechzig nicht in zwölf  
 gleiche



gleiche Theile bringen läßt, ohne einen Bruch zu machen, der sich auf die Tage nicht anwenden ließe.

Die gewöhnlichern Namen dieser Monate sind lateinischen Ursprungs, und werden ihrer wörtlichen Bedeutung nach, eigentlich nur bis auf zehn gezählt, weil die Römer, wie schon erwähnt worden, nur zehn Monate hatten, indem ihre zwei Schaltmonate willkürlich zwischen andern eingeschoben wurden. Der erste Monat Januarius, Jänner, empfing seinen Namen von der römischen Gottheit Janus: dieser wurde mit zwei Gesichtern gemalt; das vordere hatte eine schöne Jünglingsgestalt; hinten aber sahe er einem alten Manne gleich. Man wollte mit diesem Sinnbilde ungefähr sagen, daß dieser Janus in das alte und neue Jahr zugleich blicke, und eben deswegen auch ein altes und junges Ansehen haben müsse, da er der Gott der vergangenen und zukünftigen Zeit sey. Diesenigen, welche die heidnische Götterlehre so gerne mit biblischen Geschichten in Vergleichung bringen, oder gar durch diese erklären möchten, meinen, man hätte das Urbild dieser römischen Gottheit von Noah hergeleitet, weil dieser vor und nach der Sündfluth gelebet, folglich das alte und neue Menschengeschlecht gesehen hätte. Ich bin gewohnt, einem jeden seine Meinung zu lassen; und meine schönen Leserinnen werden gewiß mit mir einverstanden seyn, keinem sein Streckenpferd zu beneiden: wenigstens würde es ganz unzweckmäßig seyn, sich über diese unverfängliche Grübelen genauer einzulassen. In dem zweyten römischen Monate wurden den Göttern Todensopfer gebracht, die im Lateinischen den Namen Februa haben,



woraus hernach Februarius gemacht wurde. Zu Deutsch nennet man diesen Monat Hornung, weil die Hirsche um diese Zeit ihre Geweihe abzuwerfen, die Gewohnheit haben sollen. — Der dritte Monat war dem Kriegsgotte Mars heilig, deswegen heißt er lateinisch Martius. März aber ist, sein eben daher entstandener, deutscher Name. Anfangs war er der erste Monat des Jahrs, und es wäre meines Bedünkens auch weit schicklicher, den Anfang des Jahres in diejenige Zeit zu setzen, wo sich die ganze Natur gleichsam wiederum im jugendlichen Gewande zeigt, und die unfreundlichen Grimassen des Winters ablegt. Doch die Römer verlegten demungeachtet den Anfang ihres Jahres in den Winter; und wir bleiben in dieser vorgezeichneten Bahn stehen, weil man bey dem beständigen Fortlauf der Zeit eben so wenig sagen kann, daß das Jahr in diesem oder jenem Monate seinen Anfang nehme, als eine Kreisklinie einen Anfang oder Ende hat. — Der vierte Monat Aprilis, April, hat nach aller Wahrscheinlichkeit seinen Namen von dem lateinischen Worte aperire, öffnen, weil die Natur in diesem Monate die sichtbarsten Anstalten trifft, ihren Schoos aufzuthun, um in den folgenden Monaten ihr Füllhorn über die Erde auszugießen, und die Menschen und alles, was lebet, mit Speise und Freude zu säetigen. — Maius, der May, hat seine Benennung daher erlangt, weil er, als der schönste und vorzüglichste des Jahrs, dem Jupiter Major, der größten und angesehensten römischen Gottheit, geheiligt war. — Der Rang des Mannes bestimmte auch den Rang seiner Gattin: der Juno, Jupiters Gemahlin, wurde

bezwor

deswegen der sechste Monat gewidmet, und ihm von ihr der Name Junius bengelegt. Die alten Dichter, welche mit den häuslichen Angelegenheiten ihrer Götter genauer bekannt waren, als man sich etwa in unsern Tagen vorstellt, wo nur Don Quixote und andere standesmäßige und ehrbare Romanhelden sich mit dergleichen Rollen abgeben, die ehedem die Rollen der Gottheiten waren: diese Dichter wollen wissen, daß Juno eben so wie manche Schönen unserß Zeitalters, einen ziemlich heftigen Charakter gehabt habe: sie fanden in diesem Umstande einen Grund weiter, warum dieser Monat von ihr den Namen erhalten: vielleicht glaubten sie gar, die in demselben nicht ungewöhnliche Sonnenhitze sey eine Folge des Temperamentes eben jener weiblichen Gottheit, welcher man diesen Monat gewidmet, und welche eben dadurch über denselben eine größere Gewalt erhalten habe: daher rühre es auch, daß sie die Menschen gemeinlich einen größern Grad von Hitze empfinden lasse, um sich selber einigermaßen dadurch abzukühlen. Wenn nun aber Juno gleich keine angesehenene Gottheit wäre, so würde ich doch bey ihr die gekränkte Unschuld eines Frauenzimmers retten müssen. Einige, welche in das geheime Götterkabinet einige Blicke geworfen zu haben vorgeben, versichern einstimmig, daß Juno durch die verliebten Ausschweifungen ihres Gemahls, der unter Menschen- und Thiergestalten die schönsten Weiber und Mädchen täuschte, zum gerechten Unwillen gereizet worden sey: nun ist es aber ausgemacht, daß Eifersucht eine Folge der größern Zärtlichkeit ist, die man der Frau Juno um so mehr zu gute halten muß, je

weniger auch die kalteblütigste Dame genug Gleichgültigkeit besitzen dürfte, die jovialische Galanterien ihres Mannes ungeahndet dahin gehen zu lassen; so wie es auch unstreitig ist, daß die größere Hitze dieses Monats lediglich als eine natürliche Folge des Sonnenstandes gegen die Erde angesehen werden muß: mithin werden meine schönen Leserinnen den Schluß zu machen im Stande seyn, daß man Junos Charakter aus Bosheit habe brandmarken wollen. Aber eben diese meine Rechtfertigung der gekränkten Unschuld einer erhabenen Göttin sollte mir, hoffe ich, eine gnädigere Begegnung von ihr, lebre sie sonst noch, versichern, als sie dorten gegen den Hirten Paris sehen ließ, nachdem er nicht der ernüchterten Juno, sondern der lächelnden Venus den goldenen Apfel mit schiedsrichterlicher Unparteilichkeit zuerkannt hatte. = Der deutsche Name, Brachmonat, möchte vielleicht wohl von dem Umackern der Brachfelder, herrühren. = Die beyden Monate Julius und Augustus haben ihre Namen jener von dem ersten römischen Alleinherrscher und Verbesserer des Kalenders, dem Julius Cäsar; dieser von dem Kaiser August: jener heißt im Deutschen Heumonat, weil um selbe Zeit das Gras abgemähet, und zu Heu gedörret wird; dieser aber hat seinen lateinischen Namen auch im Deutschen beybehalten. Diese beyde Monate waren zuvor Schaltmonate, und konnten zu jeder Zeit des Jahrs zwischen die andere eingerückt werden, bis gedachter Julius Cäsar eine Veränderung getroffen: daher rühret es auch, daß die folgenden Monate ihre Namen von der Zahl erhielten, die ihnen, mit Ausschluß der Schaltmonate, vom Jänner an gez-

rechnet

rechnen, zukommt. ... So ist September, von septem, sieben, der siebende Monat der Zahl nach, ob er gleich bisweilen der neunte werden konnte, wann die Schaltmonate in der ersten Hälfte des Jahrs eingerückt wurden: deutsch heißt er Herbstmonat, weil um diese Zeit die meisten Früchte ihre Zeitigung erlangen, und eingesammelt werden können. ... Oktober, von okto, achte, heißt im Deutschen Weinmonat, weil in demselben gemeinlich die Weinlese eintritt. ... November, von novem, neune, heißt der Wintermonat, weil darinnen das Jahr wieder rauh und unfreundlich zu werden anfängt. ... December, von decem, zehen, heißt im Deutschen der Christmonat, weil das Fest der Geburt Christi jedesmal in die letzte Woche dieses Monats fällt.

Seidem man sich mit der Ausbildung unserer deutschen Sprache mehr als zuvor beschäftigt, hat man auch für die zwölf Monate völlig deutsche Namen zu erfinden getrachtet, welche anpassender und schicklicher als die gewöhnlichen wären. Diese sind zwar noch nicht durchgehends angenommen; ich will sie hier aber gleichwohl der Reihe nach hersetzen: denn es ist billig, daß auch das schöne Geschlecht eine Stimme habe, wenn über die Abschaffung der Monatsnamen verfügt werden solle, die Thnen vielleicht schon so gut geläufig sind, daß sie eine Neuerung für bedenklich halten dürften. Doch hoffe ich, daß sich diese Namen, welche ich hier hersetze, ohne Schuchrede meinen Leserinnen sich empfehlen, und deren allgemeine Annahme befördern werden. 1) Eismond, sonst Jänner; weil die Kälte in demselben am strengsten ist. 2) Thaumond, Februar; weil die Kälte darinnen nachzulassen beginnt. 3) Lenz-



Lenzmond, März; weil in demselben des Frühlings Anfang fällt. 4) Ostermond, April; weil gemeinlich das Osterfest in diesem Monat vorkömmt. 5) Wonnemond, May; derjenige Monat, welcher der angenehmste im ganzen Jahre ist, verdienet billig diesen lachenden Namen. 6) Sommermond, Junius; in diesem Monat nimmt der Sommer seinen Anfang. 7) Heumond, Julius. 8) Erndemond, August; weil die Kornfrüchte in demselben zu ihrer Zeitigung gelangen. 9) Herbstmond. 10) Weinmond. 11) Windmond. 12) Wintermond: sind lauter Namen, die sich durch sich selbst erklären.

### Von den Jahreszeiten.

**A**us dem, was ich bisher gesagt habe, wissen meine Leserinnen schon, daß ein Jahr von dem Sonnenlauf bezeichner werde; und daß es diejenige Zeit ist, welche erfordert wird, bis die Sonne uns wieder an dem nämlichen Platz erscheinet, wo sie vorher zu sehen war. Die Sonne bestimmet demnach die Jahresfrist, welche bey allen gesitteten Völkern zum Maasstab in der Zeitrechnung dienet. Außerdem, daß das Jahr aus Veranlassung der Mondesveränderungen in zwölf Monate abgetheilt wurde, hat man dasselbe auch noch besonders in vier grössere Fristen getheilet, zu welchen die Verschiedenheit der Witterung die Veranlassung gewesen seyn muß. Die Witterung ist entweder warm oder kalt, je nachdem die Sonnenstrahlen mehr senkrecht oder schief auf die Erde fallen. Derjenige Zeitraum, in welchem die Sonnenstrahlen wirksam sind, heisset der  
Soms



Sommer; ferner aber, wo uns die Abwesenheit der Wärme die Kälte fühlbar werden läßt, wird der Winter genennet. Die Zwischenzeiten, wo der allmähliche Uebergang der Wärme zur Kälte, und dieser zu jener, eine bevorstehende Veränderung der Hauptwitterung ankündigt, verhalten sich zu Sommer und Winter, wie sich die Dämmerung zu Tag und Nacht verhält. Um diese Jahreszeiten zu bestimmen, richtet man sich nach folgenden Regeln: Wenn die Sonne am höchsten stehet, und mithin den längsten Tag verursacht; so senket sie sich allmählich wieder abwärts bis zum kürzesten Tage: dies sind die zwey merkwürdigsten, und so zu sagen, die äußersten Standpunkte der Sonne. Je kürzer der Tag ist, desto länger ist im Gegentheile die Nacht: und je kürzer diese ist, desto länger währet jener. Weil nun die Dauer des Tages beständig mit der längern oder kürzern Dauer der Nacht verhältnismäßig abwechselt: so ist es notwendig, daß sie bisweilen gleich lang ausfallen müssen. Man nehme, um dieses einzusehen, und sich noch anschauender zu machen, vier und zwanzig Rechenpfenninge, nach der Zahl der Stunden eines bürgerlichen Tages: man theile diese Pfennige in zwey ungleiche Theile; achte davon kommen auf diese, sechszehn auf die andere Seite: so hat man hier die Vorstellung des kürzesten Tages und der längsten Nacht. Von der größern Hälfte lege man einen Rechenpfenning um den andern zu der kleinern Hälfte, bis diese ebenfalls sechzehn Stücke, und die andre nur noch achte hat: so hat man das Bild des längsten Tages und der kürzesten Nacht. Während dem man die Pfennige nach und nach von dieser auf jene Seite

leget,

leget, und auf beyden Seiten zwölf vorhanden sind: so erkant man die ungezwungenste Vorstellung von der Tag- und Nachtgleiche. Dieses wechselsweise Ab- und Zunehmen der Tage theile das Jahr ganz natürlich in vier gleiche Theile ab, deren jeder seinen eigenen Namen hat, so wie sie mit einander die vier Jahreszeiten heißen. Wann die Sonne über unserm Gesichtskreise am niedrigsten stehet, folglich den kürzesten Tag und die längste Nacht machet, welches im Dezember geschieht; so setzet man den Anfang des Winters auf diesen Zeitpunkt. Hierauf fängt die Sonne wieder zu steigen, und sich länger über unserm Gesichtskreise zu verweilen an, bis sie endlich innerhalb vier und zwanzig Stunden gerade so lange sichtbar als unsichtbar ist, mithin Tag und Nacht gleich machet. Dies geschieht im März, und von da an wird der Frühling gerechnet. Die Tage werden um diese Zeit noch immer länger, und die Nächte kürzer, bis endlich im Junius der längste Tag mit der kürzesten Nacht sich einfindet. Auf diesen Zeitpunkt ist der Anfang des Sommers festgesetzt. Gleichwie nun die Sonne, sobald sie ihren niedrigsten Standpunkt erreicht hat, sich wiederum erhebet; also beginnt sie auch so bald zu sinken, als sie ihren höchsten Standpunkt berührt hat: täglich geht sie nunmehr später auf und früher unter, bis endlich Tag und Nacht abermal im September sich wieder gleich werden, und der Herbst eintritt. — Hieraus ersieht man, daß die Tags- und Nachtgleiche jährlich zweymal erfolget, woben nur dieser Unterschied vorwaltet, daß sie bald ein Zeichen des längerwerdenden Tages und der sich verkürzenden Nacht, bald aber das Merkmal

mal des kürzer werdenden Tages, und der sich verlängern den Nacht ist; je nachdem die Sonne zu steigen oder sich tiefer zu senken beginnt. Einmal heißt man diese Erscheinung die Tags- und Nachtgleiche des Frühlings; im andern Fall aber des Herbstes. Wenn die Sonne am höchsten steht, und gleichsam an einem Orte zwei oder mehrere Tage zu verweilen scheint, indem ihr Zurücktreten nicht sogleich fühlbar ist: so heißt man dies den Sonnenstillstand des Sommers, so wie im entgegengesetzten Fall, wenn sie ihren niedrigsten Stand erreicht hat, und ihre Strahlen am schiefsten auf uns herabfallen, der Sonnenstillstand des Winters vorhanden ist.

Unter diesen vier Jahreszeiten hat unstreitig der Frühling die meisten und lebhaftesten Reize. Jeder Uebergang von einem schlechtern Zustand in einen bessern, macht den letztern um so viel angenehmer, je mehr die beschwerlichen Unannehmlichkeiten des erstern noch im frischen Angedenken sind. Wenn die Erde vorher unter Schnee begraben lag, die Flüsse mit undurchdringlichem Eis überzogen waren, die Lüfte ununterbrochen von dem Brausen der schneidendsten Nordwinde erdrühen, die Sonne, diese Schöpsferin der Freude, sich hinter einem undurchdringlichen Wolkenschleier verhüllte, und die Menschen sich in die Dünste der gewärmten Zimmer verschließen mußten: so kann der ganzen Natur nichts willkommener seyn, als der Zeitpunkt, wo sie von dem unaushaltbaren Drucke aller dieser Ungemächlichkeiten beirenet wird. Die Hitze des Sommers ist gemeinlich zu groß, als daß man sich seiner Annehmlichkeiten ohne Hindernisse bedienen könnte: der Herbst, so

vielfältig auch seine Gaben sind, womit er die Menschen bereichert, ist doch schon um deswillen einigermaßen traurig, weil er ein Bild des allgemeinen Verwelkens, und ein untröstlicher Vorbote des kommenden Winters ist.

### Von den Wochen.

Die viererlen besondern Gestalten des Mondes, die von einem Neulichte zum andern sich an diesem himmlischen Körper zeigen, der von dem wohlthätigen Schöpfer darzu ausersehn ist, um die finstre Nächte mit seinem milden Schimmer erträglicher zu machen, diese waren es, welche die Veranlassung darzu gaben, die Zeitfrist, innerhalb welcher sich jene Mondsgestalten zeigten, in vier Unterabtheilungen, die vier Wochen heißen, zu bringen, deren jede sieben Tage hatte. Ich habe jetzt nur noch etwas von der Benennung der Wochentage anzuführen. Die Namen, welche die Tage in den frühesten Zeiten hatten, wären sie auch gleich zu uns gekommen, würden nicht so merkwürdig seyn, als der Ursprung unserer jetzigen Tagesnamen für uns ist. Darüber darf man sich nicht wundern, daß unsere Wochen sich jetzt nicht mehr nach dem Monde richten: es war genug, daß derselbe den Menschen zu dieser Zeitabtheilung die Veranlassung gegeben: es würde auch nicht einmal möglich gewesen seyn, sich nach den Mondesveränderungen zu richten, und gleichwohl die Wochen auf sieben Tage einzuschränken, indem es nöthig gewesen wäre, daß von einem Neumonde zum andern gerade acht und zwanzig, oder viermal sieben Tage hätten können gezählet werden. Da aber neun  
und



und zwanzig und ein halber Tag von einem Neumond zum andern verfließt, und man die Wochen doch auch nicht ungleich machen wollte; so war es nöthig, von den Mondesveränderungen hierinnen abzuweichen. — Die Sterndeuter älterer Zeiten fiengen ihre Wochen von dem Tage zu zählen an, der bey uns der Samstag ist: dieser Tag war dem Saturnus geheiligt; daher nannten ihn auch die Lateiner Saturnstag, woraus man die deutsche Benennung Samstag herleiten will. Es ist aber wahrscheinlicher, daß die Benennung Samstag, die in gar vielen Gegenden des deutschen Reichs üblich ist, von Sabbatstag möchte entstanden seyn, weil derselbe noch jetzt bey den Juden das gewöhnliche Wochensfest, oder nach der hebräischen Sprachbedeutung ein wöchentliches Ruheag oder Fastag ist. Zwar will man mit dem Namen Sonnabend den Tag vor dem Sonntage anzeigen: ich muß aber bekennen, daß es aus der Ursache unschicklich wäre, da wir unsere Tage um Mitternacht, nicht aber, wie einige Völker, am Vorabende anfangen. — Der zwente Wochentag war der Sonne heilig, die man unschicklich als einen Planeten behandelte: wir nennen ihn, nach dem Beispiel der Römer, Sonntag. Juden und Christen fangen ihre Wochen von diesem Tage an. — Der nächst darauf folgende Tag hat seinen Namen Montag von dem Monde erhalten, weil auch dieser, ob er gleich nur der Erdentrabant ist, als ein besonderer Planet behandelt wurde. — Der vierte Tag wurde nach dem Kriegsgott Mars benennet, unter welchem Namen wir auch wirklich einen Planeten haben. Dieser Tag soll seinen deutschen Namen Dienstag von dem Worte Ding bekommen



haben, weil dasselbe bey den Alten Bericht be-  
deutet, und man gewöhnlich Bericht daran ge-  
halten habe. Natürlicher aber, wenigstens in  
meinen Augen, ist die Herleitung von Kriegs-  
dienst, welcher bey den alten Deutschen, dieser  
Kriegerischen Nation, vorzugsweise ganz kurz  
der Dienst geheissen, und so wäre der deutsche  
Name mit dem lateinischen vollkommen ein-  
stimmig. — *Mittwoch* heißt so viel, als  
der Tag, welcher mitten in der Woche ist. — Der  
sechste Tag hat von dem Gotte des Donnerd,  
dem Jupiter, den Namen *Donnerstag*  
erhalten. — Der siebende Tag hat im Lateini-  
schen seinen Namen von der Liebesgöttin *Ve-  
nus*: die Deutschen hatten eine ähnliche Gott-  
heit, die sie unter dem Namen *Freja*, oder  
*Frenya* verehrten; welcher zu Ehren dieser Tag  
*Frentag* genennet, und die römische Be-  
deutung beygehalten wurde. — Glück für mich  
und meine schöne Leserinnen, daß die alten  
Knasterbäume der Vorzeit den Monat in vier  
Theile getheilt, und nicht jeden der acht und  
zwanzig Tage mit einem besondern Namen be-  
leget haben. Die trockene Namensforschung  
des vierten Theils derselben möchte vielleicht  
die Leserinnen schon einigermaßen ungeduldig  
auf mich machen, wenn ich nicht bey ihnen auf  
genug Gelindigkeit rechnete, auch gegen den  
nachsichtig zu seyn, der seinen Vorsatz, zu be-  
lehren, auch da gerne durchzuführen möchte, wo  
es die Gegenstände selbst verbieten, kurzweilig  
zu seyn. Uebrigens bin ich mit der Einrich-  
tung völlig zufrieden, daß unsere Vorfahren  
den Wochentagen ihre Namen bereits schon  
geschöpft haben, und daß diese einmal allge-  
mein beliebte Namen nicht wieder so leicht könn-  
ten vertilget werden: denn ausserdem würde  
sch

sich jeder Siegwärtische Liebesheld, jeder  
 Schwärmer in Berthers Geschmacke, die Frey-  
 heit herausnehmen wollen, diesen oder jenen  
 Tag nach seinem Mädchen zu benennen. Ich  
 bin weit entfernt, dem schönen Geschlechte diese  
 Ehre zu misgönnen: es ist so angenehm eben  
 nicht, wenn man sich, um die Namen der Ta-  
 ge zu verstehen, des grauen Saturns, des don-  
 nerkeuschleudernden Jupiters, des sterbewaf-  
 neten Mars erinnern, und sich ins Heiden-  
 thum zurück versehen muß; es wäre gewiß  
 unterhaltender, wenn man sich, so oft man ei-  
 nen Tag namhaft machen wollte, seiner lie-  
 benswürdigen Zeitgenossinnen, der Frideriken,  
 Vorken, Lotchen, Dorchken, Louischen, u. s. w.  
 erinnern könnte, und gewiß würden die Vä-  
 ter, wenn sie bey dem Pfarrer in der Berse-  
 genheit neben dem Taufbuche stehen, und nicht  
 wissen, welchen Namen sie für ihre Töchter-  
 chen wählen sollen, sich des Vortheils bedienen,  
 ihnen den geläufigsten Namen geben zu las-  
 sen: allein, ich muß gestehen, wenn man un-  
 ter diesen Umständen den Namen seiner Ge-  
 liebten durch den Alltagsgebrauch in jedem  
 ungeweihten Munde verunstalten lassen müßte,  
 so würden jene Namen die melodischen Töne  
 für unser Ohr verlieren, welche eigentlich im  
 Herzen wiederhallen sollen, wann sie mit dem  
 erforderlichen Anstande ausgesprochen werden.  
 — Hier habe ich noch dieses zu bemerken, daß  
 bey den Römern einem jeden Tage ein beson-  
 derer Planet, deren sie sieben zählten, vorge-  
 setzt war; und eben daher rühret es auch,  
 daß die Wochentage durch die Zeichen derjeni-  
 gen Planeten angedeutet werden, unter deren  
 Regiment man sie versetzet hatte.

Hier vermuthe ich einen abermaligen Einwurf von meinen Leserinnen. Sie werden vielleicht sagen, ich hätte nicht nöthig gehabt, die ersten Völker so mühsame Beobachtungen am Himmel anstellen zu lassen, um endlich eine Woche modeln zu können, weil der Schöpfer gleich bey der Erschaffung der Welt die Menschen durch sein eigenes Beispiel zu dieser Zeitabtheilung angeführet, sechs Tage mit der Welterschöpfung zugebracht, am siebenden Tage geruhet, und ihn zu heiligen verordnet habe. — Nun weiß ich zwar wohl, und meine schöne Leserinnen wissens auch, daß wir in einer Zeit leben, wo man die Schöpfungs-geschichte, so wie überhaupt die biblische Urkunden, mit gelehrten Untersuchungen, Grübelungen, Spitzfindigkeiten, freysich aber auch mit stättlichen Anmerkungen berandglosset: es giebt auch Leute, man heißt sie Frengelster, in einer bösen Bedeutung des Wortes, die sich eben bey aller Vernunftanstrengung, welche sie nicht unter den Glauben wollen gefangen nehmen, nicht darein finden zu können vorgeben, daß der Allmächtige so viele Weitläufigkeiten gebraucht haben sollte, um ein Erdkugelnchen hervorzubringen und auszubilden, welches gegen die ganze Schöpfung, gegen das unermessliche Weltall betrachtet, nicht mehr als der zehnthausendste Theil eines Tröpfchens ist, das am Finster hangen bleibt, wenn man dessen äußerste Spitze in den Ozean tauchet: weil ich aber zu Vermuthen Ursache habe, daß das schöne Geschlecht, welches sich mit Recht der schönen Erde freuet, ohne sich über ihren Ursprung mühsam den Kopf zu zerbrechen, mit der gleichen verwegenen Leuten, die nicht glauben, was Tausend andre als bekante annehmen, nichts werde

werde zu thun haben wollen; und ich es eben auch mit meinen Leserinnen nicht verderben, oder in einen Verdacht gerathen möchte, als ob ich von dergleichen Zweifeln angestecket sey: so erkläre ich mich zur Befriedigung jener, welche nichts anders glauben wollen, als daß Gott unmittelbar die Wochen so, wie sie sind, vorgezeichnet habe, obgleich die Mosaische Schöpfungsgeschichte ausdrücklich sagt, die Sonne und der Mond sollten darzu dienen, die Zeiten zu bestimmen, die Gott selbst schon in den ersten Tagen die Welt bestimmt hatte, ohne die Menschen auf die Bewegungen dieser beiden Körper zu verweisen; diesen zulieb erkläre ich mich dahin: daß sich der größte Theil der Menschen von jenen Familien getrennet habe, von denen die Bibel sagt, sie wären Gott allein getreu verblieben: diese abgesonderte Völker vergaßen auch die ehemals übliche Gewohnheiten, und waren endlich genöthigt, sich eine ganz eigene Zeitrechnung zu bilden, wenn sie nicht je länger desto tiefer in die Unordnung versinken wollten. Sie waren auch so glücklich, daß ihre auf genaue Beobachtungen gegründete Bestimmungen der Zeitrechnung mit jenen übereinkamen, die Gott selber unmittelbar an die Hand gegeben haben soll.

### Von den Stunden.

So natürlich und regelmäßig das wechselseitige Auf- und Untergehen der Sonne, und die daher entstandene Eintheilung der Zeit in Tage ist: so nothwendig fand man doch noch gewisse Unterabtheilungen des Tages, oder der



Zeit des völligen Umdrehens der Sonne um die Erde. Dieser neuen Eintheilung haben wir unsere Stunden zu verdanken. Wenn man die biblische Redensarten verstehen will; so muß man wissen, daß man bey den Juden die Zeit des sogenannten natürlichen Tages, oder die Dauer desselben von einem Sonnenaufgange b.ß zu ihrem Untergang, in zwölf gleiche Theile getheilet habe, welche sie vom Morgen bis zu dem Abend fortzählten: weil aber der Tag bald länger, bald kürzer ist; so folgt hieraus nothwendig, daß es mit den Stunden die nämliche Beschaffenheit müsse gehabt haben. Unsere heutige Tageseintheilung ist fast überall angenommen. Wir zählen nämlich unsere Tage von einer Mitternacht zur andern, und theilen diesen Zeitraum in vier und zwanzig gleiche Abschnitte oder Stunden ein. Diesemnach kann der Begriff von einer Stunde nicht deutlicher ausgedrückt werden, als daß man sie den vier und zwanzigsten Theil eines bürgerlichen Tages nennet. Von dieser Art die Stunden zu zählen, ist besonders eine zweifache Gewohnheit zu bemerken: entweder zählet man dieselbe von einer Mitternacht bis zur andern in ununterbrochener Reihe mit fortlaufenden Zahlen; oder man zählet bloß bis zwölf, und fängt hernach wieder mit eins an. Jenes ist in Italien, dieses bey uns gewöhnlich. Die erste Art die Stunden zu zählen, scheint bequemer zu seyn: wenigstens kann man sich kürzer damit ausdrücken. Wenn man, zum Beispiele, sagt, ein fürchterlich Erdbeben in Kalabrien habe sich um sechzehn Uhr eräugnet; so versteht man den Nachmittag schon von selbst darunter: würden aber wir das nämliche erzählen wollen, so ist es nöthig zu sagen,



daß es Nachmittags vier Uhr gewesen sey,  
 weil man ohne diesen Versuch eben so leicht  
 vermuthen könnte, daß es sich am Morgen  
 zugeragen habe. Hingegen dünkt mich die  
 zweyte Art die Stunden zu zählen, wenn sie  
 gleich nicht so bequem ist, natürlicher zu seyn:  
 denn weil die Sonne am Mittage ihren höch-  
 sten Stand an demselben Tage hat, nach die-  
 sem aber wieder abwärts rückt, so glaubte  
 man, daß es schicklich sey, das Steigen und  
 Sinken der Sonne durch das Auf- und Wie-  
 derabwärtszählen der Stunden nachzuahmen.  
 Beide Arten, die Stunden zu zählen, lassen  
 sich gar leicht miteinander vergleichen, wenn  
 man nur dabey so zu Werke gehet: Von Mit-  
 ternacht bis Mittag sind die italiänischen Stun-  
 den mit den unsrigen völlig gleich: was über  
 zwölffe hinaus ist, macht allein den Unterschied.  
 Sagt der Italiäner, daß auf der Engelsburg  
 in Rom um neunzehn Uhr eine Kanone abge-  
 feuert worden sey; so setze ich die Zahl zwölffe  
 über die Zahl neunzehn, ziehe jene von dieser  
 ab: was übrig bleibt, kommt mit dem deut-  
 schen Zeiger genau überein, und es ergiebt  
 sich, daß der gedachte Kanonenschuß Abends  
 um sieben Uhr geschehn sey. Es mögen wohl  
 manche Versuche gemacht worden seyn, bis die  
 Länge einer Stunde erfunden, oder der kür-  
 zerliche Tag in vier und zwanzig gleiche Theile  
 getheilt war: der menschliche Erfindungsgeist  
 aber ist so unermüdet als glücklich, selbst die  
 größten Hindernisse zu überwinden, wenn es  
 darum zu thun ist, seine Absicht zu bewerk-  
 stelligen. Man bediente sich zu diesem Ende  
 anfänglich der Wasseruhren, woben sie also zu  
 Werke giengen: Zwen Wassergefäße wurden  
 übereinander gestellet, in dem obern eine Deck-

nung gemacht, wodurch das aufgegoßene Wasser in das darunter gesetzte Gefäß abfloß. Dieser Versuch setzte ein Mittel voraus, jedesmal genau den Mittag zu entdecken. Das Wasser, welches von einem Mittage zum andern durch die Oeffnung gelaufen war, konnte gar leicht in vier und zwanzig gleiche Theile gerheilt, oder ein durchsichtiges Gefäß in eben so viel Theile ausgemessen werden; wodurch man sich so fort in den Stand gesetzt sahe, die Dauer jedes vier und zwanzigsten Theils eines Tages zu bestimmen. Weil aber das Wasser aus vielerley Ursachen zum langen Gebrauch untauglich ist, weil es entweder durch die Ausdünstung sich vermindert, oder gar stinkend wird: so gerieth man auf den Einfall, statt des Wassers sich eines feinen Sandes zu bedienen, wodurch man in den Stand gesetzt wurde, mit größerer Genauigkeit, als zuvor, zu Werke zu gehen. Daher rühret es auch, daß sich der Gebrauch der Sanduhren bis auf unsere Zeiten forterhalten hat. Durch Hilfe dieser beyden Entdeckungen gerieth man auf eine dritte: wenn man nämlich einen Stift in den Sonnenschein feststellere, so konnte man vermittelst der Wasser- oder Sanduhren bemerken, wie weit der Schatten innerhalb einer gewissen Zeit von einer Stelle zur andern vorrückte, welches die schönste Veranlassung war, die Sonnenuhren einzurichten, ohne welche man die Stunden niemals völlig genau nach der Sonne würde haben einrichten können.

In weit spätern Zeiten wurden endlich auch die gewöhnlichen Uhren erfunden. Es konnte nicht fehlen, daß man bedacht seyn würde, eine Maschine zu entdecken, die von einem Mittage zum andern gewisse abgemessene

ne gleichförmige Bewegungen machen mußte. Diese Absicht erreichte man durch einige in einander eingreifende Räder, welche durch ein aufgehängtes Gewicht, oder durch eine stählerne Feder in Bewegung erhalten wurde. Diese Uhren erlangten eine Vollkommenheit mehr, als alle übrige, nachdem man es dahin gebracht hatte, daß sie jedesmal die Stundenzahl durch Glockenschläge, oder auch auf andere Arten anzeigen. Man suchte diese Kunst immer mehr zu vervollkommen, bis endlich Peter Hele in Nürnberg im Jahr 1500 die ersten Taschenuhren verfertigte, die man damals die nürnbergische Eyer nannte. — Nun sah man sich vollkommen in den Stand gesetzt, die Stunden des Tages ohne viele Mühe zu zählen. Damit man aber in der Bestimmung der Zeit noch genauer möchte zu Werke gehen können; so theilte man eine Stunde wieder in vier gleiche Theile: man hatte es auch im Jahr 1550 schon so weit gebracht, daß sich Vurbach in Wien bey seinen Beobachtungen einer Uhr mit Minuten und Sekunden bedienen konnte. Eine Minute ist der sechzigste Theil einer Stunde; eine Sekunde aber der sechzigste Theil einer Minute. Die Dauer einer Minute ist ungefähr so lang, als die Zeit, worinn der Puls eines gesunden erwachsenen Menschen, dessen Gemüth völlig ruhig ist, sechzigmal schlägt: folglich eine Sekunde etwas mehr, als die Zwischenzeit von zwey Pulsschlägen. Will man eine Sekunde noch genauer bezeichnen, so hänge man ein Gewicht an einen Faden auf, stosse es an, daß es sich in gerader Linie hin und her bewege, dann macht jeder Schwung des Gewichts eine Sekunde aus. Christian Huggens hat im Jahr

Jahr 1657 die Penduluhren erfunden, wodurch die Sekunden auß genaueste angedeutet werden. — Um von den Stunden alles hieher Gehörige gesagt zu haben, muß ich noch dergleichen Uhren Erwähnung thun, welche in den Reichsstädten Nürnberg, Rothenburg und Windsheim die Stunden nach dem Aufgang der Sonne andeuten, nurhin am spätesten Tag bis sechzehn, am kürzesten aber nur bis achte schlagen. Ich will mich aber nicht länger bey diesen Uhren aufhalten, weil ich besorge meinen Leserinnen keinen besondern Dienst dadurch zu erzeigen. Vielleicht fällt es Ihnen ohnehin schon ein, was man sonst den Reichsstädten Schuld giebt, daß sie gerne etwas besondres hätten. Und weil mir aus einer ganz natürlichen Ursache daran gelegen ist, daß den Reichsstädten doch auch nicht zu viel geschehe, so hätte ich vielleicht mit größerm Rechte von diesen besondern Uhren gänzlich schweigen können.

### Von den Jahrzahlen.

Eine jede Zeitrechnung muß sich irgendwo anfangen: es schien den Menschen nicht genug zu seyn, längere Zeiträume entdeckt zu haben: sie wollten die Absicht erreichen, durch dieselbe gewisse Vorfällenheiten zu bezeichnen. Große und merkwürdige Begebenheiten waren es, wornach man die Jahreszahlen anordnete: weil aber jedes besondere Volk seine eigene Merkwürdigkeiten hat, die andern Nationen nicht so wichtig sind; so war es nothwendig, daß sich die Epochen, wie man in der Zeitrechnung dieselbige Vorfällenheiten nennet, die  
man



man bey Bestimmung der Jahreszahlen zum Augenmerke macht, nicht bey allen Völkern auf die nämliche Zeit anfangen konnte. Dieser Umstand erschweret die Vergleichung der Geschichte verschiedener Völker, wenn man sie unter einen allgemein brauchbaren Maasstab der Zeitrechnung bringen will.

Die Schöpfung, oder vielleicht besser die Ausbildung unserer Erde, ist für alle Bewohner derselben das Wichtigste, was je für sie geschehen konnte. Das Daseyn der Erde ist ein unumgänglich erforderliches zu dem Daseyn ihrer Bewohner. Es ist zu vermuthen, daß man sich in den ersten Zeiten der Welt bey den Jahrzahlen darauf bezogen habe: sie mag aber vermuthlich durch die Ueberschwemmung zu Noahs Zeiten unterbrochen worden seyn, weil diese Vorfällenheit dem Stammvater der zweiten Bevölkerung der Welt weit wichtiger, als die erste Schöpfung werden mußte. — Das Volk Israel, mit dem sich die biblische Geschichte am meisten abgiebt, hat in seiner Zeitrechnung mehrere merkwürdige Vorfällenheiten erlebt, die ihm zu Epochen dienten. Der Ausgang aus Egypten, der Tempelbau Salomons, die Gefangennehmung nach Babylon, die letzte Zerstörung Jerusalems und des Tempels — alle diese Begebenheiten waren für sie wichtig, so wenig sie es auch für andere Völker sind. Heut zu Tag zählen sie ihre Jahre gemeiniglich von der Erschaffung der Welt, und thun auch wohl daran, weil jede andre Begebenheit für sie eine traurige Erinnerung hervorbrächte. Eine alte Putschwester, die in Rücksicht ihres jugendlichen Lebenswandels aus Furcht vor dem Teufel — Gott diener, wird gewis ihr letztes unglückliches



des Liebesgespinnt als den schauerlichsten Dorsfall betrachten, und lieber auf die Jahre ihres ersten Frühlings zurücke blicken: mirhin ist es auch den Juden nicht zu verdenken, daß sie ihre Zeitrechnung nicht von der letzten Zerstörung Jerusalems, sondern von der Welterschöpfung an, zu zählen sich weislich entschlossen haben. — Von den übrigen Völkern benenne ich nur einige, welche sich vor andern besonders ausgezeichnet haben. Ich fühle es selbst, daß ich mir bey dieser Materie die gedrängte Kürze zum Gesetz machen muß, wofern ich mich nicht der Gefahr aussetzen will, daß meine schönen Leserinnen diesen Kalender aus der Hand werfen, worinnen sie, nach der getroffenen Verabredung — Belehrung und Unterhaltung suchten. Ich würde mir gewiß den Verdacht auf den Hals laden, als ob ich mir die Nachsicht des schönen Geschlechts durch einen annehmlichen Verspruch erschleichen wolle, um dasselbe hernach desto verwegener täuschen zu können. Noch einmal wiederhole ichs also, daß ich mich ganz kurz fassen will. — Die Griechen, die mehrere hundert Jahre vor Christi Geburt schon ein berühmtes Volk waren, bedienten sich bey ihren Jahrzahlen gewisser festlicher Nationalspiele, die alle vier Jahre bey der Stadt Olympia mit grossen Feierlichkeiten abgehalten wurden. Diese griechische Spiele hatten öffentliche Übungen für die Jugend zur Absicht, bey welcher Gelegenheit junge Leute ihre Geschicklichkeit im Ringen, Laufen, Fechten, und so weiter, zeigen konnten. Es war sehr der Mühe werth, sich auf diese Spiele vorzubereiten, weil die Sieger vor dem ganzen versammelten Griechenlande öffentliche Belohnungen erhielten, und man

man so gar bey ihrer Nachhausekehr jedesmal einen Theil der Stadtmauer niederris, weil man den gewöhnlichen Weg durch die Thore für zu schlecht hielt, als den Ueberwinder in dem olympischen Spiele mit so einem glänzenden Zug durch dieselbe zu führen. Wenn man nun bey den Griechen sagte, daß sich eine Vesegebenheit in der zwanzigsten Olympiade zuge tragen habe; so war dies eben soviel, als ob man im achtzigsten Jahr nach dem ersten olympischen Spiele gesagt hätte. — Die Römer, das berühmteste und mächtigste Volk der Vorzeit, rechneten ihre Jahre von der Erbauung der Stadt Rom an. Sie hatten aber doch auch noch kleinere Abtheilungen, vermittelst welcher sie eine Anzahl mehrerer Jahre zugleich befaßten. Die sogenannte Lustra waren, zum Beispiel, ein Zeitraum von fünf Jahren. Anfangs wurde jedesmal nach Verlauf dieser Zeit ein großes Reinigungsfest veranstaltet, woben im Namen der ganzen Nation geopfert wurde: in der Folge schätzte man nach eben so viel Jahren das Vermögen der römischen Bürger, um ihre Abgaben nach dem Erkund desselben festzusetzen. — Die Türken, und noch viele andre morgenländische Völker, welche sich zur Muhammedanischen Religion bekennen, zählen ihre Jahre nach der Flucht ihres Propheten Muhammeds aus Mekka, seiner Geburtsstadt. Die Flucht heißt im Arabischen Hegira. Diese Flucht Muhammeds fällt ins Jahr 620 unserer Christlichen Zeitrechnung: mithin läßt es sich auch gar leicht bestimmen, was für ein Jahr gemeruet sey, wenn, zum Beispiel, das Jahr 560 der Hegira angegeben wird. Man sehe darunter 620, sehe diese beyden Zahlen zusammen, so ergiebt sich, daß  
von

von dem Jahr 1180 die Rede ist. — Wir Christen zählen unsere Jahre nach der Geburt Christi, seit welcher jetzt tausend, siebenhundert, sechs und achtzig Jahre verflossen sind. — Die Gelehrten bedienen sich mehrerer anderer Ausdrücke, um grössere oder kleinere Zeiträume mit einander zu verbinden, die sie bald Sonnencyklen, bald Perioden und Aeren nennen: ich glaube aber nicht, daß es meine Leserinnen übel deuten werden, wenn ich sie mit dem verschone, was man für das Frauenszimmer unbedeutende Spitzfindigkeit nennen möchte, mit welcher es, seines Verstandes, Herzens, und der für sie nöthigen Kenntnisse unbeschadet, wohl unbekannt gelassen werden darf. Ueberhaupt gedenke ich hier die Zeitrechnungsmaterie abzubrechen, und auf einige andere Gegenstände überzugehen, die vielleicht meinen Leserinnen mehr Unterhaltung verschaffen dürften, als sie bisher gefunden haben.

---

## Verzeichniß

einiger merkwürdigen Erfindungen.

Die Mode, hohe Absätze an den Schuhen zu tragen, ist von den Spanierinnen zu uns gekommen.

Nikolaus Kopernikus, Kanonikus in Ermeland, geboren zu Thoren in Preussen im Jahr 1472, gestorben 1543, ist derjenige, welcher

Her die Regeln genauer als alle seine Vorsah-  
ren bestimmte, nach welchen sich die zu unserm  
Sonnensystem gehörige Weltkörper bewegen,  
und der auch die einleuchtendsten Gründe an  
die Hand gegeben, daß sich nicht die Sonne  
um die Erde, sondern diese um jene herum-  
schwinde.

Die Kunst, im Winter die Blumen ver-  
mittelt eines trockenen und reinen Wasserfanz-  
des in ihrer vollkommenen Schönheit zu er-  
halten, ist im siebenzehnden Jahrhunderte ent-  
deckt worden.

Die Brillen waren nach Bacons Er-  
zählung schon im dreizehnden Jahrhundert  
bekannt.

Die Buchdruckerkunst, an deren Er-  
findung Faust, Schwarz und Gurrenberg Theil  
haben, ist im Jahr 1440 dadurch zu einer  
merkwürdigen Vollkommenheit gelangt, daß  
man in Mainz die beweglichen Buchstaben  
dazu gebrauchen lernte.

Ludwig von Berken, aus Brügge, ent-  
deckte im funfzehnden Jahrhundert die Kunst,  
die Diamanten zu Brillanten zu schleif-  
ten.

Ein französischer Tanzmeister, Namens Ar-  
beau, ist der Erfinder der Choreographie,  
oder der Kunst, die Schritte der Tänze in  
Noten zu setzen.

Agnes Sorel, war die erste Dame in  
Frankreich, welche Edelgesteine zu tra-  
gen anfieng.

Die Sieberrinde wurde im Jahr  
1649 aus Amerika nach Europa gebracht.

Ein Engländer, Namens Tull, hat die bei  
den Römern ehemals üblich gewesene Kunst,  
die Fische zu verschneiden, damit sie größer  
und

und fetter würden, wieder in den Gang gebracht, und hierdurch die Küchenwissenschaft erweitert.

Das erste Glockenspiel soll im Jahr 1487 zu Alost in Flandern gefertigt worden seyn.

Die Harmonika, ein muskalisches Instrument, das aus gläsernen Glocken besteht, und die menschliche Stimme beynabe unverbesserlich nachahmet, ist von Franklin aus Pensilvanien in Amerika, erfunden worden. In Paris wurde es zuerst im Jahr 1765 durch eine Engländerin bekannt gemacht.

Im Anfang des funfzehnten Jahrhunderts sieng man die Hüte zu tragen an.

Der erste Kaffee kam im Jahr 1644 nach Marseille.

Die Kartoffeln oder Erdäpfel hat Franz Drake im Jahr 1586 zuerst aus Amerika nach Europa gebracht. Seit dem Jahr 1650 sind sie erst in Deutschland bekannt, und zuerst im Voigtlande gebauet worden.

Der Gebrauch der Kutschen fällt in die Mitte des funfzehnten Jahrhunderts. Ladislaus, König in Ungarn und Böhmen, brachte zuerst eine nach Paris, und verehrte sie der Königin. Karl der Fünfte bediente sich einer Kutsche mit der ausdrücklich benzesetzten Entschuldigung, weil er das Podagra habe. Lange Zeit bediente sich derselben das Frauenzimmer allein: Mannspersonen hielten das Reiten für anständiger. — Jetzt zählt man in Paris 15000 — in Wien aber 3000 herrschaftliche, und etwa 600 Böhnwagen.

Der Engländer, Isaac Newton, hat das wahre Lehrgebäude von Licht und Farbe zuerst entdeckt.



Laurentius Tonti, ein Italiäner, hat 1657 in Paris die erste Lotterie eingeführt. Von ihm nennet man die Leibrentengesellschaften noch jetzt Tontinen.

Die Erfindung des künstlichen Magnets hat man einem Engländer, Namens Canton, zu danken. Er hat sie 1751 zuerst bekannt gemacht.

Georg Hartmann in Nürnberg ist 1538 zuerst auf dem Gebrauch der Magnetaedel gekommen, und fieng auch die Sonnenuhren darnach zu verbessern an.

Die Soldatenmonturen sind unter Ludwig dem Vierzehnten in Frankreich zuerst aufgekommen: Seit einem Jahr trägt auch das Köllnische Frauenzimmer Uniform.

Die Noten sollen schon im vierzehnten Jahrhundert von einem Franzosen erdacht worden seyn. Die Breitkopfsche Buchdrucker in Leipzig hat das Verdienst, die ersten Noten gedruckt zu haben.

Das bekannte musikalische Instrument Pantalon ist von einem Leipziger Studenten, Pantaleon Hebenstreit, während dem er sich seiner Schulden wegen flüchten mußte, erfunden, und im Jahr 1718 zuerst am Hofe zu Dresden bekannt worden.

Die Posten sind ums Jahr 1641 durch Lamoral von Taxis in dem deutschen Reiche errichtet worden.

Der Gebrauch des Haarpuders ist noch so neu, daß zu Ende des vorigen Jahrhunderts sich nur die Schauspieler dessen bedienten, wenn sie auf der Bühne zu erscheinen hatten.

Das Pulver ist in der ersten Hälfte des vierzehenden Jahrhunderts von Bartholt Schwarz,

Schwarz, aus Freiburg im Breisgau, erfunden worden.

Die Reperirubren wurden im Jahr 1676 von Barlow in England erfunden.

Die erste Schokolade ist 1520 durch einen Spanier aus Mexiko in Amerika nach Europa gebracht worden.

Die Erfindung der Spiegel fällt ins zwölfte Jahrhundert.

Das Spinnrädchen ist 1530 in Braunschweig durch einen Bürger, Namens Jürgen, erfunden worden.

Die erste Strecknadel wurde in England 1543 erfunden: Das Frauenzimmer bediente sich vorher kleiner hölzernen Stiften.

Der Jesuit Scheiner hat den Storchenschnabel zu Verfertigung der Schartenriffe erfunden.

Die ersten seidenen Strümpfe trug in Frankreich König Heinrich der Zwente, im Jahr 1547; und in England die Königin Elisabeth 1561.

Der Strumpfwirkerstuhl ist zuerst 1656 in England angekommen.

Ein Engländer, Namens Raphaeling, lernte in Virginien zuerst Tabak rauchen, von dem es einige junge Leute in England lernten, und es hernach auf der Universität London in Holland bekannt machten.

Der erste Sinesische Thee ist im Jahr 1666 aus Holland nach England gebracht worden.

Der Thermometer ist im Jahr 1637 von Cornelius Drebbel erfunden worden. Eben dieser hat auch das zusammengesetzte Vergrößerungsglas entdeckt.

Der Umlauf des Geblüts im menschlichen Körper ist erst 1628 durch den Engländer, Wilhelm Harvey entdeckt worden.

Peter Hele, ein Nürnberger, hat im Jahr 1500 die ersten Saßuhren verfertigt.

Der Wienerische Professor Gerlach hat im Jahr 1766 eine Waage erfunden, mit welcher man die Stärke der befestigten Binde mit der größten Genauigkeit abwägen kann.

Ein Nürnbergischer Bürger, Namens Guster, hat im sechszehnten Jahrhundert die Windbüchsen erfunden.

### Eine Probe von Dantenphilosophie.

**M**eine schönen Leserinnen werden schon oft mit einem gewissen Unwillen die Bemerkung gemacht haben, wie sehr das männliche Geschlecht geneigt sey, sich selbst zum Mittelpunkte der Schöpfung zu machen; das Frauenzimmer aber als Puppen anzusehen, und diese Selbstliebe hinter jene honigslüßte Schmeicheleyen zu verbergen, welche sie den Schmeichlern vorschwätzen. — Dieser Kalender ist vorzüglich zum Vergnügen des schönen Geschlechts bestimmt: ich erachte es also auch für die Schuldigkeit des billigen und vorurtheilsfreyen Mannes, seine Freundinnen mit demjenigen bekannt zu machen, was sie nach den Grundsätzen einer philosophischen Dame sind, oder doch wenigstens seyn und werden könnten.

wann sie es nur wollten. — Es ist eine ausgemachte Sache, daß das Wachsthum in jeder Vollkommenheit vorzüglich von dem Bedanken befordert wird, daß man eines Wachsthums, einer größern Vollkommenheit fähig sey: giebt man diese Hoffnung, diese wichtigste Springfeder der menschlichen Thätigkeit auf, entweder, weil man etwas unmögliches zu hoffen glaubt, oder, weil man die wahre Beschaffenheit der Sache, und sich selbst noch nicht kenne, und die vortheilhafte Folgen dieser Vervollkommung nicht einseht; so bleibt man zurück, und die mögliche Entwicklung wird in der Knospe erstickt.

Wenn ich in dieser Absicht meinen Lesern einen angenehmen Dienst zu erweisen den Bedacht nehme; so kann ich nicht umhin, denselben eine Unterredung einer, vom ganzen Griechenland geschätzten, Dame vorzulegen, die sie mit einer noch unersahnen jungen Schönen gehalten, und darinnen eine sehr nachdrückliche Probe von Damenbildung gegeben hat, um zwischen beiden Geschlechtern das Gleichgewicht der Selbstschätzung wieder herzustellen. Aspasia, die Gattin des berühmtesten und angesehensten Mannes seiner Zeit, Aspasia, in deren Umgang selbst ein weiser Sokrates, der weiseste Grieche, seinen Geschmack bildete, diese ist es, welche diejenige Grundsätze äusserte, die, wenn sie ihr gleich von dem lehrwürdigsten Schriftsteller unsers deutschen Parnasses auch ohne hinlänglichen historischen Grund in den Mund gelegt worden wären, dennoch zu viel genaue Kenntnis des menschlichen Herzens verrathen, als daß man nicht geneigt seyn sollte, zu glauben, die Gattin eines Perikles habe diese Rede vom

Wort zu Wort also gehalten. Die Einkleidung eben dieser Rede, sie möchte nun wirklich einmal aus Aspasiens Munde also geflossen, oder auch erdichtet seyn, rühret von einem so meisterhaften Pinsel her, daß man sich selbst einer Verwegenheit beschuldigen müßte, wenn man sich getraute, eine berühmte Aspasia entweder nachdrücklicher oder überraschender sprechen zu lassen. Ich stelle es dem bescheidenen Urtheile meiner Leserinnen frey, darüber selbst zu entscheiden, in wie fern Aspasia, als sie Danaen, ihre Schülerin und Erbin ihres Ruhms, folgendermassen anredete, diesseits der Wahrheitlinie geblieben sey, oder dieselbe in dem Erquiß der griechischen Beredsamkeit überschritten habe:

Die Männer, dies sind Aspasiens Worte, haben aus einer angemakten Machtvollkommenheit, für welche sie nicht den mindesten Titel aufweisen können, die ungerechteste Theilung mit uns gemacht, die sich denken läßt. Nicht zufrieden, uns von allen wichtigen Geschäften auszuschließen, haben sie sich sogar der Gesetzgebung einseitig bemächtigt, sie gänzlich zu ihrem Vortheil eingerichtet, uns hingegen tyrannischer Weise genöthigt, Gesetzen zu gehorchen, zu denen wir unsere Einwilligung nicht gegeben haben, und die uns aller Rechte vernünftiger und freygeborner Wesen berauben. Nachdem sie alles gethan, was nur immer zu thun war, um uns des bloßen Gedankens einer Empörung gegen ihre unrechtmäßige Herrschaft unfähig zu machen, sind sie unedelmüthig genug, unsrer Schwäche, die ihr Werk ist, noch zu spotten; nennen uns das schwächere Geschlecht; behandeln uns als ein solches; fordern zum Preis alles Unrechts;

D 4.

das



daß wir von ihnen leiden, unsre Liebe; Wen-  
 den alle nur erzkühliche Versüßbrunnen an, uns  
 zu überreden, daß sie ohne sie nicht glücklich  
 seyn können; und bestrafen uns gleichwohl  
 dafür, wenn wir sie glücklich machen. Doch  
 in diesem einzigen Punkt sind' ich sie lobens-  
 würdig. Wir verdienen bestraft zu werden,  
 wenn wir blöde genug sind, die Feinde unsrer  
 Ruhe, die Tyrannen unsers Lebens, die Räu-  
 ber unsrer angeborenen Rechte zu lieben. War-  
 um fühlen wir nicht die Dornen, die uns die  
 Natur über sie gegeben hat? Warum bedienen  
 wir uns derselben nicht? Wir sollten das  
 schwächere Geschlecht seyn? Sie das stärkere?  
 Die lächerlichen Geschöpfe! Wie fein steht es  
 ihnen an, mit ihrer Stärke gegen uns zu  
 prahlen, da die schwächste aus unserm Mittel  
 es in ihrer Gewalt hat, ihre Helden, ihre ein-  
 gebildeten Halbgotter selbst, mit einem lächelnden  
 oder sauren Blick zu ihren Füßen zu set-  
 zen. In der Güte unsers Herzens liegt unsre  
 Schwäche; die schönste unsrer Tugenden ist es,  
 die uns von den Unverschämten zum Verbre-  
 chen aemacht wird. — Sie, das stärkere Ge-  
 schlecht? Wo ist eine Fähigkeit, ein Talent,  
 eine Kunst, eine Vollkommenheit, eine Zu-  
 gend, in der sie nicht weit hinter uns zurücke  
 blieben? An Schönheit, an Reiz, an feinem  
 Gefühl, an Behendigkeit und Feuer des Gei-  
 stes, an Großmuth, sogar an Entschlossenheit  
 und Standhaftigkeit überrreffen wir sie un-  
 läugbar: — und ich möchte den Mann sehen,  
 der den Muth hätte, zu thun oder zu leiden,  
 was eine Frau zu thun oder zu leiden fähig  
 ist. Unter welchem Geschlechte haben wir die  
 meisten und außerordentlichsten Beispiele von  
 Thaten, die nur eine große Seele unterneh-  
 men

men kann? Und alle diese Vorzüge — sind gleichwohl nur der Ueberrest dessen, was sie uns genommen haben! Aller Hilfsmittel zur Bervollkommnung so viel an ihnen liegt, beraubt, haben wir nichts, als was uns die Tyrannen nicht nehmen konnten; und dies beweist, was wir seyn würden, wenn die Erziehung, die sie uns geben, die Vorurtheile, womit sie uns fesseln, der Zirkel von Kleinigkeiten, in den sie uns einsperren, die Entwicklung und den freien Schwung unserer Fähigkeiten nicht verhinderte? — Aber unsere Tyrannen haben uns zu bloßen Werkzeugen ihres Vergnügens herabgewürdigt. Sie fürchteten die Macht unsrer Reizungen, wenn sie durch die Vollkommenheiten des Geistes unterstützt würden, sie fürchteten, daß es ihnen alsdann unmöglich seyn würde, eine Herrschaft zu behaupten, zu der sie außer der Stärke ihrer Knochen nicht das mindeste natürliche Vorrecht haben. Kurz, es ist ihnen gelungen, uns recht zu unterjochen; und ihre Usurpation ist durch die Länge der Zeit zu sehr befestigt, als daß die wenigen unter uns, welche durch irgend einen günstigen Zufall zum Besitz ihrer natürlichen Vorzüge gelangen, daran denken könnten, die Befreiung ihres Geschlechts zu unternehmen. Alles was uns also übrig bleibt, ist, daß jede so gut sie kann, für sich selbst sorge; und wenn sie glücklich genug gewesen ist, es so weit als Aspasia zu bringen, warum sollte sie nicht geneigt seyn, jungen Personen ihres Geschlechts, die durch vorzügliche Gaben von der Natur zu einer edlen Rolle ausgezeichnet sind, durch Mittheilung einer vielleicht theuer genug erkauften Weisheit nützlich zu werden, zumal da ihr kein andrer Weg,

Weg, sich um ihre Gattung verdient zu machen, übrig gelassen ist?

Höre mich also, liebste Danae, und sen versichert, daß das Glück deines Lebens von dem Gebrauch abhängen wird, den du von dem, was ich dir sage, machen wirst. Eine Person unsers Geschlechts, die sich mit dem zwendeutigen Vorzug begabet steht, durch einen mehr als gewöhnlichen Grad von Liebenswürdigkeit die Augen der Männer auf sich zu heften, hat alle ihre Sorgen und Bemühungen auf den gedoppelten Zweck zu richten — sich selbst von diesen Herren der Schöpfung unabhängig zu erhalten, und so viel Gewalt über sie zu bekommen, als nur immer möglich ist. Zu dem letztern hat uns die Natur mit einer Art von bezaukerten Waffen versehen, gegen welche alle ihre eingebildete Stärke und Weisheit ohne Wirkung ist. Hier ist der Vorteil ganz auf unserer Seite. Aber unglücklicher Weise scheint sie über der Sorge, uns zum Angriff auf die Herzen unserer Gegner zu bewaffnen, vergessen zu haben, unsre eignen gehörig zu verschanzten. Die Verteidigung, liebste Danae! ist unsre blinde Seite; und hier ist es, wo wir am meisten vorüberthen haben, den Fehler der Natur durch Kunst zu verbessern. Sehr reizbare Sinnen, eine warme, immer geschäftige Einbildung, und ein Herz, voll sympathischer Gefühle sind auf einer Seite das, was unsern größten Werth ausmacht; aber auf einer andern gerade das, was uns den Nachstellungen unsrer Feinde am gewissensten Preis giebt. Wundre dich nicht, daß ich ein so hartes Wort gebrauche; nichts ist nöthiger, als daß du deine Einbildung angewöhnest, dir die Männer unter diesem ver-  
häßten

taften Bilde vorzustellen. Eine junge Person  
 ist durch die Güte und Aufrichtigkeit ihres ei-  
 genen Herzens nur zu sehr geneigt, jeden, der  
 ihr lieblos ist, für einen Freund anzusehen.  
 Da sie in glücklicher Eintracht mit der ganzen  
 Natur, lauter wohlwollende Blicke um sich  
 bewirft, woher sollte sie in einem Geschöpfe,  
 dessen Annäherung ihr Herz in so sanfte Be-  
 wegungen setzt, dessen Worte sich so wollüstig  
 in ihre Seele einschmeicheln, den Zerstörer ih-  
 rer Glückseligkeit argwohnen? Gleichwohl ist  
 dies die wahre Gestalt des angenehmen Be-  
 trügers; der, wenn unsre gutherzige Thorheit  
 ihm nichts mehr zu wünschen übrig gelassen  
 hat, von der Person, die er vorstellte, da ein  
 hoffnungsgebender Blick ihn in Entzückung se-  
 ten konnte, so verschieden ist, als es zwei  
 Weisen von ganz verschiedner Artung nur im-  
 mer seyn können.

Die sichersten Mittel, unser Herz gegen  
 ihre Verführungen zu bewahren, sind, wenn  
 wir sie so gut kennen lernen, daß sie uns kei-  
 ne Hochachtung einflößen können — denn dies  
 ist doch gewöhnlich die Empfindung, unter de-  
 ren Schutz sie unsre Liebe erschleichen — wenn  
 wir eine große Meinung von der Würde un-  
 sers Geschlechts, und eine geringe von dem  
 übrigen fassen; — wenn wir ihre anmaßlichen  
 Vorzüge auf ihren wirklichen Werth herunter  
 sehen, und einsehen lernen, daß es der Gipfel  
 der Thorheit wäre, sie für die Vortheile, die  
 sie von unserer Unterdrückung ziehen, noch be-  
 lohnen zu wollen; — wenn wir, anstatt über  
 die Quelle ihrer vorgebllichen Empfindungen  
 für uns, uns selbst zu verblenden, aufrichtig  
 genug sind, uns zu gestehen, daß es bloß die  
 Befriedigung ihrer Begierden oder ihrer Ei-  
 telkeit



teltelt ist, was sie bey uns suchen; — wenn wir, ohne uns albernere Weise der Natur zu schämen, uns selbst über diesen Punkt eben so viel Gerechtigkeit wiederfahren lassen, als ihnen; — und endlich, wenn wir durch Beschäftigungen und Zerstreungen die Schärfe unsrer Empfindlichkeit stumpfer zu machen suchen, und, indem wir unser Gemüth auf einmal so vielen und mannichfachen Eindrücken als nur immer möglich ist, aussetzen, verhindern, daß kein besonderer Gegenstand sich unsrer ganzen Empfindlichkeit bemächtige. Die Belohnung, die uns für das Beschwermliche dieser Wachsamkeit über unser Herz entschädigt, und uns die angenehmen Täuschungen, deren wir uns berauben, indem wir der Liebe entsagen, reichlich ersetzt, ist das Vergnügen, uns durch das Verdienst unsres eignen Betragens in alle Vorrechte unsres Geschlechts eingesehe zu sehen. Denn, je weniger Gewalt wir unsern Bekehrern über unser Herz gestatten, desto größer ist diejenige, die wir über das ihrige erlangen. Ich sehe zum Voraus, was sich von selbst versteht, daß wir nicht zu viel Reizungen, nicht zu viel Talente, nicht zu viel Eigenschaften haben können, wodurch wir anlocken, gefallen, bezaubern, und den Reiz der Neuheit geben, und durch die Mannichfaltigkeit und Größe die Vortheile, die sie in unserm Umgang finden, uns unentbehrlich machen können. Aber außerdem, daß es uns leichter als den Männern wird, in allen Dingen die Vollkommenheit zu erreichen: sollte der gedoppelte Vortheil, den wir durch die Ausbildung unsres Geistes erhalten, nicht fähig seyn, uns auch die größten Schwierigkeiten, die damit verbunden seyn könnten, übersteigen zu machen?



machen? Die Schönheit ist ein vortreflicher  
 Firnis, um den Vorzügen des Geistes und  
 den Talenten einen höhern Glanz zu geben:  
 aber nichts ist gewisser, als daß sie von ihnen  
 mehr zurückempfängt, als sie ihnen giebt;  
 und daß die Vorzüge, eines durch schöne Kennt-  
 nisse, Philosophie und Geschmack aufgeklär-  
 ten, erhöhten und verfeinerten Geistes, ver-  
 bunden mit den Reizungen eines schimmern-  
 den Witzes und eines gefälligen Umgangs,  
 hinlänglich sind, um die unbedeutendste Figur  
 über jedes belebte Venusbild, dem diese in-  
 nere Quelle mannichfaltiger und niemals ver-  
 alternder Reizungen mangelt, triumphiren zu  
 machen. — Die Schönheit thut ihre stärkste  
 Wirkung beim ersten Anblick, und verliert ihre  
 anziehende Kraft in dem Maasse, wie man mit  
 ihr bekannter wird. Ueberdies giebt es Stun-  
 den, Tage, ganze Perioden des Lebens, wo  
 besondere Beschaffenheiten des Leibes oder des  
 Gemüthes, Sättigung, Launen, erschöpfter Le-  
 bensgeister, oder Sorgen und Unruhe des Ge-  
 müthes, ernsthafte Geschäfte, oder der Frost  
 des Alters, allem Zauber der Schönheit Troß  
 bieten. Vergebens berührt die schöne Circe  
 den von Minerva mit einem Gegenmittel ver-  
 sehenen Ulysses mit ihrem Zauberstab, und be-  
 fiehlt ihm die Gestalt anzunehmen, die sie ihm  
 geben will: unverwandelt bleibt Ulysses vor  
 ihr stehen, und Circe ist für ihn keine Zaube-  
 rin, sondern eine gemeine Frau. Aber sobald  
 ihn die Sirenen unter feinen Schmeicheln  
 seiner Ruhmbegierde zu Vergnügungen des  
 Geistes einladen, ihm sagen, daß sie alles wis-  
 sen, was geschehen ist, und geschehen wird:  
 dann süßte er einen unwiderstehlichen Reiz,  
 verliert alle Gewalt über sich selbst, und wür-

de in die Wellen springen, um zu den Ufern dieser Seelenbezwingerinnen hinüber zu schwimmen, wenn seine Gefährten nicht die Bande verdoppelten, womit er an den Raft gebunden ist. Ich weiß nicht, ob Homer die Absicht hatte, unter diesen Bildern die Wahrheit anzudeuten, von der ich rede: aber dies ist gewiß, daß sie sich nicht besser darzu schelten könnten, wenn er sie ausdrücklich darzu gewährt hätte. Die Schöne, welche, ohne darum weniger ein Gegenstand angenehmer Empfindungen zu seyn, den Verstand eines Liebhabers, oder, — welches im Grunde auf das nämliche hinaus kömmt — eines Freundes zu interessiren weiß; die sich ihm durch ihren Rath in Geschäften, durch ihren Wiß in Verlegenheiten, durch ihre Scherze in trübfinnigen Stunden, durch ergößende Talente, wenn er belustigt, durch ernsthafte Gespräche, wenn er unterhalten seyn will, nothwendig machen kann; — die Schöne, die eine Schülerin und Gespielin der Musen ist, und von den Charisinnen die Gabe empfangen hat, Anmuth und Gefälligkeit über alles, was sie sagt und thut, zu gießen; glaube mir, Danae, diese Schöne ist mehr Königin als die oberste Sklavin des Despoten von Persten. Sie herrschet über die Herzen; Alles, was Empfindung und Verstand hat, huldigt ihr; die Philosophen, die Helden, die Virtuosen machen ihren Hof aus. In ihren Augen, von ihren Lippen erwartet jeder die Bestätigung seiner eigenen Vorzüglichkeit. Der Dichter, der Künstler ist nicht eher mit seinem Werke zufrieden, bis er ihres Beyfalls gewiß ist, und der Weise selbst erörthet nicht, sich für ihren Schüler anzugeben. Aber nicht nur über das Reich des Schönen erstreckt

erkräftet sich ihre Herrschaft; ihr Einfluß über diejenigen, die am Ruder der Staaten stehn, macht sie zur ersten Bewegerin der Triebräder der politischen Welt: und öfter als es diejenigen vermuthen, die nicht in das Innere der Maschine sezen, entscheidet sie, wohl oder übel das Schicksal der Völker. — — —

Noch einmal wiederhohle ich es — Urtheilen Sie selbst, meine schönen Leserinnen! in wie fern Aspasia recht habe oder nicht: in dem einen oder dem andern Falle bestreben Sie sich, dasjenige durch Tugend und Rechtschaffenheit zu seyn, worzu jede besonders von der Natur mehr oder weniger Anlage empfangen hat: Ihre eigene Glückseligkeit wird das Glück der Menschheit verherrlichen!

### Etwas aus dem Leben der Königin Christine.

Die Königin Christine von Schweden berechnete in sich so viel Eigenheiten der Denkungsart, daß es sich der Mühe verlohnte, ihre Geschichte zu lesen, sollte sie auch noch weitläufiger seyn, als die bereits in ersten Bänden herausgekommenen Merkwürdigkeiten ihres Lebens. — Ich bleibe für diesmal bey einer einzigen Anekdote aus ihrem Leben stehen, die, wenigstens für mich, die unwichtigste nicht ist. Christine hatte beständig Mannspersonen um sich, und war weit entfernt, die Gesellschaft des Frauenzimmers dem Umgang mit jenen vorzuziehen. Natürlich wars, daß ihr Geschlecht dieses empfindlich aufnehmen mußte.

Eine

Eine ihrer Hofdamen, welche bey der Königin am meisten zu gelten sich einbildete, wagte es, derselben über dieses sonderbare Benehmen eine kleine Vorkellung zu machen. Ich ziehe den Umgang der Männer, versetzte Christine, der Gesellschaft des Frauenzimmers nicht deswegen vor, weil jene Männer sind, sondern nur um deswillen, weil sie keine Frauenzimmer sind. —

Sollten allenfalls einige Leserinnen über diese Anekdote ein wenig unwillig seyn, so bitte ich, nur mir, der ich sie erzähle, keinen Vorwurf zu machen, sondern auf der andern Seite zu beherzigen, daß diese Erklärung Christinens eine Folge ihrer seltsamen Grundsätze gewesen seyn müsse, die sie bisweilen zu äußern beliebte: wenigstens spielte sie ihrer königlichen Würde selbst einen wunderlichen Streich, als sie die evangelische Religion mit der katholischen vertauschte, ihren Thron verließ, und, um von dem Weltgeräusch nicht beunruhigt zu werden — sich nach Rom verfügte. — Doch, wir wollen, was diesen Punkt betrifft, ihre Asche in Ruhe lassen: sie ist unschuldig daran, daß ihr Zeitalter noch nicht so aufgeklärt war, als das unsrige, in welchem man ein guter Fürst seyn kann, ohne gerade in seinen Religionsmeynungen eigensinnig und unverträglich zu seyn. Friede ruhe über Christinens Urne!



## Ehrenrettungen des Frauenzimmers.

Man beschuldigt das Männergeschlecht, daß es geneigt sey, sich alle grosse und edle Handlungen zuzueignen, und sich eines ausschließenden Rechtes auf Seelengrösse anzumassen: man macht es ihnen zum Vorwurf, daß sie von einer eingebildeten Höhe auf die andere Hälfte der Menschheit hinabschauen, wie wenn diese nicht auch aus ihrem Mierel Beispiele von Edelmuthe auszuweisen hätte, die dem ganzen weiblichen Geschlecht mit eben so viel Recht zu Theil werden, als sich unter den Männern einer auf die Thaten des andern brüstet. Wer weiß, ob ich nicht so glücklich bin, meinen Leserinnen eine Probe abzulegen, die die Billigkeit von unserer Seite eben so unaussprechlich darthun dürfte, als meine Absicht einleuchtend genug ist, daß ich zur Ehrenrettung des schönen Geschlechts einige ehrenvolle Beiträge zu liefern, im Begriffe bin, welche vielleicht den Vorwurf der Parthenlichkeit von Seiten der Männer schwächen werden.

Man schreibt es vorzüglich dem sanften Charakter und der Weisheit eines Sokrates zu, daß er mit seiner Gattin, Kantippe, so ziemlich gut gelebet habe: und wenn gleich Sokrates selbst zu bescheiden gewesen wäre, die über seine friedliche Ehe ihm allenfalls gemachte Lobsprüche als etwas besonders Verdienstliches anzunehmen; so schildert man gleichwohl die ohne alle Vertheidigung hingestellte Kantippe als ein Muster böser Weiber, während dem man auf ihren Mann alle Lobsprüche verschwendet, die man je über die Nische eines Sterblichen austhürme. Es ist wahr, der



der Ruhm des Sokrates ist unsterblich: er ist unvergänglicher als die stolzen Grabmäler jener ägyptischen Könige, die sich zu Ausrechterhaltung ihres Andenkens himmelhohe Pyramiden erbauen ließen, bey deren Aufführung Millionen, allein für Rettiche und Rüben zur Nahrung der Arbeitsleute, verwendet wurden: aber es scheint doch einigermaßen wahrscheinlich zu seyn, daß man Frau Xantippe nur um deswillen so viel Böses zur Last lege, um die Geduld ihres, noch von der Nachwelt angebeteten, Gatten desto mehr bewundern zu können, weil es ein Alletagsfehler im menschlichen Leben ist, den einen auf Unkosten eines oder vieler Anderer zu erheben. Ich will einen Versuch machen, ob nicht Xantippe einigermaßen zu rechtfertigen sey?

Der Name eben dieser Xantippe, der Gattin des Sokrates, würde vermuthlich, wenn von Ehestandsmishelligkeiten die Rede ist, nicht so ohne alle Ueberlegung in dem Munde der Männer seyn, wenn nicht neben der so eben verührten Ursache noch eine andere in ihren Namen miteingeflochten wäre, obgleich der Name das Unbedeutendste an jeder Sache ist. Ich sehe hier als bekannt voraus, daß man erst in neuern Zeiten angefangen habe, die Xantippe in einen bösen Ruf zu bringen, wozu dieser Umstand nicht wenig beigetragen haben mag, den ich zu erörtern, so eben im Begriffe bin. — Es ist bekannt, daß Sokrates und seine Gattin in Griechenland zu Hause waren; dies läßt vermuthen, daß auch ihre Namen griechisch sind. Der Anfangsbuchstabe des Wortes Xantippe kommt in keinem ursprünglich deutschen Wort von Anfang vor. Alle, welche Deutsch lesen lernen wollten, müßten

mußten sich auch mit diesem mindergewöhnlichen Buchstaben bekannt machen. Der Nürnbergerische Erfindungsgeist brütete ganz niedliche Lehrbüchselchen aus, worinnen auf jeden Buchstaben eine oder ein paar gemalte Figuren vorkommen sollten, deren Benennung sich mit demjenigen Buchstaben anfangen mußte, den man den jungen Lehrlingen bekannt machen wollte. Der Wörternvorrath war nun nirgends so armüelig, als eben bey jenem Buchstaben, von dem die Rede ist. Xerxes war ein allzubekannter Name, als daß er nicht hätte befallen sollen: und weil Xerxes in seinem Leben ein Mann von Welt war, so glaubte man es seinem Andenken schuldig zu seyn, neben ihm eine Dame von Ruf aufzustellen. Xanippe war durch ihren Mann wirklich bekannt; aber sein Ruhm verdunkelte ihr Talent: und doch, weil sie neben einem Xerxes auch etwas Hervorstechendes haben sollte; so wurde sie in Bezug auf eine zweydeutige Nachricht, als hätte Socrates nicht gar zu vergnügt mit ihr gelebt, als Sinnbild aller bösen Frauen der Welt zur Schau dargestellt, weil man vermuthlich den kleinen Umstand übersehen hatte, daß die gelehrtesten Männer gemeinlich im wirthschaftlichen Fache die unbehilfflichsten sind, woraus die natürlichste Folge entsteht, daß sie weniger eine Frau in sich Verus zur Gelehrsamkeit fühlet, und je weniger sie sich mit einer platonischen Liebe begnügt, desto weniger werde sie auch auf den vollkommenen Beyfall ihres Mannes Rechnung machen können. Wenn es nun aber wirklich an dem ist, daß Xanippe eine erträglichere Frau gewesen, als man sich einbildete, so wird der Vorwurf, den man von ihr entlehnt, dem schönen Geschlechte

in Zukunft desto gleichgiltiger seyn, da man solche Beispiele von ihren Gespielinnen aus ältern und neuern Zeiten aufsteller, dergleichen sich die Männer nicht zu rühmen haben. — Ich will mich nicht auf die erwiesenen Heldenthaten des sogenannten schwächern Geschlechts einlassen, woben ich gleich von den Amazonen etwas in Erwähnung bringen könnte, die sich die eine Brust abnehmen liessen, um Pfeil und Bogen desto ungehinderter zu gebrauchen; ich gedenke zu einer andern Zeit dergleichen Denkmäler des weiblichen Ruhmes aus der Geschichte herauszuheben, und sie mit meinen schönen Leserinnen zu theilen: vor jetzt werde ich nur noch einige Beispiele von ehelicher Treue und Zärtlichkeit berühren, welche allenfalls im Stande seyn dürften, diejenigen unbesonnenen Männer zum Schweigen zu bringen, die sich bereden, daß die Natur das Füllhorn der Vorzüge nur über sie ausgegossen habe. Man hat nicht nöthig, die Bruchstücke der Wahrheit in dem fabelhaften Alterthum mühsam aufzusehen: wir haben Beispiele in der Nähe, die viel zu überraschend sind, als daß man dem Frauenzimmer noch länger eine Gerechtigkeit versagen sollte, die ihm, wo nicht mit grösserm, doch eben so viel Recht, als Männern gebühret, welche die Welt nur gerne mit ihren eigenen Thaten unterhalten, und darüber vergessen, daß sie parthenisch zu Werke gehen, wenn sie nur bey sich allein stehen bleiben.

Das schöne Geschlecht ist dem Herrn Bürger vielen Dank schuldig, daß er den unverbesserlichen Einsall der Weiber in dem schwäbischen Städtchen Weinsberg durch seine dichterische Laune der Vergessenheit entrisen, welche

ke bey einer Belagerung des Kaiser Conrads, der sich des Orts unfehlbar bemestere hätte, von dem wahrst einlichen Sieger sich nur die einzige Gnade ausbaten, ihren wichtigsten Gütern den freyen Abzug zu gestatten, worauf sie nach erhaltener Erlaubnis jede ihren Mann in einen Sack steckte, die theure Last auf den Rücken nahmen, und hierdurch den Kaiser so sehr überraschten, daß er die ganze Stadt begnadigte, und seine Zufriedenheit dadurch zu erkennen gab, daß er zu Ehren der rechtschaffenen Weinbergerinnen eine öffentliche Lustbarkeit bewilligte, und diese mit seiner Gegenwart beehrte.

Unser gegenwärtiges Jahrhundert, dieses an Erscheinungen und Ausritten aller Art so reiche Jahrhundert, würde neben den übrigen erröthen müssen, wenn es nicht auch Beispiele der weiblichen Treue aufzuweisen hätte, da es sonst an allerley Vorzügen so wohlhabend ist. Unter vielen, worunter ich eine Auswahl treffen könnte, bleibe ich bey demjenigen stehen, welches sich in dem ersten Viertel des inneestehenden Säkulums in Engelland eräugnete. — Nach der fehlgeschlagenen Unternehmung des unglücklichen Königs Jakob, wodurch er sich wieder auf den engländischen Thron verhelfen zu können hoffte, wurden die vornehmsten Herren, die es mit ihm hielten, verurtheilt, unter den Händen des Scharfrichters zu sterben; mit welchem Verfahren man auf dieser Insel desto strenger ist, da man selbst einen König auf das Blutgerüste zu führen sich nicht scheuete. Die Hinrichtung jener Anhänger des Königs Jakob wurde auf den 15 März 1715 festgesetzt. Der Lord Milhisdale sollte diese traurige Rolle, auf dem Schafot zu sterben, mitspielen; aber die Zärtlichkeit seiner Gattin dachre auf ein

E 2

Mittel,



Mittel, ihn zu befreien; und weil die Liebe bewundernswürdig an Erfindungen, und beharrlich in der Ausführung ist: so war sie auch so glücklich, ihren Plan in Erfüllung zu sehen. — Ich will jetzt nicht untersuchen, ob es, im Ganzen betrachtet, eine besondre Gnade ist, den zum Tode verurtheilten Abschiedsbesuche von den nächsten Anverwandten zuzulassen: hier wenigstens war diese Gnade von einem erheblichen Nutzen. Man hatte den Frauen erlaubt, ihre Männer den Tag vor ihrer Hinrichtung noch einmal im Kerker zu sehen, um von ihnen auf immer Abschied zu nehmen. Mylady Milhisdale begab sich in den Tower, einen Ort, der in London eben das, was in Paris die Bastille ist. Zweien Kammerfrauen hatte sie zu ihrer Begleitung mitgenommen. Mit dem Schnupf- ruch vor dem Gesichte nahm sie Gang, Stellung und Geberden einer untröstlichen Person an. — Als sie im Gefängniß war, nöthigte sie ihren Mann, mit ihr die Kleider zu verwechseln, welches desto leichter war, da sie so ziemlich einer- ley Größe hatten: sie gab ihm die Anweisung in eben der Stellung aus dem Gefängniß zu gehen, in welcher sie hereingekommen war. Sie setzte hinzu, daß sie schon Anstalt getroffen hätte, ihn in eine Karoffe bis an die Themse bringen zu lassen, wo er eine Yacht finden würde, die ihn auf ein Schiff bringen könnte, welches nach Frankreich abzufegeln im Begriff sey. Alles dieses gieng vollkommen gut von Statten: Mylord Milhisdale verschwand aus dem Gefängnisse, und war um 3 Uhr des folgenden Morgens bereits in Kalais. Man schickte an eben diesem Morgen einen Geistlichen ins Gefängniß, um den Gefangenen zum Tode zu bereiten: aber dieser erstaunte nicht wenig, als

er,



er, statt einer Mannsperson, ein Frauenzimmer im Gefängniß fand. Natürlich wars, daß ein Auftritt dieser so seltsamen Art so gleich ruckbar werden mußte. Der Aufseher über den Tower fragte bey Hofe an, was er mit der Madame Milhisdale machen sollte, und wurde so gleich befehligt, selbige auf freyen Fuß zu stellen. Sie ließ sich Frauenzimmerkleider bringen, verließ das Gefängniß, und begab sich zu ihrem Manne nach Frankreich.

---

### Elisabeth von England.

Meißner hat sich die Ehre erworben, den Lieblingschriftstellern Deutschlands an die Seite gesetzt zu werden. Die in seinen Schriften herrschende gute Auswahl, der reine Styl, die raschen Wendungen, die große Kunst, einen an sich unbedeutenden Umstand durch seine vortrefliche Bearbeitung bedeutend und wichtig zu machen, überhaupt die gute Einkleidung alles dessen, was er bearbeitet, hat so viel anziehendes, daß man entweder den entschiedenen Verdiensten dieses Mannes zu nahe treten, oder eine Thatsache läugnen müßte, wofern man nicht zugestehen wollte, daß alle diejenigen, welche Geschmack am Lesen finden, den Meißnerischen Schriften jene Schönheiten nicht streitig machen können, die selten genug Nachahmung finden. — So gewiß es aber ist, daß Meißner jeder Manns Dank, und die Ehre der Nation genossen zu werden verdient: so hat er sich doch, wie es scheint, nicht vorasältig genug in Acht genom-

genommen, der schönern Hälfte des Publikums nichts ins Gesicht zu sagen, was die Empfindlichkeit dieser empfindsamen Seelen zu hart angreifen möchte. — Man gehet diesseits ganz unparthenisch zu Werke, man ist geneigt, demjenigen Gerechtigkeit widerfahren zu lassen, der sie verdienet, er maa zu diesem oder jenem Geschlechte gehören: und eben deswegen fühle ich es, was die Meisnerische Skizze heißen will, die die Aufschrift hat: *Selbst die größte Königin ist — nur eine Frau.* Sie scheint vorauszusehen, daß jede weibliche Handlung den Stempel der Unvollkommenheit und Schwachheit an sich trage, unerachtet es in der Geschichte nicht an Venzspielen fehlet, die den Ungrund dieser Beschuldigung ins hellste Licht setzen. Wenn ich auch gleich durch die Entkräftung dieser gewiß fehlerhaften Voraussetzung den Dank meiner Leserinnen zu verdienen nicht hoffen dürfte, so glaube ich es doch der Wahrheit selbst schuldig zu seyn, ein Bekenntnis abzulegen, welches nicht etwa um deswillen auffallend seyn darf, insofern es das Ansehen gewinnt, als ob ich mir Jemand's Gewogenheit erschleichen wollte, sondern vielmehr das unverkennbare Gepräge des unbefangenen und billigen Beurtheilers menschlicher Handlungen darstellen muß.

Um jene Aufskrift seiner Skizze zu rechtefertigen, wählt Meisner einige abgerissene Szenen aus dem Leben Elisabeths, Königin von England. Er bezieht sich auf eine Geschichte, deren Hauptinhalt, nach Meisners Darstellung, ungefähr dieser ist: Die Generalstaaten schicken an Elisabeth eine Gesandtschaft ab; von Twieten, so hieß einer von dem Gesolge des holländischen Geschäftsträgers, ein junger, schö-

ker, wohlgebildeter Mann, machte bey der feyerlichen Audienz auf die Königin einen Eindruck, den ihr Niemand in denjenigen Jahren als Fehler vorwerfen wird, wo man noch für das Schöne in der Natur ein lebhaftes Gefühl hat. Elisabeth bemerkte, daß eben dieser van Twieten sein Auge auf sie heftete, und in eine Verlegenheit gerieth, als sich ihre benderseitige Blicke einander begegneten. Van Twieten sprach unterdessen mit einem engländiſchen Staatsminister; dieſer wußte, daß jener Bräutigam ſey, und hatte kaum bemerkt, daß er ſeinen Blick auf die Königin hefte als er ihn fragte, ob ſeine Braut in Amſterdam auch ſo ſchön, als die Königin, ſey? Jener erwiederte, er habe ſie bisher für ſchön gehalten; von nun an dünke ſie ihn bloß artig zu ſeyn. England, fuhr er fort, iſt ein ſchönes Land: aber man gebe mir die Wahl, ob ich ein Jahr lang darinnen König, oder lieber eine Nacht der Glückliche in Eliſabeths Armen ſeyn wolle? Bey Gott! da möchte König ſeyn wer will — ich würde — Gerade als er ſeine Wahl noch genauer beſtimmen und ſeine Empfindung rechtfertigen wollte, wurden beide gewahr, daß die Königin auf ſie blicke. Dieſe ſtellte nach geendigter Audienz den Lord zur Rede, und drang ſo ſtark in ihn, daß er ihr den Inhalt ſeines Geſprächs mit dem Holländer umſtändlich entdecken mußte.

So bald man weiß, daß Kronen und Scepter den Menſchen laſſen wie er iſt, ſo kann man es der Eliſabeth auch nicht verdenken daß ſie über dieſe Entdeckung bey ſich ein heimliches Verzügen fühlte, welches gewiß jede andre Perſon empfinden haben müßte, der es nicht gleichgültig iſt, die Aufmerkſamkeit eines wohlgebildeten Geſchöpfes auf ſich gezogen zu haben.

Wenn dies Fehler ist, so ist es nicht sowohl Fehler der ganzen Menschheit, als vielmehr auch die Quelle beynabe aller schönen Handlungen. Man beobachte sich nur selbst, und es zeigt sich, daß der Beyfall Anderer unsere Eigenliebe rege macht, und ein Sporn unserer Bemühungen, und unserer Thätigkeit ist. Ob aber Elisabeth das Alleingespräch, welches in der Skizze so ausführlich enthalten ist, wirklich eben so gehalten habe, wie es Meisner erzählt, möchte wohl noch die Frage seyn, weil nicht zu vermuthen ist, daß ein geheimer Sekretair dasselbe zu Papier gebracht, und hernach wieder verloren habe: mithin entstehet für die Königin die Vermuthung, daß ihr vielleicht zu viel Eitelkeit aufgebürdet worden sey. So stark der Eindruck war, den van Twieten auf die Königin machte: so stark war auch Elisabeth, die in ihrem Busen aufkeimende Leidenschaft zu bemestern; und wenn es wahr ist, daß Selbstbezwungung ein Meisterstück der Größe ist; so ist Elisabeths Größe über allen Tadel erhaben. — Sie sagte zwar dem schönen Holländer nach der Abschiedsaudienz einige Schmeichelen, die jeden andern freuen würden, wenn sie ihm ein reizendes Frauentzimmer, auch ohne Kronen und Scepter, sagte; sie entließ ihn mit einem unterscheidenden Geschenke; befahl, seine Braut in ihrem Namen zu grüßen; versicherte auch, es sey gut, daß Holland durch ein Meer von England getrennet werde, weil sie vielleicht ausserdiesem eine Mitwerberin von Twietens Braut geworden wäre; sie entließ die Gesandtschaft, und suchte sich bey dem Grafen von Esser, ihrem Günstling, einigermaßen für dasjenige schadlos zu halten, was ihr die Umstände, die Verhältnisse ihres Standes, ihre Billigkeit und Klug-

heit

heit  
wa  
M  
seln  
ten  
res

Elis  
in  
sieh  
aug  
gen  
wen  
aud  
selb  
rech  
Um  
derr  
mit  
dens  
Sch  
zum  
zu f  
hen  
ihre  
weg  
eine  
kann  
er  
der  
geste  
den  
nem  
samm  
bens  
ter  
dun



heit nicht vergönnten. Mit einem Wort, sie war Kenich, ohne sich jedoch durch eine bey Menschen so sehr gewöhnliche Leidenschaft fesseln zu lassen: sie bezeugte einem wohlgemachten Manne ihre Achtung, ohne der Würde ihres Throns etwas zu vergeben.

Wenn man diese Vorfällenheit zwischen Elisabeth und van Twieten mit kaltem Blute in Erwägung zieht; so wird man zwar eingesehen müssen, daß weder jene noch dieser genug aufmerksam auf das gewesen, was eigentlich ihre Aufmerksamkeit verdient hätte, wenn sonst der Gegenstand der Gesandtschaftsaudienz von Erheblichkeit war. Ist aber derselbe nichts, als ein Compliment des Völkersrechts gewesen; so folgt aus diesem kleinen Umstande die Langweile ganz natürlich: jeder Mann aber, der lange Weile hat, schweifet mit seinen Gedanken aus, und hängt sich mit denselben an den nächsten besten Gegenstand. Schon diese Rücksicht, hätte man auch gleich zum Vorstande Elisabeths nichts erheblicheres zu sagen, wäre allein schon genug, ihr Ansehen nicht durch eine abgerissene Scene aus ihrem Leben herabzuwürdigen, die eben deswegen nichts gegen sie beweiset, weil sie nur eine abgerissene Scene ist. Der kleinste Mensch kann bisweilen etwas Großes thun, ohne daß er deswegen ein großer Mann wird: und der größte Monarch kann sich bisweilen vergessen, ohne daß sein Ruhm verdunkelt werden sollte. Jedes Bruchstück verliert von seinem Werthe, der nur durch den ganzen Zusammenhang entschieden wird; und eine Lebensscene rechtfertigt, mildert oder verunstaltet die andere: und gewiß macht die Entscheidung, daß Elisabeth nur eine Frau gewesen, schon



schon darum einen schwächern Eindruck, da sie nur auf einen einzelnen Umstand sich begründet. Ich meines Orts finde mehr Tadel in van Twierens Verragen: er hatte eine Braut; ein Bräutigam aber, dessen Wahl sein Herz und die Allgewalt der Liebe rechtfertigt, ist gemeiniglich blind für fremde Schönheiten; weil er sich an jener noch nicht satt gesehen, die ihm zu Theil werden sollte. War es bey Elisabeth ein Fehler, daß sie nicht bey der Ausübung auf die Würde des Thrones merkte; so ist van Twierens Fehler gedoppelt groß, da er die Ehrerbietigkeit gegen die königliche Majestät verletzte, und zugleich den ersten Schritt zur Treulosigkeit gegen seine Braut sich zu Schulden kommen ließ.

Um die verunglimpftete Elisabeth zu rechtfertigen, könnte man eine ganze Reihe abgerissener Skizzen aus ihrer klugen Regierung anführen, die eben so viel Proben ihrer Staatskunst sind, als in jeder derselben ihr männlicher Verstand hervorleuchtet. Selbst da, wo man Schwachheiten an ihr zu entdecken vermeynt, zeigt sie sich in einer Größe, deren sich ein ganzer hochweiser Senat in Rom nicht rühmen konnte, als derselbe ein Gesetz machte, daß keine Weibsperson auf dem Rathhause sollte erscheinen dürfen, damit nicht etwa die Richter durch weibliche Reize oder Beredsamkeit möchten verblendet, und bey der Gerechtigkeitspflege zu Partheylichkeiten verleitet werden. Elisabeth hatte sich selbst in ihrer Gewalt; sie verlangte nicht, daß man weibliche Gesandtschaften an sie machen sollte, um nicht durch schöne Männer bezaubert zu werden; sie hatte Selbsterfassung genug, den schönen Holländer von dem Angesicht des Hojes mit einer

ein  
dod  
sen  
an  
alle  
zu  
ihn  
leid  
dur  
zu  
sabe  
sein  
zum  
dach  
Hol  
fun  
gut  
len,  
die  
als  
der  
derf  
der  
nug  
ben.  
Gro  
wei  
schu  
ten  
ist  
Mit  
ohn  
hätt  
der  
Nier  
eine  
on

einer goldenen Kette zu behängen, ohne jedoch auf verliebte Schleichwege bedacht zu seyn; sie läugnete es ihm zwar nicht, daß sie an ihm Geschmack gefunden habe, aber bey alle dem hatte sie so viel Gewalt über sich, ihm zu seiner Reife noch Glück zu wünschen, und ihn im Frieden ziehen zu lassen, ob es vielleicht wohl ein geringes gewesen seyn dürfte, durch den Schimmer ihres Thrones sein Herz zu fesseln, so wenig fremden Glanz Elisabeth zu borgen brauchte, nachdem sie von seiner gewaltig aufkeimenden Liebe schon zum Voraus versichert war. — Wie erhaben dachte nicht Elisabeth gegen die ihr unbekanntes Holländerin, deren sie durch ihre Dazwischenkunft das Spiel nicht verderben wollte? Wie gut wußte sie ihre Rolle überhaupt zu spielen, einmal als — Königin, da sie der Liebe die Würde des Thrones nicht aufopferte; — als Frau, da sie es nicht für schimpflich hielt, der Schönheit eines Mannes Gerechtigkeit widerfahren zu lassen? Sie fühlte die Gewalt der empfangenen Eindrücke, und war stark genug, denselben Ziel und Maas vorzuschreiben. Kurz, da, wo die mehrerwähnte Skizze Stoff zum Tadel findet, da eröffnet sich ein weitläufiges Feld zu Lobsprüchen. Man beschuldigt sie zwar noch eines gar zu vertrauten Umgangs mit dem Grafen von Essex: was ist aber der Fürst, der auf diese königliche Mitschwester den ersten Stein werfen, der, ohne darüber zu erröthen, sagen könnte, er hätte niemals die kleinste Versuchung gehabt, der schönen Enthere ein Opfer darzubringen? Niemand ist bey dem Schritt zur Heirath in einer mißlichen Lage, als eine Prinzessin, die an ihrer Wahl durch Kronen, durch Staats-

grund-

grundgefesete, durch tausend politische Verhältnisse gehindert wird: ist sie aber weniger Dienlich, als andere, die keine so wichtige Hindernisse zu übersteigen haben, wenn sie dem Wink der Natur durch eine ordentliche Verbindung folgen wollen? Man hebe entweder für sie den grausamen Zwang auf, oder sehe ihnen durch die Finger, wenn sie in die Geseze der Natur eine Lücke zu machen nicht stark, nicht mächtig genug sind!

So weit ich demnach zu glauben entfernt bin, daß der Glanz der Elisabeth durch den unbedeutenden Auftritt mit van Twieten vermindert oder geschwächt worden: so sehr erachte ich es für Pflicht, meinen Leserinnen eine Scene aus Elisabeths Regierung vorzuhalten, die ein unumstößlicher Beweis von ihrem festen Charakter, ihrer tiefen Einsicht und ihrer Staatskunst ist. — Eine Liebesankündigung, die in dem Erguß einer schriftstellerischen Laune bisweilen die Grundlage eines Tadelis abgeben muß, gehört nur zum Privatleben: eine einzige weise Verordnung aber, die auf das Wohl der Unterthanen einen merkwürdigen Einfluß hat, macht jene gänzlich vergessen, besonders wenn sie entweder ganz unerheblich ist, oder durch die mitunterlaufende Umstände gerechtfertigt wird.

Daß die Engländer die schönsten Gattungen der Lächer liefern, welche die französischen, wenigstens an Dauerhaftigkeit, weit übertreffen, ist eine zu bekannte Sache, als daß sie erst noch weitläufig erwiesen werden dürfte. Viele tausend Einwohner dieser Insel finden bey ihrem Taggewerbe ihre Nahrung, und einen Gewinnst, der gewiß sehr wichtig ist. Diese unverspiegbare Nahrungsquelle haben die Britten

Britten größtentheils der Einsicht und der  
 weisen Beharrlichkeit ihrer unvergesslichen Kö-  
 nigin Elisabeth zu verdanken, welche die Tuch-  
 manufakturen Großbritanniens auf die Höhe  
 hinleitete, worauf sie sich bis jetzt erhalten  
 haben. Die erste Epoche der englischen Tü-  
 cherfabriken fällt in diejenigen Zeiten, da der  
 Hof bey einer Heurath mit einer spanischen  
 Prinzessin verlangte, daß man derselben zur  
 königlichen Mitgabe einige Tausend lebendige  
 Schafe für Engelland verabsolgen sollte, in-  
 dem die spanischen Schafe wegen der Vorzüg-  
 lichkeit ihrer Wolle vorzüglich berühmt waren.  
 Die zweite Epoche eben dieser Tuchfabriken  
 aber fällt unstreitig in die Regierungszeit der  
 Königin Elisabeth. Sie bemerkte, daß sich der  
 Handel mit Tuch ganz unbemerkt nach den  
 Niederlanden ziehen dürfte; sie erachtete die  
 vielfältige Ausfuhr der unverarbeiteten vor-  
 trefflichen Wolle für die Grundursache des all-  
 mählichen Verfalls der englischen Tuchmanu-  
 fakturen; sie dachte mit einem weitumfassenden  
 Blicke auf Mittel, diesem um sich greifenden  
 Uebel durch die nachdrücklichsten Maasneh-  
 mungen wohlbedächtlich vorzubeugen. Sie er-  
 kannte, daß die Ausfuhr dieses rohen Artikels  
 desto schädlicher für ihr Reich sey, weil ihre  
 Länder durch die Aufhebung derselben nicht  
 nur die auswärtigen Arbeiter an sich ziehen,  
 und die Bevölkerung vermehren könnte; son-  
 dern daß sich England vielleicht auch den aus-  
 schließenden Besitz des Tuchhandels zu eigen  
 machen dürfte. Sie verordnete nach diesen  
 heilsamen Betrachtungen ein allgemeines Aus-  
 fuhrverbot der unverarbeiteten Wolle, um  
 die bisherigen Abnehmer derselben nach Eng-  
 land hinüber zu ziehen: allein die Absicht  
 schlug



schlug diesmal fehl, oder es wurde vielmehr noch eine größere Prüfung sie zu erreichen erfordert. Inzwischen beschwerten sich die Unterthanen, daß sie ihre Wolle nicht anbringen könnten, und in Dürftigkeit verfiel würden. Elisabeth gab Befehl, alle Wolle der Unterthanen, die man ihr anbieten würde, eben so theuer aufzukaufen, als man sie zuvor an die Ausländer abzugeben hatte. Dieses Hilfsmittel stillte zwar eine Zeitlang die einheimischen Klagen; aber noch wollten keine fremden Fabrikanten sich einfinden. Man beschuldigte die Königin, sie hätte bloß deswegen die Wolle an sich gekauft, um damit einen desto vortheilhaftern Alleinhandel zu treiben, und sich auf Unkosten ihres Volkes zu bereichern. Sie beschloß diese unverschuldete Klage durch die unzwendeutigste Probe der Sorge für ihr Reich von sich abzulehnen, ihre Verläumder eines Bessern zu überführen, und dem Ausländer einen Beweis zu geben, daß es ihr in ihrem Vorhaben ein wahrer Ernst sey. Alle seither aufgekaufte Wolle wurde auf einen Haufen gebracht, und zu Jedermanns Bewunderung unter freyem Himmel — in Brand gesteckt. Dieses veranlaßte die Ausländer nach England hinüber zu schiffen, daselbst sich anzupflanzen, um ihr Gewerbe treiben zu können. Wie unendlich viel dieser Umstand zur Aufrechthaltung des englischen Tuchhandels bengetragen, wäre unnöthig erst noch erörtern zu wollen: es ist genug, daß die wohlthätigen Folgen ihrer männlichen Entschlossenheit ihr Andenken verewigen. — Man lasse es seyn, daß die Monarchen, bisweilen ihrer Kronen minder lebhaft eingedenk, der Menschheit einen kleinen Tribut entrichten: daran liegt nichts, wenn



wenn kein wirkliches Verderben dadurch an-  
gerichtet wird, das sich entweder auf Andere,  
oder gar über die Grenzen ihres Jahrhun-  
derts erstreckt. — Nein, mein lieber Meisner!  
das schöne Geschlecht könnte mit Recht auf  
Sie böse seyn, das Sie sich gegen eine könig-  
liche Dame eine kleine Parthenlichkeit zu  
Schulden kommen lassen; aber man verzeihe  
Ihnen vielleicht diese Unbehutsamkeit um so  
gerner, weil Sie das seltene Geschick haben,  
auch da noch ein lebenswürdiger Schriftstel-  
ler zu bleiben, wo man an Ihnen Fehler rü-  
gen möchte. Erlauben Sie, die Aufschrift jes-  
ner Skizze dahin abzuändern, das daran nichts  
Beleidigendes mehr seyn möchte. Selbst die  
größte Königin hört nicht auf — Mensch  
zu seyn. Diese Aufschrift würde Ihnen die  
ganze Welt vergeben haben. Vielleicht ist es  
Ihnen einmal gefällig, diese kleine Verände-  
rung noch vorzunehmen: man wird dies als  
ein Merkmal Ihres Bestrebens ansehen, von  
Anzüglichkeiten eben so weit entfernt zu blei-  
ben, als unläugbar der Verfall ist, den Ihnen  
die Zeitgenossen zollen. — Wenn Sie aber  
auch auf Ihrer Meinung beharren sollten,  
weil Schriftsteller, beliebte Schriftsteller be-  
sonders, bisweilen eine kleine Anwandlung  
von Eigensinn haben: so wird dieses meine  
schönen Leserinnen und mich zu glauben nicht  
hindern, das die von Ihnen gerügte Lebens-  
scene der größten Königin, wie Sie die Elis-  
abeth kennen, das nicht ist, worzu Ihre Mei-  
nerhand sie machen wollte.

## Weibliche Grausamkeit.

So gewiß es ist, daß nichts die stieliche Verschlimmerung einer Nation mehr beschleunigen und allgemeiner machen kann, als wenn Lasterhaftigkeit und strafbarer Leichtsin unter dem weiblichen Geschlechte herrschend werden; so unläugbar es ferner ist, daß, wenn das Frauenzimmer die Tugend in ihren Schutz nehmen will, dieses die sicherste Stütze guter Sitten sey: eben so unläugbar ist es auch, daß lasterhafte Weibspersonen schon Thaten veranstaltet haben, vor welchen die Menschheit schaudert.

Ein angesehenener deutscher Fürst hatte drey Soldaten, welche als Ausreißer wieder eingebracht wurden, verurtheilt, durch dreihundert Mann vier und zwanzigmal Spießruthen gesetzt zu werden. Der Fürst, voll Unwillens über die Verbrecher, sah aus einem benachbarten Fenster des Paradeplatzes der Vollstreckung dieser Strafe selbst zu. Zehnmal schon waren die Armen durch die Reihen hin und wieder geführt worden: sie entschlossen sich, vor dem Fürsten auf die Erde sich zu werfen, und sich seine Gnade zu ersehen. Nein, so ertönte für sie seine Donnerstimme, die Strafe muß ganz vollzogen werden. Die Elenden wurden wieder in die schauerlichen Reihen gebracht, noch sechsmal hielten sie die blutigen vorlockenden Hiebe ihrer mehr zum Mitleiden bewegten, als erzürnten Kameraden aus: ihre Leiber waren schon völlig zerfleischt, und ihre in tausend Theile zerstückte Haut schwebte in blutigen Flocken auf den gegen sie gezuckten Spießgerthen: die zerrissenen Adern ließen das Blut

Blut hervorquellen; die Mannschaft, aus Furcht vor der Gegenwart des erzürnten Fürsten, durfte sich nicht den Schein der Gelindigkeit erlauben; alle Augenblicke erschallte ein wildes — Schlagt zu! aus den Kehlen der aufgestellten Befehlshaber. Endlich wagten sie, ihr wehmüthigstes Flehen um Gnade zu wiederholen; sie waren endlich so glücklich, das Herz des Fürsten zu erweichen. Ja, sagte er, dies mag den Bösewichtern einzuweilen genug seyn, ihren Frevel einzusehen. Eine der fürstlichen Schoosfreundinnen, die er bey sich hatte, fiel ihm unvermuthet ins Wort: wie, sagte sie mit einer satanischen Kalblütigkeit, Euer Durchlaucht sollten diesen Kerln da zuletz Ihr fürstliches Wort brechen? Sagten Sie nicht zuvor erst, die Strafe müsse ganz — ganz vollzogen werden? Die Rede des weiblichen Ungehorsams hemmte die schon beschlossene Begnadigung wieder. Die Unglücklichen wurden neuerdings in die blutige Scene zurücke geschleppt; sie waren nach etlichen Gängen außer Stande den brennenden, schon bis auf die Eingeweide dringenden Ruthenhieben, auf todtschwachen Füßen entgegen zu wanken: auf eine Tragbahr gefesselt mußte man sie den nervichten Armen ihrer unfreywilligen Peiniger entgegen tragen, und der Tod von zweyen derselben stillte den abscheulichen Blutdurst eines Geschöpfes, das bald hernach den Fürsten zu fesseln von einer andern verdrungen wurde: sie sank in die elendesten Umstände herab, und vermehrte endlich die Anzahl der feilen Gassendirnen der Residenzstadt.

Diese fürstliche Schoosfreundin, bey welcher die Gefühle des Herzens, die sanfteren Empfindungen der Menschlichkeit, durch das

Wollustgefühl völlig abgestumpft, gänzlich er-  
 tödtet worden wären, ist ein trauriger Be-  
 weis, das diejenige Menschenhülle, welche  
 Glückseligkeit, Freude und Anmuth in der  
 Schöpfung zu verbreiten bestimmt zu seyn  
 scheint, bisweilen die untrüglichen Auswürfs-  
 linge in ihrem Nittel hat, die das übrige Ge-  
 schlecht, wie tiefeingetroffene Rostflecken den  
 blinkenden Stahl, verunstalten. — Nicht  
 wahr, meine schönen Leserinnen! Sie verab-  
 scheuen dieses Beispiel von ganzem Herzen,  
 und werden sich im Gegentheil desto mehr be-  
 streben, so viel an Ihnen ist, Tugend, Rechts-  
 schaffenheit, Mitleiden und Sanftmuth allge-  
 mein beliebt zu machen? Sie können diesen  
 erhabenen Vorsatz desto sicherer bewerkstelli-  
 gen, je mehr Sie von denjenigen merkwürdi-  
 gen Vortheilen einen zweckmäßigen Gebrauch  
 machen, welche Ihnen die Natur über die  
 Herzen und Handlungen der Männer eingeräumt  
 hat. Welch ein schimmernder Beruf ist es,  
 die Menschlichkeit befördern zu können!

---

### Von der Verschwiegenheit.

Die Verschwiegenheit, oder das Geheimhal-  
 ten solcher Dinge, die nicht in Jedermanns  
 Mund kommen sollen, insofern dieser Umstand  
 für die betreffende Personen nachtheilige Fol-  
 gen haben könnte, ist eine gesellschaftliche Tug-  
 end, welche nicht genug zu schätzen, aber  
 auch nur bey sehr Wenigen anzutreffen ist.  
 Sieht man auf den Ursprung der Nichtver-  
 schwiegenheit: so ist dies gemeinlich ein Man-  
 gel



gel an Behutsamkeit, mit eigenen oder anvertrauten Geheimnissen so sorgfältig umzugehen, als es nach der Beschaffenheit der Umstände nöthig und nützlich wäre. — Entdeckt man Jemanden etwas, und setzt zugleich so viel Vertrauen in ihn, er werde von dem anvertrauten Geheimnis keinen weiteren Gebrauch machen: so vergißt man zu gleicher Zeit, daß man von einem Andern mehr verlangt, als man in dem nämlichen Augenblick selbst leistet. — Offenherzigkeit setzt vielfältig eine gute Denkart voraus: bisweilen ist sie die Tochter jener Einfalt der Sitten, die zum Unglück desto weniger anwendbar ist, je mehr die Welt sich verfeinert. Offenherzigkeit, an sich selbst betrachtet, wäre ein sehr verzeihlicher Fehler, wenn ihn nicht seine Folgen und die Lage der Umstände unverzeihlich machten. Der Mensch, zum Umgang geschaffen, findet eine große Beruhigung darinnen, seine Bekanntschaft einem andern zu eröffnen: sind dieselben mit Freuden verknüpft; so glaubt er diese in einem weit höhern Grade zu genießen, wenn er seine Empfindung einem andern offenbaret: ist der Stoff traurig, so glaubt er Beruhigung zu finden, wenn er seine Leiden an dem Busen eines andern ausgießen kann. Je mehr gesellschaftliche Empfindung der Mensch in sich vereinigt, desto weniger zurückhaltendes Wesen wird man an ihm zu tadeln haben: folglich wäre der Ursprung der Nichtverischwiegenheit mehr in einem guten als bösen Herzen zu suchen.

Ich weiß nicht, woher es nur immer rühret, daß Schwachhaftigkeit dem Frauenzimmer so häufig Schuld gegeben wird. Es ist wahr, bey ihren Zusammenkünften unterhalten sie sich



sich über minder wichtige Gegenstände, als die Männer: aber eben auf diese fällt ein Theil der Schuld zurück, da sie jenen kleine Tadelte bemessen, sich selbst aber den Besitz stärkerer Geistesfähigkeiten ausschließungsweise zuschreiben. Der Mangel an wichtigern Beschäftigungen also nöthigt nicht selten das Frauenzimmer, sich von unbedeutenden Kleinigkeiten zu unterhalten. Es ist vorerst meine Absicht nicht, die Schönen von dem Verdacht der Schwachhaftigkeit gänzlich frey zu sprechen, so gewiß ich mir auch ihren Dank durch die gute Ausführung dieses Satzes erwerben würde: sie werden sich aber mit einigen Beispielen begnügen, welche darthun werden, daß dieser gesellschaftliche Fehler selten ein Kennzeichen eines bösen Herzens ist, vielmehr aber ein Merkmal einer guten Denkartart sen. — Unter unzähligen Beispielen, die meine Behauptung erhärten müßten, will ich mich auf ein Paar einschränken, damit meine Leserinnen, wosern ihnen ein Vorwurf würde gemacht werden, nicht ganz ohne Waffen gegen ihre Gegner gelassen werden mögen. Sollten sie freylich in den unangenehmen Fall kommen, sich einen wohlverschuldeten Vorwurf gefallen lassen zu müssen; so traue ich Ihnen schon so viel Einsicht zu, daß sie mit der Unvorsichtigkeit, die sich andre zu Schulden kommen ließen, sich nicht werden beschönigen wollen, weil der nämliche Fehler eines Dritten den meinigen nicht nur nicht rechtfertigt, sondern vielmehr zum warnenden Beispiel hätte dienen sollen. Wäre aber jemand so unbescheiden, Ihnen nur so aus herabbrachter Gewohnheit einen Fehler zu zubürden, den man nicht gerne eingesteht,

wenn

wenn man sich seiner Unschuld bewußt ist: so bin ich zwar versichert, daß Sie sich wacker zur Wehre stellen, und den Ungrund der Beschuldigung von sich säuberlich wieder ablehnen werden, weil Sie mit größter Befugniß glauben dürfen, das Recht zu haben, Ihre mutwilligen Gegner in der Ordnung zu erhalten, welche unbescheiden genug sind, Ihnen nicht verdiente Fehler zur Last zu legen. Doch wird der Zwist am leichtesten beigelegt werden, wenn Sie in einem oder dem andern Fall einen solchen ungebetenen oder gar zu zudringlichen Tadler auf die Geschichte hinweisen, die uns folgende Anekdoten aufbewahret hat.

Der Name eines Nero, wenn man ihn bloß höret, vereinigt in sich den vollständigsten Begriff eines abscheulichen Tyrannen, bei dem man alle Laster in so gedrängtem Uebermaß findet, daß man glauben möchte, die Natur habe ihn aus den stinkendsten Hefen des verworrensten Erdenstoffes gebildet, um diese Brut einen Versuch machen zu lassen, wie weit ein Ungeheur in Menschengestalt in viehischen Abartungen bringen könne. Dieser Abschäum von Menschen war es, der seine Mutter durch Henkershände sterben ließ; der seinen unvergleichlichen Lehrer, den unsterblichen Seneca, auf das Blutgerüste brachte; der das prächtige Rom mutwillig in Brand steckte, um von einer benachbarten Anhöhe das schreckliche Flammenspiel anzusehen, und seine niedrige Seele an diesem schauervollen Anblicke zu laben. — Dieser und anderer Schandthaten überdrüssig, nahm sich ein muttvoller Römer vor, die Welt von dem abscheulichsten aller Unmenschen zu befreien; aber, er konnte — seine Zunge nicht im Zaum halten, ver-

rieth sich, machte sich unglücklich und vereitelte seinen Vorsatz. — Abends zuvor, ehe er seinen gewachten Vorsatz auszuführen beschloffen hatte, kam er bey dem Theater vorbei, erblickte da einen Gefangenen, der mit zum Himmel gereckten Händen sein Unglück mit den rührendsten Beklagen bejammerte, weil er dazü verurtheilt war, den wilden Thieren vorgeworfen zu werden. Diesem sagte jener ins Ohr: Suche nur heute noch durchzukommen; morgen wird keine Gefahr mehr für dich seyn. Der Gefangene schloß hieraus, daß der Andere einen Anschlag gegen das Leben des Kaisers haben müßte, und bediente sich dieses Umstands zu seiner Rettung. Er zeigte seine Vermuthung an; erhielt sein Leben zum Geschenk: der Andere aber verlorh es zur Bestrafung seiner unbehutsamen Zunge.

Eine ähnliche traurige Folge hatte der Fehler der Waschhaftigkeit bey einem andern Römer, Namens Fulv, der zu Kaiser Augustus Zeiten lebte. Dieser Kaiser, welcher lange den römischen Thron besessen, war in seinen letzten Regierungsjahren darüber verdrüsslich, daß er Niemand von den Seinigen um sich sähe, dem er nach seinem Tode das Reich überlassen könnte. Er beklagte sich darüber einmahl im Vertrauen bey seinem Liebling, dem Fulv, entdeckte diesem, daß er oft mit sich selbst berathschlage, ob er nicht seinen Enkel, den er ins Elend verwiesen habe, zurük zu rufen, und ihn anstatt seines Stieffohns, des Tibers, zu seinem Nachfolger ernennen sollte? Fulv war unbehutsam genug, wer weiß, ob nicht in einer zärtlichen Schäferstunde, dieses geheime Anliegen des Kaisers seiner Frau zu entdecken. Diese erzählte es der Livia,

des

des Kaisers Gemahlin und Mutter des Tibers, welche darüber den August zur Rede setzte. — Als Fulv Taas darauf wieder nach Hofe kam, und den Kaiser mit dem bey den Römern gewöhnlichen Grus: die Götter erhalten Dich! anredete; so erwiederte August, und dich, Fulv, machen sie vorächtiger! Fulv konnte diese Gegenantwort gleich enträthseln; gieng nach Hause, ließ seine Frau rufen, und sagte ihr: der Kaiser weiß es, daß ich seine Vertraulichkeit mißbraucht, seine Heimlichkeiten ausgeschwaht und verrathen habe: und darum, setzte Fulv hinzu, bin ich entschlossen, mir das Leben zu nehmen. Du thust wohl daran, verietzte die Frau; du verdienst dies; denn du hast lange genug mit mir gelebt, um endlich zu wissen, daß ich gar nicht verschwiegen bin: hättest also dein Geheimniß für dich behalten sollen: aber, da ich gleichwohl auch Schuld habe; so strafe ich mich zuerst. Sie ergriff den Degen, erstach sich selbst, worauf ihr der Mann im Sterben Gesellschaft leistete, nachdem er unvorsichtig genug gewesen war, die ihm anvertrauten Geheimnisse im Leben mit ihr zu theilen.

In diesen beyden Fällen ist es klar, daß die zum Fehler ausgeartete Offenherzigkeit schädlich gewesen, ob gleich aus beyden Thatfachen nichts, als etwa höchstens ein unbehutsamer Hang zur Mittheilung hervorleuchtet, der in der Neigung des Menschen zur Geselligkeit seinen Grund hat. Ich nehme daher Veranlassung meinen schönen Freundinnen eine Behutsamkeitsregel zur Richtschnur ihres Betragens an die Hand zu geben. Ob es gleich gemeiniglich an dem ist, daß eine gute Anlage des Herzens eine Quelle des Fehlers der



Nichtverschwiegenheit seyn kann: so ist es doch um der unbekanntnen Folgen willen besser, man vergleiche immer den Nutzen, der aus der Verschwiegenheit entsteht, mit dem möglichen Schaden, der aus der unüberlegten Offenherzigkeit entspringen könnte. — Es giebt zwar Fälle, wo gar kein Schaden aus der Offenherzigkeit entstehen kann: aber gerade hier muß uns an dem guten Zutrauen dessen, der uns seine Heimlichkeiten entdeckt, mehr gelegen seyn, als daran, einem Dritten seine Wißbegierde zu befriedigen, uns selbst aber von der schwachen Seite zu zeigen. Bisweilen wird ein an sich unbedeutender Umstand für ein Geheimniß ausgegeben, damit die Verschwiegenheit dessen geprüft werde, den man darzu ausersehen, um ihn nach und nach zum vertrauten Freunde einzuweihen. Wie unvorsichtig aber wäre es gehandelt, durch eine unbefugte und unzeitige Plauderhaftigkeit, jenen selbst Hindernisse in den Weg zu legen, und sich alle die süßen Freuden, alle noch in der Knospe liegende Vortheile, alle die Aussichten zu zerrümmern, die uns gewiß zu Theil worden wären, hätte nur die erste Verschwiegenheitsprobe Stich gehalten. Desters ist ein entdecktes Geheimniß Niemanden nichts nütze, und doch demjenigen schädlich, dem es verrathen wird: wie unedel ist es also gedacht, Jemandens Zutrauen zu mißbrauchen, ohne einem andern nur den geringsten Nutzen zu schaffen; jenem aber, der mich seines Zutrauens würdigte, Schaden zuzufügen! — Beispiele belehren mehr, als leere Worte: ich glaube demnach nicht unrecht zu Werke zu gehen, wenn ich die Tugend der Verschwiegenheit durch eine Thatfache anschauend mache. Sie diener



dienet zugleich statt einer Widerlegung des  
 verwegenen Bouhours, der zum Trost des  
 schönen Geschlechts, die ganze deutsche Nation  
 beschuldigte, als ob sie kein Geheimniß ver-  
 schweigen könnte. Nach den bisher aufgedeck-  
 ten Quellen des Hanges zur Mittheilung wür-  
 de zwar dieser Vorwurf unserer Nation nicht  
 so sehr zur Unehre gereichen, weil es eben so  
 viel heißen könnte, als daß alle Deutsche ge-  
 sellschaftliche Tugenden besitzen: allein, weil  
 es doch zugleich auch so ausgeleget werden  
 möchte, die Nation besitze keine gesellschaftliche  
 Klugheit; so wollen wir sehen, ob diese Pro-  
 be nicht das Gegentheil dardrur: — Die Dom-  
 kapitularen zu Halberstadt verehrten in der  
 Person des Freyherrn Spiegels zu Diefenberg  
 einen würdigen Domdechant, den sie alle we-  
 gen seiner Liebenswürdigkeit schätzten. Das  
 Jahr 1781 machte das fünfzigste seines Stiffts  
 lebens: seine Kollegen verabredeten es mitein-  
 ander, ihm eine Denkmünze prägen zu lassen.  
 Sie war vollkommen fertig, und bey der Ue-  
 bergabe hatte noch kein Mensch davon nichts  
 erfahren, ob gleich schon anfangs 30 Personen  
 davon wußten. Der würdige Greis, für den  
 die Münze bestimmt war, weinte bey diesem  
 überraschenden Beweise des Wohlwollens und  
 der zärtlichen Zuneigung: und so waren jene  
 für ihre sorgfältige Zurückhaltung vollkommen  
 entschädigt; wenigstens würde gewiß die Freu-  
 de des Domdechants nicht so lebhaft gewesen,  
 und die Absicht nicht so gut erreicht worden  
 seyn, wenn das ungleich schwächere Vergnü-  
 gen, den Anschlag noch zur Unzeit merken zu  
 lassen, dem Vorsatze nicht wäre nachgesehen  
 worden, die vollständige und gemeinschaftliche  
 Freude zur völligen Reife gedeihen zu lassen,  
 und

und dieselbe eben dadurch zu verherrlichen und feyerlicher zu machen. — Eine jede Tugend belohnet sich immerhin selbst, und wem es lieb ist, dieses nach eigener Erfahrung zu beurtheilen, der mache sich zum Gesetz, seine Zunge in Zaum zu halten, und sie nur dasjenige reden zu lassen, was man, ohne vor Jemand in der Welt zu erröthen, öffentlich sagen dürfte: dieses wird dem, der meinem Rathe folgt, die unvergleichlichste Bonne verursachen, und alle Verdrüsslichkeiten von ihm entfernt halten.

---

### Schande ist stärker als der Tod.

Plutarch, ein griechischer Schriftsteller, hat sich dadurch um das schöne Geschlecht verdient gemacht, daß er der weiblichen Tugend eine besondere Abhandlung bestimmte. Er führet viele Beispiele an, die ihm nachzuerzählen nicht unwürdig sind: ich bleibe dormalen bei folgenden stehen: — Die milesischen Mädchen, einer Stadt auf einer zu Griechenland gehörigen Insel, wurden einmal von einer ganz sonderbaren und schrecklichen Melancholie befallen, wovon Niemand die Ursache mit Gewisheit angeben konnte. Der wahrscheinlichsten Vermuthung nach mußte eine pestilenzialische Temperatur der Luft sie zu dieser Krankheit gebracht haben. Zwar kann man es bei dieser Voraussetzung nicht ohne Schwierigkeit erklären, warum denn nicht auch die Mannspersonen einige Ungelegenheiten verspürten?

spürten? Allein dieser Einwurf läßt sich vielleicht nicht ohne Grund aus dem feinern Verengebäude des schönen Geschlechts erklären. — Dem sey nun aber wie es will, sie bekamen allesammt eine unerklärbare Begierde zu sterben, so daß sich viele von ihnen selbst erhenkten. Es halfen weder Worte noch Thränen ihrer Eltern, noch Zureden ihrer Freunde, sondern sie entgiengen mit der größten Verschlagenheit den wachsamsten Aufsehern, und brachten sich ums Leben. Fast möchte man über die Liebhaber selbiger Zeit böse werden, daß nicht sie wenigstens auf Mittel bedacht waren, dem Uebel zu steuern: und wenn auch sie unglückliche Versuche machten; so ist man fast zu vermuthen geneigt, daß entweder Cupido in den Herzen der millesischen Mädchen wenig genug vermöcht, oder daß das junge Mannervolk zu Milos schwache Anlagen gehabt haben müsse, ihren Landsmänninnen die Freude am Tode durch ihren Umgang zu untergraben. Indessen wurden auch die wohl- ausgedachtesten Pläne der zärtlichsten Liebhaber vereitelt. Ich, meines Theils, hätte ich ein Mädchen, das mit der Sterbenslaune gar zu vertraut werden wollte; ich würde den Schlaf brechen, und alle ihre Tritte belauschen: aber, wie schon gesagt, die Milleserinnen waren verschlagen genug, aller Wachsamkeit sich zu entziehen. Als endlich die Verlegenheit aufs höchste gestiegen, so schlug ein kluger Mann vor, ein Gesetz bekannt zu machen, daß alle diejenigen, die sich erhenken würden, nackend über den öffentlichen Markt getragen werden sollten. Dadurch wurde das Uebel nicht nur gehemmt, sondern gänzlich aufgehoben. Diese Furcht vor der Schande, welche

welche die Jungfern hieben zeigten, war ein großer Beweis ihrer edeln und tugendhaften Gesinnungen, da sie weder Tod noch Schmerz, die man sonst für die schrecklichsten Begegnisse hält, fürchteten, und doch den Gedanken einer Beschimpfung, die ihnen erst nach dem Tode zugefüget werden sollte, nicht erragen konnten.

### Weiberlist.

Nach der Eroberung der Stadt Troja, in Klein Asien, nahmen die Trojaner die Flucht, und wurden größtentheils wegen Unwissenheit in der Schiffahrt, und durch erlittene Stürme an die Küste von Italien getrieben: mit genauer Noth konnten sie sich an der Mündung der Tiber vor Anker legen, und ans Land kommen. Unterdessen nun die mehresten in der Gegend umherliefen, um Kundschast einzuziehen, fiel den Weibern der Gedanke ein, daß der erste der beste Wohnstz, es sey in welchem Lande es wolle, doch allemal besser sey, als eine beständige unsichere Seereise: und dieses müsse man zu seinem Vaterlande machen, wenn man das verlorne nicht wieder erhalten könne. Sie beredeten sich also untereinander und zündeten die Schiffe an: ein Anschlag, auf den, wie man sagt, eine Frau, Namens Roma, zuerst fiel. So bald dieses ins Werk gerichtet war, liefen die Männer, um zu löschen, auf die Schiffe zu; die Weiber aber liefen ihnen entgegen, umarmten und küßten sie mit so vieler Zärtlichkeit, daß sie auf andre Gedanken gebracht, und leicht besänftigt wurden. Die Trojaner sahen

ben sich nun gezwungen, da zu bleiben, und da sie überdies bemerkten, wie gütig und menschenfreundlich ihnen die Landeseinwohner begegneten, so waren sie mit der Unternehmung ihrer Weiber wohl zufrieden, und ließen sich bey den Lateinern wohnhaft nieder.

## Der Berg Aetna in Sicilien.

Ich gedenke die schönen Leserinnen dieses Damenkalenders in der nächsten Fortsetzung etwas genauer mit dem Sonneneiche bekannt zu machen, und ihre Aufmerksamkeit über die irdischen Gegenden hinweg ins unermessliche Weltall zu lenken. Um ihnen aber einen vorläufigen Fingerzeig, einen Vorschmack von den hohen Empfindungen zu geben, die sobald in unserer Seele erwachen, als wir uns von unserer Erde empor zu heben bestreben, führe ich sie auf eins der berühmtesten Gebirge Europas, wo die unaussprechlichsten Reize der Natur von einer Höhe von sechs-tausend Ellen ringsum dem Auge sich darbieten, während dem man neben den fürchterlichsten Schlünden des Erdbodens sich befindet. Ich glaubte keinen schicklicheren Standpunkt, als den Berg Aetna in Sicilien wählen zu können, dessen Lage und Höhe meiner Absicht, meinen Leserinnen die Größe des Weltichöpfers in der Mannigfaltigkeit seiner Werke anschauend zu machen, um so mehr entspricht, als man auf demselben eine ganze große Insel, die fünfhundert und sechs und siebenzig gewierte



gevierte Meilen groß ist, und eine Million und zweymal hundert tausend Menschen befaßt, ferner einen großen Theil des festen Landes von Italien, viele andere kleinere Inseln, und einen ansehnlichen Theil eines unabschbaren Meeres mit einem Blicke überschauen kann: so wie das majestätische Gewölbe des unermesslichen Sternenhimmels einen weit größern Gesichtskreis bildet, als jener ist, in welchem das Auge herumirret, ohne einen so beträchtlichen Theil der Atmosphäre, oder des Dunstkreises, der unsere Erde überall umfließt, unter sich zu haben. — Weil ich aber überzeugt zu seyn glaube, daß derjenige in seinen Schilderungen weit glücklicher ist, welcher die Eindrücke einer großen Erscheinung bey sich selbst empfindet, als ein anderer, der mehrere Nachrichten zusammenvergleicht, um daraus eine eigene Erzählung aufzuführen: so entlehne ich eine Stelle aus des Herrn Brundons Reise auf den Aetna, so wie sie im neunten und zehnten Briefe eines unter dem Titel: Reise nach Sicilien und Malta in England erschienenen Werkes vorkommt:

Den 27. May, bey Anbruch des Tages, reisten wir aus Castania, den ehrwürdigen Vater der Berge, den Aetna, zu besteigen. Sein Fuß und seine ungeheure Seiten sind mit einer zahlreichen Menge kleinerer Berge bedeckt, deren jeder seinen Ursprung einem großen Ausbruche des Aetna zu danken hat.

Man theilt gewöhnlich das ganze Gebirge in drey Regionen ein, davon die unterste die Fruchtbare, die mittlere die Waldichte, und die oberste die Wüste heißt. Diese drey Regionen sind, ihrem Klima und ihren Produkten nach, so wesentlich unterschieden, als die drey Erdzonen.

zonen. Die erste umgibt den ganzen Fuß des Aetna, ungefähr vierzehn bis funfzehn englische Meilen in die Höhe, und bildet die schönste und fruchtbarste Landschaft von der Welt. Sie besteht fast ganz aus Lava, welche sich aber durch die Länge so vieler Jahrhunderte in den tragbarsten Boden verwandelt hat. Zu Castania stand unser Barometer auf 29; 8 1/2 aber zu Nikolosfi fanden wir es schon auf 27; 1 1/2 gefallen, und, ungeachtet die Höhe nicht über 2000 Fuß beträgt, schon das Klima ganz verändert. Zu Castania war die Ernte gänzlich vorüber, und die Hitze unerträglich; hier war sie gemäßiget, und das Korn an vielen Orten noch grün.

Unser Führer war ein Mann, der in der ganzen Insel am besten den Aetna kannte; vermuthlich hatte ihm dies den Zunamen, der Enclop, unter welchem er bekannte war, erworben. Mit diesem verließen wir Nikolosfi, und nach einem beschwerlichen Wege von anderthalb Stunden über Asche und Lava kamen wir an die Grenzen der waldigten Region. Sobald wir in diesen angenehmen Waldungen anlangten, schienen wir in einer andern Welt zu seyn. Die zuvor heiße und schwüle Luft war nun kühl und erfrischend, der ganze Boden mit den vortreflichsten aromatischen Pflanzen bedeckt, und jedes Lüftchen mit tausend Wohlgerüchen beladen. Verschiedene Theile dieser Region schienen in der That das herrlichste Paradies zu seyn, das sich die lebhafteste Einbildungskraft nur schaffen kann.

Gewiß, es ist eine sonderbare Beobachtung, daß sich an diesem Gebirge die größten Schönheiten und die größten Schrecken, kurz die unähnlichsten und entgegengesetztesten Din-

ge in der Natur vereinigen. Hier ist ein Schlund, der ehemals Feuerströme, Rauch und Asche ausspie, nun recht wollüstig mit den schönsten Pflanzen und Gewächsen der Erde geschmückt. Hier wachsen die wohlschmeckendsten Früchte auf einem, noch vor kurzem, schwarzen wüsten Felsen. Hier ist der Boden mit Blumen bedeckt, und man wandert über und durch alle diese Schönheiten, ohne zu bedenken, daß die Hölle mit allen ihren Schrecken unmittelbar unter unsern Füßen ist, und vielleicht nur ein paar Lachtern tief unter uns Seen von kochendem Feuer brausen. Größer wird noch das Erschauern, wenn man einen Blick auf die höheren Gegenden des Berges wirft. Hier steht man zwen Elemente miteinander auf immer vereinigt, und auf immer im Kriege: einen unermesslichen Feuerschlund mitten im Schnee, den er nicht schmelzen kann, und ungeheure Schneefelder um diesen Schlund herum, die sie nie löschen können.

Die erste Nacht reisten wir nicht viel über die Hälfte durch die waldigte Region des Aetna, indem wir kurz vor Untergang der Sonne in unsere Herberge kamen, welches eine große Höhle war, die eine der ältesten Lavas machte. Im Lande heißt sie die Geißhöhle, von den wilden Ziegen, welche bey schlechtem Wetter dahin ihre Zuflucht nehmen.

Die Aussicht von hier war rund um und her unermesslich, und wir vergnügten uns außerordentlich an dem Anblick so vieler grosser und schöner Gegenstände. Nicht weit von unserer Höhle waren zweien der schönsten Berge von den kleinern, die man am Aetna so zahlreich findet. Ich bestieg das beste unserer Maulthiere, und kam mit vieler Mühe auf den

den  
nu  
rü  
lich  
Me  
ner  
mu  
der  
We  
und  
ter  
ma  
die  
des  
Eich  
ten  
gan  
aus  
bede  
Flü  
dem  
sche  
flau  
Ber  
  
wir  
geni  
ein  
ten  
Mer  
den  
nenf  
daß  
erst  
sein  
und  
flosse

den Gipfel des höchsten davon, wenige Minuten vor dem Untergange der Sonne. Hier rührte mich der edelste Anblick außerordentlich. Ganz Sicilien mit dem umfassenden Meere und allen seinen Inseln lag vor meinen Augen. Die ganze Bahn des Flusses Sermurus, die Ruinen von Hybla und viele andere alte Städte, die reichen Kornfelder und Weingärten am untern Theile des Gebirges, und die erstaunliche Menge schöner Berge unter mir machten die angenehmste Scene, die man nur sehen kann. Die hohlen Schlünde dieser Berge sind beyde grösser als der Schlund des Vesuvus. Jetzt sind sie mit den schönsten Eichen bewachsen, und tief hinein mit dem besten Boden bedeckt. Ich bemerkte, daß diese ganze Region des Aetna sowohl als die erste, aus Lava bestehe, die aber so hoch mit Erde bedeckt ist, daß man sie nur in den Betten der Flüsse entdeckt. In manchen war die Erde von dem Wasser auf 50 bis 60 Fuß tief ausgewaschen. — Was für einen Begriff von dem erstaunlichen Alterthum der Ausbrüche dieses Berges giebt uns dies nicht!

So bald es finster worden war, begaben wir uns in unsere Höhle zurück, der Ruhe zu genießen, die uns aber durch das Geräusch eines benachbarten Berges, der uns zur Rechten lag, gestöhret wurde. Er stieß eine grosse Menge Dampf aus, und gab verschiedenemal den dumpfigen Laut eines entfernten Kanonenschusses von sich: sonderbar aber war es, daß wir kein Feuer entdeckten. Dieser Berg entstand bey dem Ausbruche im Jahre 1766; sein Feuer war noch nicht ganz ausgebrannt, und seine nun schon vor vier Jahren ausgeflossene Lava noch nicht kalt. In manchen



Orten hat sie Tiefen von zweihundert Fuß ausgefüllt; und an eben diesen Orten hat sie noch ihre größte Hitze.

Nachdem wir einige Stunden auf dürrem Laub in unserer Heißhöhle geschlafen hatten, erwachten wir des Nachts um eils Uhr, nahmen ein gutes Mahl von dem, was wir hatten, zu uns, und machten uns zur Fortsetzung unserer Reise fertig. Nun fieng unser Enklops erst an, seine grosse Kenntniß des Berges recht zu zeigen, und wir folgten ihm mit unumschränktem Zutrauen. Er führte uns über ungeheure Höhlen und wüste Ebnen, die vielleicht nie eines Menschen Fuß betreten hatte; zuweilen gieng unser Weg durch düstere Wälder, die zwar am Tage ganz angenehm waren, worinnen uns aber jetzt die allgemeine Dunkelheit, das Rauschen der Bäume, das dumpfige Brüllen des Berges, und der unermesslich unter uns ausgespannte Ozean eine Art von heiligen Schrecken einsagten. Zuweilen befanden wir uns auf grossen Felsen von Lava, von welchen wir, wenn unsere Maulthiere nur einen falschen Tritt gethan hätten, in den tiefsten Abgrund würden gestürzt seyn. Doch mit Hilfe unsers Enklops überwandten wir alle diese Schwierigkeiten, und er machte seine Sache so gut, daß wir uns innerhalb zwen Stunden schon in der dritten Region befanden, und die Wälder des Aetna weit hinter uns gelassen hatten, welche uns nun, wie ein finsterner Abgrund um den Berg her, vorkamen.

Die Aussicht vor uns war aber ganz anders beschaffen; denn wir sahen nichts, als eine unermessliche Fläche Schnee und Eis, die uns außerordentlich bestürzt machte, und fast  
unsern



unsern Entschluß umkehrte. Mitten in diesen Schneefeldern, aber noch fern von uns, erhob sich der höchste Gipfel des Aetna, und stieß Ströme Dampf aus. Unsere Kleinmuth vermehrte sich noch durch die Erzählung der Gefahren so vieler Personen auf dieser Reise, welche uns der Cyklop machte. Endlich schickten wir nach gehaltenem Kriegs Rath unsere Kavallerie zurück in den Wald, und bereiteten uns den Schnee zu besteigen. Unser Führer sprach uns Muth ein, sagte, wir hätten Zeit genug, und könnten ausruhen so viel wir wollten, indem der Schnee nicht viel über sieben Meilen lang wäre, und wir noch vor der Sonnen Aufgang auf dem Gipfel ankommen würden.

Wir traten nun unsern Weg an, welcher Anfangs nicht steil war; und da der Schnee ein wenig sank, hatten wir ganz gutes Fußes. Da es aber anfing tiefer zu werden, wurde uns der Weg merklich beschwerlicher. Dennoch beschloffen wir auszuhalten, und erinnerten uns mitten unter unserer Arbeit, daß der Kaiser Hadrian und Plato eben dies, und aus eben dem Grunde, unternommen hätten, nämlich die aufgehende Sonne von der Spitze des Aetna zu sehen.

Nach unglaublicher Arbeit und Mühe kamen wir noch vor Anbruch des Tages an die Ruinen eines alten Gebäudes, welches il torre del Filosofo heißt, weil man vorgiebt, daß es der Philosoph Empedokles gebauet, und hier gewohnet habe, um die Natur des Berges Aetna desto besser untersuchen und studiren zu können. Andere sagen, es seien die Ruinen von einem Tempel des Vulkan, dessen Werkstatt, wo er vortrefliche Donnerkeile für den Jupiter, und so seine Neze, sein Weib-

ken zu fangen, machte, wie die ganze Welt weiß, im Aetna war. Doch, dem sey wie ihm wolle, hier ruheten wir einige Zeit aus.

Nun hatten wir Ruhe, die erhabenen Gegenstände der Natur in stiller Betrachtung zu bewundern, und ihren Schöpfer anzubeten. Der Himmel war vollkommen heiter, und sein unermessliches Gewölbe erschien im ehrwürdigsten Glanze und Majestät. Wir fanden, daß dieser Anblick hier einen weit stärkern Eindruck auf uns machte, als unten. Wir wußten anfangs nicht, woher dies kam, bis wir endlich mit Erstaunen bemerkten, daß wir unendlich mehr Sterne, und jeden glänzender, als gewöhnlich, sahen. Die weiße Milchstraße sahe jetzt wie eine reine Flamme aus, die durch den Himmel schoß, und wir entdeckten mit blossen Augen ganze Haufen Sterne darinnen, die auf der gewöhnlichen Erdoberfläche ganz unsichtbar waren. Anfangs fielen wir nicht auf den natürlichen Grund, und dachten nicht daran, daß wir schon durch zehen oder zwölftausend Fuß dicker Dünste hindurch waren, welche jeden Strahl verschlucken oder verdunkeln, ehe er die Oberfläche der Erde erreicht. Ich sage es nochmals, wir erstaunten über diesen herrlichen Anblick, und riefen einstimmig aus: Was für ein vorreslicher Platz zu einer Sternwarte! Hätte Empedokles die Augen eines Galiläi gehabt, was für Entdeckungen würde er nicht gemacht haben. Daß der Jupiter nicht sichtbar war, bedauerten wir sehr, denn ich glaube gewiß, wir würden einige seiner Trabanten mit blossen Augen, oder wenigstens mit einer kleinen Fernröhre, haben sehen können, welches ich in der Tasche hatte. Wir bemerkten auch verschiedene Meteorzen,  
die

die man Sternschnuppen nennt, die aber noch eben so hoch über uns erschienen, als wenn wir sie von der Pläne gesehen hätten: woraus ich schliesse, daß sich diese Körper in einem weit höhern Lustraume bewegen, als die Gränzen unserer Atmosphäre, nach der Meinung einiger Naturforscher, reichen.

Nachdem wir einige Zeit diese Gegenstände beobachtet hatten, machten wir uns wieder auf, und kamen bald an den Fuß des größten Bechers vom Aetna. Er ist völlig kegelförmig, steigt auf allen Seiten gleich steil in die Höhe, und besteht aus lauter Asche und andern ausgebrannten Massen, die der Mund des Vulkans, welcher in der Mitte ist, ausgeworfen hat. Ohngeachtet dieser Berg ganz schwarz aussah, so war er doch mit Schnee bedeckt, dessen Oberfläche aber eine dicke Lage von Asche zu unserm Glück hatte, denn außerdem würden wir nicht auf den Gipfel haben kommen können, da der Schnee eine dicke Eibrinde hatte. Nach einer Stunde Arbeit kamen wir auf einen Plak, wo kein Schnee war, und ein warmer angenehmer Dunst aus dem Berge stieg. Hier fand ich das Barometer auf 19;61/2; das Thermometer war, zu meinem Erstaunen, drei Grade unter den Eispunkt gefallen, und fiel, ehe wir noch den Gipfel des Berges verließen, noch zwei Grade tiefer. Von diesem Plak hatten wir ungefähr noch neunhundert Fuß bis zur höchsten Spitze des Berges, woselbst wir auch noch zeitig genug ankamen, das wunderbarste und prächtigste Schauspiel der Natur zu sehen.

Doch hier muß jede Beschreibung unvollkommen bleiben; denn keine menschliche Einbildungskraft hat es wohl gewagt, sich ein

Bild von einer so grossen und unaussprechlich herrlichen Scene zu denken: noch giebt es vielleicht auf der Oberfläche unsers Erdballs einen Punkt, der so viele erhabene Gegenseiten vereinigte. Diese erstaunliche Höhe über die Fläche der Erde, die sich hier gleichsam in einer einzigen Spitze zusammenzog, ohne einen benachbarten Berg, oder andern Gegenstand, auf welchem Auge und Einbildungskraft auf ihrer Reise hinunter in die Welt hätte ausruhen können. — Diese Spitze, am Rande eines bodenlosen Schlundes, so alt, als die Welt, der oft mit lauten Donnern Feuerströme und brennende Felsen ausspie; und von dieser Spitze die unumschränkste Aussicht auf die verschiedensten und schönsten Scenen in der Natur. —

Der kommende Tag erleuchtete den Himmel nun ein wenig, und zeigte uns, jedoch nur noch schwach, die gränzenlose Aussicht um uns her. Meer und Land sahen noch finster und verworren aus, als lägen sie noch in ihrem Chaos; Licht und Finsternis schienen noch nicht geschieden, bis endlich der Morgen anbrach, und die grosse Scheidung vollbrachte. — Die Sterne verlofchen; die Schatten verschwanden, die Wälder, die uns zuvor finstere Abaründe geschienen hatten, traten nun mit ihren lebendigen Farben heraus, und schienen eine neue Schöpfung zu machen. Immer erweiterte sich die Scene, der Horizont dehnte sich von allen Seiten aus, bis endlich die Sonne, wie der grosse Schöpfer, in Osten trat, und mit ihrem malenden Stral das unbegreiflich edle Schauspiel vollendete. Alles schien ein Zauber, und wir konnten kaum glauben, daß wir noch auf der Erde wären.

Un-

Un-  
wü-  
un-  
wie-  
urt-  
aus-  
meß-  
sche-  
Str-  
chen-  
eifig-  
ab,  
von-  
folg-  
ten-  
gen-  
schre-  
Une-  
fere-  
das-  
Ori-  
mus-

gefä-  
sch-  
der-  
schle-  
fen-  
rer-  
Kau-  
aus-  
des-  
ste-  
mos-  
inne-  
Der-  
nich-



Unsere an solche Gegenstände noch nicht gewöhnte Sinnen waren betäubt und kraftlos, und nach einiger Zeit erst konnten wir uns wieder erhohlen, sie unterscheiden und davon urtheilen. Zwischen uns und der Sonne, die aus dem Meere zu steigen schien, lagen unermessliche Strecken See und Land; die Liparischen, Ponarischen, Abikudischen Inseln, und Strombolo und Vulkano lagen mit ihren rauhenden Gipfeln unter unsern Füßen; auf Sicilien sahen wir wie auf eine Landkarte herab, und konnten jeden Fluß auf seiner Bahn, von seiner Quelle an, bis zur Mündung verfolgen. Kurz, die Aussicht ist auf allen Seiten vollkommen gränzenlos; kein einziger Gegenstand im ganzen Gesichtskreise, der sie einschränken konnte; das Auge verliert sich im Unermesslichen, und ich bin versichert, nur unsere schwachen Augen waren Schuld daran, daß wir die Küsten von Afrika, ja selbst von Griechenland, nicht entdeckten; denn beide mußten über unserm Horizonte liegen.

Der hohle Becher dieses Berges hat ungefähr viertelhalb Meilen im Umkreise, senkt sich von allen Seiten gelinde hinab, und bildet ein regelmäßiges Amphitheater. An verschiedenen Orten dieses Trichters steigen Wolken und Schwefeldampf auf, die, da sie schwerer als die umgebende Luft sind, anstatt wie Rauch darinnen fortzuschwimmen, so bald sie aus der Mündung heraus sind, an der Seite des Berges wie ein Strom herabrollen, bis sie zu dem gleich schweren Theile der Atmosphäre kommen, und dann horizontal darinnen fortziehen, wie sie der Wind treibt. Der Trichter ist inwendig so heiß, daß es fast nicht möglich ist, hineinzugehen; welches über-



dies sehr gefährlich seyn soll, da an verschiedenen Orten der Boden so dünne ist, daß Leute, die es wagten, hineinsinken, und ihre Kühnheit mit dem Leben bezahlen mußten.

Nabe am Mittelpunkte des Trichters ist die große Hauptmündung des Aetna, dieser durch alle Jahrhunderte so berühmte fürchterliche Schlund. Wir betrachteten ihn mit Grausen und Schrecken, und wunderten uns nicht, daß der Aberglaube ihn als den Aufenthalt der Verdammten betrachtet hatte. Denn wenn man sich seine unergründlichen Tiefen denkt; die ungeheuren Höhlen und Abgründe, woraus so manche Lava entsprungen war; die Macht des unterirdischen Feuers, diese Lavas zu einer so erstaunlichen Höhe zu heben, sie gleichsam in der Luft schwebend zu erhalten, und sie so gar über den obersten Rand des Veschers, mit den fürchterlichsten Symptomen der Natur, hinaus zu treiben: so muß man bekennen, daß die lebhafteste Einbildungskraft mit allen ihren Schrecken kein fürchterlicheres Bild von der Hölle machen konnte, als hier die Natur.

Man hat beobachtet, und aus eigener Erfahrung kann ich sagen, mit Recht, daß auf den höchsten Bergen, wo die Luft so rein und verfeinert ist, und keine so schwere Last großer Dünste den Körper drückt, der Geist freier wirke, und alle Funktionen des Leibes und der Seele leichter von statten gehen. Es schien, als blieben so, wie wir über die Wohnungen der Menschen erhoben waren, alle niedere und gemeine Empfindungen zurück; als lege die Seele, da sie sich den ätherischen Regionen näherte, ihre irdischen Leidenschaften ab, und nehme schon etwas von ihrer unveränderlichen

Reinigt

Re  
ist  
Er  
nu

**D**  
gro  
lein  
neh  
ten  
zog  
zähl  
Sch  
vers  
den  
die  
Ane  
kann

Ast  
harr  
die  
Stat  
beyn  
men  
gen  
nen  
men  
Leib  
Vers  
das

Reinigkeit an. — Gewiß, schon die Lage allein ist hinlänglich, Philosophie einzusäßen, und Empedokles hatte guten Grund, sie zur Wohnung zu wählen.

## Der weibliche Heldennuth.

Daß sich das Frauenzimmer vielfältig durch große und heroische Thaten auszeichnet, ist keinem Zweifel unterworfen; auch ist es ohnehin schon bekannt, daß die Weiber der alten Deutschen mit ihren Männern zu Felde zogen, und Schlachten lieferten. Plutarch erzählt mit Erstaunen, daß einmahl nach einer Schlacht eine große Menge bewaffneter Weibspersonen auf dem Schlachtfelde wären gefunden worden: ja man hat Fälle, daß ihr Muth die Männer beschämte, worzu die folgende Anekdote einen stattlichen Beweis abgeben kann:

Als Cyrus die Perser zum Abfalle vom Asthages und dem medischen Reiche beweget hatte, wurde er im Treffen geschlagen. Da die Perser aber sich auf der Flucht in die Stadt zurückzogen, dergestalt, daß die Feinde beynah mit hinein gedrungen wären: so kamen ihnen die Weiber an den Thoren entgegen, huben ihre Kleider auf, und riefen ihnen zu: Wo wollt ihr hin, ihr feigen Nemmen! denkt ihr, daß ihr wieder in Mutter Leib kriechen könnet? Dadurch wurden die Perser so beschämt, daß sie wieder umkehrten, das Treffen erneuerten, und die Feinde schlugen.

gen. — Daher machte Chrus das Gesetz, daß so oft der König in die Stadt käme, jede Frau von ihm ein Goldstück erhalten sollte. Daher soll der König Chrus, ein schlechter und geiziger Herr, immer um die Stadt herumgegangen, und niemals hineingekommen seyn, um sich das Geschenk zu ersparen. — Alexander aber ist zweymal da gewesen, und hat noch überdem den Schwängern das Geschenk doppelt bezahlt.

---

## Der Greis und das Mädchen.

Greis.

Geliebtes Mädchen! Fiehst Du noch  
 Mein weißgelocktes Haar?  
 Ich bin ja noch an Geist und Kraft  
 Was ich als Jüngling war.

Mädchen.

Hm! hm! — Mag seyn! — Ich weiß es nicht:  
 Doch weiß ich, wann den Wald  
 Des Hochgebirgs der Schnee schon drückt,  
 Ist gern im Thale kalt.

Friederike Schlegel.

---

## Fräulein Lotte und die Mama;

als zu jener ihr Liebhaber Du gesprochen.

M a m a.

Sollt' ich den Grobian nicht rund abweisen?  
Ist das Manier — dich Du zu heißen?

L o t t e.

Ah, gnädige Mama! gewiß hat Adam nie  
Gesagt zu seiner Eve: Sie!

M a m a.

Still mit so naseweisem Tadel!  
War Eva denn, wie du, von Adels?

## Frage und Antwort.

Ein launichter Mann wurde von einem andern um eine kurze und gründliche Beantwortung der Frage geberet: Was eine Frau seyn und nicht seyn müsse? Sie soll seyn, erwiederte jener, ohne sich lange zu besinnen, wie eine Schnecke, die stets in ihrem Hause bleibe; aber darinnen soll sie sich von einer Schnecke unterscheiden, daß sie nicht all das Zbrige auf dem Rücken trage: — Sie soll seyn wie ein Echo, und bloß reden, wann mit ihr geredet wird; nur soll sie darinnen nicht dem Echo gleichen, daß sie stets das letzte Wort haben wolle: — Sie soll endlich seyn wie eine Stadruhr, und stets Zeit und Ordnung halten; nur soll sie nicht, wie die Stadruhr, so laut

laut sprechen, daß die ganze Stadt es höre. In wie fern diese Antwort schlecht oder recht ausgefallen? — Darüber will ich nicht urtheilen, sondern den Ausspruch meiner Leserinnen mir gefallen lassen!

---

### Viel Köpfe, viel Meynungen.

**T**hucydides, ein angesehenener Grieche, wurde um seine Meynung gefragt, worinnen das höchste Verdienst einer Frau bestünde? Diejenige, antwortete er, von welcher auffer ihrem Hause am wenigsten gesprochen wird, es mag nun Lob oder Tadel seyn, ist in meinen Augen die würdigste Gattin: denn die Ehre eines Frauenzimmers muß nicht weniger, als ihre Person in den Gränzen des Hauses eingeschränkt bleiben. Die nämliche Frage wurde einem andern, Namens Gorgias, der in keinem geringen Ansehen stand, vorgelegt: Das höchste Verdienst, sagte er, bestehet darin, wenn nicht sowohl ihre Schönheit, als vielmehr ihr guter Name von recht vielen gerühmet wird. — Hätte ich über beyde Meynungen zu entscheiden; eher würde ich es mit dem Gorgias, als dem Thucydides halten!

---

### Widerspruch der Wünsche.

**K**eine Klagen werden häufiger wiederholt, keine Sehnsucht mit mehr Theilnahme als jene



jene geäußert, daß der Mensch durch die Abwechslung der Kälte mit der Wärme nicht so empfindlich möchte gequälert werden. Man ist also weit eher geneigt, dasjenige eine Quaal zu nennen, was man mit größerm Rechte wohlthätigen Plan der Natur heißen sollte, als daß man die Ursachen auffuchen möchte, warum die Anordnungen der Natur gerade so, und nicht anders sind? Warum hören wir nicht auf, Unmöglichkeiten statt wirklichen Wohlthaten zu verlangen? Wie können wir so thöricht seyn, auf einem Wunsche zu bestehen, dessen Erfüllung uns ins Unglück versenkte? Wann werden wir aufhören, die wohlgeordnetste Werke eines weisen und güttervollen Schöpfers zu tadlen; und wann werden wir einsehen, daß wir eben durch unsere armselige Verbesserungspläne jene Regelmäßigkeit, welche die Grundlage unsers Erdballs und des ganzen Weltalls ist, zerrütten, und Verderben, Elend und Tod über alle ihre Bewohner ausgießen würden? — Erlauben Sie mir, meine Freundinnen! über die Unstatthaftigkeit und Zwecklosigkeit eines solchen Begehrens der unvermögenden Menschen einige Betrachtungen anzustellen, das Ungeheimte daran aufzusuchen, und die Folgen zu erörtern, die wir uns durch unsere Unbesonnenheit zuzügen: gewiß, Sie werden mit mir einverstanden seyn, daß jener Wunsch — Verwegenheit und Frevel sey.

Ein Instrument mit einer einzigen Saite, ein Klavier mit einer einzigen Taste giebt nur einen einförmigen, sich stets gleichbleibenden Laut: wir vermissen dabei die Allgewalt der Harmonie; die Erhebung des Gerüchls läßt sich ohne ein melodisches Aufsteigen und Sinken

Sinken der Stimmen nicht erzwingen; die unbeschreiblichen Anwandlungen von süßen Schmerz, und sanftanziehender Schwermuth werden bey der Einörmigkeit der Töne vermisset werden. — Abwechslung, Uebereinstimmung und Mannichfaltigkeit sind die Grundstoffe der ewigen Gesetze der Schönheit, und die Quelle des Zaubers ihrer Reize. — Unsere Seele ist vieler Empfindungen fähig: ihr Vergnügen aber besteht in der Vergleichung derselben. Eine Empfindung, so göttlich sie in der Verbindung mit andern ist, wird gewiß schwach, dürftig und eckicht auffer dem Zusammenhang. Die halben Klavierröne, einzeln betrachtet, führen beständig einen unangenehmen Laut mit sich: aber wie unendlich viel gewinnen diese Zwischenstimmen, wenn ein entzückender Triller die Sinnen belustigt, bey welchen ein Klang in einen andern sanft, unbemerkbar, ganz leise möchte ich sagen, übergeht, und die Tonleiter auf allen ihren Staffeln gerührt wird! Sehen Sie, schöne Freundinnen! was wir bey der Musik bemerken, ist die Regel der grossen Natur. Lassen Sie uns unsere Empfindungen unter verschiedenen Umständen prüfen: vielleicht bestärkt sich mein Satz in der Anwendung auf unsere dermalige Frage.

Wählen Sie einen Grad von Mischung der Kälte und Wärme, welchen Sie wollen; wünschen Sie sich die unveränderliche Dauer des nämlichen Grades; nehmen Sie an, daß die Erfüllung Ihres Wunsches von Ihrem Befehl abhängt: vermuthlich würden Sie in diesem Falle die Bonnetage des Mars herberufen; Sie würden die schneidenden Nord- und Nord-Ostwinde, welche in den Wintermonaten

monaten brausen, die schwüle Hitze der Hundst-  
 tage, die schauerliche Kälte des Herbstes aus  
 ihrem Klima verbannt wissen wollen: Sie  
 würden sich schmeicheln, bey dieser wohlge-  
 wählten Temperatur der Luft eine ununter-  
 brochene Ruhe, eine nie gerrübte Freude zu  
 genießen; Sie würden sich vermuthlich glück-  
 lich schätzen, und würden doch gleichwohl un-  
 glücklicher seyn, als Sie es jetzt nicht sind.  
 Die Ursachen sind am Tage. Ein ewiger  
 Frühling würde den größten Theil der Be-  
 wohner der Erde aufreiben, wann die Gestalt  
 der Erde so bliebe, wie sie gegenwärtig ist.  
 Die Sonne müßte natürlich für uns den  
 Standpunkt unverändert behalten, den sie, zum  
 Bespie, im May hat. Dies verursachte in  
 den entferntesten Ecken der Erde die unerträg-  
 lichste Kälte, die niemals durch einen glühen-  
 den Sonnensiral gemildert, jeden lebendigen  
 Körper erödten würde: in denjenigen Geg-  
 enden aber, wo die Sonne den Bewohnern der  
 Erde Tag für Tag so senkrecht über den Schei-  
 tel stünde, daß jede Person den Schatten un-  
 ter den Füßen hätte: dort würden die Men-  
 schen ohne alle Abwechselung, ohne alle Mäß-  
 sigung verschmachten. In den gemäßigten Ge-  
 genden müßte der immerwährende Frühling  
 nothwendig seine Reize für uns verlieren.  
 Die aufgehende Sonne ist für uns nur um  
 deswillen das schönste Schauspiel der Natur,  
 weil die schwarze Dunkelheit der Nacht durch  
 die allbelebenden Strahlen des Lichts in dem  
 lieblichsten Kampf besieget wird. Das Früh-  
 jahr ist für uns die Quelle um so größerer  
 Freuden, je mehr die Schrecknisse des Winters  
 uns in Traurigkeit versetzten. Die Verglei-  
 chung zwischen gut und besser fehlte uns, und

so hörten wir auf, den Werth desjenigen Gutes zu schätzen, das Gleichgültigkeit bei uns erzeugete, indem es uns durch sein ewiges Eimerley verhaßt würde. — Was könnte aber wohl den Vater und Ernährer aller lebendigen Wesen vermögen, zwei Drittel seiner Geschöpfe zu vernichten, und die Erde mit ungeheuern Bildnissen zu erfüllen, damit ein anderes Drittel seine Thorheit bereuen lernen, seine Gefühle durch den Ekel der Einörmigkeit desto gewisser verlieren, und — unglücklich werden möge?

Bisweilen ist der Mensch zu glauben geneigt, unser Erdboden könnte ein Paradies seyn, und einen irdischen Himmel vorstellen, wenn an allen Orten und unter allen Himmelsstrichen eine gleiche Vertheilung der Wärme und Kälte herrschte. Um diesen Wunsch zu rechtfertigen beruft man sich auf die Allmacht Gottes, dem es ein leichtes gewesen wäre, die Einrichtung so oder anders zu treffen. — Es ist wahr; Gott hätte es kraft seines Allvermögens so machen können, wie wir zu träumen belieben: nur ist die Frage, ob es auch seine Weisheit und Güte für zuträglich finden könnte? — Ich will weiter nichts mehr von den Annehmlichkeiten der Abwechslung überhaupt anführen: es versteht sich von selbst schon, daß diese reichhaltige Quelle von Wollust verstopft seyn müßte. Aber, wie viele tausend Pflanzen würden wir alsdann weniger besitzen, die einen entweder heiffern oder kältern Himmelsstrich zu ihrem Gedeihen nöthig haben? In den kalten Gegenden wird die menschliche Aufmerksamkeit gefesselt durch Gegenstände, welche in heiffern Klimaten nicht ausdauern können: diese hingegen bieten dem Auge

Auge des Naturforschers Dinge dar, welche  
 an kalten Orten zu seyn aufhören. Dessen  
 nicht einmal zu gedenken, daß keine Gemein-  
 schaft der Länder unterhalten werden könnte,  
 weil die Handlung völlig überflüssig seyn wür-  
 de. — Die Menschen, da keiner um den an-  
 dern sich zu bekümmern Ursache hätte, wür-  
 den ungesellig und unerträglich seyn. Künste  
 und Wissenschaften würden niemals empor-  
 kommen, weil Keugler, die Mutter derselben,  
 keine Nahrung nirgends anträfe. — Doch,  
 lassen Sie uns die Wirklichkeit eines gleichen  
 Grads von Wärme und Kälte voraussetzen:  
 die Folgen davon werden uns in Schrecken  
 stürzen. — Hätten alle Luftgegenstände einen  
 gleichen Grad von Wärme, so würde dieser  
 Grad, wenn er auch gleich nur ziemlich mit-  
 telmäßig wäre, dennoch unausstehlich wer-  
 den: denn da die kältern Gegenden den wär-  
 mern immer etwas von der Wärme beneh-  
 men, und die Hitze folglich mildern: so müßte  
 ein gewöhnlicher Grad von Frühlingswärme  
 bald weit unangenehmer seyn, als die Hitze  
 in den heißern Erdstrichen. Die Verschieden-  
 heit der Wärme und Kälte ist die nächste Ur-  
 sache der Winde; diese aber sind, welche die  
 Luft reinigen, sie vor Fäulnis bewahren, sie  
 mäßigen wenn sie zu schwül, und erwärmen,  
 wenn sie zu kalt ist. Die Luft ist das erste  
 Erforderniß zum Leben: jeder Athemzug aber  
 würde unsere Lunge mit einem unheilbaren  
 Gifte schwängern, wenn nicht dieses Gift durch  
 ihre beständige Bewegung getilget würde.  
 Ein stehendes Wasser, das weder einen Ab-  
 noch Zufluß hat, wird stinkend und ungenieß-  
 bar; ein fließendes Wasser aber, wenn es  
 auch den Unrath einer ganzen volkreichen Stadt



ausnimmt, säubert sich wieder von selbst durch seine anhaltende Bewegung: die Luft, bey welcher eine Bewegung ohne Winde nicht denkbar ist, würde unser eingebildetes Paradies gar bald in eine Einöde, in ein anmuthloseres und trauriges Chaos verwandeln. — Auch da, schöne Freundinnen! herrscht Weisheit und Güte des Allvaters, wo wir Mängel und Unvollkommenheiten entdecken wollen.

---

### Das räthselhafte Liebesgeständniß.

In den Jahren, worinnen man anfängt, die Schöpfung in einem neuen und rosenfarbnem Lichte zu erblicken, und diejenigen Gegenstände, welche uns zuvor gleichgültig und unbedeutend waren, einen noch nie gefühlten Eindruck auf unser ganzes Wesen machen; in diesen Jahren erkrankte ein Mädchen, das man eher für eine der Grazien, als ein gewöhnliches Geschöpf hätte halten mögen. Die Krankheit schien desto gefährlicher, da Niemand die Ursache davon entdecken konnte; die Schöne selbst aber sie entweder nicht wußte, oder, welches weit wahrscheinlicher ist, dieselbe nicht zu entdecken sich getraute. Die zärtlichen Eltern klagten ihre Besorglichkeit einem jungen Nestor, der viel älter die freundschaftlichen Zirkel ihres Hauses durch die Lebhaftigkeit seiner schalkhaften Laune ermunterte. Karoline, so hieß die schöne Patientin, empfand so oft er seine Besuche wiederholte, eben so viel heimliche noch nie gefühlte Freuden über seine angenehme

genehme Bildung, seinen guten Buch, seine arztigen Stellungen, als sie sich mit allen übrigen öffentlich an seiner frohen Heiterkeit erprobte. An allem dem, was den beliebtesten Arzt betraf, nahm sie den wärmsten Antheil, und wußte selbst nicht, daß dies die aufkeimende Liebe sen. — Sie war es! — Der junge Arzt schloß aus den funkelnden Augen, aus dem ungestümen Pochen des Pulses, aus dem erhöhten Rothe der Wangen, daß wenige Minuten nach seiner Ankunft sich in ein marces Bleich verlor, und aus noch vielen andern Umständen, daß dies ein heberhafter Anfall seyn müsse, nur war er über die eigentliche Gattung des Fiebers, deren es so viele giebt, folglich auch nicht über die Heilart desselben mit sich einig. Seine Heilmittel sollten nicht, nach dem Allerzählfehler der meisten Gesundheitsherolde, auf Gerathwohl gegeben werden: er suchte durch tausend Fragen und durch eine mühsame Vergleichung der darauf erfolgten Antworten der Sache endlich auf den Grund zu sehen. Natürlich wars, daß erdichtete Antworten auf systematische Fragen den Kennzug einer Verwirrung haben mußten. Und diesen hatten sie! Der Arzt glaubte nun den Sitz der Krankheit im Kopfe gefunden zu haben, und war im Begriffe, zu standhaften Mitteln zu greifen. Als er am folgenden Morgen mit dem ersten Sonnenstrahl, der die höchsten Gebirge an den Spitzen verguldete, die schöne Patientin besuchte, fand er einen Zettel neben ihr: er hielt ihn für ein Rezept eines andern Arztes, gegen den man etwa mehr Zutrauen gehabt hätte, und — erschrak. Nein, unterbrach Karoline seine sichtbar gewordene Verwirrung, es ist nicht dies: ich habe

über meine Krankheit nachgedacht; ihre wahre Beschaffenheit ist in diesem Distichon enthalten. Ehedem konnte ich ein Bißchen Latein: es wird Ihnen, der Sie ein Gelehrter sind, nicht schwer werden, den Inhalt und den Sinn herauszubringen: wenigstens ist er nicht so geheimnißvoll als die hieroglyphischen Zeichen Ihrer Recepte. Der erstaunte Arzt nahm eilends das Papier, und las:

*Littera trilatera, tripes, formaque rotunda;*

*Et converte: — Scies, quis dolor iste meus.*

Der betretene Arzt, welcher all dies nicht verstand, zitterte aus Verlegenheit; eilte nach Hause, durchblättere alle seine pathologische Werke, worinnen eben so viele besondere Krankheiten benannt sind, als vielleicht der päpstliche Katalog verbotener Bücher — verküßerte Schriften enthält. Er fand sich, die Falten der Verwirrung auf der runzlichten Stirne, wieder beim Krankenbett ein, stellt der Patientin die Gefahr des Eigensinns und der Zurückhaltung, und die daher zu befürchtende Unheilbarkeit des Uebels mit den lebhaftesten Farben und in den wehmüthigsten Ausdrücken vor. Die schöne Kranke nahm die Miene der Schüchternheit an, biß sich alle Umstehenden entfernt hatten, um sie mit dem Arzte allein zu lassen: dann erst begann sie folgende Auslegung des lateinischen Geheimnisses. Schreiben Sie mir, besorgter Freund! sagte die schmachtende Karoline, jenen lateinischen Buchstaben, der drey Seiten und drey Winkel hat: jetzt den, der drey Füße hat; jetzt einen an-

dern,

dern, der rund ist. Freylich wußte der Arzt nicht jedesmal gleich, was für Striche er zu ziehen hätte, wurde aber nach und nach von der zurückhaltenden Patientin zurechtgewiesen. Nun, fuhr sie fort, lehren Sie das Bindwort um; und der Schläfer wird von Ihren Augen fallen. Der erwartungsvolle Arzt buchstabirte seht seine Figuren zusammen: er traute fast seinen Augen nicht; seine Verwunderung, Bestürzung und Freude war nicht gering, als er die Worte:

### AMO TE

herausbrachte. — Daß doch die Mädchen auch da noch grausam seyn mögen, wenn sie Liebesgeständnisse ablegen!

## Abnenprobe und Menschenwerth.

Jeder stiftsmäßige Ritter ist stiftsmäßig, weil er sechzehn Abnen zählt. Ich bin weder ein Ritter, noch vielweniger ein stiftsmäßiger Ritter; aber ich bin doch ein Bißchen stolz auf die Anzahl meiner Voreltern bis zum sechzehnten Grade aufwärts: nicht daß ich mir auf ihre allensfallsige Verdienste etwas zu gute thun wollte; denn ihre Verdienste sind nicht meine Verdienste: nicht daß ich zu eigensinnig wäre, durch ihre Verdienste die meinigen erheben zu wollen; denn ich bin überzeugt, daß jeder Mensch nur auf seinen eigenen Werth zu sehen hat. — Fremder Ruhm, der Ruhm der Voreltern, giebt eben so wenig ein Recht, ein gegründetes Recht auf Ansprüche, als es

überhaupt thörlich ist, Jemanden die Gebrechen derartigen zur Last zu legen, von welchem man abstammet. — Keiner kann ein sittenmäßiger Edelmann seyn, von dessen Voreltern einer, sollte er übrigens auch die wichtigsten Verdienste in sich vereinigt haben, ein unsittensmäßiges Mädchen liebre, und die unschuldige Meynung hefte, man könne mit einem würdigen Geschöpf ohne Adel eben so würdige Söhne erzeugen, als mit einem unwürdigen, sollte dieses auch gleich von dem trojanischen Aeneas in gerader Linie abstammen: aber, dies ist mir noch weit wichtiger, ich könnte gar mein Daseyn nicht haben, wenn von meinen hundert ein und dreßsig tausend und ein und siebenzig Voreltern, denn so viel zählt jeder Mensch, wenn er nur bis auf die sechzehnte Generation zurückgeht, nur ein einziges Glied nicht gelebt hätte. — Das Leben des unbedeutendsten Mannes unter dieser Zahl ist für mich wichtiger, als die Verdienste derselben zusammen genommen für mich nicht sind, wenn ich keine eigene habe: und wenn alle diese meine Voreltern bis auf die sechzehnte Generation keine Verdienste gehabt hätten, und ich hätte nur dies einzige, daß ich meinen schönen Zeitgenossinnen auf einige Stunden zum Nutzen und Vergnügen was zu lesen hätte; so würde ich doch nicht weniger Menschenwerth in mir fühlen, als gewiß es ist, daß ein Taugenichts von seinen würdigen Voreltern nicht ein Quentchen Werth mehr erhält.

Vielleicht zweifeln einige, ob wohl die Summe der Voreltern bis zum sechzehnten Grade hinauf so groß sey, als ich sie schon angegeben: die folgende Tabelle aber wird die Berech-

Berech-



Berechnung außer allen Zweifel sehen: jeder aufwärts steigende Grad ist darinnen mit zwey vervielfältigt, weil jeder Mensch notwendig Vater und Mutter haben muß, um sein Daseyn zu erlangen:

I	
2	— erster Grad.
4	— zweyter —
8	— dritter —
16	— vierter —
32	— fünfter —
64	— sechster —
128	— siebenter —
256	— achter —
512	— neunter —
1024	— zehnter —
2048	— elfter —
4096	— zwölfter —
8192	— dreizehnter —
16384	— vierzehnter —
32768	— funfzehnter —
65536	— sechzehnter —

131071 Summe aller einzelnen Glieder.

Für jedes Jahrhundert rechnet man drey Generationen: und wenn man das Alter der Welt auf 5800 Jahre setzt, so hat jeder lebende Mensch ohne Ausnahme, von der Erschaffung der Welt 174 Generationen: wenn also diese Generationstafel bis auf diese Zahl hinauf gesetzt würde, so müßte sich die Anzahl aller unserer Voreltern, denen wir unser Daseyn mit zu verdanken haben, auf Millionen belaufen.

## Eine physikalische Berechnung.

Ein gesunder Mensch zieht mit jedem Odemzuge ungefähr zwanzig Kubikzoll Luft ein, wovon jedesmal der hundert sechs und dreißigste Theil durch Feuchtigkeit und ander unreine Theile untauglich wird, mit gutem Erfolge wieder in die Lunge zu gehen. Auf jede Minute rechnet man zwanzig Odemzüge: mithin verderbt ein gesunder Mensch in einer jeden Stunde hundert sieben und siebenzig Kubikzolle: ein Kranker verunreinigt deren noch weit mehr, je bößartiger sein Uebel ist. — Nun rechnet man auf Wien 250000 Menschen: diese machen demnach alle Stunden vier und vierzig Millionen Kubikzolle der Luft ungenießbar, ohne was noch durch alle Arten lebendiger Thiere an Luft verdorben wird. Ferner dünstet ein mittelmäßiger Mensch in vier und zwanzig Stunden zwei Psunde aus: mithin wird die Luft in Wien, die beträchtliche Ausdünstungen der Thiere gar nicht mit eingerechnet, von seinen Bewohner täglich noch mit fünftausend Zentnern Ausdünstungen vermischt. — Man kann also hieraus den Schluß machen, wie nöthig und wohlthätig in Wien die Winde sind, woran auch, dem Himmel sens gedankt, niemals Mangel ist. Ein mittelmäßiger Wind legt in einer Sekunde zehn, oder in einer Minute sechshundert Fuß zurück: wenn er fünfzig Fuß in einer Sekunde durchläuft; so ist er schon heftig. In Wien legen sie gemeinlich in einer Sekunde fünf und zwanzig Fuß zurück: ihre Heftigkeit ist also ziemlich beschwerlich; aber zu schneller Säuberung der Luft desto zuträglich.

Gedans

## Gedanken eines Trinkers

über die Erfindung der Luftbälle.

Zu viele Mühe Herr Montgolfier!  
 Wir fliegen leichter in die Höh':  
 Die beste brennbare Luft ist im Tokajer Wein,  
 Den laden wir in den Magen hinein;  
 Und heben uns über das Sphärenengewimmel  
 Ohne Ball bis in den dritten Himmel!

---

## Federbette.

Auf ein wohleingerichtetes Bett für eine Person rechnet man gewöhnlich fünfzig Pfund Federn: gesetzt man füttert eine Gans so lange für die Küche, bis sie zuvor ein Pfund Federn eingetragen: so werden fünfzig Gänse für ein einziges Bett nöthig seyn. Rechnet man auf Wien zweymalshunderttausend einschläfrige Federbetten: so ergiebt sich, daß zu derselben Herstellung zehen Millionen Gänse nöthig wären.

---

## Freiwerberkunstgriffe.

Nachdem die Stadt Rom gebaut war, und es ihr noch an Einwohnern fehlte: ließ der Stifter und erste König, Romulus, die Verordnung bekannt machen, daß Jedermann, wer er auch immer sey, seine Zuflucht zu dieser neuangelegten Stadt nehmen, und darin-

nen

nen einen Sicherheitsort finden könne. Eine zahlreiche Menge Flüchtlinge fand sich ein, und wurden, wie sie waren, aufgenommen. Romulus erkannte, daß zur Aufrechterhaltung des Staats wenigeren Rückzügen zu nehmen wären: einmal mußte er, seiner eigenen Sicherheit halber, die Regierung mit seinen neuen Bürgern theilen: und dann mußte er ihnen auch noch Weiber verschaffen, um die neue Stadt niemals an Bevölkerung Noth leiden zu lassen. Er setzte also einen Rath von hundert Personen ein, die er zu seinen Gehilfen machte; und um seinen Bürgern Weiber zu geben, erdachte er folgende List: Ueberall ließ er die Nachricht hingleiten, daß in Rom ein besonderes merkwürdiges Schauspiel für das Frauenzimmer würde gegeben werden. Die Sabiner, welche nicht weit von Rom wohnten, waren die ersten, die die Neuigkeit der schönen Sabinerinnen befriedigten. Sie kamen zahlreich. Romulus gab seinen Leuten zur bestimmten Zeit das verabredete Zeichen, und den Sabinern wurden ihre Weiber und Töchter geraubt. Es entstand zwar hieraus ein Krieg: allein, die neuen Römerinnen, denen ihr römisches Ehestand ziemlich behagte, lezten sich ins Mittel, und besänftigten sowohl ihre Landväter als auch ihre Männer, und blieben, wer sie jetzt waren — Römerinnen; auf daß erfüllet würde der Spruch, den sie nicht gelesen hatten: darum wird ein Weib Vater und Mutter verlassen, und — an ihrem Manne hängen!

## An Friederikens Namenstage,

den 5. März, 1785.

Gern bänd' ich heute Dich auf einem Rosen-  
 bette

Mit einem Freudenkranz und einer Sammet-  
 Kette

Von frisch gepflückten Blumen an:

Gern macht' ich unter Deinen Füßen

Von Tausendschön, von Veilchen und Narzissen

Und andern lieben Blümchen eine Bahn.

Mit Inbrunst wollt' ich Dich an meinen Busen  
 drücken,

Und Wünsche für Dein Wohl hinauf zum Him-  
 mel schicken;

Und unter Deinen süßen Küßen

So recht nach Herzenswunsch in Ekstaselust zer-  
 fließen,

Und Erdenfeligkeit in Deinem Arm genießen.

Doch weil der Winter jenes nicht gestattet,

Da auf der öden Flur sich Schnee und Eis noch  
 gattet;

Und dieses auch nicht möglich ist —

Da Du so weit von mir entfernet bist:

So nimm für das, was ich nicht leisten kann

Einstweilen noch den guten Willen an.

Statt Blumen bind' ich Dir vorzeit dies klein  
 Gedicht:

Doch wird mich einst Dein schönstes Herz be-  
 glücken —

Gönnt uns der Ewige des Wiedersehns Ent-  
 zücken —

So werden wir im Winter Rosen pflücken

Und unter Schnee und Eis — Vergißmeinnicht.

Dann soll uns dieser Tag vor andern heilig sehn!

Indessen will ich mich der schönen Zukunft freun.

Eine



## Eine Anekdote aus dem Bade.

Residenzen, Akademien und Bäder sind diejenigen Oerter, wo der lose Cupido mit dem besten Erfolge Schildwache hält. — Zwei Struher, die das Wilhelmsbad besuchten, bezüerteiferten sich, Lauras Aufmerksamkeit auf sich zu ziehen, die vor den übrigen Badgästen ihres Geschlechts sich auszeichnete, wie der aufgehende Vollmond vor den neben ihm stimmenden Sternchen der sechsten Größe. Karl, so hieß der eine, schien bemerkt zu haben, daß er Lauren weniger gleichgültig sey, als sein Mitwerber Ferdinand. Er konnte viele Gründe an den Fingern abzählen, daß es nicht leerer Bahn sey, was er von der reizenden Laura sich versprach. Er hatte im Ganzen genommen auch so unrecht nicht: nur kam ein Umstand dazwischen, der ihn das Gegentheil fürchten machte. Karl und Ferdinand spielten an einem öffentlichen Erholungstische Schach: sie waren, wie man es bey diesem Spiel so gerne ist, ganz vertieft, als sich Laura den Spielern näherte. Weil sie das Schachspiel selbst verstand, so bemerkte sie kaum, daß der in der Liebe minder glückliche Ferdinand auch als Schachspieler mit einem widrigen Schicksal kämpfte, als in ihr der schalkhafte Gedanke erwachte, Karls Geduld in eine kleine Versuchung zu führen: sie gab Ferdinand einige gute Züge an die Hand; Karl kam aus der Fassung, einmal, weil er an Lauras Kunst zu zweifeln anfieng, und weil ihn die Verlegenheit der Liebe zu einem unvorsichtigen Spieler machte: er wollte seinen Unglücks-

stern

stern nicht weiter verfolgen, brach das Spiel ab,  
und sagte zu seinem Gegner:

Dir mag der Henker abgewinnen!

Mit Dir bin ich des Spielens satt:

Denn Du machst mit zwey Königinnen

Mein Herz und meinen König matt.

Laura, über den guten Einfall Karls vergnügte,  
wusste seine Laune bald wieder ins gehbrige  
Gleichgewicht zu bringen.

## Ehrensiegel unsers Jahrhunderts.

Der liebenswürdige philosophische Träumer Mercier versetzte sich in seinem bekanntesten Werke: das Jahr 2440 beritelt, ins fünf und zwanzigste Jahrhundert, um den Menschen eine Lobrede halten zu können. Ich meines Theils halte es mehr mit der gegenwärtigen Zeit, als mit der zukünftigen. Ich stelle es mir vor, wie ehrenvoll einst unser achtzehntes Jahrhundert vor andern seiner ältern Geschwister auf die Bühne hervortreten, und dem, der es fragt, Was hast du geleistet? mit Lichtenbergs Worten ungefähr also antworten wird: „Ich habe die Gestalt der Erde bestimmt; ich habe dem Donner Trost bieten gelehrt; ich habe den Blitz, wie Champagner, auf Bouzeillen gezogen; ich habe Thiere aufgefunden, die an Wunder selbst die Fabel der Vernäischen Schlange übertreffen; ich habe Fische entdeckt, die, was der olympische Jupiter nicht konnte, die Schwächern selbst unter dem Wasser, mit unsichtbarem Blitz tödren; ich habe durch Büffon und Linne

Linne die ersten brauchbare Inventare über  
 die Werke der Natur entwerfen lassen; ich  
 habe einen Kometen wiederkehren sehen, als  
 der Urlaub aus war, den ihm mein Hallen  
 gegeben hatte, und in meinem 89ten Jahre  
 erwarte ich den zwenften; statt einer einzigen  
 Luft, die meine Vorfahren kannten, zähle ich  
 dreyzehn Arten; ich habe Luft in feste Körper  
 und feste Körper in Luft verwandelt; ich habe  
 Quecksilber geschmiedet; ungeheure Lasten mit  
 Feuer gehoben; mit Wasser geschossen wie mit  
 Schießpulver; Stahl mit brennendem Zunder  
 wie Wachs fließend gemacht; ich habe Glas un-  
 ter dem Wasser geschmolzen; das Gold von  
 seinem Thron, den es als schwerster Körper  
 Jahrtausende usurpirte, heruntergeschmissen  
 und ein weißes Metall eingesetzt; ich habe eine  
 neue Art Fernröhre angegeben, die selbst Neu-  
 ton für unmöglich hielt; ich habe die Pole des  
 natürlichen Magneten in einer Sekunde um-  
 gekehrt, und wieder umgekehrt; ich habe ei-  
 nen mächtigen und geehrten Orden gestürzt;  
 ich habe Peter den Ersten gesehen, und Ka-  
 tharine, und Joseph, und Friederich, und Lud-  
 wig den Wohlthätigen, und Leibniz, und Neu-  
 ton, und Euler, und Winkelmann, und Menges,  
 und Harrison, und Cook und Voltaire. Hier  
 habe ich einen neuen weiten Staat; hier ei-  
 nen fünften Welttheil; hier einen neuen  
 Planeten, und hier in meinem 89ten Jahre—  
 die frostatische Maschine erjunden! Wie viele  
 Vorzüge und Erhabenheiten sind in diesem ge-  
 drängten Verzeichnisse enthalten! Aber in der  
 That, es ist bey weitem noch nicht alles, was  
 unser Jahrhundert an neuen Entdeckungen seit-  
 her geleistet hat, und vielleicht in sechzehn  
 Jahren noch leisten wi. d.

## Ein Beytrag zur Ehre des schönen Geschlechts.

Dieser Kalenderanhang dürfte meines Ermessens mit keinem andern, als so einem Aufsatze beschloffen werden, der die Leserinnen in den Stand setzet, die größte Dame unsers Zeitalters zu bewundern, und ihre Verdienste zu schätzen. Von der Größe, Weisheit und Güte Katharinens der Zwenten durchdrungen, voll Ehrfurcht für Rußlands erhabenste Kaiserin, welche mit Recht der Stolz nicht nur ihres Geschlechts, nicht nur der Nation, von welcher sie abstammet, sondern der ganzen Menschheit Stolz und Zierde genennet zu werden verdienet, wage ich es, nur einige Züge von dem Geiste ihrer unübertroffenen Regierung aus den Annalen ihres unsterblichen Ruhmes herauszuheben, um damit eine Probe zu geben, wie sehr sie sich angelegen seyn lasse, ihre Sorgfalt über alle irgend einer Aufmerksamkeit würdige Gegenstände wirksam zu machen.

Obgleich die Rußisch-Kaiserliche Residenz, St. Petersburg um zehen Grade nördlicher liegt, als Wien, und mithin der Himmelsstrich daselbst, nach der Lage zu schließen, ziemlich rauh seyn muß; so hat Katharine dennoch gleichsam das Klima genöthigt, ihren Wohnort zu begünstigen, Petersburg zum Mittelpunkt des Reichthums, der Pracht, der Anmuth, zum Ruheplatz der Schönheit und der Künste zu machen. Von allem, was in der Natur Großes und Seltenes vorhanden ist, trit man daselbst, wie in einer reichen Niederlage, einen grossen Vorrath beisammen an, der noch beständig

3

mehr

mehr bereichert wird, indem sich die Kaiserin keine Kosten gereuen läßt, ihre erhabenste Plazne ins Werk zu richten.

Katharine hatte unter allen Monarchen Eurorens Allein den bewundernswürdigen Gesdanken, ein Gesetzbuch für ihr Reich zu entwerfen, während dem die aufgeklärtesten Staaten noch den Wust fremder, auf ihren Boden untauglicher, Rechte wiederkäuen. — Sie selbst entwarf einen Unterricht für diejenigen, denen dies neue und wichtige Gesetzbuchgeschäst anvertrauet werden sollte; und der von ihr gegebene Leitfadene athmet den Geist der reinsten Philosophie, der genauen Menschenkenntnis, und des ehrenvollen Bestrebens, ihre Willker zu beglücken: die Urschrift dieses ihres eigenhändigen Entwurfs wird bei der Akademie in einer goldenen Schachtel aufbewahrt. — Sie stiftete eine Akademie der Künste. — Sie besetzte den Glanz der Akademie der Wissenschaften dadurch, daß sie für dieselbe, als Beweis ihres Wohlwollens, einen prächtigen Pallost aufführen ließ. — Sie stiftete ein Kadetenhaus sammt einer Normalschule. — Sie errichtete ein Findelhaus, das zugleich ein Zufluchtsort für arme Wöchnerinnen ist. — Man hat ihr ein Erziehungsstift für adeliche und bürgerliche Töchter zu verdanken. — Ein Leihhaus und eine Leihrentenbank wurden durch sie hergestellt. — Sie legte den Grund zu einer allgemeinen Wittwen- und Waisenkasse. — Sie stiftete eine Handlungsschule zu Petersburg, und noch ein Gymnasium bei der Akademie der Künste. — Sie besorgte eine Aussteuerkasse für arme adeliche Fräulein. — Sie sicherte sich in den Besitz der berühmtesten Bibliotheken, die sie von Diderot und Voltairen mit grossen Summen erkauftete. —



te. — Sie führte den Seidenbau in Rußland ein; vereinigte das schwarze Meer mit dem Nieper; erbaute die merkwürdige Brücke über den großen Nevaström: und bey aller ihrer eigenen Größe war sie edel genug, ihrem großen und würdigsten Vorfahr, Peter dem Ersten, eine Bildsäule zu errichten. — Sie hat glorreiche Heerzüge gegen die Türken aufzuweisen: sie machte ihre Landmacht so ansehnlich und furchtbar als ihre Seemacht. — Sie gab ihren ungeheuren Ländereyen die vortheilhafteste Eintheilung, um ihren Vätern an allen Enden und Orten die Ausflüsse ihrer wohlthätigen Regierung genießen zu lassen. — Sie ist groß in Kriegs- und Friedenszeiten: ihre Feldzüge sehen jenes eben so gut, wie ihre glückliche Vermittelung anderer Mächte dieses ausser allem Zweifel. — Mit einem Worte, Katharine die Zweyte wird für alle Zukunft ein unsterbliches Denkmal der weiblichen Größe, die Ehre ihres Geschlechts, die unsterbliche Wohlthäterin ihres Volks, und das Muster der Regententugenden seyn.

Schätzen Sie sich glücklich, schöne Freundinnen! die Zeitgenossinnen dieser großen Dame zu seyn, welche zu viel Verdienste in sich vereinigt, als das meine schwache Feder nicht erlegen sollte, wenn sie von derselben nur einen armseligen Schattenriß zu entwerfen sich erlaubte.

Entfernung der ansehnlichsten Städte  
Länge, nördl. Breite, Verschiedenheit  
tag ist, und Bestim-

A. Inländische Städte.

	So ist	Namen der	Namen der	Weite
	U. M.	Städte	Länder	von W.
	U. M.	in	in	deut. M.
	II 59	Agram	Sklavonien	36
	II 12	Antwerpen	Niederland	151
	II 10	Ath	Niederland	159
	12 31	Bistritz	Siebenbürg	152
	II 40	Bozen	Tirol	74
	II 42	Brixen	Tirol	68
	12 44	Brodn	Pohlen	110
	II 8	Brügge	Niederland	160
	12 2	Brünn	Mähren	16
	II 12	Brüssel	Niederland	148
	II 36	Cremona	Italien	112
	II 32	Como	Italien	103
	II 31	Costanz	Borberst.	77
	12 35	Eronstadt	Siebenbürg	125
	12 40	Debresin	Ungarn	78
	II 8	Dornik	Niederland	122
	II 8	Eupen	Niederland	114
	II 54	Fiume	Italien	59
	II 27	Freiburg	Breisgau	93
	II 10	Gené	Niederland	166
	II 50	Görz	Friaul	63
	II 58	Grätz	Steierm.	27
	II 36	Günzburg	Burgau	65
	12 31	Hermannstadt	Siebenbürg	113
	II 58	Iglau	Mähren	22

Wenn es in Wien Mittag ist

von Wien, nebst ihrer Bevölkerung,  
der Zeit, wenn es in Wien Mit-  
tung des längsten Tages.

Länge v. Ferro		Nördl. Breite		längster Tag		Bevölke- rung	Klima.
Gr.	N.	Gr.	N.	St.	N.		
33	51	46	2	15	35	7000	8
21	57	51	13	15	22	50000	9
21	25	50	36	16	17	10000	9
41	47	45	32	15	47	5000	8
28	49	46	27	15	37	8000	8
29	20	46	37	15	40	5000	8
43	3	50	16	15	12	16000	9
20	49	51	12	16	22	42000	9
34	31	49	10	16	2	16000	9
21	55	50	50	16	20	40000	9
27	59	45	0	15	27	45000	7
26	51	45	48	15	32	13000	8
26	40	47	36	15	47	4000	8
43	9	46	30	15	38	20000	8
39	4	47	25	15	46	40000	8
21	2	50	35	16	17	40000	9
23	45	50	34	15	30	12000	7
32	27	45	30	15	17	9000	7
25	40	48	7	15	52	8000	8
21	18	51	2	16	20	60000	9
31	28	46	11	15	36	11000	8
33	33	47	18	15	45	36000	8
27	50	48	29	15	55	4000	8
42	47	46	13	15	36	12000	8
33	30	49	23	16	4	9000	9

So ist	Namen der Städte	Namen der Länder	Weite von W.
U. M.	in	in	deut. M.
11 40	Innsbruck	Tirol	63
12 17	Raschau	Ungarn	59
11 51	Klagenfurt	Kärnthen	39
12 28	Klausenburg	Siebenbürg	109
12 10	Kremnitz	Ungarn	27
11 52	Kalbach	Krain	51
11 52	Linz	Oberösterreich.	26
12 29	Lemberg	Polen	101
11 12	Uwen	Niederlande	144
11 36	Vodi	Italien	108
11 19	Luremburg	Niederlande	122
11 32	Mailand	Italien	122
11 40	Manua	Italien	102
11 12	Mecheln	Niederlande	150
12 31	Mediasch	Siebenbürg	119
11 10	Mons	Niederlande	116
11 10	Namur	Niederlande	140
12 12	Neusohl	Ungarn	28
11 59	Neustadt	Niederösterreich.	7
12 2	Nickelsburg	Mähren	10
12 2	Nedenburg	Ungarn	8
12 10	Ofen	Ungarn	36
12 4	Olmütz	Mähren	25
11 7	Ostende	Niederlande	171
11 32	Pavia	Italien	105
12 10	Pesth	Ungarn	36
11 52	Praag	Böhmen	40
12 4	Pressburg	Ungarn	10
12 6	Raab	Ungarn	17
11 32	Rottenburg	Vorderösterreich.	81
11 40	Roveredo	Tirol	85
11 44	Ruremond	Niederlande	132
22 32	Schäßburg	Siebenbürg	128

Wenn es in Wien Mitaq ist

Länge v. Ferro		Nördl. Breite		längster Tag		Bevölk- runa	Klima
-------------------	--	------------------	--	-----------------	--	-----------------	-------

Gr.	N.	Gr.	N.	St.	N.		
29	2	47	12	15	45	10000	8
38	28	48	36	15	56	12000	8
32	0	45	44	15	40	9000	8
40	55	45	58	15	42	8000	8
36	42	48	40	15	57	10000	8
32	4	45	14	15	36	11000	8
32	10	48	17	15	54	11000	8
41	55	49	59	16	10	25000	9
22	16	50	40	16	17	15000	9
27	25	45	11	15	27	17000	7
23	39	49	37	16	7	8000	9
25	55	45	20	15	29	130000	7
28	59	45	12	15	27	28000	7
22	3	57	59	16	20	26000	9
41	47	45	32	15	39	5000	8
21	34	50	26	16	13	30000	9
22	33	50	27	16	15	36000	9
37	0	48	44	15	57	24000	8
34	1	47	50	15	50	5000	8
34	41	48	48	15	57	20000	8
34	41	47	47	15	50	12000	8
36	41	47	28	15	47	20000	8
35	14	49	35	16	5	11000	9
20	33	51	14	16	22	14000	9
26	58	45	4	15	26	30000	7
36	41	47	28	15	47	26000	8
32	13	50	5	16	11	83000	9
35	10	48	6	15	52	29000	8
35	34	47	43	15	50	20000	8
26	25	48	29	15	55	8000	8
28	56	45	52	15	32	9000	8
30	2	51	26	16	25	10000	9
42	4	46	50	15	42	18000	8



So ist's		Namen der Städte	Namen der Länder	Weste von W.
U.	N.	in	in	deut. M.
12	11	Schemnitz	Ungarn	24
12	20	Lemeswar	Ungarn	74
12	10	Teschén	Schlesien	39
11	39	Trient	Tirol	82
11	51	Triest	Krain	61
12	7	Troppau	Schlesien	36
0	0	Bien	Niederöster.	—
11	7	Boern	Niederlande	162
12	0	Brnaim	Mähren	12

Wenn es in Wien Mittag ist

## B. Auswärtige Städte.

11	18	Nachen	Deutschland	112
11	34	Alrona	Deutschland	116
11	15	Amsterdam	Holland	139
11	7	Anspach	Deutschland	65
2	16	Astrakan	Rußland	350
12	88	Augsburg	Deutschland	56
11	14	Avignon	Frankreich	164
11	3	Barcellona	Spanien	242
11	48	Berlin	Deutschland	79
11	40	Bologna	Italien	123
11	28	Bonn	Deutschland	118
10	52	Bourbeour	Frankreich	220
11	36	Braunschweig	Deutschland	95
11	29	Bremen	Deutschland	104
12	3	Breslau	Schlesien	50
10	36	Brest	Frankreich	252
10	44	Bristol	England	218
9	54	Cadix	Spanien	340
1	57	Cairo	Egypten	400
10	53	Carthagena	Spanien	290
11	32	Cassel	Deutschland	93

Länge v. Ferro		Nördl. Breite		längster Tag		Bevölke- rung	Klima
Gr.	Min.	Gr.	Min.	St.	Min.		
36	52	48	22	15	55	18000	8
39	10	45	43	15	32	8000	8
36	30	49	48	16	7	6000	9
28	42	46	0	15	55	10000	8
31	47	45	52	15	32	16000	8
35	49	49	55	16	10	9000	9
34	3	48	13	15	52	267000	8
20	32	50	47	16	18	21000	9
34	2	48	50	15	58	8000	8

23	28	50	48	16	17	24000	9
27	32	53	42	15	50	24000	10
22	39	52	23	16	35	212000	10
28	13	49	19	15	3	18000	9
68	2	46	8	15	36	70000	8
28	36	48	24	15	55	32000	8
22	32	43	56	15	18	25000	7
19	53	41	26	15	0	63000	6
31	2	52	32	16	37	138000	10
29	1	44	28	15	22	60000	7
24	45	50	47	16	18	11000	9
17	5	44	50	15	25	83000	7
28	13	52	19	16	33	22000	10
26	26	53	2	16	42	20000	10
34	45	51	6	16	20	57000	9
13	9	48	23	15	55	24000	8
15	0	51	10	16	22	100000	9
11	24	36	31	14	30	70000	6
49	45	50	3	13	58	200000	4
17	6	37	23	14	35	28000	6
27	6	51	19	16	23	20000	9

So ist		Namen der Städte	Namen der Länder	Weite von B.
U.	N.	in	in	deut. M.
II	22	Ebln	Deutschland	119
II	50	Constantinopel	Türken	207
II	44	Copenhagen	Dänemark	172
II	8	Danzig	Preussen	87
II	29	Darmstadt	Deutschland	98
II	49	Dresden	Deutschland	60
IO	28	Dublin	Irland	280
II	22	Edinburg	Schottland	230
II	89	Erfurt	Deutschland	69
II	88	Erlangen	Deutschland	68
II	40	Florenz	Italien	139
II	29	Frankfurt a. M.	Deutschland	95
II	21	Genf	Schweiz	134
II	29	Genua	Italien	151
II	34	Hertingen	Deutschland	90
II	38	Soroga	Deutschland	71
II	10	Haag	Holland	145
II	48	Halle in Sachs.	Deutschland	65
II	85	Hamburg	Deutschland	116
II	30	Hanau	Deutschland	94
II	34	Hannover	Deutschland	109
II	29	Heidelberg	Deutschland	90
II	21	Königsberg	Preussen	166
II	12	Leiden	Holland	140
II	44	Leipzig	Deutschland	73
II	14	Lyon	Frankreich	170
IO	18	Lissabon	Portugall	360
II	86	Livorno	Italien	144
IO	54	London	England	211
II	36	Lucca	Italien	121
II	38	Lübeck	Deutschland	137
II	17	Lüttich	Deutschland	132
IO	41	Madrid	Spanien	286

Wenn es in Wien Mittag ist

Länge v. Ferro		Nördl. Breite		längster Tag		Bevölke- rung	Klimal	
Gr.	M.	Gr.	M.	St.	M.			
9	24	32	50	54	15	18	40000	9
7	46	36	41	0	14	57	520000	6
2	30	7	55	42	17	18	90000	11
7	36	11	54	22	15	48	48000	10
8	25	15	49	51	15	8	7000	9
6	31	20	51	6	16	20	50000	9
0	10	50	52	12	16	32	130000	10
0	24	29	55	56	17	20	80000	11
9	28	47	51	6	15	20	14000	9
8	28	35	49	37	15	5	8000	9
9	28	56	43	48	15	17	80000	7
6	25	15	50	6	15	10	43000	9
4	24	15	46	12	15	35	24000	8
1	26	16	44	25	15	20	80000	7
0	27	34	51	32	15	25	8000	9
1	28	23	50	58	15	20	11000	9
5	21	25	52	3	15	32	37000	10
5	29	52	51	31	15	25	21000	9
1	27	46	53	36	15	30	80000	10
4	26	33	50	0	16	10	12000	9
9	27	32	52	25	16	35	15000	10
0	26	20	49	24	16	2	9000	9
6	39	17	54	43	17	3	53000	11
0	22	6	52	9	15	32	48000	10
3	30	1	51	19	15	22	29000	9
0	22	30	45	46	15	32	150000	8
4	8	31	38	42	14	42	150000	6
1	27	58	43	33	15	15	50000	7
1	17	35	51	31	15	25	900000	9
7	28	4	43	20	15	12	39000	7
3	23	34	53	50	15	52	22000	10
6	23	15	50	36	15	16	82000	9
	14	14	40	25	14	52	140000	6

Wenn

Wenn es in Wien Mittag ist

Soiſſ	Namen der Städte	Namen der Länder	Weite von W.	Läng. Fe.
U. N.	in	in	deut. M.	Gr.
11 42	Magdeburg	Deutschland	86	29
11 28	Manheim	Deutschland	92	26
11 16	Marseille	Frankreich	176	23
11 28	Mann	Deutschland	100	26
7 12	Meriko	Amerika	1300	277
1 25	Moskau	Rußland	259	55
11 41	München	Deutschland	55	29
11 18	Nancy	Frankreich	141	23
11 51	Neapolis	Italien	190	51
10 40	Newcastle	England	208	16
11 26	Nizza	Italien	158	24
10 59	Norwich	England	172	18
11 38	Nürnberg	Deutschland	67	28
11 42	Nadua	Italien	75	29
11 45	Palermo	Italien	185	30
11 4	Paris	Frankreich	190	20
7 4	Peking	China	1600	134
12 55	Petersburg	Rußland	285	47
11 36	Pisa	Italien	143	28
10 22	Porto	Portugal	341	9
11 46	Preßdam	Deutschland	81	30
12 8	Ragusa	Dalmatien	110	36
11 42	Regensburg	Deutschland	54	29
11 31	Reutlingen	Deutschland	80	26
12 30	Riga	Liefland	204	41
11 44	Rom	Italien	125	30
11 12	Rotterdam	Holland	150	21
10 59	Rouen	Frankreich	107	18
11 46	Salzburg	Deutschland	42	30
12 1	Schweidniß	Schlesien	52	34
11 42	Schwerin	Deutschland	99	29
10 40	Segovia	Spanien	292	13
10 34	Sevilla	Spanien	286	12



Länge v. Ferro	Nördl. Breite		längster Tag		Bevölke- rung	Klima	
	Gr.	N.	Gr.	N.			
29	27	52	10	16	32	23000	10
26	5	49	28	16	5	24000	9
23	2	43	18	15	12	87000	7
26	0	49	54	16	8	29000	9
277	34	19	54	13	16	160000	3
55	26	55	45	17	16	152000	11
29	10	48	10	15	52	37000	8
23	54	48	42	15	56	30000	8
51	52	40	50	14	55	380000	6
16	14	55	0	17	8	40000	11
24	2	43	38	15	15	25000	7
18	45	52	42	16	38	32000	11
23	44	49	47	16	4	80000	9
29	35	45	22	15	30	45000	7
30	15	37	40	14	35	120000	6
20	0	48	50	15	58	800000	8
134	9	39	54	14	50	2000000	6
47	59	59	56	18	30	150000	13
28	3	43	42	15	15	18000	7
9	38	40	57	14	55	40000	6
30	52	52	28	16	35	27000	10
36	3	42	47	15	10	4000	7
29	36	49	2	16	0	9000	9
26	47	48	31	15	55	8000	8
41	38	56	56	17	35	20000	12
30	9	41	54	15	2	152000	7
21	51	51	55	16	30	50000	9
18	50	49	27	16	15	63000	9
30	29	47	10	15	45	18000	8
34	17	50	47	16	17	8000	9
29	30	53	54	16	52	7000	10
13	58	40	52	14	55	8000	6
22	32	37	18	14	35	120000	6

So ist	Namen der Städte	Namen der Länder	Weite von W.
U. M.	in	in	deut. M.
11 40	Slena	Italien	145
12 44	Smirna	Türken	190
11 40	Stade	Deutschland	122
12 5	Stockholm	Schweden	191
11 45	Stralsund	Deutschland	117
11 26	Strasburg	Elsaß	113
11 31	Struttgard	Deutschland	83
11 57	Syrakusa	Sicilien	283
12 11	Thorn	Preussen	85
11 48	Tiroli	Italien	130
2 51	Tobolskoi	Sibirien	550
10 41	Toledo	Spanien	295
12 31	Tornea	Schweden	285
11 0	Toulouse	Frankreich	218
11 81	Tübingen	Deutschland	81
1 28	Tula	Rußland	290
11 26	Turin	Italien	187
11 84	Ulm	Deutschland	73
11 15	Utrecht	Holland	133
11 43	Venedig	Italien	85
11 40	Verona	Italien	104
11 3	Versailles	Frankreich	192
12 15	Warschau	Pohlen	104
11 40	Weimar	Deutschland	82
11 28	Wesel	Deutschland	122
11 29	Wehlar	Deutschland	102
11 45	Wittenberg	Deutschland	78
11 36	Würzburg	Deutschland	79
10 50	York	England	202
11 45	Zeitz	Deutschland	75
11 54	Zerbst	Deutschland	85
11 21	Zürich	Schweiz	90
11 30	Zwenbrücken	Deutschland	104

Wenn es in Wien Mittag ist

Länge v. Ferro		Nördl. Breite		Knafter Tag		Be- de- run- g	Klima
Gr.	Min.	Gr.	Min.	St.	Min.		
29	7	43	22	15	14	15000	7
45	0	38	28	14	42	100000	6
28	56	54	0	13	55	8000	11
55	42	59	20	18	18	70000	13
31	12	54	19	16	57	10000	10
25	33	48	35	15	56	43000	8
26	50	48	42	15	56	19000	8
33	14	37	10	14	34	14000	6
36	47	52	53	16	40	10000	10
30	55	42	8	15	3	18000	7
36	5	58	12	17	15	15000	12
14	12	39	50	14	50	20000	6
41	52	65	51	22	4	4000	21
19	6	43	35	15	15	70000	7
26	38	43	31	15	55	6000	8
55	58	54	35	17	2	30000	11
25	20	45	4	15	24	77000	7
27	35	48	23	15	56	16000	8
22	49	52	5	15	32	32000	9
29	44	45	27	15	30	150000	7
29	2	45	31	15	30	57000	7
19	40	48	49	15	58	30000	8
38	40	52	14	16	33	30000	10
29	0	50	53	16	18	6000	9
26	5	51	35	16	25	8000	9
26	15	50	32	16	15	5000	9
30	13	51	43	16	27	5000	9
27	54	49	46	15	7	13000	9
16	38	53	57	16	53	12000	10
29	47	51	4	15	20	7000	9
32	30	52	4	16	32	7000	11
26	12	47	22	15	45	10000	8
26	32	49	20	16	3	5000	9

## Verzeichniß einiger berühmten Messen und Jahrmärkte.

### 1) Innländische.

- Bogen.** 1. in der Fasten. 2. Fronleichnamst. 3. Bartholom. 4. Andreas.
- Brünn.** 1. Mont. nach Aschermittwoch. 2. Montag nach Fronleichnam. 3. Montag nach Maria Geburt. 4. Montag nach Mar. Empfängn. — Jeder Markt dauere drey Wochen.
- Grätz.** 1. Montag nach Ostern. 2. den 16. August. — Jeder dauere drey Wochen.
- Linz.** 1. Montag nach Ostern. 2. den 15. August. — Jeder dauere drey Wochen.
- Ofen.** 1. Heil. drey König. 2. Adalbert. 3. Margareth. 4. Michael.
- Pesth.** 1. Joseph. 2. Medardi. 3. Joh. Entshaupt. 4. Leopold.
- Prag.** 1. Mitfasten. 2. St. Wenceslaus. — Jeder Markt dauere drey Wochen.
- Preßburg.** 1. in der Woche des 3. März. 2. in der Woche Johann der Täufer. 3. in der Woche Erzengel Michael. 4. in der Katharina Woche. — Jeder Markt dauere acht Tage.
- Teschent.** 1. Osterdienstag. 2. Am 1. Septembr. — Jeder dauere 14 Tage.
- Troppau.** 1. Montag vor Lätare. 2. am 1. Septembr. — Jeder dauere 3 Wochen.
- Wien.** 1. Montag nach Jubilate. 2. Montag nach Allerheiligen. — Jeder dauere 4 Wochen.
- Leopoldstadt vor Wien hält auf Margaretha einen Markt, der 14 Tage dauere.

## 2) Ausländische Messen und Märkte.

Augsburg. 1. Erandi. 2. Ulrich. 3. Michaelis.

Berlin. 1. Sonntag Lätare. 2. Allerheiligen.

Braunschweig. 1. Donnerstag nach Lichtmess. 2. Donnerstaa nach Laurent.

Breslau. 1. Lätare. 2. Montag vor Marie Geburt.

Frankfurt am Main. 1. Osterdienstag. 2. Maria Geburt.

Leipzig. 1. Neujahrsmesse. 2. Jubilatemesse. 3. Michaelismesse.

Lion. 1. Montag nach h. drey König. 2. Quasimodogen. 3. den 4. August. 4. Allerheiligen.

Nürnberg. 1. Heil. 3. König. 2. Mittwoch nach Ostern. 3. Agidi.

Strasbourg. 1. Neujahr. 2. Johannis.

Zurzach. 1. Pfingstdienstag. 2. Veronika.

## Wiener Postbericht.

Die reitende Posten gehen ab:  
Alle Tage.

- 1) Die Reichsjournalpost nach Linz bis Regensburg und München, Nürnberg, Frankfurt am Main, Köln, Brüssel, Amsterdam: von München nach Augsburg, Strasbourg bis Paris.
- 2) Die Ungarische Journalpost nach Drebzburg, Dedenburg, Güns bis Stein am Anger, Raab, Komorn bis Ofen.
- 3) Die Böhmishe Journalpost nach Iglau bis Prag.



- 4) Die Steyerische Journalpost nach Brück an der Ruhr bis Grätz.
- 5) Die Mährische Journalpost nach Brünn und Olmütz.
- 6) Die Gallizische Journalpost nach Lemberg.

Ordinaire Posten :

- Bannat : Dienstag und Freitag.  
 Böhmen : Mittwoch und Samstag.  
 Dalmatien : Mittwoch und Samstag.  
 Deutsches Reich : Mittwoch und Samstag.  
 Italien : Montag und Donnerstag.  
 Kärnthen : Montag und Donnerstag.  
 Kroatien und Slavonien : Dienstag und Freitag.  
 Pohlen : Mittwoch und Samstag.  
 Rußland : Mittwoch und Samstag.  
 Sachsen und Schlessen : Mittwoch und Samstag.  
 Siebenbürgen : Dienstag und Freitag.  
 Triest und Fiume : Mittwoch und Donnerstag.  
 Türken : Die ordinaire Post nach Constantinopel geht um den 1 und 15 jeden Monats über Semlin und Belgrad.  
 Tyrol : Mittwoch und Samstag.  
 Ungarn : Dienstag und Freitag.
- NB. 1) An den Hauptposttagen Mittwoch und Samstag können die Briefe in alle Europäische Haupt- und Handelsstädte bestellt und befördert werden.
- 2) Briefe, die man rekommandiren will, werden vor 7 Uhr, die übrige vor 8 Uhr, Mittwoch und Samstag vor halb 9 Uhr Abends aufgegeben.

Die reitenden Posten kommen an :  
 Alle Tag früh.

Die

Die Journalposten, so wie sie abgehen:

Montag

Aus Schlesien, Pohlen, Rußland, Kroatien, Sclavonien, Ungarn, Siebenbürgen, Kärnthren, Italien, Tyrol und dem ganzen deutschen Reiche.

Dienstag

Sächsische ordinaire Post mit der böhmischen Journalpost.

Mittwoch

Von dem Littorale, Dalmatien, ganz Ungarn, Banat und Siebenbürgen.

Donnerstag

Aus Kärnthren und Italien.

Freitag

Wie am Montag.

Samstag

Wie am Mittwoch.

Fahrende Posten.

Gehen ab:

Alle Tage früh um 8 Uhr nach Pressburg.  
 Sonntag früh um 8 Uhr: nach Linz, Regensburg, Brüssel, Ostende, Paris, Lyon, und alle 14 Tage nach Salzburg, Inspruck, ferner nach Mantua, Venedig, Mayland und Gemuden.  
 Montag früh um halb acht Uhr: nach Klagenfurt, und alle 14 Tage nach Mantua und Venedig. Um halb acht Uhr nach Dedenburg, Güns, Grein am Anger. Um 9 Uhr: nach Wien; alle 14 Tage nach Lemeswar, und alle 4 Wochen nach Hermannstadt. Dienstag früh um halb acht Uhr nach Prag, Königgrätz und Dresden. Mittwoch früh um 8 Uhr nach München, Augsburg, Paris, Lyon. Donnerstag früh um halb neun Uhr nach Grätz, Triest und Fiume. Freitag nach Pressburg. Samstag früh um 8 Uhr nach

Troppau, Breslau, und alle 14 Tage nach Lemberg, in der Teschner Messe aber alle Wochen.

Kommen an:

Alle Tage Abends um 6 Uhr von Pressburg. Sonntag von Mantua, Insbruck, Salzburg und Linz. Dienstags Vormittag von Ofen; und alle 14 Tage von Temeswar, und alle 4 Wochen von Hermanstadt. Mittwoch früh von Breslau und Troppau, und alle 14 Tage von Lemberg. Donnerstag Nachmittag von Gros und Triest, Abends von Dedenburg, Güns, Stein am Anger, ingleichen von Klagenfurt. Freytag Vormittag von Dresden und Prag, und alle 14 Tage von Königgrätz. Samstag Abends von Regensburg, Salzburg, Insbruck und Linz; und alle 14 Tage über Klagenfurt von Mantua.

Verzeichniß der gangbarsten in- und ausländischen Gold- und Silbermünzen.

	fl.	kr.
Oesterreichisch-niederländische doppelte oder ganze Souverainsd'or	12	51
Kremnitzer Dukaten, mailändische neue Zechini, florentinische Sigliten und venetianische Zechinen	4	22
Kaiserlich-königliche, kurbanerische und fürstlich-salzburgische Dukaten	4	20
Mailänder zweifache Doppeln	14	24
Holländer und übrige konstitutionsmäßige ordinäre Dukaten	4	18
Französische Schildlouisd'or	9	12
	kurz	

	A.	Gr.
Kurbayerische, kurpfälzische und Herzoglich-Württembergische Karolins	8	52
Kurbayerische ganze Mark'or	5	52
Niederländische ganze Dukaten	2	32
Detto Kronthaler	2	14
Manländische Philipps-Thaler	2	12
Detto Soudi	1	45
Mantuaner Thaler	1	54
Französische Palm-, Lorbeer- oder Federthalers	2	16
Spanische Thaler, sowohl in Europa als in Amerika geschlagene	2	4
Neue spanische Thaler oder Matten, mit des Königs Brustbild	2	3
Oesterreichische, bayerische, sächsische, und alle andere des heil. römischen Reichs Conventions-Thaler	2	—

### Verhältniß des Goldes zu dem Silber.

In Deutschland wurde im Jahr 1738 der Leipziger Fuß zum Reichsfuß angenommen, nach welchem das Gold zum Silber sich verhält wie 1 zu 15 1/10. Der Conventionsfuß, der in Oesterreich und Bayern 1753 eingeführt worden, hat das Verhältniß zwischen Gold und Silber wie 1 zu 14, 11/71 bestimmt. — Ueber Deutschland ist das Gold zum Silber: in China wie 1 zu 10; in Spanien, wie 1 zu 14, 9/10; in Savoyen, wie 1 zu 14, 5/10; in der Schweiz, wie 1 zu 15, in Holland, wie 1 zu 14, 3/4; in England wie 1 zu 15 2/10; in Frankreich, wie 1 zu 14, 42/100; in Rußland wie 1 zu 13 7/8.

Vergleichung des Ausländergewichts  
 mit dem Wienergewicht.

100 Pfund in	thun in Wien	Pf.	Loth.
—	—	86	—
—	—	88	—
—	—	91	—
—	—	83	4
—	—	87	16
—	—	84	—
—	—	87	—
—	—	83	10 1/3
—	—	92	—
—	—	90	—
—	—	83	10 1/3
—	—	88	—
—	—	72	—
—	—	83	20 1/3
—	—	57	—
—	—	225	—
—	—	89	—
—	—	84	—
—	—	83	10 1/3
—	—	81	—
—	—	82	16
—	—	90	—
—	—	83	10 1/3
—	—	88	—
—	—	86	—
—	—	86	—
—	—	83	10 1/3
—	—	83	10 1/3
—	—	83	10 1/3
—	—	81	8
—	—	62	16
—	—	81	—



100 Pfund in	thun in Wien	Pf.	Loth.
—	Lübeck	85	—
—	Lüttich	84	—
—	Madrid	82	—
—	Mannz	90	—
—	Manheim	88	—
—	Mantua	58	—
—	Moskau	72	16
—	München	100	—
—	Neapel	87	—
—	Nürnberg	90	—
—	Ostende	83	10 1/3
—	Paris	85	—
—	Paffau	85	—
—	Pohlen	72	—
—	Prag Schw. Gewicht	95	—
—	— leicht Gew.	79	—
—	Regensburg	100	—
—	Rom	65	—
—	Rußland	72	16
—	Salzburg	100	—
—	Schweden Schw. G.	75	—
—	— leicht Gew.	64	—
—	Strassburg Schw. G.	88	—
—	— leicht Gew.	83	10 1/3
—	Ulm	83	10 1/3
—	Venedig	85	—
—	Verona	88	—
—	Warschau Schw. Gew.	58	—
—	— leicht Gew.	67	—
—	Württemberg	83	10 1/3
—	Zürich	94	—

# Vergleichung der Ausländer Ellen mit der Wiener Ellen.

100 Ellen in	find in Wien	Ellen.
— — —	Altona	— — — 25 1/2
— — —	Amsterdam flämisch	— — — 91
— — —	— — — brabant.	— — — 89
— — —	Anspach	— — — 79
— — —	Antwerpen	— — — 89
— — —	Augsburg grosse Elle	— — — 78
— — —	— — — kleine Elle	— — — 76
— — —	Bayern	— — — 107
— — —	Basel	— — — 152
— — —	— — — kleine Elle	— — — 70
— — —	Berlin	— — — 86
— — —	Bern	— — — 70
— — —	Bozen	— — — 102
— — —	Brabant	— — — 89
— — —	Braunschweig	— — — 73 1/2
— — —	Bremen	— — — 83 1/2
— — —	Breslau	— — — 66 1/2
— — —	Cassel	— — — 72
— — —	Dänemark	— — — 80 1/2
— — —	Danzig	— — — 73 1/2
— — —	Dresden	— — — 72 1/2
— — —	England	— — — 117
— — —	— — — in Leinwand	— — — 147
— — —	Florenz	— — — 75
— — —	Frankfurt a. M.	— — — 69
— — —	Haag	— — — 88
— — —	Hamburg	— — — 73 1/2
— — —	Hanover	— — — 75
— — —	Köln	— — — 89
— — —	Königsberg	— — — 74
— — —	Leipzig	— — — 72 1/2
— — —	Lissabon	— — — 141

110	Bracci in	find in Wien	Ellen.
—	—	Pivorno in Wolle	76
—	—	— in Seide	75
—	Ellen	Lübeck	74
—	Varas	Madrid	109
—	Ellen	Mainz	71
—	—	Manheim	72
—	Bracci	Manua	60
—	Cannos	Neapel	271
—	Palmi	—	83 1/2
—	Ellen	Nürnberg	85
—	—	Ostende	90
—	Stab	Paris	150
—	Ellen	Vassau	99
—	—	Vohlen	79
—	—	Prag	75
—	—	Regensburg	104
—	Arshinen	Rußland	82
—	Ellen	Satzburg in Seide	103
—	—	— in Leinwand	119
—	—	Schlesien	74
—	—	Strassburg	69
—	—	Trient in Wolle	87 1/2
—	—	— in Seide	82 1/2
—	—	Triest in Wolle	87 1/2
—	—	— in Seide	82 1/2
—	Pis	Türken grosse Pis	86
—	—	— kleine Pis	83 1/2
—	Ellen	Ulm	73
—	Bracci	Venedig in Wolle	86
—	—	— in Seide	80 1/2
—	—	Verona	80 1/2
—	Ellen	Württemberg	80
—	—	Zürich	77

## Vergleichung der eigenen Schwere einiger flüssigen Körper.

Wenn man die Schwere des Regenwassers zu  
1000 annimmt, so wiegt

Blut des Menschen	—	—	1040
Burgunder Wein	—	—	953
Canariensekt	—	—	1033
Champagner Wein	—	—	962
Esig; Weinessig	—	—	1011
— Bieresig	—	—	1034
Frontignac	—	—	1008
Milch; Kuhmilch	—	—	1030
— Ziegenmilch	—	—	1009
Moßler Wein	—	—	915
Del; Baumöl	—	—	913
— Leinöl	—	—	932
— Rüböl	—	—	853
— Terpentinöl	—	—	792
Pontak	—	—	993
Rheinwein	—	—	999
Scheidewasser, das reinste	—	—	1409
Wasser; Brunnenwasser	—	—	1199
— — Flußwasser	—	—	1009
— — Meerwasser	—	—	1030
— — Regenwasser	—	—	1000
Weingeist, der reinste	—	—	856

Alle flüssige Sachen, die ihrer Natur nach leichter als Wasser seyn müssen, sind ihrer Art nach desto besser, je leichter sie sind. Deswegen sind auch die ungrischen Weine besser, als die bsterreichische und Seeweine in Oberschwaben.

— Flüssige Sachen, die ihrer Natur nach schwerer seyn müssen, als Wasser, sind ihrer Art nach desto besser, je schwerer sie sind.

Verz

Be

Auf

Eine  
funf  
hält  
länd  
Wer  
den  
den

## Vergleichung der merkwürdigsten Meilenmasse.

Auf einen Grad des Aequators gehen

Arabische Meilen	=	=	56 bis 57
Böhmische Meilen	=	=	16
Chinesische Meilen	=	=	193
Dänische Meilen	=	=	14 1/2
Deutsche Meilen	=	=	15
Englische Meilen	=	=	69
Irlandische Meilen	=	=	54
Französische Meilen	=	=	25
Italienische Meilen	=	=	60
Peständische Meilen	=	=	17
Persische Meilen	=	=	25
Römische Meilen	=	=	75
Schwedische Meilen	=	=	10 2/5
Schottländische Meilen	=	=	49 3/4
Spanische Meilen	=	=	19
Türkische Meilen	=	=	66
Ungarische Meilen	=	=	12 bis 13 1/2

Eine deutsche oder geographische Meile, die den funfzehnten Theil eines Aequatorgrades beträgt, hält 23664 rheinländische Fuß, oder 1972 rheinländische Ruthen. In Rußland rechnet man nach Wersten, deren 20 drey deutsche Meilen ausmachen. Die übrigen Meilen verhalten sich zu den deutschen Meilen also:

		deut. M.
4 Italienische Meilen betragen		1
7 Spanische	—	6
5 Französische	—	3
11 Englische	—	3
8 Schottische	—	3
4 Ungarische	—	5
2 Schwedische	—	3
20 Rußische Werste	—	3

An



## An die Liebesgöttin.

Schöpferin sanfter und zärtlicher Triebe,  
 Urquell der Freuden — o Mutter der Liebe —  
 Kennest du meine Geliebte denn nicht?  
 Weißt du denn nichts von dem göttlichen Kinde —  
 Nichts von dem himmlischen Reiz der Selinde —  
 Nichts von dem Engel im ird'schen Gesicht?  
 Kennest du meine Geliebte denn nicht?

Ach! warum willst du Selinden nicht wissen!  
 Soll sie denn ewig dein Wesen vermissen,  
 Blühend und frühlingsvoll — winterisch seyn?  
 Senke doch mächtig mit zärtlichem Schmerze  
 Gluthen der Lieb' in ihr frostiges Herze,  
 Mach ihr empfindbar der Liebenden Pein!  
 Soll sie denn frühlingsvoll — winterisch seyn?

Sie, die mein Herze wie Götinnen ehret,  
 Hat mir noch keinen der Blicke gewähret,  
 Blicke, die Liebe und Geadungst sind:  
 Göttin, wie lang wird sie dich noch verachten!  
 Soll' ich bey Lieb' und bey Zärtlichkeit schmach-  
 ten?

Lehr' doch dem göttlichen Mädchen geschwind  
 Blicke, — die Liebe und Geadungst sind?

Lehr' ihren Busen recht zärtlich empfinden —  
 Dich zu bekennen, und dir sich verbinden  
 Schenk' ihr so Liebe als Treue für mich:  
 Mach' ihr die Hoffnung des Frühling's zu wissen,  
 Die wir im Winter mit Reue vermissen;  
 Keurig und mächtig empfinde sie — dich —  
 Liebe und ewige Treue für — mich!

## Tabelle, die Hoffnung unverheuratheter Mädchen zu berechnen.

Man hat schon so viele Wahrscheinlichkeiten berechnet und geschrieben: über die wichtige Frage aber, in welchem Alter die Hoffnung der Mädchen verschwinde, einen Mann zu bekommen? hatte noch Niemand keine befriedigende Beobachtung angestellt, bis endlich der Schwedische Prediger Gedin nach einer 37jährigen genauen Untersuchung, die er bey acht Hundert Personen anstellte, folgende Tabelle bekannt machte, worinnen die erste Spalte das Alter der Heurathenden, die zwoyte die Anzahl der Bräutigame, die dritte aber die Anzahl der Bräute anzeigt:

1.	2.	3.	1.	2.	3.	1.	2.	3.
15	0	2	28	20	20	41	3	2
16	0	2	29	25	12	42	3	1
17	0	10	30	21	15	43	1	3
18	2	17	31	24	14	44	0	1
19	3	17	32	15	11	45	0	2
20	8	26	33	10	9	46	0	1
21	10	18	34	11	12	47	0	1
22	10	23	35	8	5	48	0	1
23	11	25	36	6	7	49	1	1
24	34	24	37	4	3	50	0	2
25	29	24	38	7	5	51	1	0
26	29	26	39	1	8			
27	27	23	40	1	7			

Man ist zwar zu glauben nicht abgeneigt, daß sich die Sache in andern Gegenden anders verhalten möge, weil bekanntlich dem Klima auf Heirathsfähigkeit ein gewisser Einfluß zugeschrieben wird. Unerdessen spricht diese Tabelle den

Weib:

Weibspersonen die Hoffnung zum Heirathen erst im 51sten Jahre völlig ab: Hagestolze aber entschliessen sich derselben zufolge nach dem 45sten Jahre nur noch selten zur Ehe. — Der schicklichste Termin für Keuschheitsgelübde wäre also durch Erfahrung festgesetzt!

---

### Tägliche Lustreisen.

Indem sich unsere Erdkugel in 24 Stunden um ihre Achse drehet, so durchläuft ein Dre unter dem Aequator in eben so viel Stunden einen Luftraum von 5400 Meilen. Wien ist um 48 Grade vom Aequator entfernt: mithin macht dieser Stadtkreis, der 4 deutsche Meilen im Umfang hat, und mit 267000 Menschen beschweret ist, in der nämlichen Zeit eine ganz sanfte Lustreise von 3600 Meilen: eine Geschwindigkeit — die Blanchard nicht erreichen wird.

---

### Inhaltsverzeichnis.

Zeitrechnung.

Geschichte der Bianca Capello im Auszug, zur Verständniß der 12 Monatskupier.

Zwölfs Monate.

Geburtsstuge des erzherzoglich = österreichischen Hauses.

Geschlechtsrafel des lotharingisch = österreichischen Hauses.

Genealogisches Verzeichniß der jetztlebenden vornehmsten hohen Personen in Europa.

Chronologische Reihe der Kaiser.

Don

Der  
Ein  
Gew  
Ehre  
Eli  
Wei  
Bon  
Gä  
Wei  
Der  
Der  
Frä  
Frag  
Wid  
Das  
Abne  
Eine  
Gede  
d  
Fede  
Fren  
An  
Eine  
Ehre

Von der Zeitrechnung	I
Von dem Namen des Kalenders	5
Von dem Ursprung der Zeitrechnung	7
Von dem Tage	9
Von der Zeitrechnung nach dem Lauf des Mondes	13
Von dem Jahre	15
Von den Monaten	23
Von den Jahreszeiten	30
Von den Wochen	34
Von den Stunden	39
Von den Jahrzahlen	44
Verzeichniß merkwürdiger Erfindungen	48
Eine Probe von Damenphilosophie	53
Etwas aus dem Leben der Königin Christine	63
Ehrenrettungen des Frauenzimmers	65
Elisabeth von England	71
Weibliche Grausamkeit	82
Von der Verschwiegenheit	84
Schande ist stärker als der Tod	92
Weiberlist	94
Der Berg Aetna in Sicilien	97
Der weibliche Heldennuth	107
Der Greis und das Mädchen	108
Fräulein Voete und die Mama	109
Frage und Antwort	109
Viel Köpfe, viel Meinungen	110
Widerspruch der Wünsche	110
Das räthselhafte Liebesgeständniß	116
Ahnenprobe und Menschenwerth	119
Eine physikalische Berechnung	122
Gedanken eines Trinkers über die Erfindung der Luftbälle	123
Federnbette	123
Frenwerberskunstgriffe	123
An Friderikens Namenstage	125
Eine Anekdote aus dem Vate	126
Ehrenspiegel unsers Jahrhunderts	127
	Ein

Ein Verspiel zur Ehre des schönen Geschlechts	129
Entfernung der ansehnlichsten Städte von Wien, nebst ihrer Bevölkerung, Länge, Breite, Verschiedenheit der Zeit, wenn es in Wien Mittag ist, und Bestimmung des längsten Tages	132
Verzeichniß einiger berühmten Messen und Jahrmärkte	144
Wiener Postbericht	145
Verzeichniß der gangbarsten in- und ausländischen Gold- und Silbermünzen	148
Verhältniß des Goldes zu den Silber	149
Vergleichung des Ausländergewichts mit dem Wienergewicht	150
Vergleichung der Ausländer Ellen mit der Wiener Ellen	152
Vergleichung der eigenen Schwere einiger flüssigen Körper	154
Vergleichung der merkwürdigsten Meilenmasse	155
An die Liebesgöttin	156
Tabelle, die Hoffnung unverheiratheter Mädchen zu berechnen	157
Tägliche Lustreisen	158

Dieser Kalender wird alle Jahr fortgesetzt. Diejenigen, welche zu dessen Vervollkommnung einen Vorschlag zu machen haben, belieben sich an den Verleger unmittelbar zu wenden.

Wer eine gewisse Anzahl Exemplarien in Kommission übernimmt, genießet eine billige Provision: hingegen sollen den Käufern die Preise nicht gesteigert werden.

W i e n,  
mit ~~Beimariischen~~ Dristen.



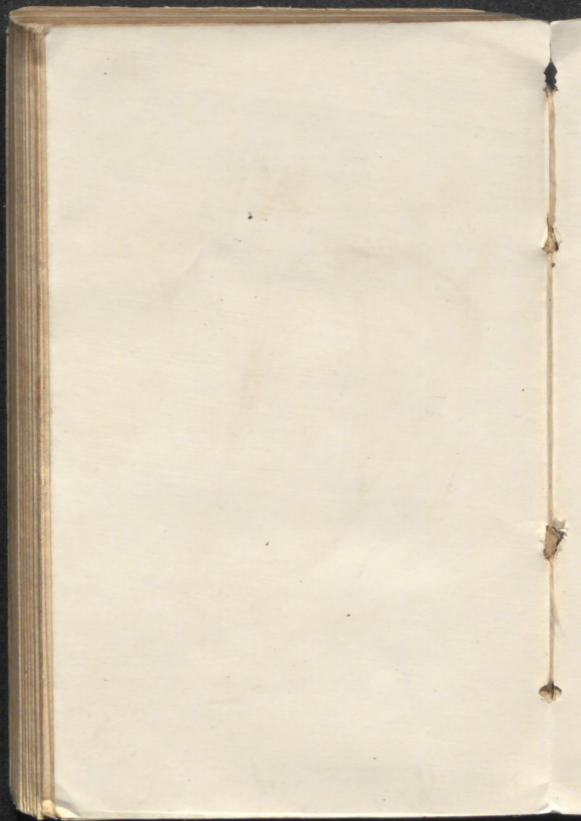
129  
132  
144  
145  
148  
149  
150  
152  
154  
155  
156  
157  
158

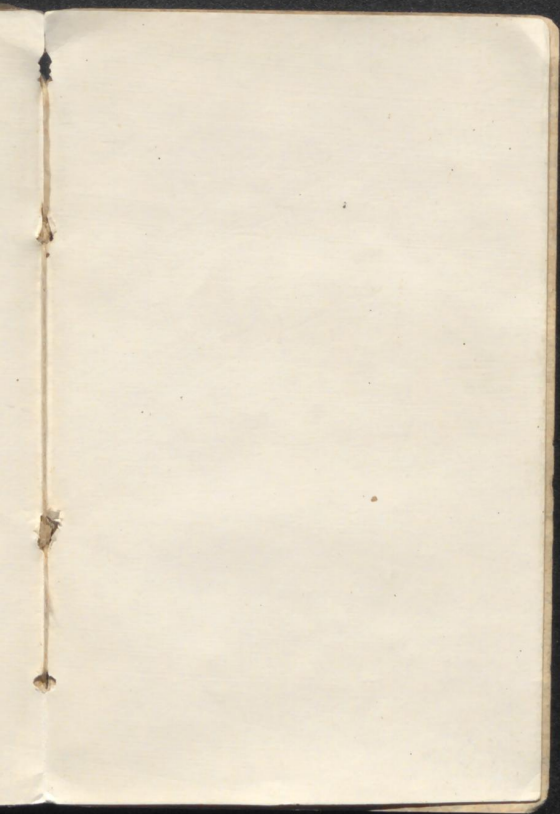
Unterhaltungen für junge  
Leute aus der Naturgeschichte  
dem gewöhnlichen Leben und der  
Kunst mit sonst 52 Ruz,  
festhalten von Jahr zu Jahr  
Moit

Diec. in: frost.  
Kunst.

Leute

Lehr.  
ung  
sich  
in  
llige  
die





f

